

ЗАГАЛЬНА БІБЛІОТЕКА Ч. 8(88)

ЄВГЕН ОНАЦЬКИЙ

FONDO S.P.D. - CC

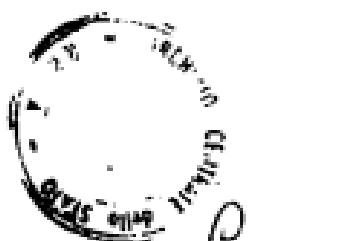
N. 3594

ІТАЛІЯ І ФАШИЗМ

(1920 — 1935)

Сторінки з римського щоденника

Том I.



ПРАГА

1943

1943

УКРАЇНСЬКЕ ВИДАВНИЦТВО «ПРОБОВУМ»

«PROBOVUM» LIBRARY BIBLIOTECA
PROBOVUM LIBRARY BIBLIOTECA

Всі права застережені.

Друковано в ЗООУ друмі.

Накладом Українського видавництва „ПРОБОМ“ у Празі.

Друкарня Й. Шнейдергер, Прага II, Бенатська 7.

Ріадво в Римі.

26. січня 1920.

Ми звикли, що на Ріадво хрунтить сніг під ногами, що по вікнах мороз розмальовує ніжні сріблясті мережки. Ми звикли до нашого білого чарівного Ріадво з ялинками, обсипаними небесним чистим пухом.

Але тут нема снігу, і не б'є в обличчя міцний морозний вітер.. Тут не йдуть санки, і діти не ковзаються по замерзлій річці... Тут... Ось, найбільша в Римі віляя Боргезе — величезний громадський парк, що розкинувся по горбках і долинах на кілька кілометрів, всякий статуями та погруддями славних італійських людей, водоглядами, руїнами, квітниками, прорізаний широкими рівнами алеями, покрученими аузинами стежинами, широкими шляхами для авт та різних поїздів.

М'яко колиштуться пальми під подихом мікного вітру. Про щось тихо щелочуту вічно зелені дуби. Сумні кипариси простягають до неба в молитві ватиснені руки. Високі струнні лінії залищаються з-під темно-зелених парасольок до палкого золотистого красуня, що куваситься в сафіровій безмежі. Праворуч, ліворуч стелиться зелений оксамит, і синя, пресвята вода маленького ставу, де гойдаються або радісно гогочуть качки Й гуси, відбиваючи собі небесну блакит...

Ось, тихо повзуть поміж кущами, наче червоні місіандри в жадобі до сонця, ватиканські учні з юміцької семінарії. Підйшли до овера, і червоночтими вогніками загорілася темна вода. Наче хтось розклав десь на березі велике вогнище, і іскорки — вни! — іскорки так і побігли... Та то золоті риби! Скільки їх тут! Ціла зграя чорнавих штів підлетіла до берега, склонула окружалим хлібом, і от ніба все, що було десь на дні — тіньми дрібної темнівої риби — несподівано з'явилось на поверхні, відігнало пожадливу масою червонисту аристократію і почало господарювати. Де ж та недавні блакитні неба?

Але, стежки, дороги забито людською комашнею. Марна справа шукати собі десь місця на лавочці — все зайнято. І заходите, ходите, ходите... і з вами ходить і штоєхавтесь рівнобараний італійської нації: групки черців та семінаристів у довгополих, везграбних абреннях з величезними черевинами: групи дівчат з чорним, твердим, як шерстина, волоссям; елегантні панічі в панночками і панночки в панничками... Потім знову — черці, ісьондані, семінаристі... — червоні, сірі, смії, руді, одні босі та в важкому суконному одязі, другі ввуті

та простоволосі, одні підперевані замчайним мотузом, і другі — широкими барвистими поясами... і — діти! Сила дітей, що крутиться поміж ногами, бігач, штовхався, залязти в кущі, борикався на ведмежій траві...

Некуда ж це зінна? Некуда чи це Ріадо?...

Але спраужнє царство дітей сьогодні не тут, а на горбку Капітолію, коло тієї церкви Санта Марія Арачелі, де стоять повзулочена лялька Немовлятка-Христя...

Колись давно, дуже давно, один побожний чернець, францисканець, зробив цю ляльку в оливкового дерева в Гефсиманськім саді.

А зробивши, повіз до Європи.

І сталося так, що бура надійшла, і почав корабель потопати. А чернець-францисканець тільки й думав про те, як би скій твір ратувати. І грав на Іого в руках міцно-міцно. Але вдарила хвиля, друга, третя... Пролав корабель, а чернець-францисканець до ляльки Христя-Немовлятка прижався та так її нсю й поплив...

І приб라도 Іого до острова. Тут Іого ратували, а води вийшли.

І слава пішла, що чернець-францисканець є втопник, тільки разом з Христом-Немовлятком во твердої землі добився...

Тоді жак Немовлятка-Христа лишило прибрали, дуже вшанували і в церкву Святої Марії Арачелі, що була францисканська, поставили.

І став Немовлятко-Христос всіх хворих, а найбільше дітей від смерті винаводити.

Одного дні, в багатого аупця син смертельно захворів. Випросив він собі шану велику — Христа Немовлятка в себе вдома до сина на двадцять чотири години прийняти. Та падумав він церкву очухати. Різбаря приклікав, добре гроши дав, наказав: — „Зроби мені ляльку, щоб твій Христос-Немовлятко на цього, як одна крапля води на другу, складався”...

Зробив швиденько мистець, і відіслав купець ляльку до церкви, нову, підроблену. А стару, спраужню, в себе винищив...

І не пізнати черці францисканці того очуханства, підроблену ляльку до каплички поставили...

Ах ось — і ніч! Ходить священик по церкві, церкву оглядає, щоб там чого не сталося — доглядає. Ах чус: тік-так-тук, тік-тук-так... тік-тук-так, тік-так-тук... так ніби хтось в дерев'яних череніках во сходах єде... Тік-тук-так, тік-так-тук... ах ось хтось і в двері стукає.

— А хто там?

Тік-так-тук, тік-тук-так... Все в двері стукає.

Але тільки їх вірчивали, а Христос-Немовлятко швиденько в двері та нова священик тік-так-тук, тік-тук-так впирост до каплички...

Трах... Боза підроблені ляльки, а спраужня стала на 9 місяці...

Таку легенду сповідав мені масцевий чернець, коли розглядав в Христя-Немовлятка в артистично-прегарніх вертепі...

Раніше в кожній церкви, в кожній заможній італійській родині був ский вертель, що, в легкій руці папи Ліберія, вони криві був по всьому

христіанському світі, деякий час був і в нас, в Україні, шанований, вийшов у нашу українську рідовану видаву, але особливою краси й розкошту осягнув у Сицилії та в Неаполі, а також у Мюнхені та в Тиролі... Тепер ви уже почав занепадати. Тепер у приватних помешканнях ви знайдете Його вже дуже рідко, — місце Його заступав все частіше німецька вінчіка. Зате по церквах Його тут ще часто роблять, а найкраще в церкві Санта Марія Арачелі, де знайшов собі домівку Христос-Немовлятино.

Усю бічну каплицю церкви перероблено на один великий вертел (цебто печеру, де родився Христос). Замість стелі ви бачите пічне небо із срібними молодиками, сотками маленьких зірок та купами яскравих хмарок, де Бог-Отець в тьмаках янголів-музиків придинається до Святої Родини.

Свята Марія — звичайна собі селянська італійська молодиця, обрана дуже просто і бідно; святий Осип з білою лілією в руках нагадує нам того носія на дверці, що бігав за туристами Й намагається викопити у них в рук жку валізику, щоб заробити на шмат хліба. Замість валізи, має в руках тепер хітку, І не вірючи, що в нею робити, показує Й чистостерно глядачам, що приднаються в церкви... А ось І вічар виглядає в загороді: таки справжній селянський дядько... А там далі суха чорноземна бабуся в кошем іблук на голові здивовано розставила руки та так і застигла в своєму здивуванні...

І тут же, спрощеними контрастами супроти тих простих людей, супроти цих дешевих одягів та бідної обстановки, на застеленому ворогодинською тканиною стільчику стоїть, обвертись на спинку, роззолочений Христос-Немовлятино. Стоїть і дивиться закам'янілими очима туди, де на маленький трибуні, один за одним в'являються малененькі діти Й виголошують свої привітання:

— „Я маленький бідний хлопчик
І прийшов сюди на стовпчики
Христа привітати.

Я Тобі даю сердечко,
Тільки просить моя пенька.
Не довою держати,
Бо заплаче моя вевька,
Як останусь без сердечка,
І стану помирати.
А що я собі маленький,
Прошу Тебе малівенько
Сердечко віддати.“

Скінчина, чимосько вклоняється Й від. За ним другий, трохи старший, винакуючи руця, як дорослий, відбімаючи очі до гори І, винакуючи го на себе, то на дітей довкола, починає говорити щось дуже докре, в чого мені валишився в пам'яті тільки один уривок:

— „А тепер зови в печері:
Ісус, Осип і Марія,
Прешляхотна компанія”...

Раніше майже в кожній церкві кавали діти на Різдво перед вертепом, такі промови й вірші. Тепер цей звичай залишився монополією церкви Христа-Немовлятка, до якої й приходять тисячі дітей, і сама процедура розтягається на кілька тижнів.

В хвилях часу сплювають і губляться в безкінечному морі минулого старі звичаї, старі традиції. Ін на віні приходить щось нове, а іноді — не приходить нічого.

Там, у провінції, після Різдвяної вечери, не прибрали стола, — бо маєйти Боже благословення, — всі їдуть на полуночну месу... Ці подорожування при місачному світлі по тихих вулицях... Це відшукування на небі Христової звізді... Безконечний спокій безмірного неба... Мандаріні вогніки ручних ліхтариків... і добрий таємничий Різдвяний лід, що віміс так влучно, так славно догодити найпотромішим хрям, найжагутішим бажанням, про які знали лише тато та ма-ма... Мудрій діду!

Там, у провінції, що знають Різдвяний ярмарок, оповідають про нього тисячі всяких пригод, наповнюють італом і галасом маленьких провінціальні міста, продають і купують, купують, купують... Во дні вчнили, що куплене на Різдво довго живе.

Там, у провінції, що згадують стародавні часи, коли люди починали „карнаваліти” ще з першого різдвяного дня і бавилися на вулицях серпантином, конфетами та іншими меню чи більш безнезвичними засобами.

Там, у провінції, обивають хати на Різдво вічновеленіми бліскучими лаврами, — давнє дерево богів і невабутньої слави, прикрашене золотими помаранчами та рожевими яблуками, ще тягне з далекого жилу акусу непомітну струну, і тут у великому місті струна ця вже урвалася. В кловетах будового мистті, в вічній боротьбі за шматки нужевенного хліба, в розвардіїні позитичних подій, не дають часу батьки вчити дітей своїх стародавніх звичаїв, в'ясувати їм красу й вміст старої праਪрадідівської символіки, а душа — незаймана дитяча душа — шукає поезії.

По Вія Венето. У капуцинів.

12. липня 1921.

Якщо ви приїхали до Риму з якими-сь торговельними, прошевими чи банківськими справами, ваша дорога лежить просто з двірця на Вія Націонале, Корсо Умберто, Віа дель Трітоне, Корсо Вітторіо Емануеле І т. д., — власне, в той куточек нового Риму, що майже звесь уміщується між двірцем та трьома величними площаами — П'яцца Барберіні, П'яцца Колонна та П'яцца Венеціа. І тут, якщо ви розпорядитеся великими „квотами“ (в наші часи!), ви переведете всі ваши банківські операції, закупите потрібного вам краму, переплатите, ясна річ, як переплачують всі ті, що починають, — а українці всі починають! — переанайомитеся, особливо, коло кав'ярні Аранья, з силою різного роду спекулянтів та фешефтмайстрів, цілком подібних до тих, що по віденських кав'ярнях, — і вийдете з Риму з твердім переконанням, що Рим — таке саме місто, як і всі інші великі європейські міста... хіба, що трохи більш галасливе...

Але якщо ви приїхали до Риму з етнографичними, археологічними, історичними, чи якими іншими „інчими“ справами, ви залишите цей осередок людей „сайту цього“ без жадної уваги і пойдете на Форум, во Лятерану, до Ватикану, до Герн Каракалли, на Тетто і в багатобагато інші місця, де, розуміється, знайдете собі роботи на місяці... на роки...

І якщо ця, або яка інша робота, що вас затримує в Римі, втомує ваш мозок і голову, і вам захочеться трошки розважитися, а водночас дихнути свіжим повітрям та подивитися на слоняні чоловічі одяги, на чудові жіночі туалети, на стрункі дівочі постаті, ви виходите в гарний сонячний день, як от сьогодні, на прокія, поправляєте свого капелюха, застібуете уважно пальто, оглядаєте себе пильно, чи все добре, — і, во дорожі до вілли Боргезе, опиняєтесь на Вія Венето.

Високими ширегами йдуть по обидва боки закручені, але широкі модерні вулиці найкращі римські готелі, пролітають із скистом, ревом і стріляниною автомобілі, і тихо повернуть візники, ввертаючи лукаво го вільо, то вправо (щоб ходометр більш нараховував!)

На пішоходах, зализаючись і жартуючи, та затримуючись коло кав'ярень ціліве слоняній вичепурнений натовп.

І всі ці готелі, що вирають і викидають різноманітних гостей; всі ці автомобілі, що зас приглушують і перчувають; ці вінки в ходометрах „для більш правного обмірювання іздів“; ці кав'ярні та шукерні з сотнями ласунів та тисячками різноманітних солодощів; ці коротенькі спіднички, що з-під них далеко видно гомінікі, стрункі (ой леле, не заважди!) міжки в прорізах шовкових панчохах та в пантфельмах з переплетом повище кісточки; ці дорогі футра та боз, ці нафарбовані щоки, піджалювані очі, кризаючи від карміну вуста і щ, наречіті, такі типові панчі в моноклями в очах та ціпочками в руках, що, виникнувши коло кав'ярень, роздігають кожну панну цинічними поглядами,

— все це вам безперечно засвідчує, що ви проходите тепер найбільш модерною, найбільш модною, найбільш цивілізованою вулицею Вічного Міста...

Але і тут... ваш погляд зупиняється нимоволі на кевеличковому водограй, де бджола мібі п'є воду? Брукола? — це ж відзнака герба, Барберині. Це ж відзнака папи Урбана VIII, великого будівничого Риму! І ви починаєте шукати зором якогось монастиря, або бодай церкви... А-а, ось вона! Ось вона, помад бідними сходами, на закруті наймодернішої, найфешенебельнішої вулиці.

Монастир капуцинів, славний образом архангела Михайла, роботи Ієдо Рей, та Снерти си Франциска, роботи Доненкана. Заходжу в авір. Пролоджу бото виесь удови, помітаю ліворуч якесь сковище в камінечками діжками, праворуч — старенькі, обверті будівлі; обережно обходжу якесь сілття, що бого гут невідомо коли й хто наїдав, і після цілої маски хитромудрих махінацій — добираюся нарешті до вузеньких дверей, де стойт і моничя слонка из моїми розрахованими ружами, одягнений в руду одія чернець, з вузькими хитренкими очима та дурнуватою усмішкою.

Здоромлююсь. Питаюся, чи можна оглянути монастир. Відповіда, що можна. І годі до моєго носа долітав і з силою в м'ого впіхався запах вина. Пригадую, що найже всі ялькоголічні трунки, славні своїми захопами й смаком, походять з монастирів, і — застосоююсь: покищо все нормально.

Вхожу. Роблю кілька кроків і — раптом стаю Щось стиснуло груди. Тут уже немає сонця. І просто передо мною — стіна кісток, все черепи з порожніми очима, з бліскучими зубами.. А між ними, в закапелку, стойть чернець пожилій, підперший патеринцею, — стойть і посміхається так страшно-страшно, і дзвіниться, склиниши трохи через, наче хоче бачити, яке враження той сміх його безгучний на нас спровокає. Від відвернулися? Ось другий, третій... а інші он лежать... все в закамеліях, наявисно зроблених поміж кісток... І всі такі худі, засохлі, мов спраний мумій з порожніми очима, понахильялися, спершишь на патеринці, і дзвіниться... і всіхди — кості, кості, кості. Все чоловічі, людські кості. Високими шарами лежать вздовж мурів, прегарним орнаментом їх виривають, вкладаються майстернimi виверунками на стелі.

Кому прийшла така ціля їх тут зібрати? Тає майстерно й божевільно їх розмістити?

Он ляпна з черепа звисав з стелі на ланцюгу пов'язаних кісток; онтам рожкина з ребер; се ще одна; он там ятось окости нанідав вупою в тантой куток; а он колекція великих і маленьких дужок; он кості рук і ніг; а там он різні анверушки не знаю вже з яких кісток... А он два кістяки, щілони голісінські, не та, як ті черець, що в закапелках лежать на купі черепів, підперший ліктем, вигідненько, наче на кампані.. А он на стелі ще одна такаї, в одній руці він лампу перекріть з двох колінних чашок, а в другій — розту косу — такаї кісток — це символ смерті, що гут час усмі панує..

— Ці гра, — сказав чернець, — походять з роду Барбероні, що абудували монастир в сімнадцятому столітті; оті дві, що таю лемать, ридились бланюками; ця смерть — сестра їх старша. Померли в дифтериту...

Ще одна така ж кімната, ще дві, ще три... І всі приврашені з однаковий жахливий спосіб. Хтось із рідким художнім смаком має тут досить роботи...

А далі, на долівці, в землі, привезений з Срудаліну, (сказав чернець), стоять хрести. І хожкий має пілковідінний напас.

— Коли ж привезено цю землю?

— Не знаю... та давно...

— Та як же? Хто привів?

— Та хто привів!... привезено!... Як хліб тепер в мішках привозять, так землю з Палестини нам ввозили...

— А хто — усі оці черці?

— Черці? Всі ж наші... капуцини... Ховали все, було, в землі, а як пролежати років в п'ять, виймали та в капличках цих складали, аж поки тісно стало... Бо тут земля така — чи поїстадуть: тіло геть чисто висохне,

— Коли ж усе це вроблено?

— Двадцять літ робили... Оці хрести — під ними теж лежать черці, — в останніх... як Рим під короля пішов, заборонили тут під церквою ховати, — бо дух і в церкву йшов... Сказали що нездорохо... Тепер, як хто погре, везуть за місто... А раніше, і аза міста, — там ще монастирі, таки все наші, капуцинів, — скри гаки ж привозили... Як хто захворів або в старій стані, везуть сюди... Шробут тут він вмер, щоб тут його і поховати...

— Багато вас?

— Колись було багато... Чотириста... П'ятсот... Тепер лиши сімдесят...

— Чому ж тає мало?

— Во люди інші стали... аже не можуть... тут теж від Бога мусить бути надіяння... Затажко...

І я повів очки назаду, піймав чотирі тисячі очей, слинки і мертві, що каче стекнами за іншою із глибоких дір, і теж подумав: Так, затажко...

І в цей момент щось страшне загриміло... затріщало... я швидко повернувся... То через, відрившись, скотився в костяній купі, удалився об хрест, розсипався...

— Нічого... це бував, — сказав чернець. — Во все вже тут старе...

Я вийшов... Мав задосতь...

На дворі стояло сонце... По пішоходах все паха латово, жартуюча і сключись... Сестри в ряди автомобілі в останніх виробів заморських фабрик... Жінти кипіло. Йшло й біло, — і гіборди змінили вигорукам в жонок людей... Прегарні форми, прегарні лінії... Такі відмінні від тих постійних — жахливих і теж гарних — по стінах капуцинів... фарби, фарби... Але зміст — де ж власне зміст?...

Рим зночі. В Колізей.

21. січня 1921.

Вчора я довоно блукав по вулицях Риму. Високо над головою тримали ноги ліхтарів. Ноче після дорогих перідів, наче наїнста з близкучих сафіодітів.

Під ногами виренала, росла і зникала, і з'являлася знову това-ришка-тина. Моя силуета, моя карикатура.

Було порожньо. Всі дзвіни вже стало. І як безлечко переходили широкі вулиці, зупиняючись спіймі на просторі майданів.

Було тихо. Не ревіли автомобілі, не скріпіли болісно-довго трам-ваї.. . і лише водограй безнуркою про щось гомонів, — тихо, тихо...

Але в старому місті, так, де будинки починають страху, тиснуться юдини до одного, де широкі величезні палаци, — в вікнах в братах їх з дверима з металу, — візрукають в темряву, — там темною присвоюють мертві тиши.

Десь високо над головою висила музична смужка темно-синього неба, а обох сторін зигглідали темні бездонні дари таких же вуличок, і якісь неспокій, інтистовий жах ходив певідлучено за мною...

Здавалось, що кожний камінь, про щось, мовчано кричав з цих старих мурів, — про єро, що тут колись відбувалося... і жахозі смерто агучав той Іхній крик.

Наче катакальни стояли будинки, і ліхтарі коло них горіли, як свічі. А водограй, жадливий принцом, підносив до неба свої білі руки.. .

Ось над фронтоном мармурової церкви з'явилася срібний вершечок, почав рости, рости й розривати потрохи позаду проворе срібло.

Наче хтось брізнув водою щоти на ці мертві будинки, і вони: ожили й заворухлися. Одні статуя вийшла із стінного закапелю, загорнулася в толу і стала наче гартою давнього Риму. Одні таки могутні лев підняв свою голову й наче преслухається до великії тиши...

Виступають під світлом барельєфи фронтоні, затратовані вікна, скulptурні красуні церков, колони, аркади...

На п'язі від Терміні вода великого водограю відбиває тисяч місчих промінів, і в неспокійних хвилях, у ворузаючих газетах більх струмочках, синяють «тритони», «амфи», «акади»...

І над усім чим — червона небесна блакіт... Сокійна. Ясна. Нічні джарки.

Зо срібного келма що в небесну тину й відчуваю заданий спокій. І ти, моя вірна товарища, не скаже вже шалено під ногами то від-то вперед, а наче міри собою, блокує все попереду.

Просто тут, во Колізію.

Нікого в середині... Тихо..

Сідло на каміні, і роздвилюючи її всі сторони.

Яко тут краса! В день помічаш дірки по стінам — то римляни в середині віка зигралі візко в бронзу, — помічаш скіття; вислу-туючи базиліані «Ліса»; шукавши і за лізгинами місця, де б можна було

систі отак, як тепер, спокійно-спомідно, — поставити на коліна листі — думати... .

Тепер жіто не перешкоджав, і погляд це далеко-далеко вгору, потім знову склонить до долу, знову здіймається вгору на ці три поверхні величезних скелей... .

Так, це велично! Це вражало своюю величчю! Понуваває себе та-кі міленихни-маленький... Здається, що Й не існуєш... Цей без-кірний спокій незважко глибокого синього, синього неба... це срібле світло лісіще... цей величаний нур, ці величезні пропорції... це тиша... .

Як гарно!

А потім починає пригадувати, що свято відкриття амфітеатру про-должувалось сто днів, що десятисоти тисяч візору — північного від роботи, звичного до постійних війн і крові, — щож, на протязі більш як трьох лісіщ, склонилися давнини на страждання в смерть; що єсть тисяч днів віорів будо годі тут забито, і десяти тисяч во-ловеніх будуть прокущані першіми всі перипетії смертельного бою... Здається, помічаш під аркадами вікіс білі приніди... Згадуєши перших християн... .

І багато вічніше, що до чуття краси й словової починає потягну-примушувати щось все, бороже, неприміне.

Спершу не розумішіш...

Он там сидів Цезар, он там сенатори, он там недаймані вестали... Вони приходили сюди в тишні убраних, і перед ними на горічому морі падали падучі трави, курвали фінікії... Он там люди моря маневрували колодовими заметом-валеруом, щоб палис сонце не сліпило очей... . Он там ті підземелля, що з них виводили на смерть трипостії... Ось тут на арені вони загибли в пашечах дюзах віорів. Ось тут на арені відбувалися бої рабів із зорянами в рабів із рабами... ! відсі винесся навколо гладіатор, в чекані рятунку чи смерті... Час поступу повинен був викликати вигляд моря годі, цих десятисоти тисяч пар блакочучих очей, цих десятисоти тисяч жорстких пальців, що вискають — смерть незважону... .

Лус, Сасаг, тогіль ти хайшані!*

А зо вна душі здіймається І росте все вище й вище та дає, іт вороне... . Вони починаєш розуміти... .

Раби вінвали одні одині, раби вінчаливали вавані кризові ворази, раби винчили вавані одні одині, — пані дійшли в поздах вар-мурів вони і пальцем нагороджували І карали... . Пальцем.

— Ти сказав зробив сию дію, і ти, .

А раб вікончався, раби ледви не волнилися:

— Аве, Цезар, корітур ти самотант!

Залізною п'ятою наступав Рим на подданіні ворога. Найдорожчих, найдильнішіх: смію забирати він з собою в триумф і ходи ти просто в церкі... .

*) Штой Цезарю; ті, що мають смерть, тебе відроєш?

І тим у макліну страшну хвалину говорив Іні:

— Благодій, а так може його й помилую!...

І ради, жалюгідні, прохлаті раби, віддавалися своєму панові:

— Аве, Цезар, морітурі те салютант!

І завжди іншили одні одніх, як могли...

І вже слова відчочувались до очей, як біль болючий стискав серце, бо араз мури, — ці рисобілітні мури розсунулись, і я побачив...

Я побачив інші мури, довгі-довгі з прекрасних чарівників високих слів і обіцянок, що стояли наче китайський мур... і побачив інших рабів, жалюгідних, нещасливих, які тем заважають й дого то віддалися одні на одніх, якби й різали... і побачив інших панів, які з глупиливо поспішкою ділять моменту, щоб для когось опустити дододу всесильного пальца... і побачив, що й там курки ладан і смирну... і побачив... якні вдалося, що я побачив... ні, ні, треба подивитися ще, пальміше, пальміше.

Ах, так, так, і побачив нового Цезаря — він сидів на високому троні, і був убраний у короткі штани, на чолі його горда наліччуж гаряча вогня, що забалась очі. Я не міг відірвати очей від вогні, так вока забалась очі... Але в останніх пусиллях волі я відвернувся і — знову повернувся...

Золотиста літерана горда слова на наметі: „Щастя людськості”. І тут я згадав, що я бачив зорю на чолі, але ні очі... То була лиш зоря. І я потік водившися Цезареві смиливно в очі... Де ж вони? Де? Це чолові, що — від... Так єще його очі?...

На високі склонути жалюговою пусткою дві поромни дірки. Два ма-ленкі дірки, а всіх дививася пустка...

— Це ідол! — сіріялося щось і також впало.

Немовий ідол, що його кроблами люди своїми руками...

І тоді я побачив тисяч, пільсоти людей, голодних, нужденних, живих людей, що їх гнали поза того ідола на мухи, на страдання, на смерть, — насильно гнали. І, як погончики відійшли молоді, — Іхні брати, більш молоді, — яких голови були віяні вогнем, яких очі дивились на гарну зорю, які не бачили страшної пустки...

Курив фініям... Жіві люди не бачили страшної пустки...

— Аве, Цезар, морітурі те салютант!

А більшість, величезна більшість, не бачила нічай зоря. Свистіли гуками. Якісь червона салма жирця. Курив фініям... Раби на команду:

— Аве, Цезар, морітурі те салютант!

Я височив. Спинув п'єстукам... Побачив — золоті місечини світлом високі кам'яні мури... Почува голоси... Прихіджаюся: в тій, де колись стояли виставки, хтось курив фініям — життю Й красі... .

Відмінна советів.

5 лютого 1924.

Те, що мало статися, те, що віддана вже було неминуче, — сталося: Італія визнала право большевицького уряду говорити перед Європою від імені всіх народів, що заселяють територію Союзу Радянських Соціалістических Республік, і не тільки говорити, а й розповідатися іхнім рухомним й нерухомними добрими.

— Що поробиш, — говорив мені один італієць, — комерція...

— О певно!.. Реальна політика!..

Італійці задоволені. Вони зробили добрий конференційний договір. Вони виговорили собі різні особливі права. Сподіваються одержувати хліб. Ах той наш український хліб!..

Реальна політика...

А зрештою фашистський уряд лише перерів в 1924 р. в житті постанову чи побажання парламенту, висловлене ще в 1920 р., щоб італійський уряд вжив заходів перед урядами антанти для поспішного вирішення питання вианання большевицького уряду. Та мусило пройти же три а підсумовою роки, поки це вимання було задоволене урядом, що, як могло видаєтися, мусів бути найбільш ворожий до большевиків.

Тут ми ще раз маємо підтвердження правила, що в поїздці дружать не з тим, хто „снігопадиціший”, а з тим, з ким вигідніше.

Коли б Україна отримала свої державні форми й увівла в себе якесь конкретну силу, а головне вододола й розпоряджала своїм хлібом, вутіллям, залізом та іншими своїми благатствами, то давно налая б та відмінна, що мають за неї на ті кошт большевиків.

Ось передо мною лежать витяги з часопису Муссоліні „Пополо д'Італія”. Ось телеграма з Лондону від 5 вересня 1919 р. про те, що українські війська зайняли Київ, прогнавши большевиків. До неї примітка редакції (Муссоліні — директор і головний редактор):

„Подія спічча. Ніколи ніодин нарід не боровся з більшим завзяттям за свою волю. Ніколи ніодин нарід не боровся своєю правою на життя й незалежність в більше трудних умовах. Загрожений польською, й румунською захланністю, вмagaючись в „единонадінніцію”, без зброї, без власобі, під недовіржанням й байдужими поглядами усієї Європи, український нарід зволяєть свою територію від большевицької чуми і вільбирає свою столицю. Вільні народи зворушені велично боротьбою, хоча іхні уряди зважають потрібними про неї якого не внати. Київ, батьківщина Гоголя, вільна марешті від австрійської чуми. Українці не тільки боронять свій себі, вони боронять всю Європу”.

Звістка про те, що Денікін напав на українців у Києві, викликала таку відповідь:

„Недостача місця не доводить нам так, що хотілось б в'язувати злочини паніруємому. Росіяни — чуминці в Україні; і напад на Київ в ім'я Великої Росії — це ганебний замах на волю народів.” (13. вересня)

10. жовтня 1919 р. в'язується така телеграма:

Бавель, Я. Х. Зусилів українського уряду уникнути війни в генералом Денікіном надих наслідків не дали. На українські війська напали російські добровольці й між ними з'явилася завантажа бой". — До цього арківіта редакції: „Кампанія, яку повели одноконсервативці проти народів, що проголосили свою незалежність, не тільки допомагає більшевикам, але суперечить і тим принципам, за які ми воювали. Ми сподіваємося, що генерал Манджині, який, як здається, вінчав до Денікіна, примусить російського генерала шанувати Українську Народну Республіку в співробітництві з нею в антибільшевицькій боротьбі."

Шість днів пізніше, 17. лютого, подається телеграму із Стокгольму: „Як повідомляє „Русская Жінка“, генерал Денікін визнав подіїв за своїх союзників і проголосив свою згоду в генералом Петлюрою в спрямі організації сільського фронту проти більшевиків." — Редакція зауважує: „Цю вістю, що І.І.І. подаємо лише з журналістичного обов'язку, треба приймати з величним застереженням. Між ваннонеділлицием Денікіном і героем незалежності України не може бути іншого порозуміння, як лише під уявою, що Денікін визнає Українську Державу незалежною. Денікін замісто вірта у Велику Росію, щоб визнати Україну."

Ці уваги Й інші, які не подаю, щоб зберігти місце, привели до того, що російський часопис „Дон Кіхот“, який видавався почасти за російські гроші, почав видавати полемічні статті проти Муссоліні, називаючи його „українцем у джаках.“ (Див. особливо число „Дон Кіхота“ від 1. листопада 1919. р.) Але сам часопис, в якому з'являлися ці полемічні статті Й видає проти Муссоліні, торкнувшись також „словкою“, що міг тільки викликати ще більшу нехай до оборонців „Великої Росії“...

Для 30. листопада прийшла до Риму звістка, перше, що інтер'ю в Макаковом про переход частини галицької армії на сторону Денікіна, і часопис Муссоліні визначув.

„Запитання Макакова про зраду частини військ Петлюри відповіді, — Вого бояння божевільни. Допомога реакціонерів Денікінові, що тоге всі національні права й усі демократичні інституції — це тильба. Якщо Антанта не покине Денікіна й Колчака й не допоможе тим новим верховам, що зорганізувалися на території б. імперії, вони ніколи не розв'яжуть російської проблеми, або розв'яжуть її в нічному способі."

Знинкача часік. Україна висмогла в первинний боротьбі. А тимчасом прийшла реальна політика. Прийшла комерція. Прийшло бажання будувати — не Великій Росії — ні, Великій Італії

— Я зайнявся в ці дні, — говорив Муссоліні на зборах 4000 старшин фашистської міліції, що відбувалися 1. лютого, щебто якраз у дні найбільш активної праці над складанням тексту договорів, — із якими питаннями, дещо більш цікавими для життя й майбутнього нації, чим складанням ідея тих, що завтра будуть проголошувати собі вибраними народами. Ми хочемо, щоб наша нація була повна життя, всієї сили, повна краси. Ми мусимо створити Велику Італію. Для цього існує міліція. Для цього існують фашіди. Ось ті обов'язки, що святі, що

є'язки, які їх мусите винесати. Мусите дивитися на себе, як на носія нової цивілізації, як на попередника нового часу, як на будівничих, що кладуть перші підвалини, які творять, які реалізують все те, що було ідеєю кількох поколінь під час Італійського Відродження, — ідею тих, хто змагався й умирал у війні в 1915-1918. рр., і тих юнаків в гарячою чистою кров'ю, що часто загидали в трагічних пастках антинаціональних елементів."

Отий Велика Італія. . А Велика Італія інак не може жити без українського хліба Й вугілля. Розуміється, коли б Україна ними розпоряджала ...

Ще 26. серпня 1919. р., цебто до його політичного виступу на користь української справи, Муссоліні в великий статті, підписаній його іменем, віддає гласло: „На Сход! Всір хліб з Румунії таїк чудовий, що картки на хліб будуть занесені в 1. вересня. . Україна також потихеньку організується. . На Сході знаходяться народи, що „потенційно“ невимовно багаті й що природно відкривають нам чудове поле економічної й інтелектуальної еспланаді. Там знаходяться народи, що потребують нашої допомоги й що можуть нам дати багато в того, чого в нас немає, і до вихідки ми можемо посннати багато продуктів нашої промисловості ...”

І тут же подається зругу невеличку статтю без підпису під заголовком: „Вугілля України для всієї Європи.”

27. грудня 1919 р. Муссоліні внову пише величезну статтю під заголовком: „Зовнішня політика Італії в майбутньому. Італія Й Сход”, де внову обговорює ті ж питання про українські багатства. Так він писав, коли ще був відомий журналістом. Чи дійно ж, що, ставши на чолі уряду, він зараз же поспішився простягти руку до того українського хліба.

До російського царського табору, як ми бачили, Муссоліні ніколи не почував особливої прихильності, а можливо ще й досі відчував навіть трохи тієї ксенофобії, що не могла не виникати негідівній випаді „Дон Кіхота”. Україна тинчасово війшла в політичного обігу, а „реальна політика” наказувала брати для своєї Великої Італії стільки, скільки можна будо візити.

Весна. Американці Й нові кардинали.

29. березня 1924.

Кажуть, що вже прийшла весна. І мені здається, що можуть правду. Бо коли ще й досі з гор прививається холодний вітер, а в морі падає відливай, нестерпно кущий дощ, то зовсім все частіше й частіше чуши на вулицях англійську мову; вона панує над усім, вона заворює все, сади, вулиці, музеї, а головно готелі й пансіони. Такого зверенняння готелів уже давно не бачив Рим. Коротенька телеграмма з Неаполя повідомляє, що в лютому по кайтені мусить приїхати до Неаполю стільки американців.

І от звіні щуту. Ходять табуками по вулицях. Поспішають з за-
лізами в готель до готелю, бо піде вже місце нічія.

Американці, як ті ластівки. Ластівок ще нема, та американціє вони,
— прийшла песька.

Залашна, сінка, вона прийшла відінись здалеку, доки вона нора.
Прийшла, і місто затриміло глибома первовим траншінам. Завжди
вживали новими незрозумілми міттю. Ніби прибралися до світу. По-
рохнидало подекуди піщиці квітів. Було розмежовано міждалинами дерев,
відленими оксамитом — сіру асфальто, — але гості відхала несподівано,
і сміття так і вісталося виприбране. Квіти в смітті. Оксамит і курівка.
Підлітки афіші, реклами, виборчі відозви фашістів. Дощ і вітер не жа-
дували урадової партії, реалії, будинки, фарби мішали. Ніби анатаги-
диси в низині у виборчій борці. Відсутні з чим, бо інших відоів і не
видно. І, квітів вже вибори до парламенту, а окрім демонстративних
виступів недисциплінованого дому в літку, жадних експресів не помі-
чається. Ідентично мирно Й скаже. Ніхто вікунд не поспішається, —
бо кожний відом, що твоє не пройде, пройти вважає всіх, а хто не
має... якого діама по дурному лізти!

До того ж, стільки цікавого окрім виборів можна почути чи по-
бачити, що по-праві, мають рацію ті, що не поспішаються. Вчора
напр. у Ватиканській базилії св. Петра відбулася урочиста церемонія
передачі папської кардинальської шапки новим кардиналам Чініго та
Нью-Йорку (звому американців) ім ще могли б сумілаватися, що прийшла
весна! Ще зразку натови тиснувся коло дверей собору, щоб зайняти
легендарні місця.

В двадцяті годин в церкві юре не можна було протоплитися. Марму-
рові пілястри прибрали пурпуром. Тисячі електричних лампок сріблянки
бронзована повісилася в безконечну височину. Мінельвіндільськот баки, і
раковинний матово сущільник шаром голів вирізав мармурову полізу.

Біля мене були дві старенькі францужанки. З раннього ранку пра-
вили вони до церкви, щоб не спіймітися. Принесли з собою переносні
стільники, щоб залисто не втомитися, і, не витримавши довгого чекання,
подіставали з торбинок хліб із шинкою, щоб трохи розважатися.

Думно. Від якото італійці, що стояли коло мене, неслі відіхні
зухом, — ради зручності густо намазали собі голови старою про-
прілоком оленя. Промісли, продираючись через силу, што віддається, роз-
пилюючи нірд, змілту дівчину. Що-можна десять-шістьнадцять давали
буда черга на котось іншого з тих висловів, що поєднували були
місця коло самого проходу по середині церкви, яким мали вести папу.

Коли б сморіше!

Аж нараз натовп захвилювався, захвилювався більше звичайного,
— і чисті агути срібників труб прорізали позірти. Вітали папу. Десь
сер папської капелі співав зелений гак, — як в дозвідася, то було
вітання „Ту єс Петрус“ і наречії на трон Седія Гестаторія з'явився
папа, зовсім ніби плавучий над міттовим. Його супроводили чотири
бульвари з шлагами, представники чотирьох католицьких швейцарських
кантонів, а чи то набиралася польська гвардія. Багатство барв і волотя.

А над цим усім — два величезні віада з струсінніх білні пер, які мені так живо нагадали відла асирійських царів та струсінні пера єгипетських фараонів, — непідмінні прикмети єгипетських та асирійських святочних походів. У епіптиці, які відомо, струсінні перо було символом право- судда й іудрости.

За папою Йоаном в подвійноверхих шапках кардинали й пралати, Бенкенічний поїзд. Величній похід князів церкви.

І натовп, наче збожеволійні, кивався направо, малів, тиснувся, хилитався, відчавлював ноги, м'як боки, губи гаманці Й годинники й галасував, ніби знаходився десь на майдані, а не в базиліці!

— Ось він! Де він? Он там! Ага бачу! Нога моя... нога! Як гарно! Та він ще не старий! Хто в ним? Легше ради Христа!

В повітрі, ніби біл голубині крила, більші й малі білі хусточки. — Хай живе папа! Хай живе папа!

А він поважний, мовчазний, в дорогоцінній тілі, в білих ризах, з-поміж асирійських віад, посилав благословення по черзі малів й направо.

Пройшов. Віршіше промесли. Гром оплесків перемістився далі. Голубині крила піднялися ближче до темного бальдакіну Берніні, і лише тіла апелла десь понад головами.

Там перед олтарем святих мучеників Процеса й Мартініана стояв папський трон з килимом, що мав образ Правосуддя. Вздовж стін стояли спеціальні трибуни для королівських родин — там були примищес бурбонські, — для родини самого папи, для дипломатичного корпусу...

Почалася церемонія. Два нові кардинали наблизилися до папи Й, вклонившись йому трохи підшенько, поцілували боку руку й ногу. Папа обняв їх, а потім обняли їх почесні всі старі кардинали.

Добре тим, хто в трибунах — все видно, все чути, і ніхто не відчавлює ніг, і важкою духом ніхто не дихає. Але в натовпі...

На площі перед базилікою було теж повно народу. Ці входили, ті виходили. І до тих, і до других підбігали восхідно чумазі люди з ровнінними коробочками смальовані дрібнаком, і вперто намагалися всунути якусь в них у руку.

Усі вони теж були раді весні й можого прийшли за американця.

День народження Риму.

21. квітня 1924.

— «Подніться довкола, о, сльоці, ви, що незносите світла, — ви побачите Рим, що працює, Рим, що бурхливо хвилюється в своїх вулицях, повних невтомного руху, негасніх енергій. Ви побачите Рим, що заперестав бути маленьким містечком антикварія, ви побачите новий Рим, що вже народжується і що про нього ми мріємо. Во Рим, про який ми відомі, повинен бути не тільки живим і активним осередком нації, але також і дивною столицею всього латинського світу...»

Так, чи приблизно так, говорив Муссоліні в бальхону палацу Кіджі, на другий день після виборів до Парламенту. А новий Рим, в чернилах сорочках і в трактороними праворами, гучно висловлював своє задоволення і з могородою появився на ворітніх ворарів, що, з бикоклями через плече і з бедекарами в руках, з іноді і з альпійською торбою за плечами, турбами й поодинці блукали поміж будинками, обдертими будинками, розшукуючи колишні мармурові руїни престарого Вічного Міста.

Останні десятиліття з нашадків славних римлян зробили були замахи, що авторами убогого духу начагалися прикрити, заховати, перемогти непереможне сльозою давньої слави, давньої краси й могутності давньої творчості; що начагалося проповідю нещачення всього старого, що нібі не дав жити молодому, воинирити в світі культ міжченності, і на руїнах божини та палаци побудувати невзграбні будинки для брудних канцлерій та гешефтських храмниць.

Аж ось вітворюється, виковується, зростає цеа- „ірия“ про новий, третій Рим. В дні 21. квітня, в вепролідній темряві тисячеліття, же знати, заради яких незвичайним обставинам, зродився був з маленької осади наступів і лонців, перший Рим царів і республік, що поволі почав все більш зростати, все більш людніти, все далі поширювати свою владу, аж поки не поширився ІІ на найменівесь тоді відрізний світ.

А потім прийшли часи занепаду, часи варварських нападів і жахливої руїни. Рим перетворився в маленьке містечко, де лих 17 тисячок мешканців жило, занялося в мізерію, в міларію і в розбійницький господарюванням провінційна підланка.

Та з-під покинутих руїн, понад мізеріями датками починає поволі відродити й поширюватися другий — папський Рим.

Світо великих імен — Мікеланджело, Браманта, Рафаеля, Ленарта, Берніні — лідіюється високо над Вічним Містом і зорять як до нашого днів.

Але холосі истории скручує на бік, і знову приходить дні занепаду, дні подобу Італії та австрійської окупації.

Потім — нову Відродження.

Після дукової місії останніх десятиліть, молода Італія віднаходить в давніх руїнах архітектуру славу і від своєї старовини віймається ірією молодості: — Рим — єдине місто в світі, що має всесвітню історію» (Муссоліні).

Молоді Італія теж хоче гррати ролью в усесвітній історії. Вона хотіла б гррати ту саму ролью, що її колись гррати давній Рим. І знову свою нову історію хоче за'єднати неперервною ланкою з історією Риму, великих Цезарів.

Треба зильніти античний Рим від падубових кінченностів і, поруч з Римом античним і середньовіччям, створити новий монументальний Рим — Рим двадцятого століття. Рим не може, Рим не повинен бути тільки модернім містом, а утверджено розуміння цього слова, — Рим повинен бути містом, піднім смер слави, і ця слава повинна постійно

відновлюватися, щоб як могла передати її й далішим поколінням, як спадщіну фашизму..."

Так говорив Муссоліні в Капітолі в день народження Риму, і фашистський Рим — в віках добр'я і злочини — відміс божу святою свого почесного громадянства. Капітолійські палати були прикрашені квазівні вінчанки. Капітолійська площа міхельанджелівського рисунку була вистана лавровими листами, і славний капітолійський давін (так звана Пітарина в Нігербі), що подавав рвішг сый голос тільки в урочисто-сумні моменти смерті суворінів або на знак відкриття боєвільного карнавалу, сповідав світ про народження Третього Риму. Тоді ж по всіх великих і маліх містах нової Італії відбулися урочисті походи, мініфестації й промови, які висновили значення великого дня, що — для більшої вроčистоти — було визнано також за національний День Присяги, замість міжнародного першого травня.

Робітники Італії можуть і мусить мати власний день свята, але Бога не можна приймати відіться людям, — він мусить випливати з єї власної сідомості походження від стародавніх славних римлян і їх банків. Й готовності вислужитися славі Нового Риму.

Римська температура.

10. липня 1924.

Романтично-драматичне обміство Матеотті. Драматична криза фашистської партії. Сатирично-трагічна криза парламенту. Майже трагічна (для міністрів) криза кабінету, і, нарешті, криза температурни... Боне, скільки схиль тільки криз!

Недурно певні часомісяці цікаві осінні напрямки почали запевняти увесь світ, а непевні особи тільки карі, що Муссоліні ось-ось... ось-ось і піде...

Тимчасом проводилося юмо ось-ось, і Муссоліні все був собі, як Муссоліні, і все залишався там, де був...

Не так давно на базарах, вуличах, темниках тракторіях хвилювався глухий натовп, літала крикозі слова, аঙшю гвіздець напруження Й почувалася глуха боротьба... І от — тихо! Кудися розійшися натовп. Розлетілися слова (за іменну місці винеслися музи). Упало напруження. І в темниках тракторіях, де ще раз глуха боротьба, залинувало братерська італійська ягода, що дало наміть привід багатому кореспондентам викордонних часописів повинчати довгі телеграми (редакція авплатні) на тему „Політична мудрість Муссоліні й австро-італій...“

А гвіздець... тимчасом гут діло не в „політичній мудрості“, якоб я, борони Боже, не віддаю (Голова Уряду Держави, а якій та і та), а просто таки в криза температурни...

Бо коли в червні погода вже сприяє кипанню мікін, в липні ці природні виніння, внаслідок природного поступу, переходить в парування, в парування, винесених цікава однамову для всіх температурну, приводить до однакового дуніння, а однакове дуніння натурально веде до загадкової згоди.

Ні, ви собі уявити не можете, як змінився літній ринська температура на розвивок християнських почуттів, — любові, прислані, бажання єгоди, — та на розвивок діяльності вероїдніших і таких рідких, у наш час ідеалізованої боротьби, християнських пристрастей — широти, покірності.. Тіпер я починаю розуміти, чому саме в Римі сидить Найсник Христа, і чому Рим називають Святым Містом..

Чи ви йдете пішки вулицю, чи вас тиснуть у трамвай й ви почіре починаєте тиснути іншого, чи ви примищуетесь пагідністю десь у кін'ярі на кічку стільця, аби лише щобути ту видимість прохолоди, що називається морозом, — Але юди знаходяться біля вас добродій з обов'язковою величчиною, як скатертина, хусточкою в руках, який, звертаючись, кивцем до того, урочисто проголошує:

— Не, що не можуть, а в цьому році просто таки незвичайно гариче!

І що ж! Ви думаете, забігаєтесь хоч один голос, щоб заперечити? Та де та! Зарах же відідільно знаходиться ще кілька ласкавих і вчинливих громадя, що радісно поспішають підтримати його персональну думку.

— А так, що правда — то правда! В цьому році таки цікаво незвичайно гариче!

І в амбітній солідарності добувають і свої величчі хусточками, якщо не тримають їх уже в руках. Нема більше ні партійних, ні класово поділів. Всі однаково згорюють за буржуазії забобони й посіять в тебе одну, а то й дві хусточки, які й вживають не тільки замість своїх пальців, але й замість цілої долоні чи рукава сангру.

Чудовий симптом соціального замирення! Життя в місті протягом спокію, все в теплі. Ніде не помічається жадніх пертурбацій. Над цим треба б було пригадувати нашим пропагаторам єдиного національного фронту, літнія сліка несе мир і відгуки! А також: ширість і чесність а собою!

Зустрічаючись з приятелями, ви вільно від обов'язку говорити їм про прізвище або про зустрічі з ними, бо в огляді, розуміється, на все ту ж відривну температуру, вони так само забувають що бробити й чеснішою чізкою, що й подібно поінформувати вас про „зестаччу скелу“, якби ваше тіло вроблене не в того самого тіста, як Гана, і якби твоя шкіра відрізнялася палкою тоншою віднітістю скотини, ніж він. Але ви не ображаетесь, і повні почутті велорушеної солідарності, вогорджуєтесь в усіх, що говорять ваши пристали, мовчиши демонстрацію, що ваше тіло вічне не гірше від тхнього й дуже легко перетворюється в кандідний водограй з постійними чисельними, вони-дінами течіями.

Тепер ви маєте повну можливість перевірити справжні почутті численних нашіх земляків: і впевнитися в фальші удаваних занозиль, лицемірів — гроша ради! — залишань, і в силі справжнього кохання. І що лише справжнє кохання витримує важкий іспит гарячого ринського літа: в продовжув, якби матимом, погані занози одно до одного. Що жодні всі ринські громадя починають відразу любити, за відходкою рецептою своїх блажніх, — це то ти, хто тринавтися їх якнайдальше,

— то справжні вакханії вперто продовжують любити одні одного й трамтитися її ходити, як найближче — рука під руку, щою до щоки, посеред вулиць, навстріч сонцю й на доказ високої температури внутрішнього ладу! Коли б вмітити її ідеальним термометром, певно таки знайдешися б усі сорок два градуси, що забивають до смерті всіх членів смертельників, але справжнім вакханіям дозволяють вільно й щасливо дихати, на здивування всіх сусідів, біляких і далеких, і просто випадкових стрінників.

Але я не відмрю цим людям. По-перше, ях заєснівоть, цей внутрішній пал — річ не велика надійна й одного дня може цілком загаснути. А по друге, я дізнаєсь про цілком надійний засіб боротися їзів осоруженої скелі. Засіб дуже простий: геніальній — не думати! Не думати про скелу — значить Її не відчувати, — сказав мені один філософ. Все питання полягає лише в тому, щоб не думати.

І хоча мені самому це найже николи не вдавалось, я радіа усю знайомість цей єдиний геніальний засіб і маю великий успіх, і маю туди хвилини втішеннего задоволення. Сидіть в кабінеті, що має спостерігав перехожих і в насолоду спідминає за поважним паном, величним щабе в міністерстві, який як не намагався, пікак не міг зберегти єдиноги своєї доброти притамети — поважно тринадцять. Голова в цього хитається, рот широко розвявлений, постать ніжната, комірець зіяєтий і мокрий, а сам він важко сказати й втирається.

— Не думайте! — кричу я, — не думайте!

А він витрищув очі й дивиться на мене каламутним зором. Бідо-лаха, він давно вже чічого не думав!

А післі цього знаходиться ще люди, які хотіли б, щоб я говорив все про римську температуру. Та як я можна! В наші часи класової конференції! Й загострення соціальних нерівностей, лише наша червона римська скела в усіхом ніяклю людськість, завдача всіх до одного знаменника І не продажута лілі привілеї, ани концепції. Коли термометр починає сказаною дертися вгору, щоб досягти максимальної точки, людськість а задоволенням повертається до щасливого первісного стану й втратчу величезну частину своєї сили, почувавочи, що може легко війти до стану справжньої рідини, після чого вистанеться тільки одні: відкартитися.

Але щоб бути цілком об'єктивним і не виникати відбій підозрісти у горожадах інших міст Італії, треба сказати, що така привкус скелі бував в нас не вже вчора. Ні, ні! Бувають години времені, власне утворства, після других півнів і до перших трамвай, коли випадкові симпатії ударів найже не трапляються. Люди мають понику можливість подорожувати по вулицях, не валишко слідя движенню поту, автомобілі можуть їздити, не прилягаючи гумою до бруку. І можна відійті без особливого ризику перети через дорогу, не відкидаючи в асфальті своїх ніг. Отже вільна година цілком вільного руху..

Але потім починається справжній римський день, без парібок і будької фальши. Вулиці перетворюються в розпалені коридори, де ви

авдаде́гда знако́мите́ся з темпера́турою пекла, буди́ни — в печі, пло́ші — у вели́кій жерві Почи́нає припікати.

Одна з найбільших вітх, яку може дозволити собі в такі дні щасли́вий римлянин, — це — спіннітися на плоші Св. Петра, зняти капелюх і на протязі кількох хвилин уважно розглядати статуї на величевому фасаді Ватиканської Базиліки та на Бергамінській колонаді. Справжні ж знані справи, щоб побольшити насолоду, випивають ще наперед чашку гарячої кави, а інші друзі впередмують найближчу станцію Швіцької Довомоги, щоб була на поготові.

Про час після обіду все не має чого й імати. Певно, коли б вам довелося побувати в разі, як б не візнати більшої вітхі: після довгого, широго і нарізного змагання з тінами етапетських... чи то пак, римських, неможливо настірливих муз, після широї праці над обіоди, паки у всіх ресторанах, чи великих, чи маленьких, чи в центрі, чи на периферії, завжди подають тепер кавія завареним, в певності, що він звариться на терасі — як воно сказа́л Й бувше, — після другої чи третьої чарки золото-срібного фраскаті, як наречті виходите на вулицю, безмірно відівзаючи, що навіть рахунок не важлив холоду, і почиваєте ваш післовіденний емоціон. Ах, ака рожіш!

Я не знаю, чи ви були якін в Африці, в справжній екваторіальній Африці, за крає пустелі, такої жовто-жовтої, ніби пройдео воднем, де верблюд падає назколіщко й відмовляється простувати далі, де слуги ховуються під його худий живіт у марні надії знайти щось подібне до тіні, де сонце скиняється просто над вами, і не знати чого у вас уверто вдається, і одна-однісінська пальма на далекому чистому обрії, як та чорнильна чудернацька пляма на блискучо-блакому пергамені, сточить проти неба. Я не знаю, чи були ви в такій Африці.

Але як не була, — приїздіть до Риму. Не спілюючися, негайно! Була б велика шкода, як би ви спілювалися! Побачите Африку, пустелю, пальму й Святе Місто. І не треба вам великих видатків на подорожі і не захворійте на морську хворобу.

Я вам раджу: пригадіть мерший до Риму!

В оборону італійського фашизму.

21. серпня 1924.

— „Любий друге,” — пише мені один які приятель, — „дробить мені таку послугу, напишіть по щирості, як там у вас? Чи спокійно? Часописи також пишуть... Але як бого вияти вірі часописам? Надішкіть склеріє! Як вам не можна висловлюватися тільки ясно, напишіть житівами! — я зрозумію! Ви ж знаете, я там на курорті виснува жінку 6 дітей...”

Прочита і чого ве зрозумів. Тільки жінка заміне: — Це ж він через ту справу Матеотті... „А-а, дісно!..”

Відловів. Заспокоїв чолов'ягу. Написав цілком ясно й без жадних натяків. А потім вирішив, що не гріх і іншіх заспокоїти, бо справа Матеотті так сколихнула громадську думку й дала привід до такої політичної спекуляції, що в багатьох заворушилося надії чи побоювання... як у кого...

Марні надії, безпідставні побоювання...

Українська політична думка звикла бути ліберальна. Не може бути іншою політична думка представників національно-її соціально-популярного народу. І тому до теорії державного націоналізму ми звикли ставитися з підозрінням, — ці теорії досі були завжди скоєвані проти нас.

Тому і італійський фашизм, як національно-державний рух, що зиних власне внаслідок великих недавч від інтернаціонально-депломатичному й внутрішньому політично-економічному полі, викликав в українських політичних діячів авікль недовір'я, до оформлення якого чи-чало прислужилася кампанія, яку відразу почала проти фашизму європейська, спершу комуністична, а потім і ліберально-соціалістична преса, а також повна в різних країнах різних, іноді явночорносотенних і імперіалістичних груп чи партій, що вспівувалися прибратися Йменем переможного в Італії фашизму.

З перших днів свого життя фашистська партія в Італії привватила головну свою увагу паралізуванню діяльності й пропаганді комуністів, (тоді ще під Йменним соціалістів), інспірованих з Москвою, які ось-ось мала довести до диктатури пролетаріату в Італії. Ця боротьба фашистів з комуністами, — в перших часах незвичайно загострена, бо комуністи були вже набіг у меті, — викликала ілюзію, особливо серед російських і українських іл, що фашисти — це антитеза комуністів, що вони не можуть існувати разом, і що для перемоги над інтернаціональним комунізмом, італійський фашизм логічно мусить розлитися по всій Європі, перетворюючись там в інтернаціональну організацію. Цію ілюзію пояснюються почуття поваги німецьких, польських, надєурских і інших фашистських організацій, що проте вікоди не могли добитися якогось органічного зв'язку з італійським фашизмом.

Бо італійський фашизм — це рух виключно національний, що принципово, — ві більше, ні менше — органічно виключає всіляку інтернаціональність. В цьому, без сумніву, його головна хиба, але в цьому ж і його слава. Хиба — бо в боротьбі з комунізмом, що був і є головним ворогом фашизму й що розпоряджав всіма засобами інтернаціонального організації й пропаганди, велики трудно й невигідно обмежуватися певною територією.

Сила, бо вирішила природно з самої народної маси й пересліднений й національним духом, фашизм не потребує сліво дотримуватися певних ідеологічних доктрин, а еволюціонує вільноподібно до потріб моменту й настрою національних мас.

Це треба мати на увазі просто для того, що коли это в наших політичних діячів дівниться на італійський фашизм через пряму зв'язь польського фашизму, то він робить ту ж саму помилку, яктої гінн-

вест, що до фрази „ангстрена коса сіла на сонці“ наїзував образ гариської чорнохосої Марусі. Слово теж саме, аміст — інший.

Певно, що між фашистами різних країн і італійськими фашистами є одна спільна риса — нехтування до певної мірі різними ліберальними працівниками. Але я ця спільна риса знаходитьсь й в іхній політичній антитезі — комуністах, — отже ця скомість сама по собі нічого не доводить.

А тинчасом ця власне спільна риса всіх фашистівських організацій, примушує ліберальну пресу всього світу, а за нею, очевидччи, і українську політичну думку дивитися на італійський фашизм, якщо щось не тільки підозріле, а просто таки для пристойного товариства демократії двадцятого століття недопустиме.

Тут воляєте також головна причина, тому справа Матеотті набрала такого широкого разголосу, і чому італійська опозиція, а за нею й преса всього світу, простилаася розпочати політичний процес не тільки проти безпосередніх убивців Матеотті, яких фашистівська влада швидко віддала в руки правосуддя, а проти всього фашистівського режиму, користуючи з того, що ініціатори й учасники алончину стояли досить близько до головного осередку фашистівської організації, і навісні забуваючи, що в народних революційних руках дуже часто на гору випливав разом з чесними борцями чимало всяких пройденців, — що ж, арештою, мали й у нашій українській революції.

Італійська політична опозиція, де першу скрипку грають соціалісти й комуністи, для яких, як ми знаємо на українському досвіді, всі власні добри, маю певну рацію, бо на прикладі трупа Цезаря й промови Марка Антонія, вони півнала, яку політичну спекуляцію можна розвинуты над показівченим трупом забитого Мас рацію може й ліберальна західно-європейська демократія, використовуючи цей злочин у своїй боротьбі з місцевими параститами паростями вовковичого фашизму, щоб до-вести небезпеку рівного розподілу диктатуру. Але українська політична думка, що перейшла російську керенщину й керенщину свою, українську — часів Центральної Ради, — не має жадної рації й жадного виправдання.

Не треба забувати, що фашисти прийшли до влади після революції, — і то революції настільки популярної, настільки успішної, що П. (якіх двадцять, грядуть убитих в революції сорока мільйонового народу не разується) — сміливо можна сказати безкровною.

Ми знали другу безкровну революцію, ще, власне, була російська революція, яка потім, завдяки большевикам, вробилася найбільш кривавою, яку зазнала коли історія.

Скінь замінить, що італійська комуністична революція, що І. Пінтара, чотири роки тому, росла а можни днем на мох власніх очах, була б ще більш кривава, як російська революція. Во до всієї тій систематичної рівнянки, яку приносить в собі соціалізм авант, в Італії треба ще додати паличе сонце й вульгарічний нестримний темп-рамент.

Комужти момент прогавили. Безноворотно прогавили! Фашисти з цього скористали.

Це були Й в дві сили, що все стоять в Італії одна проти другої. Інших немає. Всі оті ліберально-демократичні партії, що палтують по цевких часописах, мають таку ж саму силу й таке саме значення, як колись, в часи Центральної Ради, соціалісти-федералисти Й бже з кими — це бото міжою.

Отже боротьба в Італії проти фашистського режиму — це боротьба за режим комуністичний. Іншої альтернативи немає. Або ті — або другі.

На жаль, ліберально-демократична опозиція, не перейшовши до стів російської й української революцій, цього не розуміє.

За те жусить ще добре зрозуміти українську подітччу думку.

Я певний, що будь Центральна Рада че така страшно ліберально-демократична, як вона була, не така безсило-інтелігентська. Україна змогла б перемогти большевицьку нараду. На те слугувати довкож та сила Й витривалість, в якою неворганізовані народні маси ставили опір добре організований большевицькій і підпіртій чужою землюю дощомогою реставраційно-монархічній армії.

Але в нас ніхто не зумів своєчасно, цебто заходалегіть, зарганяувати ти народні маси, що потім там геройчно Й так марно кривавили трупами рідин поля, бо в нас ніхто не давав ще собі ясно справи, проти кого треба боротися Й у який спосіб. І в той час, як большевики вже підготовляли абоніне повстання Й сяяли в своїх часописах, відозвах, мітингах тисячі всяких вигадок проти Центральної Ради, проти І міністрів, проти всього українського руку, членів Центральної Ради й українські міністри готові були дивитися на існуючого, хто наказувався б виступити проти такого стану річей, вимагаючи вижхось репресійних засобів, як найшкіднішого контр-революціонера й зрадника народного справи. Нікому тоді Й у голову не приходило, що коли на твоїх очах висилують матір, не час говорити хороши слова про братерство й добро людськості! Загалом тоді не час говорити, — треба діяти!

А зрештою, треба бути справедливими. І в нас тоді були люди, які могли зробити для України те, що для Італії проблема фашисти — цебто вратувати Й від руїни, різанини, голоду й загального збідніння. Це були члени «зільного коаліту» та Снові Стрільці поділовські Евгені Коновалець. Але в них не було Муссоліні!.. Але українські проводники вбачали в них контр-революційну небезпеку...

Бо, повторюю, ніхто не давав собі ясно справи, де ворог і якого треба бити.

Італійський фашизм вине добре й те й друге! Він борониться й він відборониться!

Промова д-ра Ісабато в Італійському парламенті.

15. листопада 1924

В італійському парламенті присвячено деяку увагу й українській справі. В дискусії над закордонною політикою Італії зробив голос 15. листопада ц. р. відомий прихильник українців д-р Ісабато. Зуспішночесь над відношенням Італії до СССР, передішов він до невіршеної українського питання. Зареєстрував цю частину промови д-ра Ісабато, як змінюючи ні уживають нам подснуди фальшиво-географічної номенклатури, але не входачи в розгляд тенденцій промови. Продовжуючи свою промову, говорив д-р Ісабато:

.. Тут багато говорилося про італійсько-російський трактат. Думало, що він буде здійснити звернуту несподівану увагу п. міністра закордонних справ на весь комплекс російської ситуації, і особливо на те, що відбувається в південних провінціях. Там консолідаються нові сили, що ось-ось почнуть себе виявляти, — сили, що ведуть до розпаду союзницької Росії. Українські селяни, що мусіли свого часу боронити традиційну землю власність, повстають тепер проти утилістської большевицької влади, яка забирає тепер у них ту жалість хліба, яка вродила, щоб зробити враження, що можуть вивантажити закордон..

Муссоліні: Звідки це відно?

Ісабато: З книжки допомірій моїх приятелів.

Муссоліні: Пришилть же їх зараз до мене

Ісабато: Я дуже радо це зроблю, бо вони самі напагалися це зробити..

Муссоліні. Більше видно, тут іде справа про факти зперед двох років. Це може застуріти!

Ісабато: Не, пане міністре!

Муссоліні. Тепер уже ніхто тому не вірить.

Ісабато: В усному разі досить було б процитувати „Лавостія“ зперед кількох днів, які стверджують, що в минулі роки уряд набив землю роти сотень тисяч селян, які протестували проти революційного хліба, і що большевицький уряд готовий розпочати занову.

Муссоліні: Де це було? В Росії?

Ісабато: Ясно, що в Росії. Отже ми знаходимося перед дуже важкою ситуацією. В усному разі мене зовсім не вінчають увагі п. міністра, бо я можу запевнити, відкріо з найпевнішим вісткам, що в південній Росії нема жодного перетворюючого хліба, і советська Росія вивозить тільки той хліб, який вона видирає силово в руки українських селян, що вже перед починали повстання. Це настільки правда, що Німеччина, як скла Рапалльського договору пінесла барона Мальтерер ним нехтує.

Муссоліні: Та ні!

Інсабато: Нехтує нині в того часу, коли конституції країнські Б'єрсонські прислали свої доповіді, і після того, як більші німецькі комерсанти, після дослідів у південній Росії, повернулися в глибокими переконаннями, що нічого не можна буде зробити, поки в Україні буде большевицький режим.

Муссоліні: Але ж на посаді міністерства закордонних справ усе вистається Мальця!

Інсабато: Він усе вистається, але його престоне усе відмінно (Муссоліні знову перериває промову). В усному разі ми знаходимся перед можливістю, — як кажу, безпосередньо близькою, — що в недалекому майбутньому селянські маси південної Росії зможуть знайти силу, щоб повстати, тим більше, що національна пропаганда швидко захоповує прутт. Це тим більше правило, пане міністре, що самі большевики в Україні мусили визнати українську національність і в останній місці мусили відклинисти всіх московських управовців, що не вміють розмовляти по-українському. Це відмінно, що І большевики мусять поступатися перед цим рухом, який принужшує їх нам рахуватися, і який виділяється, якщо не в революцію, то явно у фактичну незалежність України. Ось чому я зважав потрібним слідкувати за цим рухом селянським мас у південній Росії.

Треба також прийняти на увагу те, що відбувається на Балканах. Царяністі в Румунії, стамбулійці в Болгарії, серби, хорвати, чорногорці й селяни Радича намагаються зробити щось у роді балканської федерації. На чолі цього руху, що досить мало відомого заголовка, стоїть Радич. Але — що найбільш небезпечно, — це те, що, після неудачі Чехословакії, взяли в свої руки керування цим балканським селянським рухом, створивши відомий зелений інтернаціонал, вже тепер большевиків хотіть його використати, і знову розпочинають свою пропаганду, виклавши тим самим давні імперіалістичні російські аспірації та відновлюючи під новою одінкою старій пансловіям, який завтра може вдарити по Італії. Я гадаю, що було б добре, коли б наш уряд відмінив у можливість утворення вільної України, що разом з її знищить можливість пансловіям, в якій би формі він не представляється. Я обстоюю це тим більше, що Франція ідентичне свою давню традиційну політику скочує в єдину великою Росією, і навколо Європи не залигався вакуум, що знайшов у большевиках свої вчоращих союзників.

Треба також відмітити, що перед пансловістичною небезпекою Італія засталася б щольованою. Дійсно камінь консерватизму Альгіє, — що за традицією появився б бути проти великої Росії, — Альгіє, що має всі інтереси для створення незалежності російських окраїн, в цей момент назагальниться протримати існуючий лад, бо для неї братче мати одну величину, але хаотичну Росію, якія незалежну Україну, що загрожувала їй на Кавказі...”

Відновлення та розбудова Риму.

15. вересня 1928

Яшо вам доводилося коли бувати в Римі? Я якщо б ви приїхали тепер до нього після кількарічної відсутності, — вас чекала б велика несподіванка: ви не відібрали б Риму. Власнě, ви відчули б те саме, що відчував кожний, віднайшовши свого давнього приятеля після довгих років розлуки: ви знали б, твердо переконано знали б, що перед вами знаходиться таки дійсно колишній ваш приятель і друг, але ви цього уже більш не відчуваєте. Для вас вже були б чужими й незазомими й його посмішка, й погляд втомлених очей, і вморшки, що побігли густою сіткою попід очнина, проклали глибокі борозни на лобі й коло вуст, як знак переживань, в яких ви вже не брали ніякої участі. І — що найголовніше — самий спосіб думання й вислову видається вами уже цілком новим і незвичайним ..

Те саме ви відчуєте б певно тепер і в Римі. З тією хіба рівніцею, що давній ваш приятель сильно постарів і згорбився, а Рим — по-молодшав і вирослається.. Він розрісся, розкинувся далеко поза свої давні межі. На сході, навколо давньої Святої Гори, славної на весь світ тим, що до неї віддалилися з Риму в 495 р. до РХр. 4000 плебеїв, пілонами одну з перших соціальних революцій Європи і покидаючи римських шляхетних патріотів на приволаще, ще три роки тому вільно попасали римські бики в дожеледніми рогами. Ще три роки тому, купи меланхолійних туристів, оглядаючи цих биків і миришаву траву на невеличкому горбку, що пішався кавзою всесвітньовідомої Святої Гори, сумно переконувалися в реалітності річей і розмірів, бо на тій Святої Горі, не тільки 4000 революційних плебеїв було напевно дуже тісно, але й північачі було б, мабуть, не дуже просторо... Тепер, тут виростло щаком новé місто гарменських, невеличків, найж виникло траппероверхових будинків з такими ж невеличкими, але дуже привабливими садочинами. Четта-Джекримо: Місто-Сад! Це — царство урядів. Уряд відпустив на будування цього міста величезні кредити, допомагав, як тільки міг, найшвидшому влаштуванню й упорядкуванню вулиць, води, електричності, трамваїв — і тепер ця, ще так недавно кустельна місцевість чиєве повинні життям великого модерного передмістя столиці. Б'єть тут водограй, функціонують кінематографи і крамниці, ходять трамваї й автобуси, й коло новеньких, свіжо пофарбованих маузерень уже гоміниться галасливий натовп.

На півночі, за Тибром, на тих мінливих полях, де великий римський виктор Цезаріннат, у простоті свого характеру й звичай, власноруч оправ колись власну землю, ще років тридцять тому стояло, як оповідаєть, кілька містерій будівель, що та жайже широку заливав водою Тибр. За останні десятиліття там виросло одне з найбільш модерних передмість, під назвою Праті, з прегарними широкими вулицями, обсадженими деревами, та прикрашеними квітниками й водоглязами. Величезні шестиповерхові мальчи в гарній фасадами, пребагаті простори

деркви, широкі розлогі майдани, величезні крамниці з багатими вітринами і навіть уже денні монументи надають краси цьому новому передмістю. І тільки вогкість по будинках та сильні тумани зимою, а парнота літом нагадують, що ці місця були ще не так давно в беззосередній залежності від настрою привередливого Тибру. Найбільш зміни відбулися тут за останніх п'ять років. Не пояслюється, коли скажу, що половина Праті виростла саме за цей останній час. Місто розрослося в цьому напрямку на кілька кілометрів, досягаючи вже майдану Маріїської гори, де, в жовтні цього року, в роковини фашистського походу на Рим, буде поставлено величезний моноліт в карапського маріону на честь Муссоліні. Тут пошиrostали головним чином так звані кооперативні будинки урядовців різних міністерств. І тут уряд вкладає великі капіталі, допомагаючи будуванню та викликуючи довготермінові кредити. Вулиці й майдани відповідають найостаннішим вимогам урбаністичких, помешкання в будинках — найостаннішому слову зручності, гібкості краси. Варто особливо відмітити цілком нову площа — „п'яццу“ — Мацціні в ІІ претарній водограсі, а також бульвар „візеле“ — Мацціні з хвітниками поміж двома дорогами для автомобілів.

Велику увагу присвячується на садження дерев та впорядкування всіх нових і нових парків та громадських садів. Ще не так давно, окрім величезного парку віллі Боргезе в осередку міста не було садів, де могли б гуляти діти й відпочивати дорослі. Та й парк віллі Боргезе іночі все залишався замкненим, і в душні літні ночі римляни не знали іншої можливості рятуватися від бессонної духоти, як тільки виходжувати до півночі години на пішоходах коло кв'ярень. Але тепер, не тільки пошиrostали нові парки й сади, завиди відчинені для громадянства, але й парк віллі Боргезе приймає в свої обійми все й у ночі всіх, хто тих обіймів прає. Там, на відкритому повітрі повіччюють дансінгі й кв'ярні в іноземні та рідкими роззагами — співзахами, хорами, гімнастами, балетом тощо.

В самому осередку міста, Фашистський Уряд відкупив з приватних рук — для влаштування Інтернаціонального Інституту угідіювання ювільного права — віллу Альдобрандині з ІІ мальовничим парком і віддав її в користування римлян.

На Целію, коло Колізею, поніж дуже бідних і нездорових дільниць міста, відкрито для громадянства чудові сади віллі Маттей, в чарівних краєвидами і дуже поетичними відненнями для тих, хто шукає поезії.

По всіх усюдах, які вулиці збираются в дереві й квіті, і вчеші садівники не загаються пересаджувати з корінням навіть величезні дерева. Щоб не перешкоджати вуличному руху, такі роботи відбуваються головками чином у ночі, і мешканці якось вулиці одного гарного рашку мають пребільшість, пронизувані, знайти в себе переднім велике велике дерево. Кожи наших старих бабун ветветворюються в чину дійсності!

Проте, такі експерименти, треба признасти, не все проходить щасливо, і одна з найкращих римських вулиць — віа Венето — що була обсаджена прегарними пілістами платанами, простояла весь цей рік

а голими стовбурами дерев. Платані, виснелі за занадто провинціальні, було порубано, замість них посаджено пристократичні мімози, що вже більш підходили столичному місту, але не приживлися, і рінський губернатор, що антратив на цю справу добрій мільйончик, самого дні позбувся не тільки провінціальних платанів, але й столичного губернаторства.

Найбліжчим досягненням уряду є спрят поширення й шлакання парків треба винести влаштування цілком нового величезного парку Сади (відомі Глорі), в якому комісія оренде дерево присвячене пам'яті Саллі (відомі Глорі), і носить на таблиці його ім'я, що загинув у бою за батьківщину, і носить на таблиці його ім'я.

Плакання патріотаму, любові до рідного, любові геройчної й безуменої, все було й залишається однією із головних завдань фашистського уряду. І для того він не шкодує часобі. Побіч з творенням нового Риму, він надається відтворювати славу й значення давнього і побудувати один і другий єдину мереоріанською ниткою гигантською традиції. Навколо Капітолія, цього серця давнього Риму, де дні роки тому брудні, страшні халупи виривали склоні историчної гори, викидаючи глузуні посмішки чужинців, тепер кипить гарячкова праця над очищенню ІІ від негідного нахмулу безісторичних століть. Театр Марцеля аже збудовано цілковито, Цирю повалені кількох домів відкрито величезний монументальний Форум Августа із святилищем Марса Переможця, рештками базилік із пресарію мармуровою підлоговою. Ще далі, коло драматичного театру „Аргентина“, де пузенька пулічка не давала можливості рухатися взагалі, а під час входу в театр зокрема, уряд зробив велику дільницю шестиповерхових будинків, відкриних під ними — несводдовано для всіх — як три добре обережні староримські, ще з часів республіки, храми. Незабаром розпочнеться колосальна праця над збудуванням від будинка і навколо землі величезного простору колишнього Найбільшого Цирку (Циркус Максимус), що вміщає у собі до 300.000 глядачів, а також простороні навколо названого імператора Августа, що тепер ще вхрітий, майже цілющо, неаграбкою масою брудніх, нетрійтних будинків, що до них і сонце ніколи не має ані охоти, ані можливості зазирнути... Перед могилою Августа возвстане велика тарія площа, як це було зроблено минулого року перед майже цілком новим перебудуванням будинком Королівської Опера. Монін було ще довго перераховувати висліди тієї незвичайної збильчості, що І виникла фашистський уряд у розбудові своєї столиці, але якимовід насувається питання: хода й хто подбав про розбудову нашого Східного Риму?

Поїздка до Неаполю.

10. листопада 1928.

Міс Аллес, висока, струнка англійка, з рішучими руhamи й енергійного мовою прислала мені погрозливого листа:

— Шановний Пане! Літо кінчиться, а вас не видно і не чути. Пишу Вам вістание — приїдете чи ні?! Є Вашою нерішучістю Ви гасите дорожній час. Я дуже рада була б побачити Вас у себе. Невже всі українці такі нерішучі? Не дурно загаялися Ви так з Вашою державою, що ще досі вона, як замчуваю, в пелюшках, тим часом, як інші вже вспіли й постарілися... ”

Я, розуміється, міг би відповісти, що краще бути здоровою дитиною, повною обіцянь на славне й довге життя, ніж згинутим, довгим дідом, і що на наших розлогих степах наші діди все байдали волами і ніколи нікуди не поспішалися, і що зрештою поспіх впливе на здоров'я Й може зашкодити, й чо... Та мало чого міг би я відповісти з точки погляду нашого розважливого та мудрого куторінця, — але ж чо? Однаково не переконавши тих англійців, що самі ніби теж нікою не спішаться, але й не вагаються, а робанті все так, ніби їм усе давно попереду відоме.

— Де їм нас зрозуміти! — подумав я згірдливо

Подумав, махнув рукою, традиційним звичаєм нашої славної куторінщині, і — поїха.

Взяв я з собою свою старенку, дуже старенку і побиту валіжу, кинув до неї трохи білнанін, трохи одягу, гостру бритву, без якої в англійському оточенні ніяк не обійтися, великий чистий зніток для запису вражень, яких мало бути безперечно дуже багато, а головно — великий запас доброго настрою й добрих інтенцій і — як вине сказав — побіз.

Праворуч від мене біг старий римський академіст, порозириваний і покалічений, і виводив по синьому небу кривудні лінії потребутна пригод і негод. Час від часу либігали мазустрій і швидко знову зникали якісь інші рубини, свідки недавніх мені подій, і, скільки бачило око, простягалася від до обрію пустельнина, спалена сонцем Кампанія, баґата на маки весною, на мальрію літом. Потім повинходили гори — то голі, безрадісні, то вкриті садками і блідими віллами. В своїй кам'яній вірності, вони товтришуватимуть мені від до Неаполю, аж поки врівняні маківка Везуїя не привівить загальну увагу блідстям днем.

У вагоні було чисто й спокійно. Ще два роки тому, італійські потяги визначались серед європейських своїм брудом, тютюновим димом, різними, цілком сторонніми, але чисто локальними, пахощами і несподіваними відвідувачами від подушок від лінівок. Але тепер все те зникло. Кондуктори та залізничні міліції пільно стежать, щоб у переділах, де „заборонено курити”, дійсно нікто не наїжджувався порушувати цю заборону, і накладають гострі греческі карти на тих, хто ставить черевики на місця для сидження.

Фашистський уряд висунув справу гигієни на перше місце. Вона оздоровлює народ, підвищує його життєві сили та відповідність (особливо тут на півдні), і високо вдіяльне престій влади, хоч би все тим, що вводить дисципліну там, де досі кожний почував себе вовним господарем і паном.

Пригадую собі, як мене вражало — в перші часи моєго перевізування в Італії — що по ресторанах та тракторіях дуже часто, разом з батьками сиділи й діти, і разом з ними попивали вино та курили цигарки. Тепер і це заборонено, і не дали, як цього року, до моїх рук дістався цікавий обіжник, розісланий по всіх відділах юнацьких організацій „Баллі“¹, що відповідали б більш-менш большевицьким комсомолам, але з цілком іншим напрямком морального й національного виховання. Заважено, — читав я в тому обіжнику, — що деякі Баллі курили цигарки в громадських місцях. Звертаємо увагу панів керманчів, що курення цигарок законом Баллім заборонене, і тому тих кто цей закон переступає, треба сурово карати, по-перше, як злочинців супроти дисципліні, а по-друге, як злочинців супроти народу, якому залежить на їхньому здоров'ї. Бо вони ж — надія й сила нової Італії.

Бо Італія, — сказав Муссоліні, — має бути відновлена й сильна. Для цього відновлення затрачуються мільйони. Відновляється все, що тільки може бути відновлене, починаючи від самого уряду, що завоюється молоднім й новим людям, і кінчаючи на очах залишніх, де виникаються старі шагони, а на їхнє місце приходять нові, вигідніші; де проводиться для них все нові лінії, а старі складно електризуються, — і то тим складніше, що Італія не має свого вугілля, притрачая на його купівлі величезні гроші й тому починає, що поки не звільниться від цієї вугільної залежності, мусітими дінати все з чужих рук.

Для цього пропагуються нові цілі національної дисципліни й обов'язку, що межують з крайньою відданістю; пропагується безоглядну боротьбу проти поширення неомальтизму, стримується еміграція з Італії, накладаються сильні податки на безженню та бездітніх, виникають різних заходів для охорони життя і материнства. Італія ще має місце для 10 мільйонів Італійців, — сказав Муссоліні, — і ці 10 мільйонів мусить знайти, щоб Італія могла відповідно заважити на світових важницях.

Ці думки почали заводити мене ваддеко, коли поклик кой-дуктора: „Монтецассіно!“ — примусив мене винирнуті з цікавістю з вікна літаку. Передо мною була невеличка залізнична станція, звоза якої виглядала висока гола гора, а на ній, на самому шпилі, щібі ге пташині кубелечко, пристосувся, мабуть, великий, але віддалі не дуже помітний будинок. Це був один із найславніших монастирів Італії, що його збудував ще в 529 році св. Бенедикт, і що з того часу здобув собі світову славу своїми послугами для розвитку наукових студій. В цьому ще досі переховується один з найцікавіших книжезбирень Італії з склою давніх, дуже рідкіс-

рукописів. Але мої думки лягли тепер не до тих бібліотеки, а до якої тисяччи українсько-галанцького старшинства, що перебувала тут свій італійський полон під час великої європейської війни. Це був один з культурніших українських таборів в Італії, — тут відбувалися театральні українські вистави, де всі ролі, — в тому числі й жіночі, — виконували українські старшини, і на них дуже радо сходилися й італійські старшини. Тут був свій хор, передплачувано книжки в часописи, закладено українську кінотеатрію, і національне життя, цікавлячує на всі труднощі полону, не завмирало, а все розвивалося. Коли б мати час, хто ана, може й знайшовся б стосується із місцевих, що міг би оповісти щось докладніше про тих українців...

Але потяг синсуну і — полетів даї.

В Італії існує дуже добрий звичай, що до потягів виносять чешканці поблизу кількох сіл спеціальні маленькі кошички, контролювані залізничною міліцією, так звані „честини“, що коштують порівняльно дешево, і дяк можна знайти звичайно два-три шматки сілба з маслом та шинкою, овочі й маленьку пляшечку испоганого кисцевого вина. Мої співдорожники купили й собі по кошику, і, розкривши його, кожний вважав своїм обов'язком запропонувати присутнім:

— „Чи не була б ваша ласка?“

Прикметою найбільшої невіхованості було б починати Істі, без поконання цієї формальності, як зрештою, прикметою мало не такої ж невіхованості було б з боку когось з присутніх принаймні запрошення.

Я зауважив цей звичай серед найрізноманітніших верств суспільства, але особливо пінально дотримується його простий люд. Пам'ятаю, як, їдучи пішки мальовничою Амальфітською дорогою, що в'ється берегом моря і вважається однією з найбільших привабів Італії, я минав робітників, що, перервавши напряму бруху, сідали обідати. Побачивши мене, як я виходив зпоказ скелі, вони поспішили шапки і запросяни дуже чесно:

— Фаворинска, синьоре! (Приволійті, пане!)

Запросяни до спільногу полуденку в потіжі дали приклад до спільної розмови. Довідувалися, хто я й звідки. Цікавилися нацією гостів. Дивувались територіальними розмірами і кількістю населення України й потішали мене фразами з останньої статті Муссоліні про „Кількість як силу“, а я думав: так, це добре — кількість, але я б дуже радо побачив більше якості. І тим часом, як вони захоплювалися круглою цифрою „сорока мільйонів“ (— „Це стільки, як в Італії!“) і сказали мені в русин великий італійський часопис з статтею Муссоліні на першій сторінці, я думав про те, що, в Наддніпрянській Україні народ зовсім не читає часописів, що хоч і писав свою мовою, не служить власній національній справі, а в Наддністрянській Україні в мільйонів українців неспроприймі створити одногого свого власного щоденника дійсно євро-

пейського зразку, що його не сором було б показати чужинцям.. Ех, та кількість! Добре про неї говорити націям, що, невважаючи на всі спроби відмоводжування, фатально старіються, а нам, нам би так здався трохи якості! .

І ось я нарешті в Неаполі!

Але тут відразу перше розчарування. Хто не зінав і не говорив про неаполітанський бруд? Усікий парадний турист уважав своїм обов'язком довго й сонісно захоплюватися красою неаполітанської природи, щоб потім та саме довго й сонісно обурюватися брудом і наказством неаполітанських мешканців. Я був приготований на найгірше. Але, .. Неаполітанський двірець далеко кращий і більший за римський, і може бути, що й чистіший. Юрба подорожніх, вийшовши з поїзду, непомітно розтанула в безконечних залізі переходах. При виході — довгий ланцюг готелевих прислужників вигукував називи готелів, але захопувався цілком спокійно й не ривав з рук моєї валізи, як я того ждав. Від днірца довгого вулицею йшла в безконечності низка червоних таксівок, і на чолі їх стояв поліцай у парадному однострій, слідкуючи, щоб шофери дотримували черги. Ніодин з них не міг рушити з місця, поки поліцай не махав йому рукою. Тут я найшов більше ладу й дисципліни, ніж у Римі. Пізніше я найшов теж більше суворости та позіційного догляду взагалі. В провінції завжди замагається довести нанази столиці до абсурду, і недурно й у нашій Галичині деякі священники та епископи хотять бути більшими католиками, ніж сам папа римський.

Та ці мої думки мабуть будуть дуже не до речі, бо зараз же я був винагороджений за них доброю гулею на лобі — таксівки тут дaleко нижчі, ніж римські, й я, захоплений новими вражіннями, не розракував добре такіх розмірів. Більше я в Неаполі автомобілями не користувався. Не брав я ані таксівки, ані автобусів, ані візників, — бо й за ті три чверті години, що провів у цій першій таксівці, добре пізнала всю привабливість неаполітанського бруку. Майже всі вулиці в Неаполі вимощені величезним камінням або камінними плитками, і лише в останні часи почали вживати асфальту. Тому після гладенькіх римських вулиць цей перебід від днірца до вулиці Корачольо, де живла місс Аллен, мені здавалося справжньою мукою.

Зате тут я відпочив тілом і душою. Автомобіль плавно біг по асфальту, а око так само плавно бігло по блакитному морі, зачеплюючись раз пораз то за біле вітрило, то за маленьку чорну крапку рибальського човна та за денні гори протилежного берега Неаполітанської затоки. День видався напричуд гарний. Блакит заливала звесь простір і виявляла головну красу італійського півдня та мабуть і кожного півдня — красу світла й бара. Як відчувавши тут смак сонця, цього давнього бога класичного людства! Він дійсно

тріумфував тут, кидаю повіннями жменями бліскучі проміні на рідне море, і воно тремтіло й сяяло під дощем світла. Мимоволі пригадувалися Нерейди, жартівлівні німфи моря, з бліскучими волоссями і величними задумливими очима, а найбільш — одна з них — Партенопео, що, піdnісши над хвилюєю своє біле прегарне обличчя й розкішний чарівний бюст, слідкувала, як втомлений корабель Одисея складав свої пірвані в довгих мандрівках вітрила, і готувалася розпочати свій привабливий, але такий небезпечний спів морської Сирени.

„Кастель дель Ово” — сказав мій шофер, і я з цікавістю глянув на те місце, де колись стояло святилище претарної німфи, а тепер підносилася старі, задимлені мури середньовічного замку, що служив для модерних неаполітанців військовою в'язницею. Вузька смужка землі в'язала його з землею, формуючи маленький півострів, і навколо ройлося від рибацьких човнів та невеличкіх суден під пірнами. Скільки гинуло їх — у роз就来看看 хвилях — та певно пікто вже й не згадував на них і про красуню Сирену, що ніби вигублювала давніх моряків. Ім'я Сирени — Партенопе — називалось колись і саме місто, але давно вже загинула чарівна Нерейда, пропало й її місто, а замість цього виросло Нове Місто — Неаполіс, або вже по нашему Неаполь.

От ми й прихали. Обшарпаний хлопець, син портєра, скопив мою валізу і заявив, що він мусить й нести, бо в ліфт не вільно класти валізи. Ліфт для людей, але не для їхніх речей. Але й „люди“ не можуть нин дурно їздити, а мусить платити кожного разу по 20 центів. Таке правило в Неаполі. Проти „правил“ не підеш. Але за всякий випадок я поцікавився візнати, чи нема в Неаполі ще якихсь цікавих „правил“, і додідався, що є. Наприклад, вихідні брами на вулиці мусить обов'язково замикатися в 12. годині, і можуть бути відчинені лише в 7. год. вранці. Коли ж ви прийдете на п'ять хвилин пізніше, чи на п'ять хвилин раніше від остановленого терміну, однаково, чи ви мали б увійти чи вийти, мусите платити дві ліри. Не більше й не менше. Все те точно встановлено й вимірюено. На все мусить бути дисципліна.

Дисципліна добра річ, особливо, якщо вона встановлюється портєрами! І тут я пізнав ще одну різницю між столицею й провінцією: в Римі портєри вже вспіли перейнятися ціковито свідомістю своєї людської особистості і, встановивши з непохитною певністю, що ніч дана людям для спання, повиннали дзвінки з вихідних брам. Ви можете дзвонити й бити в браму, скільки вам забагнеться, ви можете навіть використовувати всі свої природні — як руки, ноги й навіть голова — прыладдя, і всі штууни, які тильки вам під руку підвирнутися, — це не може вплинути на портєра, — він воліє перимати у рожевих снах. Тому в Римі всяка дбавливіва й розважна людина, якій не подобається спати десь на вулиці, під гарною, але все ж не дуже затишною пальмою, або в затишному, але дорожому готелі, — припасається ключами. В

Невпомі „професійний“ рух, людська гідність міряться двома ярами. Не більше й не менше.

Міс Аллен зустріла мене дуже привітно, наказала віднести мої речі до призначеної для мене кімнати й порадила „бути готовим до обіду“, до якого покликнуть мене за кілька хвилин, на згуртунок.

Кімната моя виходить просто на море. Віддалює мене від нього лише пуланця та кілька рядів покиданого високого каміння, що має захищати вулицю від хвиль розбурханого моря. Але, як я потім дозвідався, це не дуже захищає, й у великих бурі хвилі дослігають майже до самого будинку.

Чекаючи на гонг, я спинався на балконі й обдивлювався. Напівбігла вулиця Караччольо, з зеленою гірляндовою дерево Національного парку з одного боку й блакучими морем з другого. Далі йшан будинки Бхійської гори над Замком Ово, а ще далі, сточас Везувій й курив свою вічну димку. Просто проти мене бігло море в шумливих хвильях, але, не добігши, розбивалося об каміння й вкривало їх своїм шумовинком. В далечині підноситися гори, світлі й блісти, як смарки. І все було таке гарне, таке світле, таке чарівне. Було присмію дивитися, було присмію нічого не думати, віддаватися одиним лише враженям зору. Нераз я вже стверджував, що жадна картина, жадний твір мистецтва не дорівнюють красі природи, бо в кожному найбільш геніальному творі ви знаходити лише шматок життя, лише відбиток його, його концентрацію, яка допомагає вам зрозуміти його, скласти фігуру, підвести під певні логічні категорії, — але залишає вас поза ним. А тут ви цілі самі входите в пейзаж, ви самі живете в ній, ви залишаєтесь лише віддатися йому, і він входить в вас через всі шпарні гіла, наповнювати вас якоюсь тихою радістю й насолодою, — ви відчуваєте, що все живе навколо вас і що ви живете разом із всім.

Але ось і гонг.

За напівкруглим столом в знайшов уже господиню й трьох незнайомих мені осіб, ім'я которых я таксамо не розібрав, як вони певно не зрозуміли моєго Щі формальності знайомства. . .

Та за кілька хвилин ми вже всі розмовляли, пісмов діяни знайомі. Розмова точилася життя й цікава.

Я спітав мою гарну господиню, чим власне відрізняється Ней-поль від інших міст Італії.

Вона, поспілуючи більше довгі спагетті порошком пармського сиру, відповіла, поспішачинсь.

Просторінню й кількістю населення.

— 1 тисяч?

— Везувієм і морем... Але я, моря подосталь й в інших місцях... Я ж вам писала, що ви спіннєтесь. Все характерне занять

з Неаполю з кожним роком, і тепер вже мабуть все остаточно зникло.

Я сидів, трохи збентежений.

— Місс Аллен занадто пессимістична, — вступив у размову мій сусід, італієць з молодим енергійним лицем, — дещо характерне залишилося ще в Неаполю, а те, що зникло, не варте навіть й жалити.

— Ви гадаєте?... Значить, вам не школа того Неаполю, що колись увесі співав, починаючи від Марджеллін іж до св. Мартіна Не школа того Неаполю, що безжурно проводив свої дні в „доліче фір п'єнте“, вигріваючись на сонці, що чарував очі своїх мальованчими кутками, з ізикою кольорової білизни, розшанованої на ногуках, простигнутих між будинками, з кутами напівднягненої, а то й цілком голої, бронзової від сонячного дітвори, з шинами коровами й козами, які водили по вулицях, і при першій вашій просьбі, гут же Й добре, обділюючи вас теплим молоком.. Не школа вам за цим?

— Ні, не школа, — відповів той. — Співи Й тепер можете почути, тільки вже не в устах безголосого або крикливого, галасливого голтітіаки, що Й не вміє й не може співати, і не на вулицях, а в устах професіоналів, в спеціальніх на те призначених помешканнях..

— Цивілізація.. — вихопився спроказ.

— Так, цивілізація!.. А вам все хотілось б, щоб ми були для всіх іншимось голими, мальовничими дикунами!.. Щоб ми жили в інших темних, докінчено помешканнях, куди в сонце не заглядає, і де не так давно ще разом з людьми були ще ваші улюблені корови й кози, залишаючи свої сліди.. Пробачте.. Ні, я безкоńечно радий, що кінчається цей сором, що ваші землянки не будуть більше сплюнтиши коло остерій, слідкучи з захопленням, як наш народ йсть макарони пальцями й вичісую своїх дітей на порозі домів, або й просто на вулиці.. Це все скінчилось!.. І бодай ніколи не вісталося! Але фігово дечого Й залишилося. От, наприклад, освічені музики беруть участь в композиції й конкурсі пісень.

— Ну, розуміється! замість типової наполітанської, народньої пісні, що чарувала цілій світ, створюють цілі потоки нових муринських фонстротів, дарма що на наполітанському діалекті..

— Та що з того.. ? Весь світ тепер під фонстротами, чому ж нам триматися іншого?

— А тому, що ви втрачаете свою істоту, свою найбільшу характеристику, народні, калічите душу народину..

— Метаморфози психіки!.. Для душі ми відкриваємо нові школи, віддаємо для них прегарні будинки.. Вводимо знову наочання релігії.. Підтримуємо народні свята, як от св. Януарія. Ви є знаєте, цього року още вперше за часів об'єднання Італії, урядові інститутів цього дня були зачинені.

— Страшний поступ!

— Я не кажу — поступ, але ж виказую, що не все характерне зникає.

— Вибачте, сказав я, скориставшись моментом, коли мій сусід приправляв дуже щедро салату олією — а що ж власне характерне в святі Януарія?

— В святі Януарія? — перепинув той, дивуючись моїй неосвіченості — Св Януарій — це патрон Неаполю. Епископ, що пострадав за християнську віру в Потцусальському амфітеатрі. Першого кинули джним звірям, але ті його не торкнулися. Тоді йому відрубили голову, і от тринадцять на рік його кров, що залишилася на камені в Потцузулі — переховується там у церкві — а також зібрана віризми в пляшку, що переховується в Неаполітанському Соборі з високого порошку перетворюється в рідину. В усі дні, особливо ж 19. вересня, народ збирється в церкву, відбувається Служба Божа, священик виносить дорогоцінну закриту скляну посудину й починає перевертати її на всі боки, закликаючи святого „вивести чудо“. Народ приймає в цьому найживішій участь й вигукує на адресу святого різні молитви й закляття, щоб він „вивинув чудо“, — особливо ж велику участь приймають так звані „родичі св. Януарія“, які кілька походить від його родини. Коли святий чомусь батькиться і кров не перетворюється в рідину — що віщує злій вро-жай — то ці родичі св. Януарія починають його дуже лаяти.

— Не скажу, щоб ще дуже підходило до церкви!

— Певно, але ж що зробиш... Наш народ занадто сильно відчуває. Відніміть в нього свято св. Януарія, й його душа дійсно збідніє.

— А я думаю, що ще лише забобони. До речі й сама церква не вважає віру в чудо св. Януарія догматичною, і коли я вам тут скажу, що зовсім не вірю в не чудо, якє певно залежить від якогось особливого складу порошку, що, під впливом духоти й нагрітого затишком повітря, перетворюється в рідину, — то не зроблю жадного гріза проти вірі, і навіть проти католицтва. Тільки мене вражає, що в католицтві є міні кілька градацій віри, і можна вірити в одне, і не вірити в друге. Я цього року теж була на святі св. Януарія і досить тієї антерпела в затиші, в якому не можна було й ворожнутися. Ці фанатичні червоні лица... ці постійні вигуки... ще безумовно сильна віра... Це впливає!... Потім грім спаєсь, коли кров св. Януарія нарешті розрідилася... Це все відбувається в каплиці св. Януарія, а одночасно саме напроти неї в каплиці св. Реститути, в тому ж самому соборі відбувалася релігійна Служба Божа, і там було повно народу, який відносився щількою байдужою до того, що робилося в каплиці св. Януарія... Хоча там відбувалося чудо!... Це мене дуже вразило... Це були ніби два різні світи!

Маєте рацію! Церква не визнає за „чудом св. Януарія“ догматичності, і ще свято залишається головно народім. Неаполітанські гарячі кров, барвисті й пристрасні концепції, і приймає лише

ту віру, яка промовляє пілко й пристрасно його чуттям, головною через зорові враження. Ви віде не побачите таких страшників Розп'ять Христа, з таким бідним покрученим тілом, з такими кривими, до неможливості реалістичними руками, і з страдальчими лицем, як у Неаполі. Зразок одного такого розп'яття ви певно побачите в Соборі, але ще більш страшні й вражуючи ви могли б побачити в маленьких передмістях, дійсно народних, церквах.

— Але є тут нема нічого характерного для Неаполю! Таке саме ви знайдете і в Сіцилії, і в Апулії, гадаю й в самому Римі, та мабуть і в Іспанії — в усіх південних містах. Ні, для мене Неаполь був характерний, коли він увесь співав; коли по ньому ходили корови й кози; коли чорномазі „скуніїци“ — як тут називають вуличними дітьми, так обідали чужинця, що він не має іншого речі, як тільки винутися в обійми трохи менш напасливого візника; коли майже всі вулиці були увішані кольоровою блінкою, коли якийсь робітник, заробивши 10 лір зранку, всю решту дня проводив в „долче фар ніенте“, бо він вже, новляв, заробив собі все, скільки йому було треба й іншого не потребував — коли по вулицях поєднані маленькі театрики марionеток, із славнозвісною Пульчинеллою.

— От за Пульчинеллою дійсно шкода — згоднася парешті італець. Але на що підтримувати штучно те, що має однаково змерти? Пульчинеля більш не відповідає народньому смакові. Чи ви можете претендувати законсервувати народний смак? Народ живе, а жити значить — головне рухаватися, діяти, і наш народ рухається, відкідає старе, хопається за нове, може бути в чомусь і позилюється, може бути відкідає щось, за чим шкодуватиме, але — він живе! Він не хоче консервуватися в скристалізованіх традиційних формах, він задихається в них, він рветься до світла, до чистого повітря, він — творить щось нове, Він живе!

— Отже, нехай живе життя! — сказала господиня, і встала з стільця, длючи знати, що обід скінчнився.

— Так, нехай живе життя! Нехай живе рух! Нехай живе діяльність! Повірте мені, що ми ще далеко не стари, і ми ще створимо собі новий світ ...

— І нову імперію?

— І нову імперію!

Пала виходить з добровілької в'язниці.

12. лютого 1929.

Сіренський день. Зранку все небо затягнується хмарами. Час від часу налітають нестримні бурхливі подувини південного вітру, зогнного і теплого широка, що віщує дощ. Але місто набирає світального вигляду. На вулицях помітно незвичайний рух, трамваї ходять густо прикрашені маленькими прапорчиками, а будинки дер-

жевнині і громадських інституцій викриваються величними пропорціями. Водночасно відбувається приготування до великої вечірньої ілюмінації. Юрби народу поспішають всі в одному напрямку, і що ближе до Ватикану, тих народу стає густіше.

Сьогодні папа має дати своє благословення італійському народові. Сьогодні папа має вийти до римського народу. Подібне незвичайне змагання! З 1870 року, щебто від дня вступу до Риму Італійської армії, що зробили в годішності столиці Папської Держави столицею Італійського Королівства, ні один папа не виходив з Ватиканського палацу, ні один папа не давав благословення народові, що терпів над собою узурпаторів влади над Римом. Терпіння Пія XI настільки його було обране в папи, цебто саме років тому, робочі землі від встановленого залишко, вийшов був на балькон базиліки св. Петра і поблагословив зібраний на площі народ. Те благословення було прийняте як велику новину, але його виглазничали, як благословення нового папи усьому світу. Та сьогодні, в перший день свого семирічного звільненя, папа має знову вийти на балькон св. Петра і цього разу його благословення має бути звернене, як знак прощення й примирення, саме італійському народові. Ватиканський в'язень таки виходить із своєї добровільної п'язниці!

Фашистський уряд осігнув цим великий успіх. Один з найбільших державних мужів Італії Кріспі казав колись, що той що міністр, який розв'яже так зване „Римське питання”, заслужить на назву найбільшого державного діяча Італії! Отже можна собі уявити, як має тепер піднестися авторитет і престіж Муссоліні! Підписанням конкордату з Ватиканом фашистський уряд відразу так зміцнює свою позицію в Італії і за кордоном, чого він не зміг би того зробити ніяким іншим актом.

Шість років тому, коли Муссоліні був тільки послом до Парламенту він говорив: звертаючи увагу тодішнього уряду на „Римське питання”

— Стверджую, що латинську й імперську традицію Риму представляє тепер католицтво. Якщо 25 чи 30 років тому, — як казав Монтері, — не можливо було залишатися в Римі, не відчуваючи всесвітньої ідеї, то і тепер я думаю і тверджу, що єдина всесвітня ідея, що існує в Римі, це саме та, чиу розсвітається в Ватикану. Розріст католицизму в усьому світі, поширення Його на 400 мільйонів людей, варти того, щоб і ми, італійці, почали ним цікавитися.

Тин часом, у випадках, коли католицькі інтереси бували весь загрожені, хоч би і в найдальшіх колоніях інших сукодолів, Ватикан, внаслідок відсутності будь-яких дипломатичних зносин між Італією і Ватиканом, звертався за допомогою не до італійського уряду, а до французького, спричинюючись таким чином до збільшення авторитету Франції, як оборонниці латинства і католицизму. З роз'язкою „Римського питання” ще все має цілковито змінитися.

З Ватиканського в'язня папа робиться Ватиканським сувореном. Згідно із змістом підписаного вчора й оголошеного сьогодні конкордату, він відмовляється від своєї колишньої столиці — Риму і визнáє доконаний факт, що Рим — столиця Італії, задовільнившись невеличкою територією „Ватиканського Міста”, яке матиме всі прерогативи суворенної держави. Ця держава має бути дуже невеличка, найменша в світі, але, погоджуючись на обмеження своєї територіальної влади, папа надзвичайно поширяє свій духовний авторитет. Рим, як осередок католицького світу й місце пereбування Христового Намісника, визнається за Святе Місто, і фашистський уряд могли не додглядати, щоб у ньому не було нічого суперечного з цим його новим характером. Цей пункт конкордату, мабуть, відіб'ється на характері піchnих данснінгів та взагалі на характері театральних вистав, а також, мабуть, і на діяльності protestantських (спеціально методистських) установ. Влада папи поширюється на всі установи, з'явані з релігійним анлованням. Релігійний шлюб набирає всіх прав, тим часом як раніше для цивільної влади існував тільки цивільний шлюб. Таким чином, католицтво здобуває в Італії позиції, про які раніше могло лише мріяти.

Не трудно собі уявити, що творитиметься в Римі, коли папа вперше вийде на його вулиці. Вже і тепер всі чекають цього дня з найбільшим зацікавленням і хвилюванням. Вже і тепер з'являють з ним всікі вслікі події. Кажуть, що папа скликне на той день Евкуменічний Собор, перерваний подіями 1870. року; коронуватиме італійського короля короною Лонгобарда, що передходить в Монци; проголосить єдність церков... Рим повній разом-важких, загадок, спогадів... Останнім сувореном, якого коронував папа, був Наполеон I. Ніхто не знає напевно, як воно фактично буде, але всі певні, що для Риму відкривається нова, незвичайна й цікава сторінка життя.

Тим часом, від одинадцятій години ранку йде дощ. Безперестаний. Неблаганий. Але римляни, по одніші з трупами, під парасольками і в испромокальних плащах поспішають на площу св. Петра. Хто не може піти особисто, летить туди болад думкою. Вибираюся і ч...

Знаходжу площу перед ватиканською базилікою забитою на головом. Люди підряковують, що коло 30.000 народу пройшло до середини, а 200.000 залишилось на площі. Над кожною головою стіркнуть парасолька, і вся площа має фантастичний вигляд величезного паросту чорних грибів.

За десять років життя в Римі я ніколи не бачив папського прaporу, а тепер ось він — блоковитий — має за вітром, поруч з італійськими триколійорами.

— Зранку, — каже хтось коло мене, — папський прapor вже має на нашому Міністерстві Закордонних Справ, а потім почав зі поводі з'являтися й на інших міністерствах та громадських уст-

нових... А в старих італійських палацах повинствали ще чи давні...

З часу проголошення Риму столицею Італії, римське населення різко було поділена на два дійсно ворожі табори — „біліх“ і „чорних“. „Білі“, величезна більшість, — прихильники короля „чорни“ — партізана папи, як суперсна Риму. Чорні не визнавали біліх. Зaborонили всяке спілкування з ними, не казуючи вже про шлюби чи приятелювання. Скільки трагедій відігралося на цьому грунті! З часом така ворожечка поводі затиралася, зникла, але принциповий поділ, особливо в аристократії, дотримався до останніх днів. Деякі князівські родини, зачинивши в 1870. році двері своїх палаців для будь-яких товариських принять, так ніколи їх більше й не відчиняли. До них належав і найбільший та найбагатший з князів Колъонія, що сьогодні вперше за 59 років відчиняє знову свої пізні зали для офіційного прийому.

Тимчасом дощ діє та можить всіх без милосердя, і чимало народу, зачувши вистри гарнити, що сповіщає південь, вважало за краще поспішитися додому, щоб склянкою доброго вина й тарілкою гарячих макаронів, попередити можливий напад інфлюензи чи грипу, які і в Римі, як дійде, щодня вкладає людей до ліжка. Але на їх місце приходять все нові люди.

В натові йдуть жінки дискусії з приводу „примирення“, кожний підносить заслуги Муссоліні, і тільки одна ікає бідна жінка, яку можна було приніяти й за дрібну торговку, і за прачку — або, як би сказали на Радянській Україні, взагалі за представницю дрібної буржуазії, — зазважила покінтуро: ... а п вам кажу, що немає нічого тут доброго. Життя все дорожчає... І буде дорожчати!... Бач, плати кому тепер гроші! А хто ці гроші даст?... З нас же візьмуть! ...

І вона подивилася на всіх, щоб запитуючи Але ій ніхто не відповів. Небі осім зробилося п'яною... Цехто почав говорити про щось інше, а лехто тішов собі далі

Але ось в останньому вікні зліва у папському палаці з'явилася постать гвардійця (швайцара) в характерній формі жонтобланктина коліорів (чому Міхель Анджельо, маючи цю форму, вибрал саме наші коліори?) Його поясна віндалася для всіх присутніх добром знаком, як поясна білого дімку по скінченні конклаву.

Але час біжть, а пала не з'являється. Тільки денсколан пробігає чутка, що зна відхи й від кого, що пала вже йде. . ось іде... і на тозі негайно починає тиснитись до базиліки, щоб бачити країс, щоб скопити в усій своїй величині й незвичайності вигляд благословлюючого папи. Нарешті о дванадцятій з половиною скоплюються ніби бури: „Папа! Папа! Хай живе папа!“ Кричить вся площа. Кричать всі сусідні будинки. Кричить величезна колонада Вероні. Кричить кожний камінь, кожний куточек, бо на кожному камені й в кожному куточку знаходитьсь чиєсь роз'ялена паша й тисячі рук, що мають дустинами, капелями, пальцями. „Хай живе папа!“

Декілька папських камердинерів відчиняє вікна середнього балкону на фасаді св. Петра й спиняються в кутках його; там у глибині більше відчувається, ніж помічається рух кардиналів і достойників, що попереджують папу. І — наступає тиша. Велика несподівана тиша. Ніби всі серця спинилися в тужливій нетерплячій Здалску доносяться приглушені звуки музики, яка грає папський гимн. Італійські війська, застигають на „струнко”, і віддають честь зброяю. На балконі з'являється папа.

Він у червоній мантілі й капелюсі. Спиняється на хвилину й дивиться на розбурхане море людських голів і парасольок.

„Папа! Папа! Хай живе Папа!” — Семінаристи, священники, молоді католики, багато з простого народу схиляють коліна на мокрому від дощу камені. Папа простягає руки й зводить їх хрестом на груди в символічному, містичному облитті, потім зводить руки до купи, здіймає очі до неба в короткій пімій молитви, тричі повторює благословення, і потім ніби піддаючись непереможному, сердечному поривові, здіймає капелюха й вимахує ним у повітря. Потім швидко зникає, ніби тікаючи від занадто сильних переживань. Тимчасом цей рух папи, це привітання капелюхом, в якому нараз виявляється в палі справжній італієць, викликalo новий вибух ентузіазму, — і довго ще після того, як папа зник у темряві за вікнами, в натовпі живо коментували цей його рух і ділалися своїми враженнями.

Дощ не переставав. У п'ятій годині мала відбутися маніфестація перед Квіринальським палацом короля, але пісно майже ніхто з тих, що мок на паощі св. Петра не візьме в ній участі. Короля кожний мав нагаду стільки разів бачити й чути, і стільки разів вітати його в сонячний день, що дощ можна пересидіти вдома.

Культь родини.

6. січня 1930.

... Тоді слікс родився Христос

У глибокій темряві довгої зимової ночі на небі сяян зорі, і в захистку познаної стайні народжався Христос.

Ніхто не мав тоді ні часу, ані цікавості слідкувати точно за часом — й жадна рука не записала ззаду старовинної книжки, — як то віділося в нас, в Україні, — точно дату, годину й хвилину того святого народження.

Тимчасом, у сучасному Римі закорінилося глибоке переконання, що це було опівночі, і тому опівночі побожна юрба залишило вулиці, поспішавшись на мессу до церкви Св. Марії Великої, де перековуються рештки Христових ясел.

Може бути, що воини мають рацію: ніч мала доходити до свого кульмінаційного пункту, коли народився Христос: інакше його народження не мало б такого величного значення й не викликало б такої потрібності уваги.

Занадто вже довго людина блукала напіомацьки, шукаючи світла, і в марніх пошукуваннях знаходила лише щораз густішу темряву. Серце стискалося від пожадливої туги, а в душі наростала зношота й втома. І от власне тоді, в момент найстрашнішого жахливої ночі, в бідній, незнаній стайні, на сіні народився Христос.

Ви можете собі уявити просту селинську стайню давніх прimitивних часів у бідній примітивній Палестині? — Голі чотири стіни, брудна долівка, подертий, запеклий дах. Звичайна собі бідна стайня.

І в мас, в Україні, панує тепер жахливі, темна ніч. І там люди киндаються напіомацьки, шукаючи за світлом, задихаючись під на-валою кощмарів, нейновірних при��р... І там ніч добігає до свого кульмінаційного пункту... І там має ось-ось вдарити дванадцять годин... І той, що має народитися, народиться, як Христос — серед голих чотирьох стін, у хаті з брудною долівкою, серед обшарпаного люду. Жуватимуть свою жуйку воли, і дворовий собака, з торішнім реп'яхам в хвості, заглядатиме в дерев'яну колиску...

Але бракуватиме екстатичний віслюк... Бо віслюк — порода півдня.

Сучасний італієць забув уже про бідну стайню. Занадто любиться він у розкошах кольорів, у пишності барвистих одягів, мармурових палат. І тому, відновлюючи в національних „презепіях“ давню містерію, не хоче миритися з історичною правдою, і, зместість стайні, відбудовує розкіші будівлі з пілястрами, з блискучою підлогою й розблеском стелею.

„Презепі“, чи по-нашому — „ясла“, вважаються в Італії національним італійським звичаєм, таксамо як „ялинка“ — національним німецьким.

Не будено тут оповідати історію італійських презепів, що в усюком разі походять з часів, далеко раніших під Франческа Асизького, який поставив намет, увір до кього вола й оселка, уставив гарнієнко ясла за свіжим запашним сіном і чекав, появний палкою віри, що Господь пішле Йому святе Немовлятко. Завважимо лише що з давніших часів ця тема викликала надихнення у більших і менших артистів. Я презервійне мистецтво дослігло в наші часи найвищого розвитку, особливо в Неаполі та Сіцілії, де італійський народ особливо захоплюється релігійною пластикою, що промовляє до його чуття, чаруючи очі.

Одні час почав був ширитися і в Італії звичай німецької ялинки, але фешністи починають вперто пропагувати необхідність підтримати давній італійський звичай, і кожна більш-менш офіційна установа намагається зробити як мога краще „презепіо“. Деякі з них дійсно являються яким спрощеним творами мистецтва. Не будемо згадувати традиційних, що прикрашають денкі церков в Римі, як напр. першу „св. Марія із Арачелі“ на Капітолі (про неї я був писав кілька років тому для віденського покійного „Вою“), але не можемо обійтися мовчанням та презепіо, що його зробило

Римське Муніципальне Дополяворо, — установа не релігійна, не церковна, але наскрізь цивільна, до того ж, — що для нас особливо цікаво, — напів урядова. Це презепіо зробив різьбар Сальватор Берліні, і воно складається з 620 фігурок, які рухаються відповідно до спеціально наставленого годинникарського механізму. Все презепіо займає просторінь у 180 кв. метрів й включає в себе найрізноманітніші групи, починаючи від ієдців на давніх римських двохколісцятах до писарів Августа, що мали зробити перепис у Святій Землі. Тут і слони, що на них подорожували королі-маги, і римські фортеці, і чотири піраміди, і свята печера в єгипетському штибі, і ягноли, і звірі, і люди. Тут і жінки, що доять корови, і стари овесь, що вертають з далеких гир, і ковалі та інші майстри, що працюють во всіх майстернях... І все це живе й все це рухається...

На дитячу душу такі презепіи мусить робити дійсно незатерпте враження, і образ Святог Родини в довгі різдвяні ночі нераз ставатиме перед очима людей, що встигли відійти й від церкви й від релігії, але ніколи не зможуть відійти від спогадів далекого дитинства. Німецька ялинка в цьому відлющенні робить на дитину можливо ще більше враження, бо, тові як у католицькому презепі дитинка лише споглядає й пасивно віддається чарам мистецтва та техніки, в німецькій ялинці — що й більш приступна й простіша — дитинка приймає найжвавішу участь, бавлячись навколо неї й забігаючи за старість спогадів про тихі родинні радощі, про любе зелене дерево, про палаочі свічечки, про Діда Мороза й про багато-багато приємних несподіванок. У різдвяному святі й тут і там у дитячих душах плескається культ Родини й Хатнього вогнища. В абстрактному протестантізмі він нічим не конкретизується, але просякає собою наповене любов'ю повітря, в конкретному католицизмі він піно фігурує й представляється в трох головних фігурах презепія.

Італійський фашизм звертає особливу увагу на цю соціальну функцію різдвяного свята. І тинчасом як большинки в своєму блажевілі руйнують родину й разом з нею все те, що прив'язує дитину до родини, руйнують традиції, що злагачують душу поєднано давнього досвіду й своїх власних недавніх спогадів, фашисти викивають усіх можливих засобів для зміщення родини, як органічної фундаментальної клітини, що з їх сполучення складається великий організм святої Батьківщини. Культ Різдва й презепія для них перш за все культ родини, дітей й материнства, і недурно навітанський часопис „Маттіно“, що саме перейшов під безпосередню керну секретаря фашистської партії А. Тураті, пише: „Кожне святкування християнського Різдва набирає непомільного виразу душі Нації“, і трохи далі: „Цей день в'яжеться в нас з обожненням культу родини, як органічної клітини Батьківщини“ (25. XII, 1929).

Італійська психіка ніколи не могла примиритися з думкою, що

шлюб може бути, як у англосаксів, німців та почасти й слов'ян — лише звичайним і простим контрактом погодження матеріальних інтересів, спілкою двох симпатизуючих собі осіб для товариства й взаємної допомоги в важкій життєвій боротьбі. Для італійців створення родини перш за все акт релігійний, і тому вічний й нерозривний, що не піддається дальнім перетрактаціям й підлягає релігійним та моральним законам виконання взятого на себе обов'язку до кінca. При вских обставинах, при вских змінах настрою й смаку одружених осіб!

Молодь у владі.

27. січня 1930.

В Італії, як відомо, революційний фашистський рух пройшов під гаслом „Влаада молодіжі”, і дійсно величезна більшість командних місць отрималася, після приходу фашистів до влади, в руках людей від 25 до 45 літ, злодії з сильними енергійними руками, густим, як колиця сина, волоссям, і міцними білими зубами. Дивно було бачити італійців цю молодь на тих місцях, що зазвичає належали сваволосим, або й лисим дідусям з беззубими ротами, похилюючи спиною й третячими руцями. У нас, а Україні, без жадних гасел і принципових постанов про перевагу молодості над старістю, і просто внаслідок цілковітого браку інтелектуальних українських сил, що хотіли б безкорисно служити справі національної революції, — теж чимало командних місць заняли беззусі студенти головно єсерівської віри, і це в великій мірі спричинилося потім до обвинувачення цієї молоді в провалі революції. Проте, приклад фашистської революції показав наївно, що справа була не в молоді, а в загальній неправильної ізпітій напрямній лінії, що саме виходила від старшого громадянства й мала привести до демократично-соціалістичного ладу.

Ось вже скоро 8 років, як в Італії стоїть у владі енергійна молодь. Всім років — невідмінний час. Молодь однак вспіла вже відмужини, але ще не всідла постарітись. Тимчасом Муссоліні проголосував кілька разів, що він і фашизм мусить „довго існувати” для того, щоб мати час перевести цілковиту революцію в дусі нових ідей. „Довго існувати” — це може довести й до старості. І тому в останні часи в італійській пресі виникла сильна полеміка з приводу „молодих” і „старших”. Заговорили старі бюрократи, високійші державні діячі, — заговорила ціла фаланга більш імені „пояжників”, які віддані почували своє недоволення з приходу захвату енергійного відмолоджування державного організму. В злитку. Відгукнувшись, розуміється, й молоді. Не будено заводити аргументів звідти тих, звідти других. Хіба ми не знаємо й не чуваємо тих аргументів? Проте вважаємо потрібним навести той кінцевий актор, що нам Секретаріат Партиї поклав край всім дальшим полемікам:

„Фашистівський Режим, — каже офіційне повідомлення, — мусить й на далі залішитися режимом Молодіж — поскільки це буде можливо. Наприклад, поміж кандидатами тридцяті й сорока літ, при рівності заслуг і прав, перевагу віддаватиметься тими, що мають 30 років”.

Повідомлення, сказав би я, має характер пітійського рішення: „при рівності заслуг і прав...” Натурально, що провідники й ідеологи фашизму завжди матимуть більше „заслуг і прав”. Це діє можливість „існувати довго”.

Але всежтаки насовсуються питання наслідства: Фашизм має продовжувати своє існування не лише в особах теперішніх його провідників, але й в наступних генераціях. Тому теж таки офіційне повідомлення звертає особливу увагу на відповідне виховання ще італійської молоді, з чої, шляхом природного підбору, має вийти новий заступ майбутніх керівників фашистівської Італії. Для того мають служити організації: „Баліл”, до якої мають обов’язково вступити всі учні вищих школ, „Авантгардістів” — для середньошкільників, та окремо університетські групи. Поруч з підготовленням молоді в цих загальних організаціях, — йде підготовка головно у воєнних та спортивних організаціях, де молодь має бути „рішуче склерована на практикування у гіерархічному житті: політичному, адміністративному, синдикалістичному, журналістичному, коопераційному, шкільному і тд., без всяких дурних задирощів та забобонних страхів. В суворому іспиті життя менш здатні мусить участи, а більш здатні будуть поволі підноситися на все вищі місця командування й відповідальності”.

І нарешті останній пункт: „Молоді, більш від інших, мусять відмінно коритися, для того, щоб придбати право, чи скоріше — обов’язок командування; вони більш від інших мають відмінно наважуватися”.

Коритися й наважуватися. Два терміни, що ніби один одного виключають, але це лише „інби”. Во коритися це — обов’язок кожного в рамках організації, в межах одержаного наказу; наважуватися — обов’язок кожного поза наказами із своєї зласної ініціативи, на свою совість й ризико, але відповідно до ухваленої загальної лінії. Во тим молодь і цінна в революційних чи передреволюційний часах, що вони від й хоче „наважуватися” там, де старість відіде, сидячи тихо — „вичікувати”. Молодість, у відміну до старості, має невичерпані скарби бурхливоті ініціативи, того все одно-влюблючого духа, що про нього ми згадували. В часі мирного будування спокійного життя, після бурхливих років революційної активності, коли виникає чисто психологічна необхідність відпочинку на останньому здобутому етапі, старість має всі права й рациї: спинитися над уже здобутим його зберігти, — але в часі, коли ще нічого не осягнено й нічого ще не здобуто, коли вимагається найбільшого напруження всіх активних сил, так всього

сусільства, як і окремих одиниць, — акція й відповідальність проповіду мусить перебувати в руках молоді.

Наши молоді завждають силу різних хіб і головне — незнання традицій та безкритичне стисливіння вхопитися за останнє чуже слово, що виникається да найкраще власне тому, що вони „останні“. Але ця хіба зовсім не виключна властивість нашої молоді, вона характерна для вскої молоді, що має душу постійно відкриту для всіх вражень й почувань. Треба лише вживати заходів, щоб ця молодь замалечку жила нашим національним життям, одержувала якнайбільше наших національних вражень, передавалася нашим націоналізмом почуваннями. Та наша молодь, що перейшла нашу революцію й нашу війну, в тому власне й відрізняється від старшого покоління, що вона має вже свої національні традиції, що вона їх міцно тримається й не хоче продати за будні компроміси. Тим часом, як старше наше покоління, як галицькі, так і особливо наддніпрянське, під час найменших недавач, кидалось на всі боки, шукуючи за спасенням чужим „словом“ і за чужою „традиційною“ дружбою, — молодь, що виростає й виховалася в постійній боротьбі за ту Україну, які перед ким не хоче вибачатися й ні з яких „традиційних“ другом не хоче й не може перетрактувати. Вона зберегла й зберуває свою віру й з зорі тієї зробила незломну зброю

Організація молоді в Італії.

20. листопада 1930.

Вчора вранці, мабуть, весело було сонцю грратися в гомінізмі водограхів. П'яцці дель Пополо; весело було виблискувати на високих хрестах із трьох стареньких костелів; весело було заглядати в тисячі молодих, здорових, усмішливих облич, що заповнювали просторінь по самі береги, заливалі сусідні вулиці і, вузенькими біндиами зигзакувалих доріжок, здіймалися в гору аж до санків кучерявого Пінчо. Магія по вітру врапори, гризни бригстрін, і в повітрі був той характерний гамор і гомін, що супроводять в Італії кожну громадську прилюдну церемонію.

А церемонія, хоч і проста формою, була проте незвичайно цікава своїм символічним і політичним змістом: тисячі молодників, що перешли вже 18 років, мали вступити з лав „авантгардизму“ до лав фашізму й імперії. Водночас з Римом подібні церемонії мали відбутися по всіх інших італійських містах і містечках. 110 тисяч „балін“ мали стати авантгардистами і 90 тисяч авантгардистів мали стати фашистами.

Балін... Авантгардисти... Фашисти... Ось ніби три скіді на драбині фізичній та політичній дозрівності. Балін — це хлопці від 6 до 14 років, зорганізовані в усій Італії в одній великій організації, що знаходиться під контролем та керуванням уряду І

парти. Авангардисти — ще вже парубки від 14 до 18 років, і як кожний баліла стає у відповідному часі авангардистом, так кожний авангардист стає у свій час автоматично фашистом. Кожний? .. Так, кожний, хто не зробив чогось понижуючого національну та людську гідність.

Назва „баліла“ походить від імені одного 14-літнього генуезького хлопця, що перед 80 роками кинув перший камінь в австрійців-гнофітілів рідного краю — і тим дав гасло до всесвітнього повстання проти Австроїї. Отже назва „баліли“ викликає в уяві кожного хлопця образ маленького національного героя й закликає до такого ж самого національного героїзму. Назва „авангардист“ вказує на тих, що „Адуть попереду“, вказує на перше заєдання молоді — в усіх ідеїніх руках йти попереду. Ім'я фашистів вказує на те еднання, що має в нації в обличчі ворога. Звучить це все просто й зрозуміло. А як порожньо й мертво звучать відповідні назви в російських большевіків, що не менш від фашистів звертають свою увагу на молодь — „комсомольци“... Ім, дошукуйся змісту їхній штучності, відірваної від життя назви!

Фашистівська молодь виховується в розумнінні своїх обов'язків — щодо себе (загартування характеру та моральний й інтелектуальний розвиток), до своєї родини (пошана й служнінність: без дозволу батьків никто не може вступити у ці фашистівські організації), до своєї релігії (побожність: при кожному „легіоні“ є свій, визначений згори священик), до своєї нації (дисципліна й саможертьянність).

Як баліли, так і авангардисти поділені на легіони, з яких кожний має три когорти, кожна когорта — три центурії, кожна центурія три маніпули, а ця естакада три відділи по 11 осіб в кожному. Все це давні римські військові назви, що вказують й на головну ціль цих організацій — підготовлення вояків для охорони Батьківщини й режиму.

Дійсно, коли хлопець під восьми років починає „бavitися в тонка“, але в кожним роком все поважніше й все свідоніше, коли кожного неділі він, укупі з такими ж як він хлопчиками, відвідує різні гімнастичні вправи, відається спортом, відвідує під доглядом досвідчених керівників прешікаві екскурсії то в гори, то на море, то в різні культурні осередки, при чому нерідко має проводити не одну й не дві ночі просто під відкритим небом, — зрештою в Італії досягти лагідніння — коли при цьому при кожній відповідній нагоді кому з'исковують й втовнімачують у голову й в серце фашистівські національні ідеали — то можна бутні певним, що через десять років він вступить в партію й в міліцію переконаним і завзятим фашистом, сніанням і відданням вояком. Не треба забувати, що в усіх цих організаціях незвичайно високо підноситься почуття особистості й товарицької чести. Кожному балілу й авангардистові ставиться в обов'язок нести посильну поміч в усіх тих випадках, коли воїн може бути потрібна. І ми знаємо маленьких баліл, що служать

об'єктом гордошів й стимулом героїзму для своїх маленьких товаришів.

Вступ до цих організацій молоді добровільний й навіть, як ми зазначали, обставаний деякими формальностями: дозвіл батьків, моральна незаплямованість і тд. А проте з тими організаціями для молоді заховано стільки дійсно принаціонального й корисного, що, ви показує вчорашиче свято, майже вся італійська молодь бере в них участь, забезпечуючи тим фашистській партії приплив усе нових і нових дисциплінованих сил.

Муссоліні якось сказав: „Мені байдуже до старшого покоління: хай доклаває свій віk фашистами й навіть антифашистами; мені цікавить майбутнє й тому мусимо працювати над молоддю, над підлітками й дітьми...”

Поруч з хлоп'янами організаціями молоді — балілами та авангардистами, існують подібні дівочі організації, — „маленьких італійок” — від 6 до 12 років, і „молодих італійок” від 13 до 18 років.

Дня 6 січня 1926 р Всінка Рада Фашистів заборонила дальший вступ до партії всім тим, що до того часу не виявили ще своїх фашистських почувань, обмежуючи поповнення партії молоддю з лав авангардистів та молодих італійок. З того часу відбулося вже три такіх избори молоді. Вчора відбувся четвертий.

Нарвіз гамір і гомік на Площі дель Пополо урвався. Тричі прозвучали сурні: з'явився Муссоліні. Вийшов на трибуну й немов буде зірвались окликні: „Дуче! Дуче!” Вся молодь зриває з голосу свої накриття, нималує іншими в повітрі, вимахує врапорциями, мушкетами, кинджалами, — всім, що попадається під руку й можна піднести в повітрі. Муссоліні вітве по римському — права рука вперед й вгору — всмікається, потім знову грає труба й знову мюччанка. Тища. Хтось виголошує голосно, що вже далеко чути: „Зраза в читатину формулу присяги, задля якої вас сюди візвано. Умага!: „Присягаю коритись безумовно приказам дуче й служити всіма своїми силами, як буде треба — то Й кров'ю моєю, справі фашистською революції” Чи ви присягаєте?” — і знову підносяться вгору, високо в повітрі понад головами, всс, що має можливість чи нагоду піднести — мушкети, врапорці, кинджали — і ціла площа кричить: „Присягаю!” Б'ють барабани й знову крич: „Дуче! Дуче!” Муссоліні відворідає по римському й знову тиша.

З двох найближчих до трибуни Муссоліні відділів виходить один оброблений фашист і один необроблений авангардист. Фашист дре авангардистової свій мушкет і, в імені Муссоліні, обіймає й цілу рекрута, що робиться його товаришем у майбутній боротьбі. Знову барабани, знову крик маси, знову поздоровлення Муссоліні — символічний обряд закінчення: у фашистській партію віндає хвиля іменової гарячої крові.

Льотерійна гаречка.

В житті Італії льотерія відіграє величезну роль. Досить сказати, що вона приносить державній скарбниці поважну суму грошей. Так у 1928. р. вона дала скарбові 527 мільйонів лірів, з яких 400 мільйонів було чистого прибутку. Приймаючи, що Італія має 10 мільйонів населення, кожний італієць платить річно пересічно 10 лірів на льотерію. Це податок, що його ще перед фашистськими часами деякі газети звали: „податком на дурнів“ Та значіння податку не вичерpuється самим і фінансовим впливом на стан скарбу. Льотерія відіграє величезну роль і в житті італійських громадян і родин.

Кажуть, що щастя сліpe. Дуже можливо, але для пристрасних граль, що кожного тижня чекають з нетерплячкою суботньшого оповіщення вислідів державної льотерії, воно не тільки сліpe, але і глухе. Глухе в такій мірі, що навіть не чує зворушливих заклинків і молитов усіх тих, що в непереможному бажанні раптового багатства, — не маючи у своїому розпорядженні нікого дядька з Америки — звертаються з палкою вірою до крамничок льотерії й ждуть, що ось-ось те дурне щастя наосліп владе просто таки на них.

Треба сказати, що ці крамнички льотерії ніби так і зроблені, щоб викликати бажання поzmагатися за свою незавидною долею. Подумайте собі справа! Йде лише про три числа! Звичайнісні собі три числа, які тут же з минулого тижня висять рядком і від запрошуують постав лише кілька лірів, і матимеш сотни тисяч. За три числа! Розумієтесь, ці три числа, поставлені поруч, можуть упаletи з себе чийсь жарт, досить невдалий, але можуть бути також справжніми ключами до кати тієї сліпої й глухої бабусі, що до неї так важко доступатися. Ціла ж справа полягає в тому, щоб вони зробили одну лише річ, найпростішу в світі: вийшли у вій ближчу суботу з льотерійної урині. Це ж так просто..

А між тим — нічогісінсько!

Ці три числа, як соромливі дівчини, ловаються в куточку, і тим розпалюють жагу своїх пристрасних прихильників. Існують такі „терни“ (так звуться в Італії комбінація з трьох чисел, що на неї найбільше ставлять; комбінація з двох чисел — „амбо“ — виходить досить часто, все жона мало две, а „квarterній“ — з чотирьох числа — що дає колосальні гроші, внаслідок своєї виключності, мало кого спокушає), що, як вражаюти на свою цілющість „левність“, не виходять на світ Божий ось вже кілька років! Але спертый прихильник їх не зраджує, вони ж бо „левні“. „Левність“ тернів залежить не від їх точного й невідмінного виходу в найближчу суботу, але від твердог віри грача, що вони не можуть не вийти. Віра — що регулює світ, і що зрушує гори з місць, призначених їм споконвіку, це єдині справжні зброя грача, — зброя, що воні перемагає нею в свої власні постійні розчарування, і глупування сусідів, і недобре погляди родичів.

Подумайте тильки: існує більше шансів, — ніж хтось вирахував, — бути убитим від грому, аніж виграти одно терно. А проте... ніхто не вірить, що саме його вадить грім, але майже всі надіються виграти. О, суперечності людської психіки!

Хто був у Римі, той певно пам'ятає височезні міrmурові склони на Капітолійській горі, що ведуть до церкви св. Марії ін Арачеллі. Їх перенесли скласти з Квіріналу, під час перебування пап у Азіїоні, як вогнишний дарунок Мадонні за ратунок від чорної смерті (1348), — єдиний приклад гроціадських робіт тих часів. Склона ці складаються в 124 мармурових досить крутих східців. Отже, як запевнюють, що до недавна можна було бачити вночі жіночі із народу, що наколінів, щепоччині молитву, лізли по цих склонах на саму гору. Проте, не думайте, щоб жони робили це з побожності чи з запалу сурового аскетизму. Власне вскетнані тут входив якнайменший в гру, бо ця спрага душа жадала від свого „подвигу“ не врятування від пекла чи відщущення гріхів, — для того в Римі існують інші способи, — але оккультного відкриття цілком певного „терна“.

Може бути, що перед лицем такого наївного забобону ви назимете лише посмішку жалю й співчуття до „подвигу“, — хто знає, які потаємні причини примушують так пожадливо хотіти раптового щастя. Але ваша посмішка певно зникла б, коли б ви, темної ночі, заблукавши випадково до пустельної вулиці св. Івана Усікновленого, помітили іншіх мінок, що, простягнувшись перед порогом церкви, закликали відкрити їм три фатальні числа. — знаєте чого? Мандрильні душі тих покараних на горло бідолая, що, в часі папського панування, знаходилися в підземелях церковного кіостру місце вічного спокою після бурхливого короткого життя.

Цей заклик до душ покараних на горло має включати цілу низку чарівних засобів: опівночі відчитати „Кірій слейзою“, потім відчитати по черзі одну за другою „Аве Марія“ тринадцять Мадонн, назвати ім'я трьох волхвів-магів, що принесли Христу Немовляті дари зо Сходу, вийти з хати, не слухаючи нікого, і піти просто до св. Івана Усікновленого, щоб прочитати „Де Профундіс“ вузі останнього поїздженого...

Це вірнішні засобами вважалося в старовину потримати в рукахмотуз, що служив катові для його страшної операції, — але тепер цихмотузів немає, бо від давна вже в Італії занесено наруч горло, а останніми часами хоч і відтворлено, для найбільших прогин, то проте закон ще не має свого прикордонення, окрім одного випадку, коли розстріляно небезпечноого убійника. Фатальні числа або відкриваються відразу, або за посерединністю різних математичних річей, які всі мають своє цифрове значення в особливих складеніх на те кабалістичних словниках, що мають велике поширення в народі.

Розуміється, найкраще й найвірніше ставити ті числа, що й шансові побачать у сні, такі чесні-ясні, що сумнівів ніхих немає.

Хто мав щастя, бачити в сні якісь числа, не тратить даремно часу, і — вдосвіта — біжить чим швидше до крамниці, зривається за-саланий в середину, кидавтесь до продавця лотерейних значків і з трепетінням у голосі й тугою на серці спідкує, щоб рука про-давця не скинула й написала непомільно фатальні числа... Бувало моді, що зачароване число, якась вісімнадцятка, в останню хвилю, чомуусь зашпортається, відхиляється й пропустить наперед, скажімо, двадцять вісімку, — цей обмін чимнестей трапляється в цирку лотерейних чисел, — тоді продавець загрожує бурхлива сцена, і мурні крамниці ледви витримують лявину горячих слів, ленентувань, проклонів. Дістанеться й урядові, що... Проте, ні! Ді-ставалося раніше, — тепер уряду волють краще не чіпати...

Або звертаються до якогось славного червя, який вміє добре вгадувати числа й розуміється на кабалістиці. Але й з ними треба бути обережними, бо іноді вони, як найде на них добра хвиліна, диви — скільки людей обсиплять золотим дощем, а другим раз-зоя — нікого! Треба вміти поводитися з таким червем, зробитися йому великим приятелем, а як ні — сковати його до себе в льох і тримати, аж поки не скаже дійсно добрих чисел... Але з цим останнім способом тепер все трудніше... Особливо після конкур-дату.

В останні два тижні програмув на всю Італію дон Ніколая са-крестан (для) церкви Франьєтто Монфорте, коло Неаполя, який зумів дійсно вгадати кілька чисел. Часописи, навіть такі, як „Ко-р'єре делла Сера“, не могли пройти мовчки повз цей факт, бо він занадто характеризує інтелектуальний стан народу, що, в тисках промислово-економічної кризи, растися до способів легкого зба-гачення. Досить сказати, що цей сакрестан мусів проголосити в ча-сописах, що він нікому не даватиме більше чисел.

І мав, бідний, рацију; подумайте, — він став отримувати щодня по 2.000 листів (словами: дві тисячі). Тим часом, бідолаха, сам для себе не зумів ще вгадати ані одного терна!

Мікеле Б'янкі.

16. лютого 1930.

Помер Мікеле Б'янкі.

І вся Італія, після днів свят і барвистої радості вібралася в чорну жалобу.

Помер один із найближчих співробітників Муссоліні, одни з його найперших співдумців, один із найдавніших, — але не най-старших, — фашистів. Як і сам Муссоліні, Мікеле Б'янкі походив із австро-соціалістичної партії й свого часу відіграв значну роль в синдикалістичних організаціях на півдні Італії. Були ще тоді ще золоті часи італійського соціалізму, позного плаючого вірн, молодої енергії й високого ідеалізму, — часи, які можна б назвати словом

одного сучасника „апостольськими”, стільки було в них тоді звичайної чистоти, далекої від усіх виборчих розрахунків, від усікого особистого кар'єрізму, і — особливо — від усіх пізніших впливів несхібних московських пап, що дуже швидко розложили італійський соціалізм, — перше морально, а потім — і політично-організаційно.

Уже тоді відчувалося в повітрі потребу якогось відновлення, якогось припину нових творчих сил, але ніхто не міг ще тоді нарисувати й навіть уявити собі яким саме шляхом мало піти те відновлення. Все ж і тоді в молодому синдикалісті, в його завзятих, паджих промовах відчувається те характеристичне, що стало відзначкою всіх головних фашистських проводирів: відчувається гаряча віра, що знаходля висів у підвіщенні, нестримний енергія. Тому в дуже скромному часі, ми бачимо його на чолі редакції органу незалежних синдикалістичних груп, що носять многозначну назву: „Акшоне” — „Чин”.

Побут у Австрії, де в Триесті, тоді ще австрійському, він ре-дагував на італійській мові часопис „Іль Пікколо”, загострило в ньому почуття національної приналежності, і тому ж у перші часи великої європейської війни, коли Італія дотримувала ще суворої нейтральності, він, разом з Муссоліні і другим лідером італійських синдикалістів, Корідоні, починає палко агітувати за інтервенцією, що мала з одного боку перевести в житті давню мрію італійських соборників про приєднання до Італії австрійських земель, заселених італійськими націєннями, а головне — перевести те моральне об'єднання в лоні своєї Італії, що мало б важічити довгий процес творення італійської нації.

Бо в дійсності, перед великою європейською війною й навіть більше вже до часів фашизму, існувала італійська держава, але існували також велики супільні щодо існування італійської нації.

Не треба забувати, що Італія досигла свого об'єднання тільки в 1870 р., і що її населення складається з населення окремих італійських держав, незвичайно відмінних своїм етнічним складом, свою мовою й свою політичним попереднім досвідом. Не треба забувати, що перед приходом фашистів до влади, існували в Італії аж 3 окремі банківські інститути — Банк італійський, Банк неаполітанський й Банк сіцилійський, — пережитки фінансових монополів різних буашних держав — і що кожний з них мав зокрема право друкувати гроші, які мали відмінний вигляд і папір, і навіть різно розцінювалися на закордонних біржах. Різні італійські провінції говорять ще й досі такими відмінними мовами, що п'емонтезь не розуміє ні сіцилійця ні сардинца, римляни не розуміють болонців, і калабрійці цілком губляться у Венеції чи Генуї. Ще досі, самі італійці, я не кажу вже про чужинців, — різко поділяють населення Італії на дві частини: Рим і країна за північ — Європа, а все, що на південь — варварство. У різних інституціях досить якомусь сіцилійцеві з'явитися на „командних посадах”, як поволі всі інші

носади починають заповнюватися теж сіцілійцями, а всі інші мусить зникати. Це звялося, — і досі навіть зветься — „сіцілійська каморра”.

Італійці подорожують дуже мало. Не мають вони тієї спраги до пізнання вічно нового, що гонить по світу англосаксів, — та і стаю комунікації, — особливо на півдні, — і цілком особливе відношення до жінки, яка в південних частинах Італії не може входити на вулицю без відповідного супроводу — матері, служниці, брата чи нареченої, — все це сприяло психологічне злиття та взаємне пізнання окремих етнічних відломків італійської нації й породжувало вічну боротьбу місцевих патріотизмів, провінціалізмів, „непотизмів”, тощо... Ідея „Великот Батьківщини”, всім спільнотою й єдиною, підмінилася ідеями маленьких „батьківщин”, музенських куточків обмеженої території без ширших обрів та інтересів.

Не пурно провідною ідеєю всіх італійських патріотів недавніх часів була невідкладна потреба прискорення темпу поширення дійсної національної свідомості про приналежність до одної, всім спільної великої нації.

В думці патріотичних інтервенцістів з часів великої війни, власне таку роль й мала відіграти війна, що в ній всі душі зливаються в одному спільному змаганні до поборення зовнішнього ворога: „Ми — проголошуvalи італійські футуристи, попередники фашизму — співаємо гимн патріотизму, співаємо гимн милітаризму, оспівуємо війну, як єдину гігієну світа, чудову світку ентузіазму й душевної величі, шляхотку купіль героїзму, що без неї народи засипають у прокислому егоїзму, в економічному кар'єрізмі, в роз'ягчені мозку й волі”.

Як відомо, футуристи й майбутні фашисти — Муссоліні, Б'янкі, Корідоні, довгою низкою демонстрацій, маніфестацій, мітингів, часописних статей, досягли свого: Італія вступила в війну, і великі пропагатори інтервенції пішли на війну добровольцями. Корідоні склав там своє життя, Муссоліні ледви вийшов живим, після довгих місяців шпитального вилежування, але Б'янкі був щасливіший й навіть непоранений, увійшов до редакції „Пополо д'Італія”, чоловік, що став герольдом нового фашистського слова, яке мало привести до дійсного, остаточного, духовного оформлення італійської нації:

„В жовтні 1860. р., — говорив пізніше Муссоліні в 1929. р. з природу підписання Літерарського пакту з Ватиканом, — в жовтні 1860. р. сповнилося об'єднання нашої нації. Скільки жоке разів переводили ми те об'єднання! 1870. р. здавалося, ніби зроблено ще достаточно й повно, — в потім ми помітили, що в 1918. р. залишилося чимало роботи на тій самій дорозі”.

У цій праці творення нації північний романьюлець Муссоліні й південний калібрієць Б'янкі пішли однозгідно й успішно. Перше, їх секретар фашістської партії, потім як член квадріюврату, під час походу на Рим в 1922. р., потім як міністр внутрішніх справ,

міністр громадських робіт, член великої ради, Мікеле Б'янкі присвятив головну увагу справі знищення південного партікуляризму, облакована, через поділшення комунікації, півдня до спільнок джерел італійської культури, і чимало спричинився до дійсного відновлення національної свідомості в дініх місцевостях рідної Калабрії.

В січні 1930. р. в Неаполі відбувся конгрес Промисловості Півдня Італії і на ньому міністр корпорацій Боттai визначив:

„Всі ми тепер візнаємо, що так за „південне питання“ неможе, залишись ззаду, потонуло в „італійському питанні“, єдиному, всім спільному, що об'ємає всі питання від Альп аж до найдаліших, закутків нашої південних берегів. „Південне питання“ народилося з бюрократичного незрозуміння між Півднем і Північчю, яке виникло в самий момент об'єднання Італії. . Думали тоді об'єднати її адміністративними заходами та бюрократичними протоколами... Ми, фашисти, перенесли проблему створення національної єдності з чисто адміністративного та бюрократичного ґрунту на ґрунт моральний, соціальний й економічний... Можна сказати, що ще до 1922. р. контраст між Півднем і Північчю залишився нестертим. Але з другого боку, не дурно, похід на Рим почався в Неаполі, бо ще перше об'єднання Італії пішло з півночі, то друге пішло з півдня, ніби ми мали тим виказати світові окремий і спільний характер нашої раси, наших людей і нашої додії”

Головним пропагатором і одним з перших апостолів походу на Рим був власне Б'янкі, який, як один із чотирьох квадріомієрів, і проводив тим походом.

Мікеле Б'янкі скосила у сором съомому році життя важко хороба запалення нирок. І вся Італія, в свідомості важко втрати, вдягнє сьогодні чорну жалобу.

„Тиль, що мали б намір післати квити на ґруну покійного, просять звернути асигнувані гроші на добродійні справи в Калабрії. . Всіякоток зробить лише для вінка від короля й від Голови Уряду

Апостолам діла хвітів не треба.

Сане в день смерті Б'янкі приїхав до Риму канцлер Шобер, представник нової Австроїї, — не тільки що спеціальним декретом висадив була пропагатора італійської соборності в Тріесту за австрійським кордоном, а тільки, що, — переможена, — визнали італійську соборність й перевели з давньою традицією антиіталійської політики, що й передбільш, тепер від неї Югославія, прислава Шобера, просити Італію про дружбу й поміч.

Шобер відвідав тіло Б'янкі, виставлене в палаццо Літторіо (офіційна вілла партії), і віддав шану, простоявши кілька хвилин в побожній молитві.

У похоронний поході Шобер, поруч з Муссоліні, провожав пішо рідної землі.

Прогулька до Вітербо.

I.

— Що ж, пойдете зо мною до Вітербо? — залитає мене д-р Боні
жанній римський хірург і мій великий приятель.

Вітербо? Старе і як кажуть, претікаве та прегарне місто, ко-
тешній осередок етруської культури, (коли Вітербо було навіть
ще не Вітербо, а Суррина) а потім римська колонія під назвою
Вікус Ельбі, що згадується вже від VIII. століття, цебто ще до ча-
сів нашого Володимира Святого, під своїм теперішнім Іменем
„Каструм Вітерби”³ Дезідерій, король лангобардів, — пан'явте,
тих диких варварів, що визначалися предовгими бородами й ори-
гінальним авничесм фарбувати волосся в зелену бару, — змі-
нив в 773. р. вітербські мури, щоб зробити з них базу свого нападу
на Рим, — але потім раздумався. В часи Карла Великого Вітербо
увійшло в число земель, що їх франки надали Папському Престо-
лові, і коли в XII. ст., поміж папами й римлянами почалися величні
новажні сварки, Вітербо не раз служило захищеною для пап і так,
в 1145 — 46. рр. папа Євген III. мусів ховатися там під римляні і
тож римлянні обложили місто, та вітербці не піддалися. В 1164 р.
імператор Барбароса призначив Вітербо місцем осідання антипапи
Паскаля VI, і в 1167 р. користувався його міліцією в війні проти
збраних римлян. В 1200. р. на Вітербо, як на осідок еретичних
патарінів, що повстали проти розкішного життя тодішнього като-
лицького духовенства, впала папська знатена, і вітербське військо
було розбите в бою з папськими військами, але в 1210. р. воно в
свою чергу розбило військо імператора Оттона I, і вітринало
нову війну з римлянами. В XIII. ст. Вітербо робиться папською
резиденцією. Тут жив і помер папа Олександр IV. (1257—61).
тут було обрано й короновано його наступника Урбана IV. Тут
жив також папа Клементій IV. (1266—68), що завдяки провадженню
заяви у війну проти імперії Гогенштауфів. Тут же було обрано
на папу Григорія X. (1271 р.) і тут же жив і помер папа Ан-
дріян V. (1276. р.) Після його смерті в Вітербо, на величні
буратливому конклаві було обрано Івана XXI., що збудував собі
тут певзличку палац, але так невдало, що на слідуючий рік
підлога провалилася, і разом з нею і пала. Тоді було обрано на
папу Миколу III., що жив в Вітербо до самої смерті (1280. р.).
З нового конклаву в наслідок різних інтриг, вийшов папою Мар-
тином IV., француз. Вражені в своїх патріотичних почуваннях — Ві-
тербці пробилися силоміць до собору, де відбувалися засідання
конклаву і заарештували двох кардиналів. Новий папа відлучив
Вітербо. З тих часів Вітербо вже ніколи не був папською столицею.
Вітербо. З тих часів Вітербо вже ніколи не був папською столицею.

Отже, чи я хочу побачити Вітербо? Ше б пак! З дорогою ду-
шою. Скільки спогадів, скільки історій!

— Знанить, завтра в восівній рано...

І в восівній рано, в неділю 10. березня, автомобіль д-ра Боні, на крилах не так вітру, як беканиної осенці, мчався з Риму до Вітербо (дев'ятдесят кілометрів).

Ранок був чудовий. Одни з тих чудових весняних ранків, коли всі речі, які напослідок шастять світла. Ближчі горби й далі гори були ніби виріти прозорим серпанком, що третмів під подихом свіжого вітру. Гостре повітря припалося в квадратові діри спущених автомобільних вікон, і легені жадібно спивалися п'яною радістю. Ранішнє повітря — була насолода!

Автомобіль лежав по давній римській дорозі — від Кассія, і від часу до часу око чіплялося за якісь рубини червонястої цегли, за середньовічні башти та староримські надгробники й саркофаги. Давні римляни нази звичай ковати своїх покійників вздохи доріг, що збігалися зо всій сторін до Риму, і робили з них справжні музеї скульптурного мистецтва та родинних пам'яток.

За аку четверть години ми добігли до Сторти. — кілька брудних хатинок, складених з почоркленого від старости каменю.

В папські часи, — пояснює май італійський приятель, — тут знали коней папської пошти, і втомлені пасажирі спочивали від жахливого стану дороги.

— Але, ради Бога, скільки ж часу треба буде папській пошті, щоб доїхати до Сторти?

— Платори, дві години...

— ? !

Ось вам справжній поступ! Коли за четверть години добігавши до міста і дозвідуєшся, що двадцять—тридцять років тому, на що ж саму подорож трeba було як дві години, мимоволі всміхаєшся і не хочеш вірити в дійсність минулого, сучасне ж відається таким наїральним, таким необхідним. тиня, зрештою, простим і зрозумілим. Людина завжди мала, впродовж цієї своєї історії, двоє нерозривних ворогів — Простір і Час. Простір розиндав перед нею безкрайні стежі та рівнини, перерізував їх непролідними горами, всією густими лісами, простиляв безконечні моря, океани. Час з нимною хвилявою відриває шматки дорогого минулого, проходив невидимий, завдаючи нестерпні рапти, вкорочував молодість, уриває життя і — каза між народами й даліними землями свою величезну існуванну просторово.

І оти поволі вороги піддаються. Смішані утвори людського духу — автомобіль й залози на суводолях, парошливи на морях та літаки у повітрі — починають ініціювати простір в усіх його виглядах і з ними нащадтесь й навідміна просторінь часу: четверть години за місті цілих двох! ..

А наше авто все єсть дорогу, пожадливо вибрає в себе безконачно сіру бинду і зараз же залишає її позад себе. Ми — в Римській Кампанії, тій сіявозовісній Кампанії, що оточує з усіх боків Рим на десятки кілометрів і приваблює мистецтв і поетів всього

світу своєю безнадійною пустельністю, своєю хворобливістю і якою особливою злою в ломіті, що під вечір набирає рідких незрівнених бар'ї і нюансів. В часи Плінія земля була вкрита садами, прегарними віллами, перерізана струмочками та річками. У високій траві випасалися отарі овець, ходили величезні стада товару, і по залитих сонцем горбах хвилювалися лищі ниви... Потім прийшло середньовіччя. Прийшли зарази із степів Далекого Сходу. Чисельні водопроводи, що приносили воду для мальовинового населення Риму і його околиць, були порозбіяні, і вода почала заливати низькі місця, застювалася на глинистому ґрунті — і породила страшну мальарію. Населення вимирало або гинуло в зостійних війнах, і Римська Кампанія з лищного саду давніх римлян перетворилася в спрівінню пустелью. Письменники минулого століття відгіднаючи до Риму, на десятки кілометрів не бачили акі одної живої душі, акі хати, акі дерева. Лише порозбіяні мури мальовиничих водопроводів бігли кудись безконечно у сіру віддалі, та під вітром шелестіла пожовта трава.

Прецікавий зразок тих спустошень, що їх зазнала Римська Кампанія від мальарії, дає нам давній Остін, яка в імператорські часи нараховувала до 80 тисяч населення, а П передмістя доходили майже до самого Риму. Тепер римські археологи розкопали це давнє місто, з його вулицями, рівнями, храмами, — віби другі Помпей. Тільки ці нові Помпей не були залиті раптово лявою та присипані вульканічним попелом, — лише повор, як протягі десеті століть, присипав їх вітер піском та звичайною курявою.

В останні роки, Римська Кампанія починає губити свій пустельний вигляд. Освіта боротьба уряду з мальарією, шляхом осушення низьких болотинних місць, шляхом засаджування сукцілітових дерев, що як разів думали, проганяли мальарійних комарів. Шляхом винористування всіх більш-менш здорових місць для поселення працьовитих селян, — починає давати свої наслідки. На зустріч нашому авті досить часто повіддалися високі двоколесні вози з вантажем і без його і дуже часто в них були впріженні, замість муляв і звичайних віслюків прегарні волі в величезними й гострими рогами.

— Це типова порода волів Римської Кампанії, — пояснював нам доктор, — таких рогів ви не знайдете більші ніж в цілій Італії.., рештки якоїсь дуже давног азійської іміграції. В сусідній Тоскані ви побачите все цілком іншу породу, — на більш тонких ногах і з рогами, що найменше двічі, а то й трохи коротіші.

Ми з цікавістю приглядалися. Одного разу зустріли й зразок тосканської породи. Наші, українські волі, без сумніву, близькі тосканської породи. Наші, українські волі, без сумніву, близькі тосканської породи. Гарна й сильна порода!

II.

Дорога наша починає помітно підноситись в гору, краєвид робиться все більш різноманітним, все більше хвилястим.

Далеко візаду на обрію видно смуту Альбанських Гір, — колишні ділнівого Риму, лівіше — гори Сабінські з Тіволі, колишнім Тибуром, другим римським суперником, підбитим під ноги. Ще зівіш і ближче до нас добігають ваг паростки Алпів з високими Чиніоном, що віддає нас від Вітербо. Американський автомобіль моего приятеля легко біжить по асфальтовій дорозі, — одному з останніх аддуктів фашистської дорожньої політики, що в ній фашистський уряд йде за думкою Кацура: „Коли добре сіна шляхів покриває цілі півострів від Торіна до Венеції, і від Мілано до Неаполя, його різні частки населення, що досі себе взаємно не знають, нечують або не знають, будуть примушенні до взаємного пізнання, до злиття, до співробітництва в будуванні єдиної Італії. Тоді забудуть вони свої провінційні суперництва і піднесуться, в загальному порівнянні, до спільнії національної свідомості. Історія всіх часів вказує, що відновлення економічне, інтелектуальне й моральне будьякого народу залежить перш за все від вільного розвитку його національності.“ (в травні 1846. р.).

Простягнена рука лікаря перервала мої думки, і я ледве стри-мався від крику закоплення. Ми знаходилися майже на маківці Чиніона, і зіворуч від нас простягалося прегарне озеро, з порізаними високими берегами і з високою, стіжковою горою, вкритою лісом.

— Озеро Віко, — пояснив лікар, — в старовину називалось Чинінським. Латинські письменники, як Ціцерон, Страбон, Сервій, з'ясували його походження з ім'ям Геракла: В тутешніх лісах, горами вони, перебували славнозвісні німфи Мелісса й Амальтея, що свого часу на острові Креті вигодували були немовлятка Зевсе, пізнішого царя Богів. Славний грецький герой, — що, як відомо, був одним з найбільших туристів свого часу, — з'явився одного разу до них із візитою, а мешканці Чиніна захотіли скористати з цієї нагоди, щоб перевірити оповідання про ослягнені ними світові чемпіонати сили. Геракль, якому ці маленькі провінціальні спільні добре в'їхався в печинки, своюю настирливістю, склонив дубинку і з пересердя всадив її в землю. Як виж там чинінці коло тієї дубинки не возвукалися, сиділа вона в землі так кріпко, ніби коріння впухлило. Тимчасом, відвідувач скінчилася, ласкаві німфи попрощаючи свого гостя, і Геракль, обравши лев'ячу шкіру на Голову, — як то було його звичаєм, — одяг махом витяг дубинку та пішов собі геть, далі по світу. А в дірки, що залишалась в землі, почала бити вода, все сильніш та сильніш, аж поки не зробилося прегарне озеро.

Ясно з цієї легенди, що озеро має вулканічне походження, і гора стіжкова форми — типовий вулкан. Таких озер вульканічного походження в Італії багато і коло Риму найбільш відомі

з них — Альбанське та Несі, що сформувалися в самих таки країнах, як двох великих глибоких чашах. Але озеро Віко далеко більше за ті два, і більш веселе. Коли дивишся на нього отак з гори, може видаватися зробленим з тієї самої блакиті, що й небо. Блакитъ, блакитъ, всходи блакитъ! На небі й на землі! Небо світло-блакитне, найже прозоре і озеро — блакитно-райдужне, незаймане й міжне, — а над усім тим — єдине переможене сонце. Варто було спинитися трохи, увібрати в пожадливі очі розкішний краквид, записати його в душі навіки, навіки.

— Блакитъ небесна, Незаймана Діва,
Ти розпалена, зігріта космічною силою,
Породжуеш сонце на радість людям..

— Хто ще?

Мій приятель посміхається:

— Моя власна імпровізація... Хіба ви самі не відчуваєте тут припливу поезії? Мимоволі зробилися пантелейстом...

А мені Черемшина пригадувався: „Пташки над дорогою в крільця били Риби водами срібло підхідалі”... Власне не було тут жадних пташок, і риб, звідси, з височини кіль не побачиш все в самому повітрі розлито було стільки весняної радості, що ніби дійсно десь „крільця дзвонили, і срібло водами підхідало”...

Але лікарів треба було поспішатися, — його, раз на два тижні, чекали у Вітербо хворі для чергових оглядів, — може кому треба робити й операцію. І — ми поїхали.

Тепер дорога пішла лісом. Дерева стояли ще голі, але в літку тут має бути прегарно.

— Ви певно дивуетесь, — нараз обернувшись до мене мій приятель, — що я ішджу отак що разу до Вітербо. Але бачите, яка тут краса... А по за тим... Це приносить... У нас така наділлюдучія лікарів, — як зрештою й взагалі інтелігентів, — що ми мусимо шукати за клієнтелью там, де вона не може прийти до нас. Вічна історія про гору й Магомета...

— Алеж ви так страшенно обтяжені в місті!

— Дійсно... Можу сказати, що в цьому Римі, якіх може двадцять хірургів працювати, як я... А тим часом... Ви не можете собі уявити, скільки грошей з тих, що я отримую, мусить іти до чужих рук... Конний лікар, що приводить до мене хворого на операцію, бажає свого відсотку... І денкі доходити до вершка безкорисності... Життя важче! Що поробиш, коли ж бореться, як може...

— Але це ж неможливе... В інтелігентних професіях, щоб одни брали з другого... проценти!

На жаль, це так! Раніше з цим боролися наши синдикати. Досить було, щоб такий факт зробився відомим, як лікарів забороняли практикувати, але тепер самі синдикати примушенні дивитися на їх крізь пальці... Ви подумайте: в самому Римі більше двох тисяч лікарів, — і все це хоче істи! А тим часом поки хто виб'ється

но дорогу, мусить всі зуби з'ести. Ще щастя, коли попаде до шпиль талю, — попрактикує там років три-чотири задурно... .

— Задурно?!

— А розумієтесь, задурно! А ви як думали?.. Таким чином, як єто дійсно вартісний, зробить собі клієнтулю... Але місце в шпилі також велики обмежено, і на кожне місце треба витримати конкурс. А на конкурсі на одне місце десять—літніадцять кандидатів, що все мають і стаж, і наукові праці, і ім'я... і зав'язки, розумієтесь!.. Правду кажучи, зваслідок такої конкурсуції, зрештою, проходить все найсильніше в найкращіші, кволіж підупадают, — але життя робиться за важке. Зрештою сам уряд визнає потрібним обмежити кількість лікарів, відносично кількість років навчання. Хто хоче бути лікарем, мусить тепер пробути щонайменше сім років на медичному факультеті. Сім років!... Скільки за цей час разогубиться народу... Але ось ми і приїхали..

II.

Коли ви приїздите в недалі до будь якого італійського маленького міста або села, перше, що вас враже, — з нашої української точки погляду, — це натови на вулицях. Вулиці звичайно такі вузькі-вузькі, придатні, як не можна краще для громадянської війни, і по обидві сторони облямовані високими палацами з гратами на вікнах. Так, власне, палацами. Наше українське село побудовано з дерев'яних маленьких кат, часто критих звичайною соломою, таких бідних і недогодливих, але зате звичайно тихих чепурників і більш з середні. Італійське село побудоване з величезних палаців з каменю, іноді із спіжух і мармуру. Але мармур той почорнів під брудом століть, а з розчинених вікон та дверей отворів гледить на вас чорна пітьма, — пітьма, підправлена невестлими пахощами. З горішніх вікон, на довгих мотузках, простягнених від палацу до палацу і від місця до місця, звисає на вулицю вінчата білоніца, старі подерти ганчири і різноварені жиночі спідниці. З вікон вищаються молоді дівочі обличчя, а під віконами ходять і торпітися місцевий народ, — самі чоловіки

Можло бути певним, що все чоловіче населення містечка висипано на вулиці; автомобіль зедес-ледєв просовується через густий натовп, — але все самі чоловіки. Вони розмовляють про політику, про скрази минулого тижня, про високі податки, про новий битий шлях до Риму, про зозувисту журку, що хотіла буда співати пісню, про певне терно для лотерії і про молодого сусіда, що — з реченої відкусив свої наречемій носа. Коли ж пройдуть автомобіль, всіх критично оглядують його і, намагаються заглянути в середину, вирішують про його італійське чи чужовесміне походження, про персвагу американських машин чи італійських, і заздивляють винакнів переможців на чергових перегонах, що їх авто-

мобільні заводи влаштовують від часу до часу для рекламиування своїх моторів.

Жінки сидять дома. Вранці їдуть до церкви, завжди роями по двоє, по троє, і майже ніколи — поодиноко. Так само з церкви вертуються додому. Жодна поважна дівчина не мішатиметься в наїзді, — зрештою їй на це не дозволили б батько та брати, — де зарадто запальні парубки могли б дозволити собі зарадто сміливі рухи чи вирази...

Вітербіо звєститься „містом гарних жінок та водогравів“.

Щодо ворограїв, то дійсно їх тут сила і багато з них претарі.

Шо ж до жіночтва... з вищезгаданих причин мені було трудно перевірнти. А потім — питання жіночої краси також небезпечне і такс нестале. Жінка завжди була виразом того світу, того оточення, що в ньому жила і ще оточення робило з неї зразок свого ідеалу краси... Чи Вітербські зразки відповідали моїм ідеалам?

Я бігав очима від вікна до вікна, але не знаходив нічого відповідного. Тимчасом лікар спинав автомобіль на якісь площі з прагненнями палацами, з двома церквами і високою стрункою давньою XV століття.

— Ось ми і в середку міста, — сказав мені д-р Б., — це площа Плебісциту. А още — показав він на саркофаг, зроблений досить високо в мур церкви, — саркофаг славнозвісної Галіяни,

— Галіяни?... Галіяни?... — повторював я, намагаючись пригадати.

— Неважек ви не знаєте чарівної Галіяни?. Ось тобі правда в світі! А тим часом, вона в свій час називалася іменем дівом Вітерба!. Я не був би в стані вирахувати вам п'ять інших вітербських дів, але певно знаю, що Галіяна була „шостим“.

Я мусів признанатися, що ніколи до того моменту не чув імення Галіяни.

— Це ж тутешня Олена. Пам'ятаєте — з часів Троянської Війни?... Світова красуня, до якої всі листочком горнулися Кайзери навін, що була вона краса від тієї Олени. Але може буті, ТУТ промовляє лише антагонізм до греків, і наша італійська пристрась доводить, що у нас все краще. Але факт все ж залишається, що Галіяна увіковічилася в народній пам'яті свою красу, і, як і Олена, викликала небезпечну війну проти міста, щоб й хоронило. Один римський барон захотів був її скопіти, але дістав облизня, і мусів втекти. Тоді обклав місто військом, але вітербці тає славно боронилися, що він втратив надію опанувати місто. Пообіцяв піти собі геть, аби лиши Галіяна висолила його останнє бажання, аби вона вийшла на мури, аби лиши міг він бодай ще раз на неїгляднути. Галіяна вийшла, але стріла з його лука пробила її серце.

— Боже, як романтично! Але ж... стріла... Коли ж ще було? Це вже заносить на археологію!

— В XII. столітті.

— Коли Андрій Боголюбський руйнував наш Київ за іншу краєю — політичну перевагу Відаю перевагу Андрієві Боголюбському. Більше честі руйнувати міста за гарну ідею, як за гарну жинку.

— Про мене — краще іх зовсім не руйнувати! З другого ж боку, там, де можна є такі сильні пристрасності, там можливі й великі ідеї. Ці пристрасності служать винном велікої сили. Снеруйте що силу на відлований шанх — і вона завоює світ. Кривава смерть Люкреції та Віргілії винула скажено гратичності на саме зародження Риму, але Рим винув, що в своєму трагізмі він може творити великі діяла.. Ті, що воліють смерть собі чи іншим, аніж бачити себе чи тих інших підлітками чужій влади, чужому пануванню, — створені бути панами в своєму оточенні і ризаліти будуть панами цілого світу..

— А тепер ви під італійською маркою катіли б повторити експеримент?

— Тепер інші часи, — відповів він ухилюючись... — Ось зайдем краще до двору цього муніципального палацу. Подивіться, яка краса!

Дійсно, Саме проти нас, вирізлюючись проти блідого неба, здіймався прегарний подобряй з двома левами, що підносили до гори велику чару, нову води, і срібні цівки здіймалися високо в гору та райцужним дощем спадали до долу. По-під пізеніжними мурами стояли саркофаги з лежачими на них вирізбленими, але вже стертими від часу постатями людей, — типові етруські саркофаги А далі, за мурами, за водограсом слався безмежний простір з обрисом якоїсь великої теракти. Просто під нами лежала глибока долина з чайотгінними олівковими деревами, що бігли на гору, як вінці срібносірої масти; з високими кипарисами, що притискали свої вузловаті галузки до гнучкого стовбуру і здіймалися вгору, ріжучі чорними шпнями чисту блакить. Ви не уявляєте собі, скільки краси надають кипариси італійським краєвидам. То неморушні в нерухомій повітрі, вони нагадують нам паломників, що в довгих чорних кирех ходять з усіх кінців світу мандрували до Риму і, зачухавши десь дзвін, застигли в мовчазній молитві. Тé під подихом Вітру, плавко віхитують вони своєю маківкою і ніби поважно про щось розмовляють. Недурно в багатьох італійських легендах, їх надавано душу Й життя.

Не хотілося рушити з місця, але зикар спішив:

— Маю лише годину вільного часу. І хотів би показати вам головніше,

IV.

Ми пішли вулицею Сан Пелегріно (святого Паломника). Коли жто захоче — не в театрі, і не з кінга, і не з ілюстрацій давніх художників, а в житті — пізнати справжній характер середньовічного міста, раджу йому приїхати до Сан Пелегріно в Вітербо. Ви-

сні балькончики, що на них ось-ось має з'явитись Джульєта, чекаючи свого Ромео, камінні зовнішні сходи, арки-луки перекинуті через вулицю, потасмні переходи з одного палацу до другого, таємничі пітьма, і тіні різних архітектонічних закутків, колонн, портиків... Дайте ще, замість цього яскравого сонця — м'яке місячне світло, і пам'очис здаватися, що ви попали в царство, де є владний безжалісний Час, вам здається смішним і невідповідним ваш м'який капелюх і сірий занчайший одяг. Треба було б оксамиту, мережеву на комір, пер на крисаню, шаблюку при боці.

Тоді б може вийшла б і прегарна Галіяна в позолотистих барвах, шовковою хусткою чорне волосся прикривши.

А власне чи чорне?..

Аджеж й ідеали краси коряться законам попиту, і, — в країні чорнявих, русаве волосся натурально мусить бути в найбільшому попиті. Не дурно Д'Анунціо звертається до однієї своєї горяні (натурально устани героя) з такими словами:

„Твій кольор волосся, ввесь винятій з блакного бурштину та плямного золота, а може й трохи зів'язої троянд, це кольор багатий, могутній-ідеальний...” Треба визнати, що в мистецтві беруть за ждані перевагу русаві: русаві були богині мітологічного Олімпу від Венери до Юнони, від Геби, богині молодості, до Дафни і Лілоні; русаві були Грації і Психея, ніжна подруга Купідона, що виникла ревнощі самої Венери. Пракситель кохався в золотому волоссі Фрінн, і золоте ж волосся мали в історії й мистецтві Аспендія, коханка Перікла, і Олени Троянські, Даніова Беатріче і ніжна Лаура Петраркі, Маргеріта Гете і всі героїні Вагнера; русаві була Загадкова Джіоконда Леонарда да Вінчі і русавих красунь вибирали для своїх творів Тиціан і Рубенс, Гідо Рені й тисячі менших... Аж поки не прийшли нові часи, коли на зміну лейгіону русавих і чількох чорнавих (Форнаріна Рафаеля) почали з'являтися жінки з зеленим волоссем, блакитним, фіалковим, сильно-рожевим... Модерні мистці шукають краси не в красі, а в повторності! Гра контрастів, чи свідомість безсилості?

З дільниці св. Паломника (Сан Пеллеграно) лікар пішов до своїх хворих, з я — шукати колишній папський палац. Довго блукав в кузенькими вуличками Вітербо, задивлюючися то тут, то там в ші-кві водограї, на позмурі наявши, за шматочки краєвидів поміж високими мурами... Коли б ви подивились на ті мури: вогні, по-латані моком та зеленими грибками, із страшними шкілубинами. Іноді зустрічалися гратег папської віллі, — заніжені й темні, з людьми собакою, що рвалася до мене і шукала будьякої розваги. А потім занопу старі мури, червоні, палаці, — давня минула розкиш, що здавалася наче лиціним одятом каского велетна, що його стварюючи вимежали кілька століть тому, але кілька століть вже більш не живили: позолота зійшла, баран походиняк.

Папський палац з XIII. ст. — другий аразок незрівняної краси, що лише задля його самого варто було б відвідати стародавнє

місто. Його відкрита веранда з недоскінними лініями ділекого обрію, із старим вже засутим і сухим водограєм, з сімома прозорими аркадами над тоненськими стрункими колоннами, вражав не звичайним мереживом різб'ярської роботи. Ця веранда, коли дивишся на неї з боку, залиється видимотою з якоїсь арабської казки, — така вона легка й прозора. Ніби іс з каменю вона була зроблена, а з мрії поета. Коли ж дивишся з неї вдалекі простори, забуваеш про час і про місце. Ніби бачиш давні часи, ніби бачиш війська Коррадіна, останнього з Гогенштауфів, ніби бачиш в аркаді, поміж колоннами папу Клеменсія IV., ніби чуєш його розлючений голос, що шле вакхаття й прохлини „агнаті, що йде на західнія”...

З веранди через вузькі двері входиш в величезну високу салівню побитими вікнами, — холодно й вогко. Підлога побита і познає дір. Мій провідник звертає на них увагу:

— Знаете що це за діри?

— Діри?.. Звичайно — діри...

— Ні, це не звичайні собі діри. Це — діри великого історичного значення... .

Вам хочеться сміятись. Але мій бесідник продовжує цілком поважно:

— З цих дір вийшов папа...

Я дійсно починаю почувати себе шеково, але щоб не образити провідника, роблю здивовано-західнене обличчя.

— Так, так вийшов папа. . Григорій X .. Тут відбувався перший конклав кардиналів для вибору папи, але поміж тими кардиналами панувала така незгода, що тодішній Народний Капітан Вітторіо, або, якби ми тепер сказали, його міський голова й командаєк, виникши під час рішучих зборів, і, скористувавшись також порадою св. Бонавентури, звинув їх в цій салі, наказав зняти діл і зменшити харчові норми! Проте кардинали виникли чималу ігнорантність своїх переконань і поробили кожний для себе намети, в потрібних захищались від дощу й вітру... Григорій X., що вийшов нареченим папою з цього конклаву після тридцяти трьох місяців кардинальських негод, і суперечок, побачив себе примушеним, для добра церкви, виробити суверінні правила, якими й досі послугуються на конклавах.

— А діри?..

— А діри?.. Та ще ж від тих кардинальських наметів.

Я не міг не визнати слухності провідникові, що діри були дійсно „історичні”. . А з другого боку, що тут не історичне? .. Ні дурно колись Бальзак писав: — „В Римі ви ходите по каменях, що були колись богами для Цезаря й Помпея, оглядаєте руїни великих річей, і щодня ви вспиваєтесь історією й легендами... Це погані вітери надихають мені ідеї величного... і коли я лише дві години крізь

на березі Тибра, я так себе почував, ніби простудіював цілні тиждень».

Вірне для Риму, вірне в трохи меншій мірі майже й для всієї середньої Італії. В найменшому містечку, на кожній горі і в кожній долині, на берегах рік і в глибоких озерах, — по всіх усюдах ви знаходите свідків історичних подій, по всіх усюдах ви зустрічаете докази вічної боротьби людського духа за поширення своєї влади. Кожний камінь і кожна дірка намагаються оповісти вам свою класну історію, намагаються підкреслити, що й вони чинились заважали на долі неспокійного людства.

Я іноземолі задумався. Перед вікнами стояла розлога долина і в затишку, за якою руїною, цвіт рожевий мігдалинник, як гарна дівчина, обрана на баль, — вся в квітах, вся в сміху, пронизана сльомою сонячних промінів. Ішла весна. Коли ще на горах блінуть сніги, і трава починає воне зеленіти в долинах, коли на деревах появляються бруньки, і дні квіти лише де-не-де починають вистромлювати свої пестиві головки, ніжний мігдал викриє свої тонкі галузки рожевим квітом і дає нам надію на весну, на блакить, на сонце! А потім знову вертають низькі сірі хмарі, холодні вітри, безсоняні дні. І мігдал говорить нам, що життя повне суподких надій і жорстоких розчарувань, палих ентузіазмів та розволожуючого прощання із сподіваннями. Тому він часто виникається, як емблема Несталості та Скороминучості. Але в геральдиці мігдал означає велику Відвагу та Молодість.

— Чи бачите оту гору, — запитав мене нараз провідник, — он ту.. що на цій видно місто?.. Це Монте-Ф'ясконе. Там виробляють дуже добре вино... Ах, яке вино!.. — і він навіть прищокнув язиком... — Вино Ест-Ест-Ест...

— А — а... знаю, — відповів я, пригадуючи українських паломників.

— А чи ви знаєте, як воно отримало цю свою назву — Ест, Ест, Ест?

І продовжував, навіть не чекаючи моєї відповіді:

— Був такий кардинал, що, як буди Іхав, все висилав своєго слугу наперед, щоб він коштував вино по дорозі. І де було лино добрє, там він вилісував на мурак: „Ест”, цебто з латинського „Е”. І так він робив, аж поки одного разу не зайхав до Монте-Ф'ясконе. І тут, як покоштував того вина, то на радощах написав аж тричі: Ест! Ест! Ест! Кардинал розуміється спливав, щоб і собі докоштувати. Та як покоштував, так там і застався... На завжди...! Нікуди вже не хотів Іхати. А коли прийшов час умирати, залишив заповіт, щоб раз на рік, після збору винограду, коли нарояблять нового вина, бочку того вина вилівати йому до могили, щоб він і на тім світі міг би кожного разу приймати участь в загальнім бенкеті... Ось яке воно, — те вино Ест-Ест-Ест... Коли б синьйор захотіли, можна було б його тут покоштувати... Тут в крамничка така, за рогом...

— Щоб я теж тут на завжди зостався?.. Ні, дякую!.. Он дів'яться, мене вже кличуть... .

І справді д-р Б., оглянувшись всіх своїх хворих, поспішався назад до Риму. Шкода було мені іхати, і то не так за тим Ест-Ест-Ест, як за різними іншими цікавими пам'ятками далекої старовини, яких ще всіляко оглянути. Особливо ж хотілося заглянути до собору св. Лаврентія, романського стилю XII. ст. що, як, казали, мав стояти на місці давнього римського храму Геракла. Але ще було часу. Може колись іншими разом... .

Фашнізм як реальна політика.

Сьогодні я отримав останнє число „Укр. Голосу” і з великою вітіюю прочитав висновок статті: „Без керни і бса вітрил” „Мусить буті переведена політична організація українських мас не цілком нових засад, так, щоб виростаючи з умов існуючої дійсності, та організація доросла до висоти українського національно-державного завдання... ”

Власне — „виростаючи з умов існуючої дійсности! ”

Досі у нас було завжди навпаки: спершу винтворювалася певна ідеологічна програма, запозичена у дальших і близьких сусідів, а потім починалося підганяння „існуючої дійсності” під чужу нам ідеологічну програму. І що вже діставалося тоді тій нещасній „дійсності”! З нею поводилися по різних партійних осередках гірше, ніж з непроказаним гостем, що, як відомо, віддається націому людовій гіршні від татарина, — і тільки й чекали моменту, щоб винтовкати П — оту існуючу дійсність — остаточно за двері, на славу несмертельних і вічних принципів людського відчуття, братерства, рівності, свободи й інших абстрактних понять. В них кожен вкладав стільки своєго, скільки у нього було в розпорядженні! . Чи ж дивноша що ця „дійсність” зрештою обурювалася і відлачувала за нечесне з нею поводження такими стусанами, що у бідолах, аж очі на лоба вилазили? Біда був лише в тому, що очі на лоба вилазили не лише у них, але і в усього цвітого народу, яким вони ніби опікувалися... Та й досі опікуються. Німа що й квітати! . . .

Та не будемо задовго спинятися на минулому. Ми завжди любимо говорити про минуле, складаючи на нього вину за той стан, в якому ми знаходимось тепер. І це зрозуміло, бо, як сказав ще Ницше — „якщо самий факт можливості сквернитися й лементувати надає життю привабливості, дає змогу висніти й незносне життя в кожній скарбі єї своя частина після... ” Але це саме й створює небезпеки, що в підміті на минулому, ми завжди зазвичай про будуче. Те, що сталося, мало статися — і ми бессильні на нього вплинути. Зате ми маємо повну можливість в піннуті

и наше будуче, можемо намагатися виграти всі ті бої, що в них ми будемо заангажовані і що до них ми мусимо бути зачасу приготовані.

Готуватися ж ми можемо, лише виходячи з „умов існуочого життя“. У нас в останні часи — і цікаво справедливо — почався шок проти так званого інтелектуалізму, сказати б по нашему — розумовости, що, заглиблюючись, в усіх відіважі поняття, заявляє претенсії, залишатися у вищих сферах — понад партійною і — що ще страшніше! — понад національною боротьбою. Та марно ці „понад національні“ люди прикриваються цим плащником „інтелектуалізму!“ Справжній інтелектуалізм, дійсно гідний цього імення, зростає в студіях, в передумуванні і в досвіді, що ніколи і з ніякої причини не відриваються від існуочної дійсності, — вони оперують над нею і з нею.

З цієї точки погляду незвичайно цікаво глянути на італійських фашистів, породу людей, що самі називають себе „реалістами“ і виникають цією назвою: „Суперечність нашої давньої італійської культури, — говорив недавно міністр виходження Джуліані за відкритті Фашистського Інституту Культури в Турині, — полягала в тому, що ми хотіли шукати ідеалів життя — і шукали їх — десь зовсі, в світі, далекому від нашого реального життя, — і тому ми буди розбили те гланбокі еднання, що існує межі реальністю життя та ідеєю життя. І тоді ми почали знаходити соціалізм, що вів нас до розпаду, почали все більше і все глибше заглиблятися в світ найзвичайнісінких утопій.“

Цікаво відмітити, що до впливу чужих і запозичених ідеологій, які не виростають з умов існуочної дійсності, — що тим часом, як в країні народження соціалізму, всі соціалісти заявлялися за війною і за необхідністю поставити реальну живу Батьківщину понад інтернаціональні утопії ідеалів, в Італії соціалізм о філософії виступив проти війни і відкрито, устами провідників бажав поразки національному війську, в Росії довів до большевизму і фактичної моральної й матеріальної руйни, а в Україні, що почасті мусила спокутувати чужі провини, проговошував устами своїх соціалістичних міністрів: „Україна буде така, якої ми собі хочемо, або хай краще й зовсім не буде!..“

Природно, що в націях, які заховали в собі життєву силу та істинність самозбереження, тим сильніше мусіла повстати реакція проти людей, що навмисно закривали очі на єдину живу дійсність, єдину живу реальність — націю, яка хоче жити, відповідно до своїх насущних потреб і натуральних бажань, а не вимлеканих по набінетах утопійних ідеологій.

— Фашизм, — говорив той же міністр Джуліані в парламенті 13 бересня ц. р., — це власне сама Італія в своїй найглибшій істоті, — це сама Італія, що пізнав себе, свою душу, свої давні традиції і свою нову місію; Італія, що відшукує перед собою найбільш високі ідеали, але намагається сполучувати їх з конкретною реальністю.

ність, свого національного минулого, щоб ідеали не зникали в утопіях, і щоб реальність минулого не матеріалізувалася в само-повторенні”

Ось ходяча формула європейського, а почасти звичайно й низшого журналізму: „Фашизм — це зрештою той самий більшевізм, лише з іншого боку”. І підставою для цього твердження слугила головно фашистська теорія вживання насильної принуки, га спільні фашизові й більшевизмові исхід до демократії і парламентаризму.

Кожну політичну теорію судять по її наслідках, — і тут що до наслідків не може бути сумніву. Ці ж різні наслідки примушують нас пізнати глибше й істотне ідеологічне розходження між більшевізмом і фашизмом в відношенні до парламентаризму та демократизму.

Че правда, що фашизм антидемократичний і антипарламентарний, оскільки демократія і парламентаризм з'являються в тому вигляді, що ми його бачимо в різних країнах Європи. Але тимчасові, як більшевізм — антидемократичний і антипарламентарний з принципу, а наслідок, заадалегідь виробленої доктрини диктатури пролетаріату та боротьби класів аж до повного знищення всіх ворогів пролетаріату, фашизм — антидемократичний і антипарламентарний лише в наслідок „умов існуючої дійсності”. В дійсності — читаемо напр. в місячнику „Антієвропа”, що в ньому беруть участь визначні фашистські сили, на чолі з секретарем партії Тураті, Головою Прес-Бюро в Міністерстві Закорд, Справ Ландо Ферреті, міністром Боттасон і інш., в статті А. Бруерса таки многозначні слова: — „фашизм зорієнтувався проти демократії і проти зловживань парламентаризму, бо того вимагали тимчасові інтереси італійської нації, як Уряду і як Держави. Відповідальні італійські кола досить освічені, щоб розуміти, що не існує абсолютної політичної доктрини” (с. 946). і в іншому місці: „Колиб для сконсолідування Держави треба було підтримати демократію і парламент, фашизм зробив би і те і друге. Хто сумнівається в тому, нехай собі пригадає, що багато з найвизначніших людей фашизму, починаючи від самого його провідника, походять з лівих партій. Ці люди, коли б хотіли, замість в теперішній Італії, на стоянні раніше, були б найгарячішими пропагаторами конституційного і парламентарного лібералізму, бо в історичному підсумку тих часів, авторитаризма Держава була дійсною перешкодою для єдності (соборності) півострова, не стільки в наслідок своєї авторитарності, скільки внаслідок того, що вона була виразом людській річей і систем, які давно зумілили”. (с. 945).

З цих слів видільває цілком чітко, що для фашизму не існує «інших і незаломних» політичних принципів, здатних для пристосування для кожного народу і в кожну добу. Навпаки: кожний народ і кожна доба вимагає своїх окремих

принципів, своїх окремих методів, що випливають не з утопійних „всесвітських“ інтернаціональних догм, вироблених по різних кабінетах, одірваними від реального життя ідеологами але з дійсних умов існуючого життя.

І тим власне з'ясовується, на перший погляд незрозумілий факт, що фашизм, виходячи ніби-то з того самого негування демократії та парламентаризму, що й большевизм, прийшов до цілком протилежніх наслідків. Во-фашизм в повну противінність большевикам, ніколи не відривався від дійсності національного життя, і тому ми бачимо, що фашистська революція не відкинула релігії і не заневажила її священства; не убила авії заневажила свого Монарха, хоча спочатку й мала явно республіканський характер, не спалила своєї конституції, але повільно й так відмінила, пристосовуючи до нових потреб, що від неї залишилися лише частини, ще придатні й для фашистського режиму; не поставила „леви на пана“ і з панів не поробила юдеїв, що обтяжують власну ж суспільність; не пожерла своїх власних апостолів і не віддалася варварському знищенню над своїми ворогами; не змінилася до пімти за минуле, але вся згромадилася для боротьби за краще майбутнє. Фашистська революція визнала іонадрозумову вартість віри; вона примусила пошукати найглибші порири людською душі, що виявлюються в культі; вона виховала стремлення до вищості й почуття дисципліни перед наказами необхідної гіерархії; вона зробила можливим мирне співіснування класів і вказала в творчій національній роботі кожному своє місце й свою призначення; вона позбавила політичну боротьбу збройних формул з безлідних ідеологій і прикладала всіх до практичної роботи, до активності, до творчості: „Лише той народ винявав свою дійсну вищість, що зуміє винтворити у себе Школу, кращу, як у інших, Закони, краї, як у інших, Економіку, більш придатну до пливіння і все нових потреб світового життя. Лише тому народові призначено піднести над іншими, який зуміє віддатися вправам Гарту вання своєї вищості і тут власне ми маємо істотний пункт; головно для молоді, що легко піддається чарах великих теорій. Імперії не імпровізуються на папері, не будуються з програмами, виробленою заздалегідь; але з'являються внаслідок довготривалої роботи інших поколінь, під керуванням високомудрої класи, високочесних людей, що проробили над собою всі аспекти мистецтва, панування і що вміють, в незвичайно трудкій щоденній роботі, пристосовувати власну політику до відмінних фактічних умов історичного світового процесу“ („Антисвітла“, 1930, III, ст. 871—72).

Закон морального престіжу.

11 березня 1930.

В італійському парламенті відбулися цікаві дебати над бюджетом міністерства закордонних справ, — дебати закінчилися більшою промовою міністра Гранді й одноголосним ухваленням директиви його політики. Головна увага промови й попередніх дебатів була зосредоточена на італійко-французьких відносинах та на скресенні італійської позиції під час морської конференції в Лондоні.

Над усім тим ми свого часу спінгалися Й зрештою, нічого нового ми там не почули. Але Були в промові Гранді деякі інші, менші точки, що заслуговують на спеціальне підирислення для зрозуміння загальної фашистівської політики й для уявлення тих можливих наслідків, що вона матиме у розвитку світових подій.

„Існує гакий закон, — сказав Гранді, — що я називав би його „законом морального престіжу“ він визначає гієрархію між народами і він же встановлює гієрархію між людьми...“ Згідно з цим законом — Італія до-фашистівського періоду значила у світовій політці дуже мало, бо її моральний престіж стояв за низиною. І лише на лондонській конференції „фашистівська“ Італія прилася з новими лицем, а новою душою, — так як учинив її Муссоліні у своїй щоденій й педагогічній роботі, яка продовжується ось уже 15 років — на площах, у війську, у революції, в державній роботі”.

У чому ж заключається це „нове лицо“ і „нова душа“?

„Ми пішли на лондонську конференцію не тільки для охорони своїх життєвих інтересів. Почуття інтернаціональної солідарності в нашому народі занадто давнє й іроджене, щоб фашистівська Італія не відчувала відповідальність й обов'язку включити оборону своїх власних національних інтересів у рамки величчя світових інтересів та проблем, співпрацюючи безпосередньо й активно над їх розв'язанням, що має принести добро не лише для Італії, але для всіх“...

Ось дійсно нова й несподівана мова в устах фашистівського міністра, що говорить про „інтернаціональну солідарність“. Від цієї промови ми можемо розпочинати новий цикль фашистівської діяльності, перший — „фашизму для внутрішніх потреб“ закінчився й починається другий — фашизму у світовому розгоні.

На те, щоб знайти ключ для цієї нової фашистівської політики, звернемося до місцевника „Альтісвропа“, а саме до статті Бруера „Наш імперіалізм“ (1930, III., стор. 866—73), де на сторінці 872 читаємо:

„Глибокий імперіалістичний рух, що має бути світовим рухом, мусить викликати довкола себе атмосферу світового симпатії, яку можна здобути, лише, прищеплюючи власну політику до потреб, жадань і вимог мас та особливо до потреб жадань і вимог можливо більшої кількості менших народів. Пізнати й винайти спря-

ведливі ірредентизми, принести їм допомогу своїм голосом й власною міццю, зрозуміти інстинктивні орієнтації народів мас цілого світу; передбачити їх загальний рух і попереджати їх розвиток; викликати враження, що спілка з нами означає здобуток власної свободи, — все те служить фундаментальною акцією".

Коли ми від цієї харacterистики імперіялістичної акції звернемося знову до промови Гранді, ми винайдемо в ній всі вказані в статті Бруерса елементи тієї акції, головно щодо здобуття „малих народів", які в союзі з Італією мають находити пересвідчення, що „добувають собі дійсно більшу свободу".

„Італія фашистів, — каже Гранді, — коли дає якісь країні свою приязнь, тій приязні залучається вірна по всій час і при будь-яких обставинах, — особливо коли та приязні накладає на неї необхідність жертв, і то нелегких. Добровільні й лицарські симпатії фашистівської Італії звернулися зараз після війни до тих маліх народів, що від тієї війни потерпіли. Фашистівський уряд перший зрозумів, що єдиний спосіб для забезпечення миру це — нездешнія надання тих народів, не відмова будьякого розуміння їх дієсних реальних потреб, але навпаки намагання поліпшити їх внутрішні умови життя та скермувати ті народи знову на такий шабель добробуту й левності, що з нього могла б скористати вся Європа. Фашистівський уряд не завагався (в питанні східніх республік) пожертвувати власними фінансовими інтересами для утримання однієї політичної лінії й для ствердження своєї вірності дружби".

Дійсно, ми знаємо, як Італія в той спосіб здобуває собі ектузістичні вирази вдачності з боку Австрії, Болгарії, і — особливо — Угорщини.

„Фашистівська Італія може бути гордою тим, що перша прийшла на себе трудне завдання служити ініціатором різноважовою між державами європейського союзу. Здоровий реалістичний розум італійського народу не може миритися з критерієм, задля якого дехто, покликуючися на необхідність суворого виконання договорів (натяк на „жандарма договорів" — Францію — Б. О.), намагається втримувати яскій й несправедливий поділ держав на переможців і переможених. Трактати не вічні. Але коли ми хочено, щоб моні автентикували силу якнайтовше, мусимо їх прикорочити новою й з почуттям справедливості до нових потреб і до нових реальних умов. Ця політика, що П італійський уряд провадить ось вже пісм років, дала на газькій конференції свої конкретні наслідки. Вона буде її надалі ведена з незломною послідовністю".

Нації, яким Італія дала докази своєї приязні можуть й надалі рахувати на неї!"

В зв'язку з цією політикою здобування „малих народів" і поширення сфери своїх світових впливів, Італія змінює все своє відношення й до Ліги Націй. Як відомо, до останніх часів Італія не виникала до Ліги Націй особливих симпатій, вважаючи її — і до-

сять справедливо — заверяддим головно англійської, а почасти й французької політики. Але тепер, перевівши свою підготовчу роботу серед низки малих народів, Італія різко змінить фронт й побудиться оборонцем „вищих інтересів” Ліги Націй.

„У відношенні до Ліги Націй — каже Гранді — не має гіерархії держав, — величі й малі, всі мають однакові права й обов'язки до інших держав й до самої Ліги Націй”. Внаслідок цього Італія, підтримана малими народами, може відограти в Лізі Націй зовсім нову роль: „Ліга Націй зродилася не як установа переможців проти переможених, переможці у відношенні до переможених й до своєї Ліги Націй, брали на себе докладну означені обов'язки. Тим часом ці обов'язки досі ще не виконані” ..

Не можна не відмітити, що позиція, яку займає фашистський уряд у своїй закордонній політиці, з огляду на суперництво з Францією, кезвичайно вигідна й едино правильна. Муссоліні дійсно „розуміє, передбачує й попереджає рух народних мас світу” і заалегіє здобував собі їх симпатії. І тоді, коли демократично-ліберальна Франція з кожним роком закріплюється у світовій громадській опінії як „европейський жандарм”, фашистська диктатурська Італія постала щораз більше здобував собі сійво охоронниці „аристичних та зневажених”. Парадокс історії — але також наслідок довгої, розумної планомірної роботи: „Народи, які щось значили, значать й значитимуть в історії”, — кінчив Гранді свою промову — це народи, що рідко захоплюються й що николи не поїдають у розпушку. Це народи, які мають кілька великих ідей, і — на їх передведення — лише дві прості чесноти: впертість й терпіння. Вперті! Терпіння! Ось наука, що ман дав Муссоліні.. .

Чи не задається вона й нам?

Шинади й інше...

16. липня 1930

Сьогодні проявилося під стів шинад. Через щільно зачинені „мерсіні” (зовнішні віконниці, складені з тоненьких навколо скінених гонтивок, які боронять від сонця й дощу, але пропускають світло) сяло спокійне сінітло. Нічна прохолода ще трималася в хатньому повітрі, і треба було поспішатися зачиняти вікна, щоб затинати її як найдовше, бо на зорі співали цикади, віщуючи гарячий день. Не дурно вижитися грецький поет (чи не Арістофан?) називаючи їх божевільників від сонця. В останніх днях червня, або в перших днях липня, коли в запашні літні ранки хмари метеликів ліївлюються з квітів, ніби як інші барвисті квіти, ніби живі літні квіти, — цикади починають настроювати ліричну монотонію своїх гострих і давніх голосів. Спершу одна, два, три — першо-реше. Потім — десять, двадцять, сто, тисячі, — не знати авідки. Всі

дерева співають, всі гори співають, всі ліси співають, — ніби вся
світла розливався у безкінечному гімні радості нового кохання
з пристрасним сонцем.

„Ми називамо тебе щасливою, о, никадо, коли, винуваш трохи
роси, ти співеши, як царіця, на дереві...” (Анакреонт).

За часів Анакреонта багато води уплило, і нам трудно уявити
собі царіцю, що співала б, та ще й на дереві... В давній — але
дуже давній — Греції царі не шукали за комфортом, і їхні царіці
жили гірше від найзвичайнішої американської дактилографки, що
имає до послуг і авта і лероплясни, не кажучи вже про всікі мовні
фільми, — а проте — як бачите, почували себе щасливими і, не
знаючи жадних спокус великоміського життя, от так собі — спі-
вали, конкуруючи з цинкадами І, парадразуючи Анакреонта, ми мо-
жемо також сказати: „Ми називамо тебе щасливою, о, просто-
душна Геллядо, що, — у досвітку людської інвілізації, — бачила
царіць, які співали назустріч сходачому сонцю...” Не дурно довго
щі люди згадували в притовідках про щасливу Аркадію, що лише
є одна з провінцій Геллади, — найдщасливіша поміж щасливин.

В наші часи, ми звикли говорити більше про щасливу Америку.
Америка від давніх часів зробилася нашим дорогим, вимріянним
шевалом, провідною зорею; до неї звертаються всі очі, — навіть
очі російських большевіків, які звичайно всі „зорі“ вважають за
„забобони“. Всі „зорі“ — окрім Америки. Во й вони на неї рівня-
ються, і власне тому, що не мають жадної надії до неї колись до-
ступити, вважають потрібним на кожному кроці І „переганяти“...
Переганяти звичайно лише на папері та в галюцинаційних промо-
вах — але все ж — переганяті...

А тимчасом Америка — на знак свого щастя, очевидачки! —
також співає. Не так як давня гречка царіця, і навіть не так як
цинкади, але все ж співає. З кожного будинку, з кожного міста, з
кожного вікна напливають канілі музини й співу наймодернішого
радія. Так, що дехто почав вже скаржитися, виставляючи себе ціл-
ком нещастним серед всього того щастя. Але покищо той „дехто“
не має жадної рапи. Він нагадує лише неврастеничного клієнта
якоїсь модної кав'ярні: „Коли у вас завжди так буде повно, то до
вас ніхто більше приходити не буде“...

Отже щаслива Америка тим часом співає... і грає... і навіть
лазить по деревах, щобто не вся Америка, і не по всіх деревах...
Але такий собі молодик Альян Келлі, вільний і щасливий грома-
дянин Атлантику-Сити, який від щастя не міг знайти кращого
місця, як маківку стояла заввишки в 68 метрів і кілька сантиметрів,
і сидить на нім вже вісімнадцять днів, і обіцяє просидіти ще де-
сять... У вільній Америці кожному вільно робити все, що йому
почеться, аби тільки не шкодити кому іншому. Кому може шкодити
п. Альян Келлі? Хіба тому, хто захотів би замісто часто прохо-
дити чи простоювати по-під Його стапом. Але і тут кожному
позва воля, — хочеш стій, хочеш не стій, ніхто тебе не приму-

шук. Масця вон у никого не забирає. Посади у никого не відбирає. Розважається тільки, чи йому підкаже його темперамент і природний нахід до сидичого життя. Несма йому нікого діла звід і до кінця нахида до сидичого життя. Несма йому нікого діла звід і до кінця нахида до польського коридору, звід і до Паневропи, звід і до Англії, і навіть нема йому діла звід і до большевиків, звід і до нових американських митниць, гариф, звід і до все простягнутого безробіття... Він забезпечив себе вже на 28 рік, а потім очевидчично і на пізніше. Хіба може залишити світ безробітною людиною? Залишити безробітною людину, яка побиває рекорди, яка заповнює своїми фотографіями шпалери часописів, з почуттям задорності всіх тих впертих і безробітних пionерів, які простоювали також довгі дні на маківках стовпів, гадючині здобути так у сучасників і підійти у нашадків право на славу і на шляхотні титули, спадкові до сьомого покоління, або бодай до першої лінії соціальної революції?

А проте — як віддала між щасливовою Аркадією й щасливовою Америкою! ... І якщо нам, о, українські читачі, що знаходитеся в безпосередньому сусідстві з Радянщиною, трудно собі уявити співаку ширяю, то не гадаю, щоб було легше уявити собі якогось стародавнього грека на стовпі в 68 метрів з рекордом у 28 днів. Дев'які рекорди практичні греками і всі синялися.

Лас до чого є все?

До того, бачите, що гаряче дуже, і никади спивають, і світло мають сісться через Земній персяк, і думки пливуть чияві, які сійті, і не хочеться думати ані про політику, ані про економіку, ані про Надренію, ані про американські мита... А вже найменше про всі наші майдани і можливі перспективи...

Отаке собі літо... та сміка... та настірані мухи...

Берглай — маг і пророк.
(У 2000-ті роковини смерті.)

10. бересня 1930.

10, жовтня цього року, коли водовіж маленької річки Мінцій почнуть живинути виноградники, а голові і в'язи губити по вітру своє листя, Італія, а з нею і весь культурний світ, — святкуватиме ювілей двохтисічних роковин Берглай. Я згадуватиме ім'я Marii Pollai, жінки заможного хлібороба, що мав коло Мінції маленьких пісні. Вийшла вона в поле у господарських справах, і до хати не мала вже сили віртати, бо вродила маленьку дитину десь у борозі.

А на тих місці, звичаєм місцевими, посадили люди галузку тополі і галузка та почала так швидко рости, що в скорому часі випередила всі інші тополі і стала в очах населення сяютою та чудодійною: пагіні жінки приходили до неї зо своїми молитвами.

Так пізніші біографи, щоб підкреслити вищість Вергілія над іншими поетами, скористали з його власної першої еклопи, де він оспіував велич Риму. „Місто це підносить свою голову вище всіх інших, як кипарис над кущами...”, і створили одну з перших легенд.

Але до особливого розцвіту дійшли легенди про Вергілія у середні віки. Не було письменника, якого тоді стільки читали б, як Вергілія, представника латинського Риму, що став осередком релігійного, політичного й культурного життя Європи. Разом з культом Риму ріс природно і культ творця „Енеїди”, де оспіуване було божеське походження Вічного Міста.

Для Данта Вергілій це „море разуму”, „мінливий мудрець, який все пізнає”, а Енеїда — ціла мудрість світа, слована від серпантинної алегорії. І Дантову думку поділяло все Середньовіччя: над „Енеїдою” ворожили, як над Біблією, — розкірнували книгу навколої і з вершової фрази, на яку падав зір, вигадували майбутнє.

Саме ім'я Вергілія — Вергілій Марон — давало приціп дивитися на давнього латинського поета, як на мага, бо в той час, як „Марон” в перекладі з італійської мови означає, — в загальноті з Дантовими означеннями Вергілієвої мудрості, — „велике море”, то з другого боку перше ім'я — Вергілій — винодили від „верга” — паличка, різка, без якої не обходиться ні одна магічна операція. Апулей, другий латинський автор, якого вважали великими авторитетом у магів, зазначав, що Вергілій в своїй XVIII-ій Еклозі виявляє скіфське знання магічних практик. Bartolomeo Каррачольо в своїй „Хроніці міста Неаполя” згадує про гору Барбару, де Вергілій в печері знайшов книгу давнього ворожинта Хиронта...

Енскель оповідає, що Вергілій навчився магії, винзоловивши 12 кортів, замкнутих у плящи. Ці корти знаходилися потім завжди на службі у Вергілія. І Ронемонт Аліпрандо згодом оповідає, як поет, отиннувшись з одним своїм приятелем у гостях у бідних людей, що не мали чим їх почастувати, — принусив темного духа пронести їм страви із стола імператора Августа.

Як чаг, Віргілій має два поля своєї діяльності — Неаполь і Рим. Гервазію ді Тильбюри, який був у Неаполі в 1190. р. оповідає в своїх „Остія Імперіяни” про чудеса Вергілія в Неаполі: на одній горі коло Неаполя він засадив сад з чудодійними рослинами і зробив з травою „Лючія”, що повертала зір сліпим відвідин. Зробив крицеву статую з рурикою в роті, яка відгоняла від Неаполя мух і поплі з Везувія. Зробив крицеву муху, яка відгоняла від Неаполя всіх мух. Зробив двері Фенеї, за якими замкнув усі змії, що тоді були дуже чисельні в неаполітанських склоніцах. Зробив що тоді були дуже чисельні в неаполітанських склоніцах. Зробив також справжній холодильник, в которому м'ясо могло переховуватися скінєю цілих шість тижнів. У Неаполі було завжди багато риби, тиcisя скінєю цілих шість тижнів. У Неаполі було завжди багато риби, тиcisя скінєю цілих шість тижнів. У Неаполі було завжди багато риби, тиcisя скінєю цілих шість тижнів.

поділь золоту п'яку. Проте, якось ці виновни і п'яки знову по-
чали водитися.

У Римі Верглій вибудував велику палату із статуями різних
римських провінцій і з давіночком у руці кожної коли вкій з про-
вінцій загрожувало либо, давіночок починав дзвонити, і римське
військо могло вчасно зарадити нещастю. Оповідані також про
магічне дзеркало в Верглійській башті, що виявляло всі небезпеки,
акі загрожували Римові. Верглій зробив також чотири статуї різ-
них пір року: кожного разу, як одна пора року кінчалася, друга
починалася, відповідна статуя перекидала другій металеву кулю
і так римляни візнаювали, коли треба було святкувати Весну, а коли
Осінь чи Літо. Оповідані також про мідянського Іздія, що тримав у
руці везанку важинку: з одного боку клали крам, а з другого боку
громі, як поки вона не дорівнювали ціні краму.

В одній „Історії Піданий“ XV. в. описується про два стоянні,
роботи Верглія, що на їх макіюці з'являлися образи тих, які крали
чи як інавж піддурювали людей. У церкві „Св. Марії Ін Косме-
дії“ в Римі ще досі показують величезне кам'яне коло, зроблене
на зразок людського обличчя з відкритими устами; воно ймовірно
нагодить в давніх римських терні служило для стоку води. В се-
редні віки його приписували Верглієві і називали „Уста правди“,
— назва, що ще й досі зберіглась для цілої площа, де стоїть на-
звання церкви. Хто приносив присягу, складав руку в ті уста, і —
якщо присяга була неправдива — то уста замикалися, затримуючи
руку.

Оповідані також, що Верглій зробив статую і повісив ії в по-
вітрі над містом, так, що вона могла бачити все життя в місті, і —
головне — всі жінки, глянувши на неї, губили всікі незаконні бав-
жання. Це вкінці не було жінкам до смаку, і вони, вийшовши в
спілку з жінкою самого Верглія, знущали ту статую.

Так, як видно, і найбільші маги і мудрці, як і давні герої, при-
дн-годи мусить губити голову. Геракль мусів служити Омфалі, при-
дучи вовну між її служницями; Самсон піддався спокусниці Да-
лалі. Сам Аристотель мусів написати в вальбу Олександрові Вели-
кому, своєму учневі, такі знущанні вірші.

„Більш, ніж меч, і вогонь, і стріла, і коса
Небезпечні оружжя жіночі краси.
Ані мудрість, наука ні старші літа
Не дають проти неї міцного щита.
Це я сам досвідчив. Лиш мертвесь та сліпесь
Може бути проти неї надійний борець“...

(І. в. Франко.)

Те саме мусів „досвідчити“ Я Верглій. Автор „Образу світу“
оповідає, що Верглій занохався в якісь шахоттій дівчині, яка
вдала, буцім-то її ув'язнила, замкнулася в високій башті й зник-
ла.

гала від Вергілія, щоб ви, на доказ своєї любові, виліз до неї ззовні, в підвісному з вікна кошикові, який мала гляти на гору сама красуня. Поет, щоб бути лекшим на вазі, цілком роздягнувся, і був босий та лише в сорочці. Але коли кіш з Вергілієм (який представляється в олонідані „духовного звання“) був вже на середині між землею й вікном, лукава дівчинка прив'язала його до вікна і скликала народ, подивитися на веселє віддовище. Але Вергілій за це тежко поститься. Рим на раз опинився без вогнів. Вражений імператор просить Вергілія зарадити лиходії, а ображений наг наказує, щоб зрадливу дівчину виставили голу на базарі, а хто потребує вогнів, може дістати його з таємної частини тіла красуни. Через три дні всі в місті мали вогні доволі. . Але годі. Легенди про Вергілія, що служили матеріалом для народньої фантазії, виявиличи ввесь той престіж, що його зберіг Вергілій в народних настах до найпізніших часів, були лише буйним плодом тієї віри в Вергілія, як справжнього християнського пророка, що й довгий час мала католицька церква.

Підставою цієї віри в Вергілія, як у пророка, була його IV „Еклоза“, де поет, більш як тридцять літ перед Р.Хр. сповіщав про близьке „відновлення віку“ і про народження Божескої дитини, з якою мав закінчитися „златій вік“ і розпочатися „золотий вік міра і справедливості“.

Пізніші християнські письменники добавчали в цій IV Еклозі Вергілія безпосередню вказівку на народження Ісуса Христа і таким чином зробили з поганіння неопітагорійця, християнського пророка Лихтанцій нир припускає, що Вергілій дійсно передбачав народження Христа, і цю думку приймав також св. Августин.

Таким чином у Середні Віки, почали й за посередництвом Цвіта, згадав, що через Вергілія вищував Дух Святий, сильно вірюючись, і тому ми зустрічамо його постать, поруч з пророками і сibіллями, в містеріях „Різдва Христового“. Цим же віруванням пояснюється і загадний вище звичай ворожби з книг Вергілія, наче в Біблії.

А проте, як з очевидністю випливає з дослідів Каркопіна, Ферера і інших, вірування це ґрунтуються на великому непорозумінні. Не треба забувати, що IV. Еклоза написана в часі мира між Октавіаном (будучим імператором Августом) і Антонієм, головною наслідком інтервенції консула Азіана Полліона, друга і покровителя Вергілія, якому Вергілій присвятив цю свою IV Еклозу. В ті часи, кінця римської республіки, страшних громадянських війн і проскрипцій, коли ніхто не почував себе певним завтрашнього дня й свого життя, народні маси віддавалися природнім іріям і надіям про переродження світу і приїзд Спасителя, який покладе кінець війнам і несправедливості.

До цих незасніх надій народніх нас пригадувалися — і підтримували їх — надії жіздів на приїзд Месії й навчання неопітагорейців про зміну циклів світового життя. Неопітагорейці вірили,

що життя світу поділене на якусь кількість „великих років”, що одні серії „великих місць” мала вже скоро скінчитися, і що скоро настав початок новій „великій рік” з поверненням до чистих і щасливих днів золотої доби. Світ повинен був обновитися, і його обнова мала бути вказанаю повною чудодійної дитини.

Коли в 40. р. перед Хр. Антоній і Октавіан, вже готові до нової братовбірної війни, вспілковано помиритися, світ зіхнув в полегшення, обачуючи в цьому мирі завершенню „віку заліз”. А Вергілій вважав відповідним присвятити авторові і посередникові цього мира Адміністратору Паддіонові IV. Еклозу з приводу народження у нього сина, але не Гадда, як думали раніше, а як виказав Карколіно в своїй новій книзі („Вергілій і таємниця IV. Еклози”, Париж 1930) його меншого брата.

І що Вергілій не був пророком, але лише великим поетом, — на це вказує власне факт, що той син Адміністра Паддіона, на якого поет покладав такі великі надії, не залишив по собі жадного сліду, а сам Паддіон, що здавався тоді арбітром долі світу, дуже швидко стратив всеє значення, і вся влада зосередкувалася в руках Октавіана, який — в очах римлян — став справжньою персоніфікацією того золотого віку, про який називали неопітагорейці і про який мріяла, під їх впливом, Вергілій.

Але слава честя вид того не меншає, і нає рацію народдя легенди, що оповідає, як змостив Павло, відвідуючи Неаполь, тужив і плакав над могилою Вергілія, що такий великий галант належить до потганського світу.

Феррагосто.

21 березня 1930.

Правда, яка чудернавська пазза: — Феррагосто? Божесь, що ви так таки й не знаєте, що вона означає. Так само ях і я, зрештою, ве знаю, вж поки ю приїхав до Риму. Не знати ж, що таке „Феррагосто”, це значить не знати одног з найдавніших і найважливіших сторінок в книзі життя італійського народу. Це значить прозходити пово поважні соціальні явища, не згадуючи навіть, як корисно воно відбивається на державному італійському бюджеті, а головне на бюджеті „талійських залізниць“. Це значить — не зважати на ціані комплекс понять, які сповнюють радістю й надією тисячі й тисячі срібесень сердеч. Це значить — вживати ганебні незрозумінні тих радісних посміхок, тих виневі безкомемотні симпатії, що зустрічають вас на кожному кроці в найрізноманітніших місцях...

— Буон Феррагосто! Буон Феррагосто! — чутете ви звідусіль і починаєте именової дзвінитися, бо ви навіть не підохрівали, що вас так міцно любить стацькі разного люду.

На жаль, досвідчений приятелі — я, ці приятелі! — розбивають ваші ілюзії: спроща яде не стільки про „місце любові“, скільки про винну власніх чеснотств: він вам „Буон Феррагосто!“ і чарівну

посмішку, ви йому — дретту в руку. Кажуть, щби така виміна честностей була встановлена вперше в разу на славнозвісному побаченню прарабабки Еви з лукавим змієм, коли пані Ева не мала ще потреби в паризьких моделях і обходилася із змієм без манікюру. Ева подарувала змієві одні свою посмішку, і змій віддачлився обличком...

Світ, розуміється, яде наперед, і ті, що тепер вам посміхаються, жалюзії не потребують. Отже ліра, дві ліри, три ліри... В залежності від того, як хто розцінює посмішку. Буває, розуміється, що ви відразу не вгадаєте, вліс тому досить тільки потемкіти в обличчі — наче хмаря насувається — і справа дуже легко подається.

Так приємно словянити серця радістю і обличчя сміхом та вдячністю!

Феррагосто, бачите, що один з тих, — на жаль не частих днів, — коли всі за всяку ціну хотять бути щасливими і за всяку ціну жити вам того самого. Ви знаєте забути лише три таких щасливих дні — Різдво, Новий Рік та Великдень. В Італії до них треба додати ще — Феррагосто. Але й Різдво й Великдень не можуть зрівнятися з Феррагостом. Ще до недавна, цебто до моменту зав'язання конкордату між Італійським Урядом і Ватиканом в 1929. р., вам не трудно було в разі потреби знайти на свята Різдва, чи Великодня й відчинену крамницю й згідного працювати за трохи побільшому платню робітника. В дні Феррагосто — інша річ! В дні Феррагосто найбільш пожадливий до грошей крамар, найбільш ктіденний робітник зникаєть впроті з міського обрію, і скільки ви юс блукатимете по спорожнілих просторіях вулицях, ви нікого не знайдете.

Феррагосто дає вам певну гарантію, що ви можете спокійно мандрувати з ранку до вечера без якого-небудь ризику зустріти будь-якого приятеля, чи наїйтися будь-якого журналіста, що в звичайні дні не пропустив би вагоди залякати вас до смерті своїми жалюзіями прогнозами що до майбутньої долі жалюгідної людськості.

Тепер всі вулиці, всі площа є перевузли в нашому поєднаному розпорядженні. Коли б інші роки та кілька дещо інших приятелів (тож, розуміється в інших роках) гудківся спокійно в ін'чі, в інші, чи в горо-дуба. Ніхто вам не заважатиме, бо й ви никому не заважатимес. Аж жаль бере...

Всі — на морі, в горах, в лісі, на пасовиськах, тільки не в місті. Офіційна статистика оповідає, що на день Феррагосто було віддано в Мілані... 500.000 квітків, в Римі — 200.000. Феррагосто бачте, свято, що вимагає почуття високої жартівливості, здійснити звітимати подорож з тисячами собі подібними в потязі, боротьбу з мужанні й іншими конаками по за потягом, неввичну професію вісіс бесчисленних пакунків і перетворення обличча в невічерпане джерело соловинового поту, що заливає очі і не дає можливості зорієнтуватися в найближчому оточенні.

— Коли б Бог дав три руки! — ось, зітлас про себе. —

То я до чого! бо, мабуть, і третя була б занята!...

Зрештою, хто під вечір вертається знесилений і зинчений до дому, має завжди надію, що на будучий рік святкуватиме краще. І в сій щасливій іншій заводить нараз впівголоса якусь пісню — якак стану душевного, чи спокуса вина жовто-гарячого?

Коли ж би як хотіли відшукати первісне походження свята Феррагоста, то вам треба було б звернутися до дуже далекої давнини, коли ще місце серпень зазвичай у римлянів не пізнішим іменем „Аугустуст”, що в італійській мові змінилось на „агusto”, а „секстин”, цебто просто „шостин”. Тоді римляни святкували в тих місяців богиню Надію Я бога Марса, і називалися ті святі „Феріє консулес”. І був замчай, що знайомі і принителі винновалися в ті свята дарунками, і жичили один одному „Бонас ферієс консулес”. Коли ж місяць серпень одержав ймення Імператора Августа наша свята відмінилася на „Феріє Аугусталі”. Ця назва свята в забереглася в теперішній ім'я „Феррагосто”, що в італійському оскільки давньої латинської назви.

Християнська Церква, не маючи можливості знищити ще давнє поганське свято, сильно своїми оргіями, банкетами, радісним настроем, бажаннями розважатися за всіну ціну, рішуча противставити Йому, як і в багатьох інших аналогічних випадках, християнське свято — Успення Богородиці. Давній християнський письменник Никифор каже, що свято Успення було встановлено в VI ст. по Різдви Хр. і імператор Маврікій переніс Його дату з 18. січня, — його першу дату — на 15. серпня.

В давнину, змагаючись з поганськими звичаями банкетів, християнська церква присвячувала дно Успення великі церемонії і папа звичайно відбував в цей день в Римі урочистий пойд до церкви св. Марії Великої. Тут він, босий, після сеян земних поклонів брав в руки давній образ Богоматері (візантійського зразку рідної краси!) і від його до св. Марії Малої на Форумі (тепер й вже зруйновано). Перед папою вівся префект Риму й 12 чоловіків, обраних з народу, щість з голених підборіддям на представництво римського народу й бізантійськими бородами — на представництво святу римського З церкви св. Марії Малої папа йшов до церкви св. Адріана, а заїхти після короткої служби вертався до св. Марії Великої, де відбувалася меса.

Цей звичай був знесенний в 1556. р. при папі Піт V., внаслідок розгорівшої народьного та різних злобжувань. Але папа Лев XII. відновив був свято в усій його давній урочистості й брав участь в поході, в супроводі кардинала і всього ватиканського двору, в гафтованих образинах, шкірлатного кольору.

Тепер це свято Успення в Римі, як християнське свято, иначе не відрізняється від іншіх християнських свят. Але Його назва Феррагоста, й банкети, й виміна дарунками переносять нас у давні поганські часи.

Свято Баліни.
В „Августео”

7. грудня 1990.

Сьогодні пошта принесла мені блакитну коверту з блакитною карткою. Ніби шматочок нашого українського неба. Ніби відрізану частку човно-блакитного прапору. Ніби веселій привіт. Ніби спо-війну пригадку.

Блакитний кольор, як кажуть символізує справедливість, що за цею ми такі спрагнені, добру славу й силу, що тій справедливості служати, і — загально — змагання в небесні високості до вищого, кращого.

Не дурно жерці царинці небесної — Ізіди єгипетської — вбрані були (за Платоном) в ризи блакитні, щоб матовий народний, бачучи їх, підносив очі духові до неба. Не дурно й римський великий про-піовець і діяч Шіцерон любив вбиратися в блакитне, бо, мовляв, дух його завжди змагає до сфер найвищих ідеалів.

До яких же ідеалів кліче мене оциа блакитна картка, що при-йшла в ранішньою поштою, з першими проміннями несміливого грудневого сонця?

„Національна організація „Баліна“ запрошує Вас на поминальні збори в „Августео“, де міністр виховання, ексцепленція Бальбіно Джуляно, говорить про маленького генуезького героя”.

Ах, от що!

Епізод з 5-го грудня 1746. р. Ви пригадуєте собі, як це було. В північній Генуї, колишній царинці моря, що всівала своїми торго-вельними колоніями береги нашого Чорного Моря, запанували австрійці. Генуїська аристократія, розбещена й здеморалізована, втратила здатність до уряду. І занепад II — був занепадом цієї республіки, що не мала інших ідеалів державного ладу. І так при-йшли австрійці. Розпанювалися, нібо в своїй власній землі. Але занепад Генуї був лише політичний, і тому лише — частковий. В масі народній жили дальнє сподяди минулого слави й горів далі вогонь високого патріотизму. Та — легше боронити себе від при-ходу ворога, аніж вигнати його, коли він посів уже всі засоби до оборони. І хоч в тущі народній кипів гнів, але піднесені до удару руки інноволі опускалися. Реальніс відношення сна було неспри-ятливі.

Але 5. грудня 1746 якось гармата, що II австрійці мали пере-возити через місто, нараз загрузла в багні разобраними вулиці. Австрійські жовніри почали силувати перехожих доклади своїх рук і пліч, щоб витягнути гармату з багні.

Жовніри пам'ютої нашій ніколи не будують винчані. І, певно, що й того разу вони не мали амі часу, ані бажання винувати сальонне виховання. Знаважливі лайки летили за лайками, а слідом за ними починали промовляти й інші „сильні аргументи”.

І нараз якийсь хлопець, на ім'яня Джанбатиста Перассо, а на прізвище „Баліла”, про якого зрештою мало що інше відоме, з криком обурення й болю за знущання над співгромадянами піднів з бруку великий камінь і жбурнув його в австрійських катів.

Так почалося гемуйське повстання, що в скорому часі скінчилось повною перемогою: австрійців з ганьбою й величними втратами вигнали з міста. І так сталося без жадної змови без заздалегідь умовлених плямів, без укладених деталічних програм, — досить було хвили дійсного обурення, досить було піднесення польового почуття народової маси. Інцидент з гарматою, що загрузла в Порторії, не міг бути ані підготовлений, ані передбачений — і коли б та гарата не була дійсно загрузла, коли б отої хлопець не знаний, Баліла на прізвище, не книув був першого каменя, дуже можливо, що ніхто навіть і не подумав би змагатись.

Баліла з'явився ніби зброй ломсті в руках правосуддя, — і зник в безвітті, з якої й прийшов! Ніби той метеор на вечірньому небі, що не знати звідки приходить, і не знати куди западає. А проте значіння його руху залишилось на піки. Усе італійське відродження черпає з його своє надихання, і Манделі присвятив йому окремий вірш і дві строфі із свого патріотичного симпу. А Муссоліні, творчі кадри дисциплінованої молоді, що має служити великій Ідеї великої батьківщини, не знайшов для неї кращої назви під іменем маленького героя.

Так от що хотіла пригадати мені блакитна картка! — Красу весімок піднесень у маленьких серцях...

За годину я сидів уже в льожці запрошеніх і слухав, як голос молодого життя заповнював найдальші кути величезного „Августео” — паволою імператора Августа й всієї його родини. В колишній каті смерті розшітала надія майбутнього життя Італії, і старі мури як ніби давонили від сміву безжурної молоді: „О, молодосте, молодосте, весно краси...“

Недурно фашистський гімн починається гімном на честь молоді, на честь весни, — гімном, що говорить про радість життя, про певність перемоги! І навіть тут, в п'ому двохтисячному житті Смерті, як радісно, як побідно звучать ці слова тріумфуючої молоді: „О, молодосте, молодосте, весно краси...“

Міністр вітчовуання нічого не говорив. Може був перестуджений. А може був чим іншим занятий. Але говорив за нього віцепрезидент „Балільської Організації” адвокат Капі. Говорив довго і красно. Говорив саме про красу спонтанічного відруху чуття, що не зносить ганьби і рветься до висоти самоожертва. І слова його розпливалися у величезній вазі, переповнені хлопчиками й дівчатами, і хто зна, чи дохолили до їх безжурної спідомості: „Молоді Чорні Сорочини! — говорив він — Прийде час, що Я ви, як і ми, будете присячени на життя і на смерть на службі несмертельної ідеї...“

А у відповідь — оплески і знову фашистський гимн: „О, молодосте, молодосте, весно краси...”

І на картці, що прийшла сьогодні до мене з ранішкою почтою, була барва блакитного неба.

По дорозі до фашистського інтернаціоналу.

15. грудня 1930.

Саме такий заголовок носить велика стаття А. Гравеллі, вищена в останньому числі (ч. 11—12) римського місячника „Антіевропа”.

Нагадаю, що, незабаром після виходу в світ першого числа „Антіевропи”, п. Лянді-Ферретті, голова пресового бюро при голові італійського уряду, проголосив у парламенті, що „Антіевропа” — це ствердження нової фашистської цивілізації, бо коли вимовляється „Антіевропа”, вимовляється — „фашизм”. І Арнальдо Муссоліні, брат диктатора, що заступив його в редакції місячника щоденника „Іль Пополо д’Італія”, зазначив за свого боку: „Наш приятель Альфредо Гравеллі, що започаткував боєний місячник під назвою „Антіевропа”, — отже назвою, що криє в собі цілу програму, — має наше повне співчуття...”

Щодо самої назви „Антіевропа”, що могла б викликати непорозуміння в українських читачів, то нагадаємо, що ця назва означає боротьбу проти тенденцій теперішньої Європи, з її безсиллям і лицемірним демократизмом, з її застрашливим зростом комунізму, з її всі менш застрашливими наступом світової панютократії: — „Проти Європи Паризжа, — писав Гравеллі у першій книзі свого журналу, — проти Москви, Женеви, наша „Антіевропа” підносить ім’я Риму”. Або, як писав Шустер у IV, книзі за 1929. рік: „Хочемо, щоб Європа перестала бути колонією для американців з їх багатствами, для азіятів з їх всілякими забобонами, для більшевиків з їх розбитими ідеалами...” (стор. 273).

Таким чином, як бачимо, „Антіевропа”, з самого початку і вельми рішуче стала на позиції, що фашизм — це неякийсь собі вільний чисто італійський рух, — і напані почала вперто прогонувати ідею, що її още — через два роки такої „антіевропейської” пропаганди, проголосна на зборах фашистських епархія 27. жовтня 1930. р. і сам Муссоліні, — а саме, що фашизм, як спіритуальний революційний рух, має універсальне значення.

Вищезгадана стаття А. Гравеллі в останньому числі „Антіевропи” спливається зваже на цій фразі Муссоліні, роз’яснює П та чимічує різні етапи для поширення фашистської ідеї в усьому світі.

З огляду саме на авторитетність журналу і його дір. Гравеллі з одного боку, і з огляду на те також, що в реєстрі революційних фашистських сніл А. Гравеллі не забув і про український націо-

наймені руку, присвятивши йому особливу увагу, вважаємо необхідним зреферувати найбільш важливі тези його статті для українських читачів.

„Протішов уже час, — пише Граведе, — щоб політичні сили Європи відірвалися від своєї „симпатизуючої“ до фашинізму форми, і наважилися прийняти не лише ім'я, але й ту відновленість, методи й акцію, що належать вожижому в цікавій, скомплікованій і трагічній теперішній європейській ситуації. Акція, що й винагрюється, має бути неугальна, бо безжалісний закон сучасного життя. Або во одному бокі, або по другому. Сидіння ж між двома стільцями приводить зрештою до поразки, до знищення. Тому то, щоб перемогти, треба бути певним собі, треба єднатися. Еднатися у муссолінізмі...“

„Ми накодимося, — пише він далі, — в стані перманентної революції: різні національні країни підготовлюють знищення фашистського силя, що надають жити на новий лад. І ми, італійські революційні фашисти, проголосуючи універсалізм фашизму, не хочемо залежати в незалежності нашої перемоги і нашого руху“ стверджуючи, що італійський фашизм буде допомогати творенню і зміцненню антифашистичних рухів і в інших країнах... Існує тактика і стратегія революції. Тепер разочаровується певномірна боротьба фашизму проти його наймогутніших ворогів необхідно знищити інтернаціональні об'єднання панотократичних і комуністичних силя. Мусимо перейти з оборони в наступа, якщо не хочемо виснажитися...“

„Комуністичний міт до певної міри примусив світ рухатися і в зечому змінив уже його вигляд: бо саме прості ідеї піднімають себе, их ідеї-мототи. Ідеї, що стрисаюти світом. Ми також не можемо єднатися з елементами, що роблять все можливе, щоб ситуація не підмінилася. Треба виходити в світ з простими ідеями... Віднині винтиться віща: Або ми, або всі! Або наші ідеї, або інші. Або наша держава, або інна...“

І далі маленька погроза у бік буржуазної Європи: „А в Європі відтак уважають: іноді може бути, що крайності стикаються. Фашизм не дасть стиснути себе за шию, ми поширимо революцію...“

Я вже не раз звертаю увагу на цю революційність італійського фашизму, на його цілковите заперечення існуючого капіталістичного з одного і комуністичного ладу з другого боку. На та місце фашизм хоче поставити корпоративний лад. „Без корпоративизму“, — сказав Муссоліні, — нема справжнього фашизму“.

І тому власне, як пише далі Граведе, італійські фашисти відносилися з недовірою до вских інших „фашизмів“, що виникали в Європі. Вони боялися імітації їх методів і компромітаций їх ідеїв в інших справжнісмального реакційного консерватизму, тим часом як італійський фашизм сприймався власне проти цього реакційного консерватизму.

„Сили, що стоять проти фашистської революції, являються силами європейської Вандеї, контрреволюційної, рсанційної, консервативної, яка нас несмідить, бо ми несмо Заходові нове життя. Фашистська революція може привести до країн інтернаціональну плюtotократію. Європейські відносини иусять регулюватися у змислі, який вказує фашизм, або інакше Европу чекають поважні небезпеки... Треба заповнити безодні, що поділяють європейські народи на дві категорії: з одного боку нації, що мають у своїх руках фінансову міць і внаслідок того політичні впливи, а з другого боку пригнічені, ограбовані, підбиті проти Іхньої волі. Треба подумати, що гроши — не сила: дух і розум можуть зробити більше під грошей...” ... „Перше, ніж прийде зоря спокійної Європи, багато води сильне ще до моря, — але якщо наш обов'язок — прискорити цей день спокою, то наш обов'язок також підготовити тисячини для його приходу. Перегляд трактатів зможе бути осигурений лише через духовне об'єднання всіх європейських народів, запіклуваних у дійсному перегляді сучасних умовник. Відповідно до недавніх розрахунків одного французького журналу Європа мала б бути тепер поділена на три групи спілок: 1) французька група, що обіймає Францію, Бельгію, Малу Антанту й Польщу. 2) італійська група, що обіймає Італію, Угорщину, Албанію, Болгарію і, земально, Грецію, Туреччину та Єспанію і 3) німецька група

„З цих трьох груп лише перші дві дійсно озброєні, але третя група має очевидну тенденцію, в випадку конфлікту, стати на бік італійської групи

„Італія, — додає Гравеллі, — не роздавала наїво й направо ли грошей, ани зброй, щоб здобути приятелів. Народи, що наблизилися добровільно до Італії я фашизму (революційного), зробили це, бачучи, як нова сила постає проти старих гегемоній, розуміючи, що прийшов час покінчити з власними притяженнями, і що перед незамовимими заколами економіки, як перед не менш же-можливими раціями духа, існують права рівності також і в інтернаціональних відносинах.

„Наша позиція і наші гасла, що ми їх надаємо приятельським силам Європи, не можуть бути інтерпретовані як звичайна полеміка. Наш рух — це початок великої революційної тактики й стратегії, що приведе до створення нового ладу, який групуватиметься на авторитеті й справедливості...”

„Залишаючи позаду стару дилігу: Рим чи Москва, ми говоримо тепер: Нова Європа чи Стара Європа. І на цій підставі ми зав'язуємо новий союз європейського братства я кидаемо старі ідеї в вогонь вічності. Фашизм — це гробовець старої Європи. І ми бачимо вже, як ростуть все нові сили нової Європи, нового фашистського інтернаціоналу”.

Далі п. Гравеллі перераховує всі оті нові сили, що можуть увійти в новий фашистський інтернаціонал. Тут ми находимо дипломатів у Фінляндії, гітлерівців і штальгальтмів у Німеччині, гаймцевів у

рів в Австрії, національну партію в Єспанії, університетську молодь національної скорости в Румунії, кемалістів у Туреччині, британських фашистів в Англії, Родину Захисту і Болгарських фашистів у Болгарії, національну молодь у Бельгії та українських націоналістів в Україні, взятій в етнографічному розумінні. У Польщі, — не зважаючи на її віби то фашистський рух савації, спрямований проти парламентаризму і т. д., — А. Граведлі не нашов жадної організації, що відповідала б політиці революційного фашизму.

Шо ж до українців, то вважено потрібним подати докладний перегляд відповідного уступу на стор. 1524—25:

„В Україні, — пише Граведлі, — „Антисеверопа“ викликала симпатичний відгомин між молодими націоналістичними силами. Вони показали в основу своєї діяльності дуже жертвеності, що служить абсолютною умовною освітленням істніх ідеїв акції, ака синтезується у волі створення єдиної незалежної української держави, в дусі ідеї, що походить з Риму. В такому власні дусі і з такими тенденціями розвивається український націоналізм Директорія, що виникає з власної ініціативи і передає на себе керування рухом, об'єднала в одному гурті (фазо) різні групи, які до того себе взаємно не визнавали, і створила таким чином одну організацію. Внаслідок того, націоналізм зробився політичним фактором національного життя”

„Україна — це забордо Заходу супроти слов'янського (мало б очевиднички бути — французького) світу: націоналісти твердять, що Київ для Сходу — це те саме, що Рим для Заходу, і ще недавно один з них проголосував: „Козак є скоріше міг прийти момент, коли давна столиця Східної Європи подасть руку і з'єднеться за своєю старою сестрою, столицею Західної Європи і усієї Європи...”

Вважаємо, що ціаній цей уступ у своїй стилізації може викликати ідеї непорозуміння, але не будемо покищо над тим зупинятися, і підкорислюмо лише факт зареєстрування українського націоналізму, як певного політичного фактору, що на думку італійських фашистів міг би відіграти свою роль в боротьбі революційного фашизму за створення нового світу, що міг би увійти як рівноправний часік до фашистського революційного інтернаціоналу, — „інтернаціоналу, — як пише Граведлі, — збудованого на базі рівності нашій, інтернаціоналу паралельних рухів, що залішують коному з них нову свободу щодо відповідності внутрішньої акції...”

У цьому ж таки числі „Антисеверопа“ сповіщено про видрукування в найближчому числі статті на тему — „Проблеми України“ в таких точках: 1. Україна, як частина західного європейського світу. 2. Море і долина України. 3. Відродження України. 4. Україна супроти сучасного світу. 5. Новий дух в Україні. 6. Політика українського націоналізму. 7. Висновки.

Дон Пацифіко.
(Майже різдвяна історія.)

6. січня 1931.

Містер Джемс без сумніву дуже вихована людина. І тому, довідавшися від мене про арешт д-ра Дега, брітійського підданого з Канади, не сказав жодного „жріпкого” слова. Навіть не сплюнув, як зробив би в аналогічних обставинах наш золотоноський дідич, на найбільшим цаблі обурення, яке стримує лише почуття пристойності. Навіть не розлився рікою бурхливої красномовності, що напевно сталося б, як би він належав до латинської раси. І навіть не підніс до неба рук, закликуючи Бога у свідки, як це зробив би, можливо, чийсь пізень. Лише зблід, встав, не киплячись, глянув у вікно — чи часом не дощ? — і вийшов з хати, залишаючи існе самого з тінями незнайомих людей, що скаржилися й кланяли на поміч.

Шлісельський той день я більше не бачив містера Джемса. І тільки коли покотівка мені заявила, що містер Джемс, здається, затужив за батьківщиною, я вирішив зайдти до його кімнати. І враз — піби в Лондоні! так званий чорний туман висів густою запоною, десь близько світла далекого ліхтаря (лямпа містера Джемса) і на кожному кроці виринали якісь несподівані предмети именних обрінців. На щастя, рука досвідченого полісмена (містера Джемса), що за неї мої руки скопились, як за якір надії, довела мене до місця моєї мандрівки, цебто до глибокого крісла.

— Курю, — сказав містер Джемс.

— Може б уже перестали! — зауважив я несміливо.

— Думаю, — сказав містер Джемс.

— Але ж нічого не видно...

— Видно минуле, — сказав містер Джемс. — Я не хочу бачити сучасного. Я не хочу бачити цих маленьких вузенських стільців, цієї вашої модерної обстановки, що виникає здрібнілість тих її замислів. Зникають великі ідеї, зникають їх великі створіння... Зникають великі люди... Все дрібниці, дрібниці, дрібниці...

На віддалі двох кроків колихалася в хнараз висока постать, і голос доходив піби з іншого світу. В мене перехоплювало відճик, і на очі навертвалися слізки.

На щастя, задзвонили по коридорі на вечірку. А за вечіркою містер Джемс оповідав мені, що цілій світ — як його хата, що всі ходять у тумані, що ніхто нічого не бачить, ніято нічого не розуміє, а імперії падають, і на їх місці зростає всілякий дріб'язок.

— Нема російської імперії, нема жеж австро-угорської імперії, нема жеж німецької імперії...

Він нічого більше не сказав, але я знов, що він думав ще про одну імперію, якому найдорожчу.

— Чи чули ви коли про Дона Паціфіка? — звернувся він до мене нараз несподівано. І діставши заперечну відповідь, почав сповідати.

Дон Паціфіко живався в Атенах після конституційної революції 1843. р. і довгий час не звертав на себе не то світової, а навіть і місцевої уваги. Займався він своєю комерцією і жив спокійно і тихо. І хоча звалася „дон“ — був собі звичайним португальським хлопом, що дві третини свого життя провів в англійській фортеці Гібралтарі, а третю найславнішу, в грецьких Атенах.

Ніхто не зможе, мабуть, з повністю сказати, що саме примусило Дона Паціфіка на п'ятнадцяту році життя проміннати твердиню грунт Гібралтара та дуже непевний грунт тодішньої Греції. Але в усному разі на доказ свого гібралтарського перебування, Дон Паціфіко виказував завжди кому греблі й не треба — свій британський паспорт і почував себе з іншим досить певно. Але, крім британського паспорту, Дон Паціфіко мав ще одни дорогоцінний документ — що стверджував його родинні права на якесь землі в Португалії, сконфісковані в його батька за Наполеонівських воєн. На підставі цього документу Дон Паціфіко мав величі претензії до португальського уряду. Але покінчило жне спокійно та тихо, провадиши свою маленьку комерцію. Або, висловлюючись точніше: підтримував чужі комерційні справи добродійним посіжками грошей на високі проценти.

І так зводив кінці з кінцями, господарюючи разом із стареною іменемою та молоденною Племінницю в невеличкій катині, в осередку Атен, в одній з тих маленьких одноповерхових дімків із садком на кути, що тоді була ще такі звичайні в грецькій столиці.

Як добрий, правовірний хлід. Дон Паціфіко потримував свої суботи, ходив до синагоги і читав талмуд, — але зрештою намагався не дуже підкреслювати зарадто своє юдейство, бо здав, що православні греки були не без забобонів.

Так, наприклад, у Великодній тиждень, атенський народ мав звичай святкувати Страсті Господні, зливаччи запізнену пістму на опудалі Юди; робили велику ляльку з соломи, обрану в ганчірки, причеплювали до неї бараничий хвіст, замість бороди зрадника і, обмоснивши по місті в святочному поході, а потім палили й з горючими лайок і зливкою зневажливих плювків. Якщо, під час тих церемоній, зустрічали якого жіла, не рідко приймав він на себе частину всіх тих щедрот, що були призначенні для зрадника Юди. Поятцівські, розуміється, на той час там не було, або всеїн тоді глухли та сліпли.

І тому і в той Великий Четвер, Дон Паціфіко, як завжди розважний і мудрий, замкнув щільнінкою свою кату, порадив служниці (що зрештою була православною і тому цічим не ризикувала) не показуватися у вікні, висадив свою старенку матір і молоденку Племінницю на віз і вирушив до Пірею, атенської пристані — щоб провести там у свого приятеля шілісемній день. Бо в Пірею

давиди стояв якісь французький чи англійський корабель, але коли і не стояв, то міг стояти...

І добре зробив. Бо, коли повернувся до дому, довідався, що похід цього року був веселіший, ніж звичайно, що народ спалив Юду перед катою ходи, і що той жід, перед катою якого палили Юду — хата саме Дона Паціфіко, і що, почавши палити Юду перед катою, народ закінчив цей святочний обряд у самій хаті Дона Паціфіка. І хто зна, чи не спалили б і його самого, якби він був тоді влома.

Дон Паціфіко знайшов у себе провалений дах, порубану та спалену обстановку, забиту собаку і всю хату понашому брудом і калом. Зникло все, що мало будь-яку цінність, зникла й служниця, а — що найголовніше! — зник славнозвісний документ, що на ім'я Дон Паціфіко обґрунттовував свої домагання до португальського уряду.

Але залишився в руках Дона Паціфіка ще один документ його паспорт британського громадянині.

І тут власне Дон Паціфіко входить в історію.

Дон Паціфіко побіг до британського посольства. Довідавшись у чому річ, його прийняв сам міністр, капітан Лайонс, — людина гаряча й рішуча. Лайонс запропонував Донові Паціфікові сказти листу всіх утрат, щоб прилучити його до всіх тих, які британський уряд мав представити грекам. Листа, натурально, була вже готова. Капітан Лайонс прийняв її, навіть не перечитавши, і тільки коли Дон Паціфіко почав просити видати йому — за рахунок тих утрат — завадоток на кілька тисяч драмів — капітан Лайонс викликав його за двері.

Але й без того завадту, Дон Паціфіко знайшов засоби, щоб продовжувати свою комерцію, а головне не втратити з ока свої справи в англійському посольстві. Він почував себе завадто ображеним, і повторював невпинно, що грекий уряд заплатить йому не лише за себе, а ще й за уряд португальський. Десято з того лише глупував, заявляючи, що грекий уряд в-в Козелті зумів не платити відсотків навіть з позичок супроти трьох великих зборів. Але Дон Паціфіко не зважав на дурніцю і стояв на своєму. Тоді його запросили на поліцію і тут йому пригрозили, називуючи авдієм і лікварем, що його заарештують, хоча б і в середній англійського посольства, якщо він не відповість від своїх претенсій. Португальський жід може тоді й відіїхати, але британський громадянин знайшов у собі досить відваги спокійно відповісти, що кожний день, який мине, несе з собою відсотки на борг грекого уряду. Після цього пішов до британського посольства й оповів про погрозу та відповідь. Англійський міністр вірив їїnim повну рішення і визначив, що його справою займається тепер в Лондоні міністр закордонних справ Пальмерстон.

— Коли я вас покличу знову, — сказав капітан Лайонс — маєтиму, надіюсь, вже добре новини.

Але звін Дона Паціфіка покликані знову до англійського посолства, минув добрий шість місяців, і на місці капітана Лайонса сидів уже новий міністр — Містер Уайлс.

Містер Уайлс не захотів навіть відповісти на запити Дона Паціфіка, а з виглядом нудьги та досади повернув йому давню листу втрат, зроблені у пам'ятний Великий Четвер, коли палили зрадника Юду.

— Маєте намір глорувати з британського уряду?! Одно лижко — п'ятнадцять стерлінгів; одна лавка — двадцять стерлінгів; двадцять тисяч стерлінгів з стару хатину, що не варта й тисячі.

Дон Паціфіко відповів, що з обстановкою коштувала та хатина не менше десяти тисяч. А головне разом з обстановкою йому спалили дорогоцінний документ — підставу його престенсії до португальського уряду, і документ той коштує щіль не менше, як п'ятнадцять тисяч стерлінгів. А зім його порахував лише в двадцять! Тридцять тисяч у цілону! І потім, додав з маленькою усмішкою, що за прямим добрі комерції треба все трошки заробляти, а не проробляти..

Містер Уайлс відібрав назад листу втрат: — Ви, пане, шахрай не менший за греків, але маєте щастя: Пальмерстон хоче, щоб вас було винагороджено.

І так Дон Паціфіко ще кріпче повірив у свої тридцять тисяч стерлінгів; пан Пальмерстон у мів хотіти.

Тинчасом минув рік. Минув і другий. Його приятель, — другий жінд — уродженний в Греції, що у нього він провів день у той пам'ятний святий Четвер, має знайомих у французькому консулаті і звернув увагу Донові Паціфікові, що і Франція теж щось зачітти в Атлантичному океані. А Міністр Тукуевель підбігав прем'єра Колетті не поступатися перед міністром Уайлсом. Чи не думав часом Дон Паціфіко, що міністр Пальмерстон — за його гарні очі — проголосить війну великій Франції?

Дон Паціфіко, громадянин британської імперії, відповідав: — Все може бути!

Але після того, як пройшли довгих три роки, португальський жінд уже починає сумніватися в своїму британському горожанстві.

Аж одного ранку 1850. р в січні місяці в Перейському порті з'явилася воєнна флота Імператорської Величності — 15 великих кораблів! — і стала на якор. Вона мала ніби то віддати честь королеві Оттонові. І спраді адмірал Паркер з дружиною старшин, війшовши на берег, сказав панту у королівській палаті: Але потім — усі візантії давні вже покінчилися, а флота й не думала відплівати. Ще денній час відбувалися подорожі морських старшин з кораблем до посольства й назад. Але потім і ті урвалися. Дон Паціфіко дістав повідомлення бути готовим покинути Грецію на один рік в тих кораблів. І містер Уайлс теж мав від'їхати. А покищо, варту в кількох британських моряків

Сподівалися в часу на час, що ось заревуть і гармати. Так собі, на честь короля Оттона. Але гармати не заревіли. Адмірал Паркер задоволившися тим, що вислав у невідомому напрямку чотирі старі кильоші, які складали всю грецьку воєнну флоту, і післав відділ моряків на кілька торговельних грецьких суден — перше тільки на десять, потім знову на інших десять. Дон Пацифіко хотів був сказати Йому, що цього вже досить; що його борт тим усім цілковито покритий, і якщо грецький уряд не має монети в потрібній кількості, — він міг би сам Йому І знайти, маючи тих двадцять кораблів на заставі.

Але адмірал Паркер не хотів мати дла з португальськими жідами, — а нійт з каси все ще не приходив. Одного дня, його принижель — грецький жід — повідомив Дона Пацифіка, що й міністр Тувенель наказав своїй флоті вирушити в напрямку на Атени. Зрештою, вони могли б ще й помірятитися — ці дві флоти — хто дужчий!

Дон Пацифіко почав нервуватися: змагання задля його борту між двома величними флотами не відавалося Йому нічим надзвичайним, та він не хотів би бути при тому присутнім!.. Але флота міністра Тувенеля не з'явилася. Замість неї з'явився барон Грос, що приїхав з Паризя на мирові переговори. Дон Пацифіко мусів їх чекати. Але радий-раденький, що французька флота не з'явилася, а гармати англійської все були наведені на Атени, Дон Пацифіко міг чекати. В усякому разі одно було ясне: наслідком тих переговорів, адмірал Паркер засенестрував ще десять грецьких торговельних кораблів, і тіні власників знали галас... не проти адмірала Паркера, розуміється, але проти короля Оттона і його міністра Колетті, що наражували чесних комерсантів на такі непримісті й грошеві втрати.

Тынчасом Дона Пацифіка ще раз покликали до посольства: чи не згодний він часом відмовитися від своєї португальської частини борту.

— Не в якому разі!

— Гарразд. Маємо наказ домагатися шаховитого винногородження. Тим гірше для вас, якщо справа затягнеться.

Вже п'ять місяців пройшло з того часу, як англійська флота з'явилася в Пірейському порті. Греки, арештовані, так до неї звикли, що вони можуть їм віддавати його необхідною окрасою. Але одного дня барон Грос від'їхав. Греки злякалися не на жарті. Вбачалася вже близька батілія між французами та англійцями, з греками в середині і Доном Пацифіко, в якості португальського жіда, починає знову сумніватися. Але в найбільш критичний момент, його знову покликали до посольства:

— Ось вам віні тридцать тисяч!

Одночасно заревіли гармати: англійська флота, здійснюючись з якоря, віддавала Атенам прощальний салют. А Дона Пацифіко відавалося, що то вона Йому салютує, британському гранадінію!

що залишився на грецькій землі. І коли за якийсь час, прочитав він у лондонському „Таймсі“, що його справа викликала в Палаті Підлітків довгі дебати, і що лорд Пальмерстон боронив його в чотирьох годинних промовах, доводчи, що британський підданний мусить почути себе в усьому світі первісм і забезпеченим, та колишній чувач був у давній римській імперії. — Дон Пацифіко, — португалізовані у давній римській імперії. — Дон Пацифіко, — португальський жізд, що втік з Гібралтару до Гречії і направляється там у лихварстві, — подумав, що сіме він, Дон Пацифіко, почував себе так віенно і забезпеченно...

Містер Джемс західничок. А я думаю, що в наші часи такі історії оповідають... хіба не Різдво.

Після Трансанталантійського рейду.

20. лютого 1931.

Від самого ранку Рим прикрасе святочний вигляд: прикрашується пропорами на вінках і бальконах, бандами кольорового паперу на трамваях і мурках, ламками електричних лампадок для ілюмінації по всіх вазах-шапках будинків та значніших римських руйнах. Лише небо змуриться та вітер свище, крутить пропори, зриває банди паперу, загрожуючи альбіону проходити піднесенним ентузіазмом римського натовпу.

Але товпа росте, громадиться, заливає величезну площе перед залізничною стацією, заливає Національну вулицю, Корсо Умберто, Г'янту Колонна, заливає всі до них притикаючі вулиці: з наказу італійського уряду всі установи й підрозділи мають припинити працю на дві години скоріше, щоб зможеться римський народ міг привітати того, кто завтра отримає почесне римське громадянство.

А вітер свище, свище! Жарти лєтять все швидше, все швидше. Десять шось бліскнуло, ніби вспівка іскра в трамвайного дроту. Десять шось загуло, ніби громкіза даєжа гарната. Ніби вже зарадегіль прнайтали героя військовим салютом. Всі напружили вуха. Всі направили очі вгору, а з неба — ніби цього ждали! — хтось спливнув дошем, нік з доброї надії. А то міг, кинувся в двері «рамниць» чи в брами палац, хто не міг, відніс ковшір до гори, накрився дащком парасольки, і все ждає терепанію.

Чому народні маси такі всі пожадливі бачнти людей, що їх освіта слава? Чому вони згодин пересосити вітер, і доць, і тиск не завжди цілком чесних сусідів, аби лише кинути оком на тих, що доконали великих подвигів? Чи не тому може, що в кожному з нас тіє іскра жити до великого, що в кожному з нас живе пошана до особистості, до індивідуальності, яка підноситься понад голови інших, яка має відзагуту й смію відмінитися понад загально обіязуючий рівень, яка вносить в одноманітнє буденне життя красу незвичайніго, іскравого й сильного, ніби квітку червоної наку на спалене поле...

За своє рішнко й переможені страшні небезпеки, Бальбо й товариші отримають свої нагороди. І цей тріумфальний в'їзд є однією з тих нагород — мабуть чи не найбільшою. Воїни нагород потребують герой? Вони діють не задля нагород, вони діють з інстинкту, вони діють з любовін. Коли всі звичайні люди,каже французький письменник Кнітон, намагаються не переходити меж своїх маленьких можливостей, то герой все стремляєсь поміряти сили своє бодай з неможливим. Хоробра людина, сподіона свого обов'язку іде супроти небезпеки з твердою душою, уродженний герой іде з душою в потрінні нетерпіння, моз на зустріч насолодам кохання. Воїни звичайні люди, каже той же Кнітон, насолоджуються чуттєвістю свого тіла, герой находить найвищі насолоди у властивостях свого високого духа. Героїзм — це лише висока любов, це лише викин внутрішнього палу, що чистить і кристалізує душу. І не дурно говорив Клемансон: „Найбільша недуга душі — це холод, це осипала байдужість“. Скільки ми маємо в себе отиx незданих душ, незданих відчути не лише палу, але і навіть звичайного літепла!

Ледве повітряна флота знялась вгору на лет до далекої Америки, як один з літаків, падав й гине з усма своїми людьми. „Злий початок!“ — сказали б італійці давніх часів. „Пусте, хлопці“ — казав Бальбо, — „є інші на їх місце. Вперед!“

Мас війна свого власні перемоги, але мас та і мир. І для перемоги під час миру, як і для перемоги під час війни, треба однакового захисту, спертисті й незломності духу.

Перелет через океан викликав загальні захоплення в цілому світі. Престиж Італії зриє високо. Все більше забувався старий прикордонний ім'я „макаронщиків“, і щораз частіші чується ім'я „фашистів“, що означає молодість, завзяття й відвагу. Але разом із захопленням виникають й інші почування, цілком іншого змісту. Перш за все почування вноси турбота. Успіх Бальбового перелету винизив дуже ясно, що нема таких „природніх кордонів“, що могли б оборонити країну від нападу ворога. Коли навіть Атлантический Океан не дає вже більш гарантій независимості, то що вже кважити про всі інші „природні граници“, ріки, гори тощо, що дуже довго були в історії неперехідною межою поширення того чи іншого народу.

Не в „природніх“ граници лежить тепер безпека тиєї чи іншої держави, тиєї чи іншої нації, але в її духовій готовості використовувати найбільші досягнення сучасної техніки, в її здатності пристосовуватися до залізних законів сучасного життя.

Всі учасники трансокеанського лету пішли назустріч смерті цілком добровільно. І дехто стрікнув П., і з него остався. Маю на увазі не лише Боера, Барбічіні, Імбастарі, Фойса й Ненсі, що загинули в Болівії в перший же день, у момент припливу з долу до неба, — але також капітана Амброзіно й радіотелеграфіста Стамперіні, що нашли свою смерть ще під час вправ.

„Навередодні від'їду, — каже Бальбо в своїй новій книзі, присвячений історії трансокеанського літту, — всі літаки повітраної ескадри на чолі з самим командантом, полетіли до Сан Вінченцо, де поковано перші жертви героїчної спроби. Там літаки тісною групою, крило до крила, все нижче, все нижче... Поміж двома монголіками висхому й самітно стояла сумна, чорна постать — старенького батька.. На нього в на ті могилки за всіх літаків поїнявся перший риний донь свіжих квітів — останнє прощання тим, що вже відіїшли, від тих, що м'яко завтра впасті...”

„Марно питати, — казав Кайзерлінг у своїй славній книзі „Аналіза Европи” — чи дійсно Італія найшла в фашизмі абсолютно красу форму людського правління, — абсолютно красою форми не має. Жодна з них відрізняється від часу й обставин. Але можна питати, чи та форма фашизму пожиточна для Італії; можна синтезувати, чи та форма фашизму пожиточна для цілого світу — через те, що він є розсівеє? Відповідь на це може бути різна. Але одно бессумнівно позитивне має в своєму заłożенні фашизм, а саме, що головним його змістом, його альфою й омегою є культу героїзму, — найвищий скарб, який тільки можуть мати народи” (ст. 68).

Декільки думок у Ватиканській Державі.

27. лютого 1931.

Сьогодні нас, кореспондентів закордонної преси, запрошенні до Ватикану, оглянути електричну централю, що й завтра має відкрити Папа.

І ми й довго й пильно очікували. Хоча, правду кажучи, серед нас не було ані одного спеціаліста від електрінки.

Але що тому шкодить? Ми могли із власні очі переконатися в тому, як „розбудовується” Ватиканська Держава. Могли оглянути помешкання, де стояло щільно величезних чорних моторів, що з них два наповнювали своїм гуркотом усе повітря, так що всяка спроба поділитися враженнями виходила на марне: звуки інших чотирьох моторів...

Але пусте! очевидно десь вміститься...

Потім ми ходили по Ватиканських садах (поміж офіційного програму, але з дасковою участю наших провідників — монсеньєра Пуччи і інш. Де Росі). Оглядали прогарні водограт, стояли в нічному подиві перед водяним престолом, в якому щільно свічок віттарників і свята дарниця були зроблені з водяних цвок мистецтвом архітектора Папи Павла V. (300 років тому); ходили по тия алеях, де в сонячній погоді діл Папи дикає повітрям та пахощами лаврів, подивлявали величезний і гарний палац Ватиканського Губернатора, що між дніми має бути цілковито закінчений, придається до великого, але неаграбного, і наче вчавленого в

землю нового палацу Пінакотеки (галерея образів), ще обставлого руштованням, на тому місці, де колись був претарій папський квітник, незабутній спогад для всіх, хто відвідав в 1925. ювілейному році Місіонарську виставу.

Не знаю, які думки виникала га наша прогулка у моїх сельних колег, — про те за кілька днів можна буде довідатися з часописів усього світу, — але мої українські думки певно були відмінні від інших.

Я думав про те, що ось існує така маленька Держава, що всю її обслуговуватиме ота одна електрична централь з шістьма моторами; що має вона своє військо (в таких жовто-блакитних — "українських" строях!), свій скарб, свої високі школи, свою сувереність — і що не має вона жадних натуральних кордонів, ні має жодної фактичної можливості боронитися від свого могутнього сусіда більш, як п'ять хвилин, по точному розрахунку, — і все ж існує!

Існує самим духовним престижем, самою спиритуальною силою, що вибудовує незломні мури на кордонах, сильніші за всякі фізичні кордони.

Був, правда, час, що мури Папської Держави окоплювали далеко більш простору територію, — окоплювали увесь Рим, окоплювали і землі по-за Римом, — але власне в тому територіальному розрості влади духової крилася велика небезпека: тодішня Ватиканська Держава надавала занадто великі питання території і, забуваючи про єдиний та властивий імперіалізм — імперіалізм духу — віддавалася ілюзіям територіального імперіалізму, що йшов в розріз з національними жаданнями всього італійського народу. Внаслідок конфлікту — Папська Держава перестала — на цілих 70 років! — бути взагалі територіальною Державою.

Але на землі всяка — і найбільш духовна влада, — щоб бути лісно Владою, щоб мати можливість виконувати свої обов'язки перед Богом і людськістю дійсно незалежно й відповідно до власного свободного розуміння — мусить стояти ногою на своєму власному трунті. І тому, втративши той грунт, Папи, із сімдесят років задалося лише однім завданням — скріпнити свою духовну владу і протестувати проти порушення, чи власне знищенні її територіальної суверенності перед усім світом. На знак протесту, Папи проголошують самі себе Ватиканськими в'язнами, заявляючи, що не вийдуть з Ватикану, аж поки не отримають повного задоволення. І тим часом, як цілий світ — і найбільш католицькі й побожні уряди! — визнали факт оголювання усіх територій колишньої Папської Держави Італійською Державою, одні лише Папи ніколи не хотіли визнати цього факту, і на протязі семидесяти років добивалися перегляду встановлених відносин, і добилися!

11. лютого 1929. року прийшло дійсно до повного порозуміння з італійським урядом і Папський уряд ще отримав знову свою — хоча й зменшенну, але саме відповідну до потреб і якості Духовної

Влади (в іншій влощині я б сказав: — в етнографічних межах!) територію Ватиканської Держави.

І яке кипуче життя враз почалося в тій новій Державі! Все має бути своє. Своя монета, свої поштові знаки, свій телеграф, своя залізниця, своє радіо! Хоча б і в малій та тісній хаті, але по своїй власній правді і вслі!

Отакі чудні думки обслідали мене, коли ми блукали по засяжем Ватиканського саду, що складає чи не третину Ватиканської Держави.

„Антнеуропа”.

2. березня 1931.

Римський чисенник „Антнеуропа” під редакцією Гравеллі висвітлює програмову статтю свого директора, в якій він пише:

„Ми — Антнеуропа, бо боремося проти демократичних і комуністичних ідей, що панують тепер над європейським світом

„Ми — Антнеуропа, бо тимчасом як європейські народи громадяться в механізованих містах, кузня іслямого вілсуття, потворних інтерпретаціях сучасного життя, ми, італійці, вертаємося до землі, не для того, щоб яти назад, але щоб відбудувати на ній й віднайти в ній глибокий дух нашої вікової середньо-земноморської традиції

„Ми — Антнеуропа, бо тимчасом, як у деяких європейських народів шириться малютузіанство, ми, італійці, вперто йдемо вперед до шляху народження, ніби нас протегув Божа сила на блудній дорозі демократичної боротьби

„Ми — Антнеуропа, бо ми проти потворних міст, проти плюто-кратій, проти більшевизму, проти індивідуалістичної й матеріалістичної концепції й практики демократії всіх відтінків, бо ми — проти застарілої парламентаристичної та інтернаціоналістичної ініціатів

„Ми — Ерець сучасної Європи”.

Висодачні з цього розуміння „антнеуропейського” руху, я написав статтю „Україна в антнеуропейській функції”, яка вийшла още тепер в останній книзі „Антнеуропа”. Подаю її в перекладі.

„Антнеуропа”, Україна в антнеуропейській функції.

З моменту, що фашизм, видовідно до пам'ятної промови Муссоліні, проголошеної 27. жовтня 1930. р., зробився всесвітнім політичним явищем, ми знаходимося тепер в європейському світі три не-примиримі сили, які хотіли б запанувати в світі і повести життя народів можна на самій спосіб: комунізм, плютократія і фашизм.

Комуна із — це вираз напів азіатськот післяхі московського народу (славнозвісний „мир”, сільська комуна), припеченій до

генеративною ідеологією старого жндівського соціалізму, що заликає бідних і небагатих і нищить їх. Не дурно давні пророки Ізраеля чекали на день Єгови, коли вся влада перейде до рук обездолених.

Плютократія — це вираз англосаксонського духу в його протестантському і гедоністичному пристосуванні, що дзвіниться на багатого і взагалі на „щасливця”, як на благословеному від Бога людину, і що знаходить в культі успіху виправдання найбільш ганебного минулого.

Обидві вони (комунізм і плютократія) є глибоко матеріалістичні і намагаються обмежити життя рамками так званих економічних законів, цілковито ігноруючи — або удаючи, що ігнорують — існування фактора спиритуального, який в житті народів і юдівському не менш важливий від фактору економічного в матеріальному.

Фашизм, що є виразом духу чисто середньоземноморського, який продовжує і наслідує дух греко-римський, хоче повернути спиритуальному факторові все його значення, що він його мав в давній середньоземній цивілізації — в її героїзмі, персоналізмі, патріотизмі і любов'ю до великих ідей, більш, ніж до дібр землі.

Боротьба між цими трьома суперниками — ревнінням та квалією виключальними, — почалася вже давно, але лише тепер вона починає набирати дійсно рішучих форм. Світова економічна криза винагає негайного лікування і загрожує зруйнувати всю європейську цивілізацію.

Але якщо для комунізму, цього незаконного сина взятського варварства, гибель нашого європейського світу, що вийшов з греко-римської цивілізації, навіть бажана; якщо для інтернаціональної плютократії, що знаходить своє порятування в Америці, Австралії, Африці — „убі бене, ібі патрія“ (де добре, там і батьківщина), занепад європейської цивілізації не має особливого значення („після мене хоч потоп!“), — для фашизму, в його всесвітній функції, він павпаки жаждає трагедія: фашизм пам'ятає про своє духовне походження і хоче мати своє продовження в безкінечній будучності.

Боротьба не легка. Комунізм панує на величезних просторах Східної Європи й Північної Азії; він пробиває собі все ширший шлях в Середній Європі, зруйнований морально й матеріально через так звані трактати міра; він здобуває сніплаті скідніх народів своєю антиколоніальною пропагандою; він має в своєму розпорядженні величезні засоби і не в'яжеться будьjakими приписами високою моралі.

Плютократія тяжить на всій Європі за своїми картелями й ко-ласальними трестами, за своїми банками, за своїм золотом, за своєю стандартизацією, що руйнує людську особистість і творить людськість в серіях, як машини. Плютократія нас стискає, обнавлює

в своїх сітих все більше й більше і викидає на вулицю — в світі пільгової конкуренції та байдужності держави — все більші маси вільних художників, збіднюючи таким чином життя духу.

При такій ситуації боротьба вимагає засобів, що могли б бодай зрівнятися з засобами московського комунізму (який все більше ототожнюється з московським імперіалізмом) і з засобами інтернаціональної плюtotократії (яка набирає все більше характеру англо-санкіонського, чи вірніше американського імперіалізму). Але де ж знайти ці засоби?

Муссоліні відповідає (в промові до фархів Партиї 27. жовтня 1930 р.). — „Наше мирне поширення може снеруватися лише на Схід...“ і на тому спінється.

Проте, ідея, що іх Муссоліні кидак в світ і накінде італійському фашизму, не являється, як хтось міг подумати, плодом легкої імпровізації: вони вистигають в довгих і глибоких студіях, що збирала роки життя. І якщо чи побачимо назад, ми побачимо, що „схід“ ідеї Муссоліні формувалися тоді, коли він був ще звичайним журналістом.

— Італія, — писав Муссоліні в „Пополо д'Італія“ 26. серпня 1919 р., лежить між Сходом і Заходом. На Заході знаходяться ті, що вже „забулися“. Там знаходяться наші суперники, наші конкуренти, наші вороги, що іноді нам і підпонагають, але лише в такій формі солідарності, що межує з милостинею і шантажем. На Заході позиції вже визначилися, і Багаття знаходитьться переважно в стані статичному, щебто паразитарному... На Сході ж, становище цілком інакше... На сході живуть народи, дуже багаті „потенціально“; вони дають нам чудове натуральне поле для нашого економічного та інтелектуального поширення. Там живуть народи, що потребують допомоги, і що можуть дати нам у величі кількості та, чого ви потрібуємо, в заміну на нашу прозислову продукцію...“

І в іншій статті Муссоліні додавав. — „Щоб звільнитися від тискування західної плюtotократії, Італія не має інших шляхів окрім тих, що вже назвала Венеція та Генуя.“

Другий вимінчаний снівробітник „Пополо д'Італія“, покійний Бонсиріо (26. липня 1919). — „Поміж країнами Чорного Моря, нас найбільше цікавить Україна. Італо-українська згода зможла б стримати англійську гегемонію в Середземному морі. Українці можуть протистояти церевокаючій діяльності англійців на близькому сході краще, ніж не робила Російська Імперія, незважаючи замкнення в Чорному Морі...“

Таким чином варисовується та роль, що и могла б відіграти незалежна Україна в боротьбі революційного фашизму проти гнету інтернаціональної плюtotократії. Але ще більша її роль в боротьбі проти московського комунізму.

З географічної точки погляду Україна займає східну частину середньоземноморських земель. Власне вона є єдиною країною

тієї величезної площини що іноді називають „євразійською“), яка має — я підсказі, в геології, в флорі і фауні — характеристичні, чисто середньоморські риси.

І якщо ми простуджуємо цю історію, ми переконаємося, що саме Україна служила запіжан тим мостом між Азією й Європою, де середньоземноморська цивілізація зустріла перший напад азіатської цивілізації, що й принесла турецькі народи, і змогли зуміти свою життєвість і свої високі спіритуальні якості. Турецькі народи, переходячи, в своєму еміграційному парку, широкими степами України, підпали там середньоземноморським валим, що передавалися до найдальших азіатських кордонів. Таким чином Україна була завжди великою важливим театром боротьби двох цивілізацій, взаємової та середньоземноморської, і український народ, цебто та група південноСхідних слов'янських племен, що — ціною величезних жертв — трималася берегів Чорного моря, як дверей до вогнищ середньоземноморського духу, — був завжди в авангарді Європи проти находу взіття.

Ми не можемо спинитися тут над описом героїчної боротьби, що її зусів витримати український народ, як оборонець і представник середньоземноморської цивілізації, в часи — вже досить даліє — існування Великого Київського Князівства та Галицько-Волинського Королівства, — двох Церков спадкоємців, що довгі часи були справжніми осередками для політичного, економічного та культурного життя всієї Східної Європи.

Перше нахід татар, а потім поширення московитів (що привласнили навіть ім'я нашого українського народу — „русинів“, але не змогли привласти до його середньоземноморського духа) перервали його цивілізаційну місію, привабивши вище соціальні класи на службу інших ідеалів, макнинних чужою психікою, і привели його — в наївних інтересах самозбереження — замкнутися в консерватизм селянських мас — насниних, але багатих на почтенні смаків, що чекали лише сприятливого моменту, щоб вибухнути й скинути чужинецьке ярмо.

Цей момент прийшов з падінням двох імперій — Російської та Австро-Угорської.

Велика російська революція 1917. р. знайшла український народ, обмеженим майже на дві класи: на масу селян (85%) і тонкий шир інтелігенції, сильною своїх високим ідеалізмом і любов'ю до Батьківщини, але недосвідченот в політичній грі і бідної на матеріальні засоби.

Вся решта населення складалась з елементів не лише чужих Українському народові, але й яко йому ворожих. Вся величина земельна власність знаходилася в руках москальів чи поляків. Велика промисловість належала так само чужинцям, і навіть технічний персонал ввозився з Москви або з закордону. Вся бюрократія була, натурально, російська або — почасти — складалася з українських ренегатів, що робили все можливе, щоб винятити свою

вірність чужинецькому режимові. Все вище духовенство було російське, а міжче духовенство, створюване антиукраїнською по-дітниковою уряду, відірвалося від народу і не приймало жадної участі в тих зусиллях, що їх робила українська інтелігенція для піднесення національного руху. Населення більших міст складалося також з чужинецьких елементів — росіян та жидів, чікі тримали в своїх руках всю торгівлю й поповнювали також лави міського пролетаріату.

Така економічна та соціальна структура України мала величезний вплив на розвиток української революції: проблема політичного та національного залежання виникла гісю зв'язаною з економічними та соціальними проблемами, і особливо з аграрною проблемою.

Щоб зрозуміти важливість цієї останньої, досить вказати, що в момент вибуху революції, в 9 українських губерніях селяни тримали в своїх руках коло 23 мільйонів десятин, тим часом як великі власники — лише 13 мільйонів десятин. Крім того майже 3 мільйони десятин знаходилися в володінні церков, монастирів та держави.

Таким чином в 1923. р. в Україні рахувалося: 700.000 родин (20%) землі без землі, 800.000 (22%) мали від 1 до 3 десятин, 1.000.000 (21%) мали від 3 до 5 десятин, 950.000 (21%) мали від 5 до 8 десятин, 600.000 (13%) мали від 8 до 10 десятин, 300.000 (7%) мали від 11 до 20 десятин і лише 80.000 (2%) мали більше за 20 десятин.

Економісти відзначають, що при тих умовах дуже екстенсивного хліборобства, що існувало раніше в Україні, родина селян для свого існування потрібувала в середньому щонайменше 10 десятин.

Конституцію таким чином, що більшість українських селян піребувала в великих важких умовах, тим більше несправедливих, що величезні запаси земель знаходилися в руках великих земельних власників — чужинців: росіян, поляків, тощо, ікі або винаймали свою землю селянам за високу арендну плату або залишали її навіть без обробки, не бажаючи робити видатків на оброблення землі низького прибутку.

Тому власні перші гасло української революції було — „Всі землі селянам”, — гасло, що приймалося не лише країнами партіїми, як в Росії, але і найбільш поміркованими національними партіями, бо ліквідація латифундій в Україні означала не лише розв'язання економічної проблеми, незвичайно важливої з соціальної точки погляду, але означала також і особливо розв'язання національної проблеми.

І дійсно Центральна Рада, цей перший український революційний парламент, що вийшов в квітні 1917. р. з Національного Конгресу, присвятила найбільше уваги виготовленню аграрного закону, що була ухвалений остаточно на засіданні 18. січня 1918. р. Відповідно до цього закону, власність на землю було скасовано, і всі землі переходили — до скликання Української Конституції

— в розпорядження Центральної Ради і муніципальних та комунальних органів. В межах сільських громад закон допускав колективне та індивідуальне оброблення землі і спадковість права на використовування даного шматка землі, — але не визнавав періодичного поділу земель, що відповідав звичаям московського піарду (внішнегаданий „мир“) і що був ідеалом російської революціонерів.

Український селянин — і саме в цьому виявляється його головна духовна відмінність від московського селянина — шанує вартистів окремої особи, її індивідуальні зусилля, її творчу ініціативу; він воліє жити окремо від усіх і намагається будувати свою кату по можливості по-за селом, найкраще на власному поділі. Тому ми бачимо в Україні стільки „хуторів“, (що відповідають більш-менш американським фермам та італійським факторіям), росіянин в безмежних просторах степів, тим часом як в Росії кавказькі хутори не були зовсім поширені і селяни воліє жити по вузьким і брудним селях, що їх мешканці від часу до часу ділячи землю собою всі землі села, нині таким чином принцип приватної власності, таїній дорогий українському селянинові.

Правда, Центральна Рада, йдучи на зустріч большевицькій пропаганді, з особливо дійсним потребам нації, скасувала власність на землю, але зробила це з огляду більше на потреби моменту, а не з принципу: треба було — як зрештою визнає й пункт про спадковість права користування землею, — передати землю з ворожих рук чужинців в руки самих українських селян.

А про те цей аграрний закон, зроблений з точки погляду найвищих інтересів нації, викликав лють і обурення російської та польської буржуазії, яка позбавлялась величезних багатств, з одного боку, і російських большевіків з другого. Ці останні бачили цілком ясно націоналістичний дух Центральної Ради і боялися, що цими своїм революційним актом українські націоналісти зможуть створити собі солідну соціальну базу, щоб розвинуті потім успішну боротьбу проти російського комунізму.

І так в початку 1918 р., революційний український рух мав проти себе двох високолімінних ворогів: усе реакційну Росію, що підтримувала світова панотоцратія, та уесь комуністичний рух, що його підтримували крайні європейські партії, що обачали в українському націоналізмі замасковану контрреволюцію.

До цих двох фронтів дуже швидко приєднався ще третій — фронт імперіалістичної Польщі, що хотіла заволодіти українськими землями, які входили раніше в склад Австро-Угорської Імперії.

Вородовж усього XIX ст. українці Східної Галичини, подібно до їх братів, що знаходилися під Росією, завжди змагалися з польською земельною шляхтою, яка — невеличка чисельно, але сильна своїми впливами при австрійському дворі — гнітила усіх українських національних життя. Проте австрійські конституційні закони давали

більше можливості для організації самостійності, і вже в 1849. р. складалася перша українська національна партія Східної Галичини, яка проголосила: — „Ми галицькі українці, частина того чину, яка проголосила: — Ми вже маємо раніше свою незалежну Державу українського народу, що вже має раніше свою незалежну Державу і що пізніше, відроджена, стодіть, змагаючись за свої національні права, ніколи не хотів — і не хоче! — відновитися від прав незалежності наші, проголосувши, остатчно ціллю наших національних завдань — не дати українській нації повну політичну, культурну й економічну незалежність. Ми хочемо, щоб всі її частини об'єдналися в одному національному організмі” (Не маю оригиналного українського тексту, але перекладаю з французького переваду).

І дійсно, коли, відповідно до проголошеного від Держав Антанти принципу самовизначення для всіх народів, що входили в склад бувшої Австро-Угорської імперії, виникли національні держави, одна перед іншими називалася Західною Українською Республікою. Її столицею був Львів, і вона об'єднувала в собі всі українські землі, що знаходилися раніше під Австрією, цебто Галичину, Буковину і пізніше Закарпаття. 22 січня 1919. р. ця Західна Українська Республіка за столицею у Львові з'єдналася зо Східною Українською Республікою за столицею в Києві в одну Народну Республіку за столицею в Києві.

Позаяк проте, ледве з'явившись від чужинецького ярма, думали тільки про те, щоб пакласти своє власне ярмо своїм сусідам. 12 жовтня 1918 р. п. Незадовіський з Національного Польського Комітету в Парижі передав Уряду Антанти меморандум, домагаючись дозволу окупувати польськими військами (армія Галлера, що формувалася в Франції) і антантистичними військами, всі польські землі. Поміж цими „польськими” землями знаходилося не лише Східної Галичину, але також Кам'янець-Подільський, Брест-Літовський і навіть всю Литву. Уряд Антанти вимінили цей проект „тимчасово не до виконання“.

Тим часом молода Українська Республіка, перемігши революційну кризу великих земельних земсніків та промисловців, що розігнали, з допомогою німецької армії, Центральну Раду і поставили на її місце бувшого царського адміралтета, генерала Скоропадського, національним титулом Гетьмана, — занесливалася в розпачливий боротьби з російськими червоними та білими арміями Франція думала, що червона небезпека може бути легко усунена з поміччу різних Денікінів та захтувала єдиною силовою, що була здатна замінити большевизм в мозках самої Росії. І даремно „Пополо д'Іта-

“Уряд Антанти мусить переконатися, що лише нації, які вийшли з російської революції, можуть успішно боронити людськість! Акроби, що має найбільше своє вогнище в Петрограді!...” (Б. IX. 1919.)

Цього голос тоді був за слабкий, щоб його почули Великі Ев-

ропейські Держави, а особливо Франція, що достарчала амуніцію, гроші і танки російським генералам з одного боку і польськими генералами з другого боку. І одні і другі вживали ті засоби головним чином проти українців.

В ч. 234 польського журналу „Польський Кур'єр Поранні” за 1930 р., проф. Грабський сповідає в рідким цинізмом про те, як — „для знищування річей далеко більш важливих” п. Падеревський мусів, з огляду на домагання Ллойд Джорджа прийняти на себе зобов'язання — в імені польського уряду — що армія Галлера не буде вжита проти українців, і як п. Грабський, що був тоді Головою Комісії Закордонних Справ, отримавши від п. Падеревського відповідні інструкції, поклав іх собі спокійно до кишень...

І справді армія Галлера, що й було вислано з Франції на війну з большевиками і оборону західньої цивілізації, ніколи не виступала проти большевиків, але лише проти українців.

Кореспондент „Газетта дель Пополо“ (в Торіні), п. Арнольдо Чиполла писав в ті дні з Галичини до свого журналу (20. VI. 1919):

„Галичина й Україна — дві братні країни, що хотить з'єднатися, дві держави, що їх потасмана воля Франції хоче принести в жертву польському та румунському поширенню для збудування бар'єра між Німеччиною й Росією. Але Галичина й Україна, хоча і неслили двохрічною боротьбою проти московського большевизму, бороняться і проти поляків і против румунів... Невважаючи на цю античну життєвість галицько-українську, Париж може... На розічливий заклик українців, що звільнити Одесу від большевиків, віличуту в цю пристань кораблі Антанти, Париж відповідає моніцимою... Большевики від денного часу терплять великі поразки від українців-галичан. І ці поразки більші від тих, що наносять їм Колчак, сибірський адмірал, і Денікін, кавказький генерал. Але Париж, підносячи успіх одного й другого до неба, пильніше добре про те, щоб не сповістити істаний кінець большевизму в українських перемогах. В часі між Великоднем і першими численними червнями, успіхи українців-галичан будуть, невважаючи на поясік, постійні...“

Але „підступи поляків“, персоніфіковані в армії Галлера, оброблені Францією, були за склони. І той самий Чиполла, водночас зо своєю кореспонденцією, передав до часопису також інтерв'ю з п. Голубовичем, що був Президентом Української Національної Ради в Галичині:

— „Польща вирішила нас роздавити. Не вірте тому, що говорять — і що говорили! — офіційні польські комунікати. Польща, невважаючи на всі свої декларації, вирішила нас роздавити. Вона раптує на спрятливу нейтральність Антанти, на війська й воєнні матеріали, що прийшли з Франції та Італії, на порозуміння з Румунією, на підтримку — посередню — большевиків, що б'ють нас в спину... Але Польща матиме проти себе непримірний палан

трістнам українським селям, що хотіть жити. Як поляки підуть далі, ніхоли не буде миру в цій частині Європи...”

І справді, армія Галлера, після багатьох кровавих боїв, посунулася як до Збруччя, окупуючи всю Східної Галичину і створюючи там стан постійної національної боротьби, що останніми часами привабила на себе увагу світової преси, і що явно не обіцяє нічого доброго для нормального розвитку усієї Східної Європи.

Не важаючи на втрату Галичини, цього українського П'емонту, українська національна армія не втратила духу і, відкладаючи свої разумки з Польщею на пізніше, продовжувала боротьбу з большевиками, та, розбивши в героїчному боїві червону армію, взяла Київ.

„Попадо д'Італія” коментував цей факт в таких многозначних словах [6. IX 1919.] — „Це подія спічка! Ніколи ніякий народ не боровся з більшою вірою за власну свободу; ніколи ніякий народ не боровся свого права на життя і незалежність в більш труdnих умовинах. Загрожений польською та румунською захланістю, підхопуваний единоміділіями, без зброї, без засобів, під недовіреними чи байдужими погандали усієї Європи, український народ звільняє свою територію від большевицької чуми і відвояовує свою столицю. Вільні народи зворушені цими видовинським величі, хоча їх уряди і не хотять про нього нічого знати. Українці боронять не лише самия себе, але Європу...”

Ось дійсно прозоранша фраза! Ось одни з виглядів України в й антиевропейській функції боронити Європу. І скільки разів вона вже й боронила отак, отримуючи на свої широкі груди всі азійські напади. І що могло б означати це несподіване повстання московського комунізму, з його первісним варварством, як не новий замах на середземноморську цивілізацію?

Боронячи Європу проти большевицького нападу, Україна дала його потрібний час, щоб спанувати піславоєнний хаос, щоб вияснити бурхливими пародіями маси усю утопічність большевицьких ідеалів, — вона дала його час для створення в італійському фашизмі — так само революційному, так само антиплутократичному, так само націоналістичному й народному — могутнього антидоту на комуністичну отрую.

Але Україна була принесена в жертву!

Демократично-ліберальна Європа не довіряла революційним масам, що пообявляли російську та польську буржуазію їх латифундії, прислухалася далеко з більшою охотою до голосів інтернаціональної плутократії, що вимагала повсінення старого режиму — „єдиного і недільного”. Ариальдо Чіволля писав до „Газетта дель Попода“ (22. червня 1919. р.) — Болісний крик бідних галичан та бідних українців не цікавить західної буржуазії, так само, як Її зовсім не цікавить, що саме вони — ті українці, — є сковськіх большевиків з угорськими. В нагороду за

те, новонароджені демократії Південної Росії, загартовані в боротьбі проти комуністичної тиранії й закривавлені двома роками війни проти найбільш жахливого режиму військового абсолютизму, змінити панування відродженого російського мілітаризму, що його репрезентують саме Колчак та Денікін". І тому, ледве прогнавши большевиків з Києва, українська армія мусіла вітрямати удар в спину єдинонедільникової армії Денікіна і мусіла знову — під подвійним натиском — залишити свою столицю. І знову ця подія знаходить справедливе освітлення в „Пополо д'Італія":

— „Брак чісця не дозволяє нам висвітлити, як би ми хотіли, величезний злочин єдинонедільників. Російські чужинці в Україні, і окупування Києва в імені Великої Росії — це ганебний замах на свободу народів". (№ 251, за 1919. р.)

Поразка українців обійшлася дорого: большевики дуже швидко почали здобувати перемогу за перемогою, і „Пополо д'Італія" (30. —III. 1919. р.) візначив: — „Поразка Денікіна — що, замість воювати проти большевиків, вжив більшість своїх силя проти Петлюри та Української Народної Республіки — була фатальна... Відівдування Пілсудського Петлюрою послужить для переконання поляків, що лише спираючись на українців можливо вітрямати большевиків. Українсько-польські рахунки дуже поважні, але спільна небезпека може порадити тимчасове порозуміння, що уможливило б воєнний союз, рішучо необхідний при даних обставинах."

І дійсно той „воєнний союз" було зв'язано, але Польща, використавши в спільній війні з большевиками усі сили української національної армії, зрештою й зрадила і заключила з большевиками сепаратний мир в Ризі (18. III. 1921.), яким здобула, окрім Слідньої Галичини, ще й інші українські землі — Підлящія, Підгірці, Холмщину й велику частину Волині. Українську національну армію — „союзницьку"! — було посажено за грата в табори.

29 березня 1926. р. д-р Дм. Левицький, Голова Українського Парламентарного Клубу в Варшаві, проголосив в польському парламенті, в імені всіх українських депутатів і всього українського народу, який знайшовся в межах Польщі: Більші в мільйонів душ, які формують компактну більшість на просторі своєї національної території), що єдиний святий і непорушенний ідеал українського народу — це об'єднання всіх українських земель, поділених між різними державами, в одній Незалежній Українській Державі, і що тому український народ не визнає — і ніколи не визнає! — всіх тих „мирних" трактатів як Ризький трактат або Постанова Конференції Послів від 14. III. 1923.), що являються заразським згвалтуванням його найбільш життєвих і святіших справ.

Таким чином українське населення Польщі перед усім світом заявляло свою волю продовжувати боротьбу за національну незалежність до перенесенного кінця. Що ж до тієї частини українського населення, яка проходить через большевицьке чистилище,

то всі часописи світу приносять щодні описи завзятої боротьби українського сільського населення проти большевицького режиму (згідно з офіційними большевицькими даними в 1919. р. лише в 19 з 44 повітів Совітської України було зроблено 324 антикомуністичних замахів, що забрало 113 жертв. Ця статистика обійтися лише членам сільських комуністичних рад).

Так само, як і в часи Російської Імперії, соціальна боротьба в Україні нерозривно зв'язана з національною боротьбою, що зрослася проте далеко легшою й більш успішною внаслідок пілковитого знищення чужинецької буржуазії. Все українське населення дуже добрє розуміє, що і під комуністичним режимом — і особливо під комуністичним режимом — Україна продовжує відогравати роль російської колонії, яку винизжується від большевиків в найменшій способ.

І тут перед нами з'являється ще інший вигляд України в ІІ латино-європейській функції. Несправедливий російський комунізм, українське населення не хоче проти опинитися в руках інтернаціональної плютоократії. Воно хоче своєї політичної, культурної та економічної незалежності. Український націоналізм переважає геніальну італійську концепцію Корпоративної Держави з І високим ідеалізмом співробітництва всіх класів і всіх верств населення задля реалізації спільному ідеалу Батьківщини. Він звертається головно до звартостей пуха, а не до прославлення матерії та вихідних інстинктів; він хоче повернути своєму народу нову релігійність і нове здорове родинне життя і він також повторює:

— Ми — Антиевропа, бо чи мусимо боротися в імені нашої свободи, в імені розвитку нашого пролетарського народу, проти різних європейських плютоократій...

— Ми — Антиевропа, бо тим часом як європейські народи громадяться в механічних містах, кузнях всякої автісності, потварних інтерпретаціях сучасного життя, ми, українці, хочемо задушитися віринням нашої землі, щоб зберігти глибокий дух нашої вікової середземноморської традиції...

Ми — Антиевропа, бо тим часом як у різних європейських народів шириться малтузіянство, ми, українці, дамо найвищий відсоток народженів...

Ми — Антиевропа... але ми жадємо, щоб — в недалекому часі — всі, антиевропейці, віднайшли нарешті свою дорогу Европу, загрожену варварством Азії, стандартизацією Америки, і відбудутися разом храм трьом божествам — Справедливості, Авторитету й Ладові.

На „Святому Остріві”...

10. травня 1931.

- Алльо!
- Алльо!
- Кореспондент „Діла”?
- Так...

— „Об'єднання бувших вояків Великої війни” запрошує Вас на гіднокурсю до „Святого Остріва”...

І ось десять великих гарних автомобілів з кореспондентами за-моронінських часописів жант по вузвинській, сірій, ніби старовій стежці Остієвої дороги, що має довести нас до „Святого Остріву”, — 27 кілометрів від Риму.

Святий Острів або — з італійського — Ізоль Сакра... Хто і чому назвав його так? Невідомо. Але Прокопій, письменник VI. ст. по Хр. каже, що вже в його часі він мав таку назву. Пізніше, десь у початку VII. ст. одна давня латинська Космографія, яку приписується звичайно Епікові, змальовує Святий Острів такими привабливими фарбами:

„Острів, що його формує Тибр між містом Порта Травіна і Остією, Богатий на рослинність і прнємній з кожного погляду. Там ніколи не бракує пасовиськ — вони в літку, ані в зиму. До того ж у зимові місяці він усе вкривається рожевими та іншими квітами, і — через своє запашне повітря — заслуговує на назву — Лібана мамі Венери”.

Задишило на боці Венеру. Присутні товаришчи-кореспонденти мічеволі викликають цілком інші думки — але щодо квіток і повітря — то вітер від моря несе нам цілі хвили пахощів, і подекуди залені простори високої соковитої трави, переривані близьким пальмами ніби першого смігу — незнання мені билих квітів.

Ах, чому я не ботанік?! Впав би я в цю велику привітну траву, перебрав би стеблину за стеблину, розглядав би квітку за квіткою, разомоючи би з ними про містичні черви життя в обіймах пестивого вітру, називав би їх — кожку — своїм власним і лише привласненим йм'ям — і, впізнавшися б із соловідними пахощами, пестив би руки, обличчя оксамитом інших місцевих пелюсток, жив би примітивним життям всієї природи, пропускаючи його через пріму інтелігентських почувавань!.. Як гармоній було б можна створити, які гами незнаних півтощів пізнати!..

Але летіть автомобілі, біжть руничке міське негромонне життя, і нема зможи ані спинитися, ані вдвінитися в інтенсивність оточення... Вперед, скоріше, вперед!.. В очах лише блінава від них чорніх ліхтарнінних стовпів, що нині густо обставив Муссоліні новий шлях до моря. Вночі від них тут так світло, як рідко в якій з головних вулиць Риму, але тепер — в проміннях всного сонця — ці чорні тіні так настирливо й прикро ріжуть тло склонівій зелені...

Аж ось і приїхали. Президент Об'єднання, п. Орсоліні Ченчеллі, побол, водить нас особисто по різних фоніфікаційних установах, показує величезні дорогі машини — одні для осушки ґрунту, другі для іригації, треті для різних хліборобських робіт. Показує нові, щойно вибудовані будинки — тридцять дві селянські хати — чисті й привабливі, дів'ята хата для корів, комори для збіжжя, різні молочні майстерні для naprawки скліборобського приладдя... Подав цифри і дати. Об'єднання бувших воїків Великої війни повстало вісім років тому з початковим капіталом 300 мільйонів лірів громадської відписки, в якій народна підлінська не дала тієї суми, уряд має доповнити недостачу за своїх коштів. І от за вісім років капітал Об'єднання (в різних добрах) перейшов вже один мільйорд з тим, що готовий є ще 250 мільйонів лірів.

Ми всі зановоючи, і він пояснює Банскучний розвиток Об'єднання треба заважувати великій підтримці уряду і його зрозуміло нашим інтересам. Всі сконфісковані добра бувших ворогів передішли в наші руки, і їх обчислюють на десятки мільйонів. Крім того, ми маємо можливість купувати землю по особливо сприятливих цінам, так що після переведення всіх потрібних робіт для меліорації ґрунту, можемо продавати їх нашим членам (на виплату річними внесками) хоча й по дешевій ціні, але все ж завжди з невеликим зносом. Так, наприклад, тут на Святому Острові ми купували землю по 2 тисячі лір за гектар, а продавено — по 17—18 тисяч за гектар. Я бачите, різниця в ціні дуже велика, і ми, без сумніву, маємо великий знос, але, з другого боку, не забувайте, що ми вкладаємо в ту землю велику працю і величі капіталі. Досі на Святому Острові на меліораційні роботи витрачено вже 9,279,613 лірів. Причому заснано болота на просторі — 105.000 кв. метрів, осушено болота — 450.000 кв. метрів, прокладено дороги на 32.500 метрів, систематизовано ґрунту для іригації — 900 тисяч кв. метрів, піріння ґрунту (засипування ям, пруд тощо) — 600.00 кв. метрів... А треба вам сказати, що не вважаючи на зусилля новорядів урядів, які вкладали величезні засоби для садоровлення цієї місцевості, спустошеної малірською, на всьому Святому Острові, до нашого приходу, обробили лише 180 гектарів землі, — а все інше — це були піски та болота, тепер ж ми маємо вже оброблених 1225 гектарів...

Цифри роблять враження... Цифри завжди роблять враження, що їх властивість, і завжди я, при всій своїй зрадженій до них ігнорантії (зайнищчі ноти в лімузіні а чи завжди з критиками!), відмінюючись у надзвичайній голові товариства, почуваю себе зворушеним...

Але жу чогось іншого... І дійсно, закінчивши огляд усіх величезних здобутків Об'єднання на шляху до — як думають — нового великого майбутнього, ми воринемо пілкоюсто, з душою і тілом, в споглядання здобутків на шляху до великого минулого.

Пам'ятайте цифру „500.000 кв. метрів”, що П голова приклада-

до рубрики — „вирівнання ґрунту”? Отже оте власне вирівнання ґрунту привело несподівано яких щіль місяців тому, до одної з найважливіших знахідок в світі римської археології. Здалося, ніби там, недалеко від рудової дзвінички св. Іполіта, простягався лише піскувати горби, що іх наніс вітер і що були поважною перепонбою для поширення культурної площи. Необхідно було їх звірати геть. Але тільки почалася робота, як ось виривають з піску якісь мури; риоту далі — виходить трінкетний фронтон; ще далі — з'являються двері надгробку. Входять у середину — мури грають барвами фресок, мозаїк, скла, неушкоджені... Директор розкопів в Остії, проф. Кальца накладає негайно свою руку на знахідку й умовляється з „Об'єднанням бувших вояків”, щоб віддало в Його розпорядження всю ту місцевість. Пойманий про знахідку Муссоліні, асігнує з власної ініціативи 100.000 лірів і робота кипить! За шість місяців перед нашими очима простягається цілій некрополь. Перше відоме світу римське кладовище. Досі археологія знала лише етруські некрополі. Шо ж до римлян, то встановилася думка, що римляни ховали своїх покійників дінше в родинних півзолеях чи колумбаріях вздовж доріг і шляхів, з яких найславніша Вія Аппія, що ще й досі приваблює до себе туристів з усіх країв світу — своїми руйнами колись пишних надгробків та красою положення.

І ось тепер — відкрилося перше справжнє римське кладовище з сотнями найрізноманітніших гробів, що засвічують про різний смак і соціальні становище їх вічних мешканців. Найгарніші надгробки — це ніби збудовані з цегли каплиці, з дверима із травертину, з великим високим фронтоном, з написом на мармуровій дощці, з зубчастими, вирізьбленими гранітами. В середині, в мурах — закапелки і в кожному з них глянця посудина з попелом і рештками обгорілих костей. Долі, по-під мурами, на мозаїковій підлозі стоять саркофаги тих, що не хотіли палення тіла. Не далі як учора, проф. Кальца відкрив один з них саркофагів і знайшов рештки двох юнаків, з золотим ланцюжком і трьома монетами з І-го віку. Стелью прикрашено тонкими стуками, мурн — поміж занеплаками-фресками в червоної, жовтій, брунастій барвах з постатями птах, крилатих жінок, квітів і арабесків, — ніби ви не в надгробнику, а в маленький зграбненський вітальні. А в деяких з них нарівні знаходяться кам'яні ліжка, як у римських триклиніях, — тут, очевидччи, відбивалися юні родинні бенкети на шаму мертвих...

На зовнішніх мурах надгробків зустрічаються маленькі облямовані барельєфи, що мають на увазі представити випадковим прохожим бувшу професію покійного голови родини. Так, на одному надгробку я бачив за роботою слюсаря, а коло його цілу колекцію всіх пристладів, що він іншими користувався чи торгував. На другому змальованій корабель, на якому плавав і кінь, що зрутить великий примітивний млин, а коло коня — мірошник з

піднесенним до гори куточком, — це надгробник торговця хлібом. На третьому був колись — нічні злодії пірвали і мабуть, чи не продали в Америку! — барельєф з образом жінки в злогах і чоловіка зо злонаною маскою, коло якого клопочеться другий чоловік — це гріб лікаря.

Але не всі могли дозволити собі на розкоші такого надгробку для вічного спочинку. Дешкі, бідніші, мусіли задовольнятися навіть круглими накриттями з цегли, дуже схожим формою до накриття Землерової машинки до шиття, завданіжки в зріст чоловіка і зашвишки в п'ятиметра, вони здаються безпосередніми предками арабських марабутів і вказують важливість цього некрополя для зрозуміння появин Я розвитку деякіх мотивів, що йшли не зо Сходу на Захід, як думали раніше, а з Західу на Схід. В цьому ж розумінні незвичайно цікаві деякі вікна великих муропаних нагробників — вузенькі отвори для повітря, оточені прізантіями у мур ораментом, що носять звичайно ім'я візантійського хреста. Цей „візантійський“ хрест ми знаходимо досить часто на надгробниках Святого Острова з II століття.

Але найбідніші не могли дозволити собі навіть на накривки з Землерової машинки (проф. Кальца досі дослідив лише один гріб цієї форми — форза, як він каже „баула“ — і знайшов у ньому урну з попелом, покладену наполек гробу) і знаходили собі вічне житло просто таки в піску, в ямі, — як і в наші часи. Лише для обгорони того гробу, на ньому не висипали могили, але оточували з усіх боків порожніми амфорами, а прорівленним дном через них покійникові подавали їжу.

Скільки тут доказала цих давніх, на перший погляд, амфорних гробів! Підгрунтована вода, якої тут так багато, заливає їх, залишаючи на поверхні лише самі вінци, — і на пам'ять прийдешнім похованням не залишали вони ані браслетів, ані доказів своєї професії. Чи вони її мали? Чи не належали вони всі до представників того портового пролетаріату, що формувався з виходників всіх країн і всіх класів, а об'єднаний одною лише спільною долею — страшною мізерією?

Енріко Піозі, що в катакомбах Риму блукає і нишпорить, ніби в своїй власній каті, вже надіється винайти тут, і осьому некрополі, перші пам'ятки християнства, і вбачає в чішаніні обрядів палення й похорону, поміж колючборіями й аркосоліями, точку з'єднання між римською поганською традицією й християнською пізнішою практикою. Ризиліни, африканці, азіяни, погани, християни, митріяни, — люди всіх релігій і вірувань проходили тут, іноді залишались на вікі — поміж цими піншими надгробниками, що їх пісок заховав і зберіг неушкодженими від негоди і від варварів...

У поворотній дорозі, звертаю винадково увагу на ледве підкрайній надгробник, відколотий у торішній частині. Під аркою (аркосолією) над саркофагом дві пінші пави дивляться одна на одну. Чи

не давній символ бессмертності? Паву, птаху Юнони, випускали в момент падіння тіла імператриці, як у момент падіння тіла римського імператора випускали віра, птаху Юпітера. І по асоціації з цим звичаєм, перші християни приймали паву за символ бессмертності людської душі. Як такий символ, пава ця з'являється на Солунській мозаїці IV. ст. і фігурує в нашому Святославовому Збірнику 1073. р. Св. Августин вірив, що м'ясо пави не псуються і в "Бесідах" Івана Златоуста на 14 „посланий“ ав. Павла, 1623. р. під буквою П. вміщено павича, саме як символ вічності...

Проф. Кальца, що нас супроводить і охоче дає всі можливі пояснення, заявляє: Важливість цього іскрополю полягає власне в тому, що він кидав несподіване світло на цілком, здавалося, безсумнівні питання. Бачите, наприклад, отою орнамент. — Досі думали, що він повстав аж у часи братів Косматів. Бачите, отою пілястр, що його розгалужена голова, замість підліпнати гізміс, просто вроблена, як орнамент у мур пілястри? Цю вигадку досі приписували Берніні, творцю барока. Ви бачили вже ці гроби в фортечах званого візантійського хреста; — як бачите, ці вікна юнували вже в давньому Римі... І все це ми завдачуємо патріотичній діяльності „Об'єднання бувших воїнів Великої війни“ і його новотомного президента п. Чечелія.

Расні оплески вкривають кінець промови. Потім бенкет, — величезний бенкет, в якому беруть участь, окрім нас, журналісти, ще й більша частина Конгресу Інженерів, що сьогодні відбувається в Римі, і що також присвятив свою увагу діяльності Об'єднання... Центральнє місце бенкету — шпарги, завгрубшки великого пальця. — „З Святого Острому!“ — проголошує президент Чечелі.

І знову промови і — оплески.

У печерах Пастени.

1 липня 1981.

Був я чорнозоєм Спелеологічного клубу. Не докладається тільки ім'я. Назва дійсно така — з по італійському вони ще крутишь відходить, — що один мій товариш, американський журналіст, десь у двадцять вправляється, щоб ту назву ви слід вимовити. Так і не вимовив, — хто з малечку практики не має... Нам, звичайно легше. Особливо, як хто ще й по польському або чеському вміє, — у того якник всікої тобі вже штуки докаже, і не зачепиться...

А спелеологісти — це, щоб ви знали, народ зовсім особливий, і завдання у них теж зовсім спеціальні. Студіюють вони всі оті чортозі „жирутаси“, що ворог людському родові на Божій землі понароблюють, — але не агору, де бодай до неба ближче, де бодай сніги ілюзію вічної чистоти й незайманості творять, де бодай прозоре повітря очам неоскінні простори відкриває, де бодай могутні вірби та соколи до сонця викликують шлях, — але в темні

глибини земного лона, де по слизьким камінню сочиться вода, і чорні бриди кахані, почеплявшись один за одним, висять живими гіляндами з аркад підземельних соборів.

Чи чуди ви коли про печери Пастени? Їх відкрили щойно в 1927. році. Але слава про них вже починає ширятися по світі. І будуть часи, коли юрбою на великих туристичних торпедонах приїздитимуть до них цікаві мандрівники з усього світу. (Але, мабуть, пройде ще час, аж ваки склачнуться та славновісна „криза“!). А тимчасом — подаста (по нашому ніби — староста) Пастени, премільй полковник Прані обіцяє, що вже за рік — тут прокладуть добру автомобільну дорогу, і печери в середині освітлють електрикою. І зарто! Коли я пригадую собі тепер всі от: величні салі з колодядами стальктитів та сталагмітів, оту салю підземного озера з водопадами дощевих сталагмітів по стінах і таємничим відблеском гарнеї испорушеної поверхні, або іншу з чудернищим лісом кам'яних брил, що нагадував мені якісь давній зруйнований цвинтар, де з-пода могробків жалібно скиглі кажани; — коли я пригадую собі оту гру форк: бара — так, так, навіть бара, що ніжно відбиває при світлі ацетиленової лампи, — мені хочеться криється, як в давні дитячі роки, коли відшукування печер наповнювало душу, покажливу романтичним авантюрам, містичним трентинам.

І коли я дивлюся на нашого ласкавого провідника, барона Франкетті, голову Спелеологічного клубу, не знаю, що більше подивляти, чи всі оті відкриті низи та його товаришами казкові фантастичні печери, чи ту його спрагу до дослідження інвідо-ного, ту саму спрагу до пригод і незнаного, що з одного барона Франкетті зробила відомого дослідника пустель Африки, а з другого — підземних провалів. Нераз при шуканні наприклад печер Пастени, баронові Франкетті з товаришами доводилося повзати на жито по яких сті-сто-їтадесять метрів, щоб потім спускатися на мотузках в темну глибину колодязя, перепливати у гемраві через підземельні річки й озера, або дертися на крути скелі, в надії, що за ними відкриваються входи в розкішні підземні палати. Іноді вони проводили так під землею по три-четири дні. Яка мужність і сила! І які колосальні здоров'я!.. Навіть тепер, коли з вузьких проходів, де раніше можна було лише повзати, пороблено досить широкі коридори (робота досвідчених рудників), коли через рівчиночі і струмочки перекинено маленькі містки, і ніхто не мусить уже порватися в воді і в болоті, — навіть тепер повітря відається важким, і від вогкості ніби щось штрикає в ноги...

Зате ж які місторії! Які артистичні багатства і скверби! Ті органи, що на них можна, вистукуючи палицею, заграти просту металію; та голова величезного слона, що дзвіниться на нас маленькими темничними очима і ніби ось-ось махає величними вухами і в дзвін добром; та підвішена за щію гуска, що ніби жде з правичими чечією свою недбливіву господиню — і все закам'яніла в тім камінні: той орел поміж заліщицами скель і камінців в поставі відво-

зинку — від якого лету?.. І особливо той список в митрі Йи хрестолі: — як найвища статуя середньовічних готицьких соборів — серед лісів розквітліх колюмб, — які ще все квіти поєднані, які не зрівняні твори фантазії! Знайомі риси і контури в такому чужому творчестві! Ніби привиди соняшного світу, — ніби пригадка, що і залишилі творці не оминяють мимовильниза повторення.

Барон Франкетті оповідає про інші печери, що (їх дослідили) дже члені молодого (з 1920. р.) Спелеологічного клубу — до ста т'ятисічесяти в самому Ліацію; — римській провінції. Десякі з них дуже цікаві, — як наприклад у Валь ди Варрі (коло Аквілі), де виявлено рештки смеолітичної культури в черепах пресікавих амфор, що послужили об'єктом специальних дослідів для археології і палеонтології; або печери коло Белегрі і Субіако, що тягнуться більш, як на кілометр у глибині 70 м. під землею; або врешті главні печери-провалі гори Соракти, що про них оповідалі чи Пліній і Страбон, згадуючи про храм Аполона Соракського, які нові уліс в «ї печерні огні, приготовані в жертву богам», і як нікто єс наважився погнатися за ним, бо з тих печер виходив ніби отруйний дим, і пташки, що пролітали близько, падали мертві в середину.. Але нікка з них не може рівнятися до пастенських печер, коло Франзіоне, що займатимуть тепер в Італії друге місце після печер Постумії..

І все таки, яка радість — вийти знову на сонце, дихнути чистим повітрям, подивитися на жовті поля, на зелені дерева!..

— Все още навколо, — казав барон Франкетті, — було ще не так давно вкрито лісами, і саме тут процвітав і господарював один з останніх славних бандитів — у широкобрізому капелюсі з пірамідальним відрогом, у мильовничому вбранині і з завантаженням у серці — на Ямснів Мароцці. Саме тут в оцій першій салі, що, єдина, була тоді відома, — захопили його папські війська і розстріляли разом з чотирма іншими товаришами..

— Добре, що ви цього нам раніше не сказали, а то ми боялися б зустрінутися в тих печерах з неправдивими духами...

— Нема чого боятися, — посміхнувся наш провідник, — ці печери освячені працею одного святого, що напевні вже вигнав звідсіля всіх поганіх духів... Вечітте оту другу салю внизу! Там починається друга галерея. Ми були в горішній, що в колись пробивала воду з джерел тає другої салі, яка звинку вся заповнена водою з джерел тає другої салі пробила прохід в нижчу галерію, — що ми й вже тем дослідили — вона ще широка за горішню, але поки що недоступна для звичайних туристів. Та ми надімося за рік й в'аднати, бо там маємо справжню річку, водяні озера, водопади... Отож місцевий святий — Сан П'єольо делла Кроче, що жив у Секондо і збудував тут церкву, спавлив ліс для церкви, щоб уникнути мита, — бо Ченкано належав до власності держави, а Пастена

до неаполітанського королівства, — через цю підземну річку, що впадає в Сакю, коло Чаккано... Ях бачите, духи бандитів.

— Навчили святого контрабанди, ха-ха-ха...

— Може бути, але нам зони ще міжли не з'являлися...

На поворотній дорозі, ми з'їхали до Дженніно подивитися на „Інфіорату”, — ось ще одна річ, що наближується до найкращих річок мистецтва. Увійти собі вуліцю, так завдовжки на двісту триста метрів, на дві величні дільниці від однієї церкви до другої, вкритої однини величезним килимом із квітів, — ні! не із квітів, а з пелюстків квіточок, що формують різні картини і написи. Ось де треба дійсно кінематографу для знімків в кольорах, щоб передати все ту гру бара. Скільки мистецтва й тонкого ліртистичного смаку для речі, що живе. Лише один день (храмове свято) і скільки квітів! Сотні тисяч, зібраних по всіх склонінні садах, полях і горах! I придумі, що вся ця краса час вже завтра буде зметена, як непотрібне сміття, — мимоволі огортає нас великий сум і думаєш про наші скромнічучі дні...

Саме перед нашим приїздом до Дженніно закінчилася там церковний похід, — знак помілшення відносин між Ватиканом і фашістами, бо церковна влада зняла ове заборону робити процесії поза мурами церкви.

Колісцята у годиннику...
Запросини Гранді до Америки.

18. жовтня 1931

Коли світова преса рознесла вістку про запросини французького прем'єра Ліваля на переговори до Вашингтону, всі читачі й політики винесли перше враження, що одни могутній фінансовий магнат кліче другого, щоб порозумітися в чисто фінансових справах, у яких, сказав би, технічних справах. І французька преса зокрема, особливо після краха англійської стерліни, надавала цими запросинам значіння мало ли правного визнання французької фінансової гегемонії в Європі.

І от нараз, — ще Я Лівалль не вспів виїхати з Парижа, — як та світова преса рознесла вістку про такі самі запросини до Вашингтону, звернені цими разом до італійського міністра закордонних справ Гранді. В офіційальній американській ноті, виданій з цього приводу, зазначалося, що президент Гувер був би дуже щасливий бачити у себе італійського прем'єра — Муссоліні, але признає, що Муссоліні, при наявні праці над перебудовою країни, не може поїхати на довгий час Італію, — і тому Гувер буде радий прийняти у себе бодай його представника п. Гранді.

Формально, запросини італійського міністра закордонних справ до Вашингтону не повинні б викликати ніяких сенсацій. Адже ж цього літа відвідав Рим американський міністр закордонних справ

Стімсон, який, як писали свого часу часописи, виїхав з Італії дуже задоволений, бо ствердив повну одноагідність поглядів обох урядів на загальну світову ситуацію взагалі і зокрема на таку питанку як труду справу, як роззброєння. Тому проста дипломатична ввічливість вимагала б відповідної подорожі когось з членів італійського уряду до Америки.

А проте запрошення Гранді до Вашингтону викликали враження сенсації. — Пояснення цього факту знаходилося в тому, що Гранді має приїхати до Америки зараз же після від'їзду Лівія Ціци ніби підкреслюється, що Америка не вважає можливими віддаліти телер фінансові справи від загально-політичних. Коли, як пише французький офіціоз „Ле Тан”, „Італія находиться поза сферою фінансової замрюхи”, і не може мати в тій справі ніякого рішального голосу, то в справах загально-політичних вага Італії в кожному роком все зростає, і то тим більше, що вона стає в Європі ніби речником Америки. — Фактично, — пише з цього приводу французький офіціоз, — ніяке політичне питання не пересвірює цих двох держав. Фашистська Італія приймає дуже точно всі найбільш відомі американські тези, — і між ними особливо тезу про роззброєння, — і то в такій мірі, що іноді вдається, наче Рим — це тільки відгук Вашингтону».

З другого боку, остання сесія Ліги Націй виказала недвозначно, що, коли на Італію можна дивитися, як на речника З'єднання Держав в Європі, то Франція, з її мілітаристичною — а в останні місяці — і фінансовою політикою, виступає як набильша в Європі перешкода для переведення в життя американська планів. Зрештою, як відомо, навіть славнозвісний плян Бріана про так звану Паневропу, — З'єднані Держави Європи, — був склерозований перш за все проти небезпеки опанування світових і європейських ринків Америкою. І таким чином відоме суперництво Франції й Італії на європейському ґрунті починає поволі набирати далеко ширшого значення. Франція все більш ізоляє себе у своїй вузько-гостійничій політиці зберігти, бодай силою, осигнену у Версалі гегемонію. Зате Італія, з'єднавши довкола себе низку нездоволених тією гегемонією держав, починає спиратися у своїх тезах не лише на переможені держави Європи, але й на тверезих переможців Америки.

Один час в Італії, аже за фашистського уряду, почала ширитися романтична ідея расової спорідненості, латинства, що мало б об'єднати латинські народи проти давніх слов'янського і германського світів, проти діютократичної гегемонії англосасів. Життєвий досвід небагатьох років друйнував цілковито абстрактне наимено «латинство», і поставив замість нього цілком конкретні живі одиниці — народи, з яких кожний хоче і мусить жити своїм окремим життям, та з яких кожний має свою окрему психічну культуру, в якій «латинство» лише незначний, маловажливий елемент. Повторилася історія давнього «панслов'янізму», але в дещо більш при-

скореному темпу. І тепер фашистська Італія саме проти латинського світу шукає собі спільників у світі англосаксів та почасти в германськім і слов'янським. Правда, супроти світу германського вона ще має деякі застереження, які викликають непережитий ще романтизм „лангерманізму”, небезпечний для Італії на бреннерській смузі; щодо слов'янського світу, то франкофільська політика більшості нових слов'янських держав і марево російського колоса, що через Югославію тягнуть за Адріатику, примушує Італію шукати якоїсі сили, які могла б, при відповідних умовах, звіноважити франкофільські впливи та стримувати натиск Росії на Балкані. І, шукаючи за тією склою, італійські політичні діячі, все частіше починають думати про Україну: „Така маємою ключ до роз'язання усієї східно-європейської проблеми”, — говорив мені недавно один з них після короткої службової поїздки по радянських республіках — „Путання лише в тому, як його взяти...”

— О, — відповів я Йону, — щоб дійти до мети, треба перш за все рушити з нісці.

Муссоліні, Гранді і вінницька нічдача.

27. жовтня 1931.

Саме тоді, як німецький уряд гостював у себе міністра закордонних справ Італії п. Гранді, Муссоліні виголошував одну зі своїх чергових промов, звернену цим разом до того неаполітанського народу, що рівно дев'ять років тому був свідком і співучасником походу фашистів на Рим для здобуття влади і переведення в життя нових принципів італійської соціальної солідарності та національної єдності. Перша частинка промови була присвячена пригадішті епохальної для сучасної Італії події: „Дев'ять років тому, на цій самій площі, — говорив Муссоліні 24. жовтня — я скликав був покоління, що перемогло на Вітторіо Венето, і поставив велику проблему, яка заодинка в гру не маловажне життя окремої людини, але долю всього руку й будучість всього народу. Я сказав тоді: Або там (у Римі) поступатися владою, або ми її візьмемо!“

Але ця пригадка не була головним змістом промови. Вона послужила лише вікідою точкою для короткого перегляду, зробленого за цих дев'ять років і для намічення перспектив фашистської політики в сучасному і найближчому будучому. „Пройшло уже дев'ять років з того моменту, як фашистська Італія виникла в Лондоні проблему репараций і міжнародних боргів саме в такій формулі, як вона стоїть ще й тепер на загальному денному порядку. Але ми заплутуємо: чи таки дійсно має минути довгих шістдесят років, поки занінчиться трагічна бухгалтерія платностей і боргів, що виросла на крові 10-ти мільйонів молоднів, які ніколи вже не побачать сонця? Чи можна сказати, що існує рівноправність між націями, коли з одного боку находитися народи,

озброєні до зубів, а з другого боку держави, яким присуджено буде беззбройними? І як можна говорити про європейську розбудову, якщо не будуть змінені окремі точки деяних мирових трактатів, що кинули цілі народи в безодні материальних катастроф і моральної розпухні? І скільки ще часу має пройти, поки світ переизнається, що в світовому економічному епізоді є щось, що поясувалося, а може й зломилося?" „Тут мен находимо, — говорив Муссоліні, — точні доказування, як служити справжньому миру, якого не можна відділити від справжньої справедливості, — бо інакше він буде не миром, але протоколом, подиктованим підступю, злістю і страхом...”

Кожний з нас може собі уявити, яке враження могла викликати подібна промова в так званих „дружніх” країнах, і то тим більше, що одночасно італійці закордонні Італійської політики п. Гранді проголосував в Берліні, що „Італія завжди добре розуміла, яка велика роль належить Німеччині в історії і в житті світу і наскільки вона необхідний фактор для шієї нашої цивілізації. Італійський народ, вільний від пересудів, має переконання, що підстави мирного й здорового співіснування народів находяться лише у справедливості, рівності прав, у взаємному довірі, в порозумінні взаємних потреб і в гармонійному розвитку життєвих сил та інтересів кожного. Тому він дружньо простигає руку до всіх, хто має подібні почуття і наміри працювати згідливо для досягнення таких високих цілей...”

І — дивна річ — одночасно з цими двома промовами — ба наявіть лише на один день раніше, — пролунав з Америки разголос про подібну промову американського сенатора Борага, президента комісії закордонних справ і визначного члена групи „поступових”, що, як кажуть, буде гроти першу скрипку в будучому конгресі членів парламенту і сенату. В цій промові сенатор Бораг говорив про абсолютну неофіційність ревізії версальського миру, і то не лише у зинслі „репарацій”, але й кордонів. Щоб осагнути роззброєння Європи, — заявив він, — треба було б дійти до скасування лежаких проблем, винтворених версальським миром, і перш за все „польського коридору” та земель б. Угорщини. — „Я хотів би, сказав він, щоб і та ситуація, що винтворилася в Горішньому Шлеську, змінилася, бо плебісцит дав там, на мою думку, хибні результати”.

І такі речі говоряться, коли гостє в Америці Французький прем'єр Лявалль, запрошений до Вашингтону президентом Гувероном! Французький прем'єр не міг, розуміється, збути виступу Борага мовчанкою і видав комунікат, в якому зазначив, що „приїхав до Америки не для того, щоби пояснювати з п. Борагом”. А проте, часописи одночасно повідомили, що, на просьбу самого ж Лявалля, в хаті міністра Стімсона відбулося побачення Лявалля з Борагом, при чому, після довгих розмов, кожний з них здійснився при своєму попередньому переконанні. Загалом, американська

преса і політичні кола, як тут переказують, і як зрештою засвідчує незадоволений тон французьких часописів, поза офіційними порадами приймали французького през'єра досить холодно. Одну з причин такого холодного приступу досить добре сформулював той самий Бораг: „Думка, — сказав від, — що економічний натиск останніх днів дорівнює проголошенню війни...”

Те, що Бораг проголосив відкрито, це ніби Гувер говорив Лівале на одній, і зоче офіційними комунікатами, пк заявокди підкress-дик „традиційну приязнь“ Америки і Франції, неофіційні часописи менше дисcretі. Ось наприклад „Авенір“ пише, що не треба надітися на незвичайні наслідки подорожі Ліваля до Америки, мовляв, „чим гірше, тим краще“. Нав'язуючи до близької подорожі до Америки італійського міністра Гранді та газета зазначає: „Президент З'єднаних Держав буде прислухуватися до того, що говорить бому люди, які не терплять Французів, і знайде в іх розмовах ще і кілька причин любити нас ще менше, ніж любити.“

Інші часописи вважають не бачать потреби прикривати своє недоволення голосними фразами і затягують себе, чи изагалі треба було Лівалеві їздити до Америки. Найвищіше висловлює це недоволення соціалістичний „Популер“: „Народи, що терплять, поводяться як хворі: всіні чекають пожадливо кожного проміння світла, ловлять кожну надію на видужання. Але кожного разу, як ілюзія щастя, ізорний падає на подушку в розпучливій простиці. І тут — нікого загальному пляну валютової вимінки для підживлення кредитів, для піднесення трансакцій; нікого обієктивних зброян! Європа залишається в хаосі. Європа, голодаю й обідрана, накопичуватиме гори зброй...“

Зате італійська преса реєструє французьку нездачу (згідно з останніми відомостями, Лівалль приїх Гуверові готовий план європейської „безеко — гарантії — мару во збереженні територіального „статус quo“, але Гувер його не прийняв) з ділкем здійсненням. — „Якщо у Вішик'том, — пише „Ліворо Фашіста“ — нічого не зроблено, і все вилішається юде до роблення, то ясно, що бандука іустриї Гувера з Гранді і пізніше зустрічі з іншими зверненнями діячами Європи не перестають цікавити світ, але на викин набирають такої більшого інтернаціонального значення!“

Одна ніч у Неаполі.

20. січня 1931.

Іду до Неаполю.

Вагон первині класи м'ягко, ледви помітно похитуються, колеса скважко відстукують, очі з задоволенням і відхію відпочивають на прегарах кольорових фотографіях найкращих мистців Італії, що бережно стискаю обперізають купе.

„Республіка, — кажуть італійці, — є ци росо шогре“ — „Від'їждже-

ти — це потрохи винирати", залишати за собою жаль і спогади, ризикувати, що ніколи вже на те місце не вернемося, времою для всіх тих людей, для всіх тих місць і річей, що були колись часткою нашого життя і для яких наше життя було значенням — чи незначним елементом..

Тому — завжди на залізничних дверцях стільки заплаканих лінця, стільки тужніх очей, стільки довгих пошлунків...

Але щодо мене, я хав з легким серцем іхав, як гість міністерства закордонних справ Італії назустріч міністрові Гранді, що мав приїхати другого дня ранком до Неаполю морем і вернутися раз же до столиці Італії.

Нас хвало 25 журналістів, — кореспондентів закордонних часописів. Цілий інтернаціонал, але не другий, і не третій, а безшиферний, цілком особливий. і ввесі насторожений, підзорливий...

За мною в переділ — Балтійський барон, бувший російська підданний, старшина московської армії, — тепер кореспондент однієї з найбільших телеграфних агенцій Німеччини і член Штальтельму.

Відчуваємо, що ми колишні товарини із в'язниці народів і балакаємо, на його прохання, по московському: — Шоб не забути, — пояснював він. — Стільки зусиль антратив я на цю мову, стільки мав за неї неприємностей, а тепер, без практики, забував! Шкода! Хто зна, чи ще на щось не придадеться...

— Маєте рахію, — відповів я. — Не треба нічого забувати, а особливо мови ваших ворогів. Німецькі старшини перед війною школю студіювали французьку мову...

— О, тепер нам треба було б вчитися ще й іншої мови. Але це неможливо! До речі. Чи знаєте, що вчора до Риму приїхали відпурчники Гітлера?

— Так, я чув, і мали велику конференцію в Флоренції.

— І натинуть у Римі. Італійці їх дуже практично зустрічають, длють їм усі можливі полегші. Зрештою, на них уже всі починають дивитися, як на представників уряду, що ось-ось...

— Так, що ви вірите в скорий приїзд Гітлера до влади?...

— Ніяких сумнівів! Або Гітлер або большевики. Центр заникає. Всі природньо волють Гітлера. Інакшого вибору нема. От і тепер, останні вибори в Віртембергу принесли Гітлерові знову велику перемогу...

— А як же німецьке посольство? В яких вони взаємінках з цими висланцями?

— У чіяких. Ви ж розуміете, вони не може...

— Розумію, а не думаете, що скоро до Риму приїде й сам Гітлер?

— Не думаю. Це — майже виключене. Муссоліні — як голова Італійського уряду не може його приняти, не нарважуючи Італію на дипломатичний інцидент...

— Тинчасом йдуть полонки Якісь полковник Пражмовський, про якого часописи вказують, що це інтигійський співробітник маршала, організатор польської кінності...

— Так, а чуя вже про це... Заметушилися. Бояться приходу Гітлера до влади. Раніше покладалися цілком на Францію, а тепер з усіх сил починають натискати на Італію. Місяць тому дарували королеві старий портрет якоїсь свавільської княжни, заснували „Італо-польське товариство для культурного зближення”, тепер висилають легіонерів, що мають роздавать направо й наліво вищі польські відзнаки... А одночас у Варшаві приймають Мариніковича, міністра Югославії, — якого саме ймення вистарчає, щоб вивести Італійців з рівноваги! Зрештою італійський уряд пішов тепер по лінії перегляду версальського трактату, і важко собі уявити, щоб вони міг вийти спільну мову з його оборонцями...

— Поживіго — побачимо...

Поїзд біг, не зупинюючись. Забалакали ми про духоту, доші, про занізи, за'язані з паразитами.

Перервав нам кондуктор:

— За п'ять хвилин Неаполь, панове.

Кожний думав про те, де почуватиме, щоб завтра раненько поспішити на побачення в 7-ій годині до пристані. Я вирішив заіхати до одного знайомого пансіону над самим озером, — але, що було вже по 9-ій вечора, і я змів, що в пансіоні на мене не чекають з вечерию, зайшов по дорозі до пекарні і ствердне, що цінні в Неаполі дорожчі за римсьні! Це мене трохи здивувало, — Рим все ж таки столиця, а по столицях усе життя мусить бути дорожче, — до того ж більшу частину овочів і городнин привозять до Риму саме з Неаполю...

Вибрал собі якогось смачного (на англіад!) печива, загорнув гарячимо в папір, поклав до книшеші, і далі — шукати кав'ярні або молочарні.

Дивлюсь — у намів освітленій кімнаті, з широко розчиненими на вулицю дверима сидить такий симпатичний дід з довгими, сплюваночими навколо вуст вусами і пухкає довгово-предовою люлькою. Так ніби зійшов дідуган з якогось образу Репіна. Аж задивилася я на нього. А потім підеожу голову, бачу: просто у нього над головою й напис: „Молочарня”.

— Добрий вечір!

— Добрий вечір, пан.

— Чи не можна б молока напитися.

— Чому не можна? Можна. Заходьте, пане!

Добре було молоко! Тепер щадили правда, сурова контролля. Не можна його інакше продавати, як в замечатаних пляшках, і на кожній пляшці печатка міської контролі. Суворо! Тільки які зловживання знаходить, зарах же на кару, зачиняють молочарню на два-три-чотири місяці, а на дверях зачиненої крамниці напис виїштується: „За те, що підмішував до молока крейди, чи соди,

крамницю зачинено на такий-то час...” Втрати матеріальні всіли: і — ганьба! Італійці самолюбиві. Після кількох таких кар, — мокро тепер — єх золото...

— Як торгуєте, дідуся?

— Отак-о, пане... Люди грошей не платять...

— Як не платять?

— Та так... Носиш їм долому місяць за місяцем, місяць за місяцем, а потім, як їм платити — нема грошей! А тут же з тебе тягнути... Біда, пане...

Подінинися на Мою маленьку валізку...

— А ви з Риму, пане?

— Тож з Риму.

— За ділами приїхали, чи так прогулятися...

— За ділами, дідуся. Трудно тепер з гульнею.

— І в Римі трудно?

— І в Римі, діду.

Помовчали. Я піна, смакуючи, густе молоко, заідоючи лінись гістом з горіхами.

— Ще шклянку, діду. Добре молоко маєте.

Налив, попихуючи люлькою. Подінинися задумано на мене, а потім:

— Може я вам стильця принесу?

— Ні, дякую. Мені їх стоячки таке молоко снажує. Сильки за цього?

— Одну ліру.

— Добранич, дідуся!

— Добранич, скиселенце.

Старе покоління в Неаполі ще досі всіх чужинців кличе „експаніонізм”, головно, коли дістаете від них гроші. Я бішов і озирався. Вигляд діда з довгою люлькою й довгими сизими вусами викликав у мені несподівані спогади.

У пансіоні мене зустрінули дуже радо. Але з перших же слів я відчув той самий мотив, що й у діда: „Біда!”

— Не працюємо. Сьогодні маємо двох пансіонерів, а три тижні тому мали лише одного! Один-два, один-два. Рідко три... І так цілий рік. А податки зростають. А життя не дешевшає. У вас там у Римі все ж краще. Все ж столиця. Все — Рим. Все ляйтесь рук. Нема чужинців, так італійцям з усієї Італії до Риму треба. А до Неаполю хто буде іхати?! Грошей ніхто не має. Навіть позичити. Во хто Й має, не дастъ. Знає, що не віддадуть.

— Псс... псс...

Що таке? Стоїмо на балконі третього поверху. Перед намі кинулося море. Ліворуч у темряві постать Везувія і над ним ледве забарвлені хмарки. Праворуч на набережній віялося за руки вогні ліхтарень.

Якось постать під балконом намагається звернути на себе увагу.

— Розвелося знову цих жебранів... — пояснює голос господаря.

Я пригадав собі, як фашистські часописи виспіували у свій час певні італійському урядові, що зумів побороти що давнішої італійську пошесті'

— Всі оті ганебні постати вулиці, що видаються тепер призабутими кошмаром ночі, були тут не від тому, а ще вчора; але тепер вони зникли остаточно. — фашистське психічне наставлення не могло б їх більше знести...

— Псс... псс... — доносяться знизу, настирливо, вперто.

На другий день встаю — перед 6-ю... Треба ж до 7-ї бути вже на пристані, де мають зустрічати нас представники міністерства, а потім ми разом міністра...

Ще темно. Дошу, на щастя, нема. Море гойдає мандарині вогнинах рибальчих човнів. Гарно буде зустріти сонце на березі. Як воно вставатиме з моря, обійтися з усіх уchorашніх гріхів...

Хто ж сказав, що море зимає гріхи?.. Ах так — ще Евріпід, що хворів на анує незнану недугу, аж поки жерці не намовили його вискуватися в морі, — після чого він відразу одужав і написав: „Море очиншук від усякого лиха...“ У давньому Римі перед жертвоприношенням жерці і всі присутні щусіли очиститися від усіх „сварій“, і тому в місцях для обряду заходилася при вході свячена вода, де ворниали голоскою, взяту з вітваря.

Недурно морські купальні входять тепер в усе більшу моду, причину для всякого роду „гріхів“ відкривається таке широке поле: чому не трішнти, коли грізи можна в морі втопити?!

Ліків десять хвильні намагаюся відчинити величезну Браму, що виходить на вулицю. Не обйтися без портєра! А значить і без відповідної „мазачі“! Міцно тримаються старі традиції, коли мають під собою економічний срунт. Минуло майже вже століття, нік не стало Бурбонів в Неаполі, а іхні тарифи тримаються: одна ліра до 12-ї години ночі, дві ліри від 12. до 6-ї, одна ліра від 6. до 7-ї.

Розглядаюся... Величезний напівосвітлений год, куди збігаються із двох кінців дві величкі скріді, два ліфти і щось з двадцять дверей і відє настаку на портєра. А час біжить... вже пошостій.

Тоді в размуші починаю клацати, спершу дуже тихо, а потім усе дужче.

Нарештіявляється якесь жінка.

— У нас так рано ніхто не виходить, — пояснює вона.

— Мабуть ліри шкодують, — думаю я — Звісно криза...

Праворуч від мене — рапкове море в темнині хвильами, із смугами хмар на блідо-блакитному небі, з широким лавом білого каймана, що спереду берег і приймає на себе розгойдані хвилі. Ліворуч — передранкова тиші. Іду назустріч свіжому вітрові я пригадую, що минулого разу бачив тут горбу дітей, черепочо-шпіталевого вигляду із візочками і називаничі мамки в барвистих селянських

ських вівтарнях. Здавалося: діти з усього Неваполю зустрічалися тут. Тепер — тиша й самотність...

Але чи дійсно самотність? Чи не сказав Кайзерлинг, що почування самотності саме наслідок існування в спільноті. Лише там, де є гурт, людина відчуває себе дійсно самотною, тає безжалісно-тужною самотною: „Неначе бранець, що на чужій землі шанує Бога, нікому невідомого в країні...” (*Леся Українка*). Але як можна почувати себе самотним, коли находишся з самим собою, в обличчі матері-природи?

І що багатша душа, тим сильніші й глибші в ній її інтенсії емоцій, тим вони більше, тим частіше мусить шукати ритміку в діялові з самим собою, тим частіше мусить відпочинувати від самотності... у товаристві.

Італійський письменник Маялпарте заважає, що москалі бояться самотності, вони не вміють бути самотними: починаючи від спільнот роботи, від прирітівної форми „миру”, від інстинктутворишення в підприємствах, в горю, в радощах, і кінчачочи ко-лективним самогубством. І тимчасом, як напр. італійці намагаються все життя мати хоч маленький, хоч більший, але свігай куток, куди жайже ніколи не допускають чужинців — тому взагалі приймають знайомих по кав'ярнях чи ресторанах — москалі заводять і у нас, в Україні, колективні помешкання.

Минувові очі мої затрималися на похмурий башті-фортеці, що вrizалася в море. „Кастелло дель Ово” — Фортеця Яйця. Чудне ім'яння Дехто (з току Й Бедекер) думав, що це назва походить від чудернацької форми фортеці. Але італітанський народ оповідає щось інше. Він пригадує собі великого мага Вергілія, який — дарма, що жив за імператора Августа — мав на своєму сумілінно чимало чудес із середньовічного Неваполю. Отже оловідає народ, що „Вергілій, бавлячись своїм магічними мистецтвами, посвятив куряче яйце Й поклав його в склянку карафу, яку казав повісити, з кількома залізними листочками, під склянкою спеціальної кімнати в замку... і від того яйця, що від нього замок набрав своє ім'я, залежить уся його доля, і існуватиме він доти, доки буде ціле яйце...”

Яйце таки розбилось, — і замок — на потвердження Вергілевого пророцтва — почав руйнуватися, фрески Джотта в замковій каплиці почали поволі занікати і тепер від них вже не лишається й сліду.

Досліди минулого року виявили під замком цілу систему глибоких печер, що поволі поширюються, — і на старих мурах все більшає сітка независлих аморшків — небезпечні розколини. А в бурю весь острів трепчети, і гуркіт і грім з підземних печер викриває в замку громи зловісного неба... Ходить чутки, що фашістський уряд завісить у тих підземелях нові яйца, і тоді чари Вергілія, якого вшанували недавно гучним ювілеєм, відновляться знову.

Але що це? Десь у далечні щось мигтить, то загасає, то знову запалюється перемішаним вогнем. Це ж малк! Не може бути! Так, да-ленко. Та це ж інші кільометри! Відна моя головонька... І яні так-сікні, як трамваж. Жену, як тільки можу. Душно! Скидаю пальто... Потім скидаю й кавелю... Не дав мені Бог Меркурієвих кримлеси. Невже ж і на мені спрацьиться ота українська приказка: „Не знаю, забув, спізнився...“

Нарешті перша загратована брама. Жовнір з рушницею.

— Тут приїздить сьогодні екселенція Гранді?

— Ні, далі.

Ще грата. І знову — далі, знову далі. І вже день, уже ясний день. Ше одна брама. Два вояки.

— Тут приїздить екселенція Гранді?

— Та здається, вже прихав на „Августусі“. Спитайте далі.

Ось нарешті — вже ліворуч ще одна загратована брама, і перед нею купа народу.

— Де тут збиратимуться журналісти закордонної преси? — питав першого урядовця з віданнями. Замість авадцятн п'яти, якій шість-сім, інших ще чима! Мій годинник вказує рівно 7-му годину. Українець таки не спізнився!

— Прихав Гранді?

— Та ще в 6-й... Але вийде з кабіні, здається, в 8-й.

Тимчасом нас знайомлять із головним комісарем з еміграції, що має тут у пристані свій кабінет. Яка гарна установа — м'ягке за-тишне крісло!...

Згодом до нас сходить з „Августуса“ командор Рокко, голова Пресового бюро міністерства закордонних справ, що супроводив Гранді до Америки. Моментально — довкола його гурток журна-лістів: „З добрими повернотами! Як іздили? Як подобалося?“

Ронко відповідає:

— Як іхали до Америки, то таки трохи потерпили, зате, як верталися, море — було як те озеро... Шо? Хто каже, що Гранді хво-рів? Наклеп! Гранді почував себеувесь час знаменито... Ніби тільки й проводив час, що на морі... Ані його пані!...

Один товариш мені на вухо: — Зате наш командор щось трохи блайдіший, ніж звичайно...

— Ні, зовсім не пили... Все було цілковито „сухо“ і шампан-ського не було...

Але присутні ніч вірять.

Аж ось піднімуть нас нагору. Маєте повне враження першорядного великого готелю — та сама розкіш, той самий дух. На кри-тому мості, що служить місцем для прогулок і відвідки від дні-тися дододу, неба з шостого поверху, на мурах — серія фотографій Гранді за час його перебування на пароплаві. Веселе, простре обличча. Спортивне зовнішнє обрамлення з коротенькими штанами, в каміольці, без підшніза.

Нас піднімуть поверхом нижче. Народу набралося досить багато.

Аж ось натовп хитнувся, в один біл, в другий, — ніби квіти пробігла, і серед нього почав просуватися п. Гранді. Широ здоровається замчайними формулами італійського привіту.

Голова нашої асоціації, швейцарець Годель запитує в голос:

— Чи будуть екі заявн?

— Ніяких — відповів, всмідаючись п. міністр.

— А все ж таки... Що ж ми можемо сказати?...

— О-о! Що я дуже задоволений своєю подорожкою...

— А про морську хворобу?...

— Здобний наскелі, — підносить руки п. Гранді.

— А позатим?

— Добрій апетит!... Чудове поутра...

— А Америка?...

— Теж чудова країна... Але, панове, треба поспішати на поїзд. Маю надію в скорому часі відвідати ваш клуб і порозмовляти по приятельськи... Але жадних інтер'ю, будь ласка!.. Це ж уже теж за стара мода, — і жартуючи, п. Гранді подається до виходу, а ми за ним довгою чередою...

Зовні, тільки виходимо, — крутиться „Парамавіт”, розлигається крикн „свівів” і „Ея, ея, аяла!”

Треба поспішати до поїзду. Багато з журналістів маю вже свої маленькі валізи тут із собою, але я залишив свою домі. На щастя мій пансіон близький двірці „Маржелліна”.

Шукаю міністерський потяг. Мене вічально запитують, чи я з „почоту п. міністра”. Мені трохи смішно, але відповідаю, що „так” і зараз же отримую всі потрібні вказівки.

Пан міністр і весь „почот” (справжній і несправжній) ходять перед вагонами. З нами йдуть усі члени італійської делегації, і проноситься чутка, що Гранді має частину подорожні провести в наших вагонах.

Тоді, як поїзд лєтить, журналісти розпитують панну Ванцетті, що була секретаркою італійської делегації. Але панна Ванцетті, — худа й страшенно втомлена, — вміє добре трамати якік за зубами, і хоча веселенько жартує (очевидчина — метода італійської дипломатії, але дуже зручна і приємна) або скаржиться (відома „жіноча доля”), цікавості журналістів задоволити не може або не хоче. І зрештою дають їй спокій. І в моєму переділі, де йдуть ще два інші члени делегації, починається довге бесіда на нейтральні теми. Тим часом ми вже коло Формії, і мимо віком пролітають зелені сади з деревами, екзотичними золотими заблуками — заблуками садів Гесперід — помаранчевими. Які краси! Правда, і в Римі ростуть помаранчеві та мандаринні дерева, але в такій кількості я бачив їх уперше. І дійсно враження вони на мене зробили — казкове...

Прийшов Рокко.

— Панове, зарах мве прийти п. міністр і відвідає можне купе,

але, попереджаю вас: жадних офіційних декларацій. Просто соба — на дружню розмову..

— Просимо! Просимо..

Щоб зменшити кількість купе і тим побільшити час відвідин і рознови, ми розбиваємося на три групи.

На мое купе, а якого тим часом вийшли італійці, щоб звільнити нам місце, прийшла третя Я остання черга. Ми були в складі двох швейцарців (Між ними Годзя — голова асоціації і Вошев, заст. голови — він же кореспондент французького „Ле Пті Парізіен”), один француз, два німці, один американець — директор „Юнайтед Пресс”, і я, представник української преси

— Маєте перед собою, пане міністре, — приветив Гранді старенький піменев, — старих журналістів, почести найстарших членів нашої Асоціації..

— Отже ти небезпечнаша, — відповів зо сміхом п. Гранді

— Яке враження на вас, експелеше, зробила американська преса? Це нас цікавить хоча б в професіонального боку

— Відповідаю дуже охоче і цуже широ і зовсім не тому, що коло мене сидить тут п. Морган, представник американської преси, але тому, що дійсно маю таке враження, що американські журналісти найчесніші, найкоректніші журналісти, яких я коли зустрівав. Це вас може здивувати. Я сам — до моїх відлідин Америки — та не думав, але тепер — що мое переконання і я вам зараз з'ясую чому. Європейська преса завжди розподілена, завжди об'єктивна в своїх партійних чи групових інтересах. Вона реда використати кожний момент, кожись невдаче слово, — вони навіть не відмовляться зроблювати те нещадне слово, якщо це може послужити в партійним цілям; я, панове, прошу вас не ображатися, говорю до вас, як журналіст до колег, журналістів, тимчасом американська преса звертає увагу перш за все на точність своїх інформацій. Я знаюете, мені довелося відбути в Америці снулу конференції, виголосити силу промов — в різниці обставинах, в різному оточенні і зможу вам широ сказати, що ні разу я не мав нагоди ствердити якогонебудь наявністю калічити мою думку. Більше того! Розиступував я з промовою і потім відповідав на цілу низку питань на башметі 150 журналістів, видавців часописів тощо, людей різних поглядів, зацікавлених загалом в усій сенсації, людей, що серед них було чимало противників фашизму, які перед тим поборювали його в своїх органах преси. . Отже, відповідаючи на дещо запити, я мусів бодай звертатися з попередженням, що моя відповідь лише для них, не для другу. І що ж ви думаєте, ні один з тих журналістів не опублікував ані слова з того, що я просив їх не публікувати. Ви думаєте, що подібна коректність можлива тільки в Європі?

Ми почали, але можний в душі, мабуть, подумав: ну, не можлива

— А яке враження зробив на вас президент Гувер?

— Чудове. Людина, без сумніву, з широкими поглядами, що живо цікавиться всіми світовими явищами. Цікава, дуже цікава людина.

— А сенатор Бораг? Яке враження?

— Гарне! Ви представляєте ту Америку, яку у нас в Європі не змало знають. У нас знають Нью-Йорк, Шайло, почасти Вашингтон, а позатим мало хто в чому розуміється. Так і в сенаторі Бораг. Не можна сказати, щоб за ним стояла вся Америка, але за ним стоїть велика частина Америки, і це, без сумніву, цікава людина.

— Яке враження зробила на вас італійська колонія в Америці?

— Мушу перше за все сказати, що в Америці нема колоній. І лише американці італійського походження, або італійці американського горожанства. Ось також цікаве явинце, в Європі неможливе, явинце подвійного підданства. В Європі ми стежимо за тими, щоб італійці не приймали чужого підданства, бо тоді вони прощають для батьківщини. В Європі, хто перейняв чуже підданство, зрадник своєї батьківщини, бо в Європі кожна країна, кожна держава визнає лише одну національну принадлежність і винагає перед ними підданних цілковитого зірвання з пошередньою батьківщиною. В Америці інакше. В Америці плачують національні традиції емігрантів, спиряють любові до свого рідного, бо гадають що той, хто чесно служить своїй батьківщині, служитиме чесно й новій. В Америці можливе поєднання подвійної національності, і тому і микажемо нашіх італійців в Америці будьте в Америці добризиамериканськими громадянами, а вже тим самим служите своїй Італії, підносите її престіж та славу, але тону наслідуйте також американські моральні приписи і не забувайте ніколи вашого походження, пам'ятайте, що ви італійці!

— Які ваші враження щодо можливостей конференції роззброєння?

— Добре. Мушу сказати, що коли я йшов до Америки, я вже мав оптимістичне пістставлення, а після Америки мій оптимістичний настрій ще збільшився. Я зарах вам з'ясую, чому. Проблема роззброєння річ така велика, що коли б Й не пощастило, то вона могла б потягнути за собою так само великі речі, а цього ніхто не хоче, і це перша причина. Друга причина, що ми мусимо зважати оптимістично двохнятися на річ, яку починаємо, бо інакше не варто П Я починяти. А починаємо, отже вірно, що вона мусить удастися. Пригадую, що коли я хотів виступити з своїм проектом річного припинення зброєнь, справа видалася майже безнадійною. Я сам, мушу сказати, довоє загався, бо, розуміється, кожному все ж не прнемо йти на немедичу, але з другого боку справа видалася такою важливою, і користь від неї для цілого світу така велика...

— Але тут, — підніс Я, — є проблема большевицької Росії...

— Ах, ви підносите зараз проблему!

— Ексцеленці — перервав командор Рокко, — за десять хвилин ми вже в Римі.

— Ха-ха-ха!

Гранді відкинувся на спинку крісла і почав від широго серця смеючись.

— Командор Рокко, — сказав він крізь сміх, — бойтесь, щоб я не сказав чого зайного... Ха-ха-ха!

Загальний наш дружиний сміх...

— Отже, — сказав п. Гранді підводочинсь, — ви підносите це питання большевицької Росії, але є добра низка таких питань і не час нам тепер їх відносити, та, при добрій волі, вірте мені, все позаднається...

Міністр почав прощатися.

— Не забудьте, дорогий Годель, — сказав до нашого президента, — в скорому часі буду в вас, в клубі.

— Може на обід?

— Це було б найкраще... Але попереджаю — лише для дружин розмов, не для офіційних декларацій...

Ще кілька хвилин і через вікна я побачив ліс чорних циліндрів...

Там, без сумніву це був Рим.

Золотолиста омелі.

26. грудня 1931

Вчора ми святкували латинське Різдво

Нуда, розуміється, — латинське Різдво. Бо ж у світі є два Різдва: одне — латинське, друге — грецьке. І ми, українські енгранти на далекій чужині, святкуємо, як годиться, обидва. Латинське — з людьми й для людей: грецьке — самі й для себе. Одне — так, як життя й стечини наказують, друге — так, як серце й спомини хочуть.. Перші, — щоб чесними гостем бути в чужій каті, друге — щоб і в чужій хаті свій звичай вшанувати...

Отже вчора святкували латинське Різдво. На Свят-Вечір ін тутешні звичаї в'юна, заливали його червоним вином, заїдали — солодким тістом з горіхами.

А потім вішли над деревним кущ золотолистого винсія, або — по нашому — омелі, всипали перламутрі білих ягідок: — „На щастя, на здоров'я! — „На радість, на любов!“

Був час, поширювався тут на Різдво звичай ставити різдвяну ялинку, всипану снігом бліскучої бавовни, прикрашену зірками різнобарвних свічок, що тільки й знали, що близьали, ніби справжні зірки, я виводили в очах розиряні людини зариси світляної облицювані: — „щастя — щастя...“

Але — в землі гарячого сонця, в землі золотих померанчів, бліскучих твердолистих лаврів, — північна, обсиpana снігом ялинка, виглядала, як гостя з екзотичного краю, мила й пріємна, — віс-

грони дивна й чужа. Шкода було молоді деревця, що їх вишукунвали люди по облісілих високих горах і — задля чужинкої моди задля короткотривалої перимхи — везли возами до міст, залишаючи позад себе скалічені пні та голе каміння. Потім фашистівський уряд спорняв поширенню давнього звичаю — за почином святого Франциска Асизького — різдвяних вертепів. Але звичай цей поширювався мало — з одного боку, щоб давати дійсно мистецьке враження, вертепи мали коштувати задорого, а з другого боку — занадто віддавали вони церквою, містичним духом своїм в'язали занадто веселість чоловіків, і так мало підловідали поганським настроєм, що глядя з грамофонних мелодій негрського джазу. Правда, і в самому вертепі, в сцені приходу волхвів, — „Три царі з даракан..“ не рідко фігурував, чи третій цар, саме чорний мурин, — все так мало було спільногого в того мурині з итуринами, що кричать з грамофону...

І от все шириться й шириться звичай вішання виски. Во без „звичаїв“ не може жити людськість. Знесіть їй „хрестини“, вони зарах же вигадає „авідзники“. Знесіть їй ялинку чи вертеп, — і єсть на зміну їй приходить золота галузка виски. Тим більше привітання, тим більше пожадання, що в глибокій підсвідомості людського роду, збереглася пам'ять про неї в найдавніших часів.

Як колись, як в часи Леонарда, воскресають давні боги. Загубивши віру в нових богів, людськість повертається знов до найстаріших. Але не може залишити душі своїх холодною пусткою. І заликаю кряканням чорних Касандр, перше, ніж увійти в темряву Нового незнаного Року, запасається, як Еней, на пораду Синай, перед входом до пекла, Золотою Галузкою, зрізаною в густому лісі, найкраще на дубі, або також на вербі, на тополі, на груші, ..

В місяці грудні, як дерев загублють усе своє листя й вимакують голими довгими руками, й стукотять ними одна об одну під кожним подихом вітру, ніби мертвими кістками, лише зелена густа омелі десь на огоріні гільци, сайдить про життя й годуве птаць перлами ягід. Люди вірили довго, що це — ласка неба, що тільки з неба й могла впасти на дерево ця зелена галузка, що з часом, зрізана — у давніх кельтів на блau простила золотими сердечками! — починала живіти, аж поки зелене блискуче листя не робнаєш шілком ніби з золота...

— „На щастя, на радість!.. В давньому Римі, як каже нам Пліній, жінки носили з собою галузки омелі, щоб легше зачати, а кельти напували худобу трунком з омелі, щоб була плодюча. Хворі на причинну, поки малі з собою чарівну галузку, не падали на землю, і південному тому носять ще й досі з собою мої з ручкою з омелі, а німці вішають з тією ж метою шматочки омелі діткам з омелі, а німці вішають з тією ж метою шматочки омелі діткам на шию. А в XVIII. ст. навіть лікарі Англії й Голландії рекомендували омелу проти чорної немочі. В Швейцарії омелу називають «громовою метою» й вірять, що пойшевши в латі, вона хоронить від по-можі. Так само варять в Італії й Швейц., а в Чехії люди дума-

ють, що спалена в печі вона хоронити від грому. А в Норвегії... В Норвегії був колись добрій й гарний бог Бальдер, наймудріший, найбільш улюбленій поміж усіх іммortalів. Але одного дня Бальдер побачив сон, що провіщав йому смерть. Боги зібралися на раду й постановили забезпечити Бальдера від усікого лиха, і заприєсти воду й вогонь, заливо й всі інші металі, каміння й землю, дерева й рослини, хвороби й отруї, всіх звірів і птиць і гадів, — що ніхто з них не зробить ніколи злаядного Бальдерові. І всі були раді й щасливі, бо думали, що зробили Бальдера тепер непразднини. Тільки злій Локи був чеснодолгий. Пішов він до старої Фриги й запитав її, чи дійсно всі речі світу заприєсти не шкодити Бальдерові. І відповіла стара, мудра Фрига: — „На схід від Ваггалли росте маленька рослина, що з'явиться омелі, — вона була замолодою тоді, щоб присягати...“ І зрізав злій Локи омелу й зробив з неї стрілу й пішов до богів, що боялися, стріляючи в Бальдера, який стояв, посміючись, — бо жадний стріл не брови йому нічого злого. — і дав ту стрілу богові Готерої, що не брав участі в загальній забаві, і попросив його вшанувати бога Бальдера хоч одним своїм стрілом. І бог Готер піддався, і стрільни і пробив зненіцько Бальдера через все тіло стрілою... І то було найбільше нещастя, що мало впасті на землю, боги в розpacії здіймали руки до неба.

Потім, давнім скандинавським звичаєм, поклали чертве тіло на велике вогнище й спалили його разом з вірною дружиною Наною, що в ней розбилось серце від болю, і з вірним конем, і з усім бойовими приладдям... .

Так умер славний бог Бальдер, що, як гадають, був образом незломногого дуба, святого дерева давніх врійців, асоційованого з найдавнішими часами з богом грому й блискавок. І серцем його, його душою була зелена омела, що звалася „громовою метлою“ й падала з неба. Поки росла омела, заснігла в найморозніші зимові дні, коли всі дерева втрачали зелені листя, доти жи в була могутній Бальдер. Але зрізав його злій звадрісний Локи, адарка громовою стрілою по старому дубу, — і скилися дуб, пробитий по цілому тілу... Поклади його й спалили в великому вогнищі... .

Так і ми вчора налили стару минулорічну позолочену омелу, що висіла в як над дверима, і вішали на її місце нову, ще зовсім висулу з білими перлами.

На любов і на радість. Що ж зустрінуться зненіцька молоді жінок з лівчиною під отовою омелою, мусять поцілуватися. То — то любов, то — то радість... А англійська легенда — бо ніхто як англійці вислів в моду цей звичай, — оповідає, що в далекі часи мусів іти на війну звійськ принц молодний, — я принесе, його наречена русалка, чекала на нього і від болю чекання емірала. Вбиралася щодня в Зелену вівтарину, — улюблену барвю свого коханого, — він ходила на високий балкон, і вдивлялася в далеку курячу, прихинаючи русину голову до близького дерева. Але біг час, і біля

слози, і в слозах тих збігало життя. І коли парешті принц повернуся з походу, знайшов він тільки балкон та голе від листя дерево, та руспів коси коханої, що ж занесли з балкону на дерево і принц так гірко плакав, так тужив, так побірався, що Небо на нього змилосердилось, змінило русіві коси в зелену омелу, а слози принца — в блискучі ягоди — білі перлінки.

В долодні аннові дні, коли голі галузки дерев виступують, мокі кістками, про смерть, — зелене листя омелі з білими перлами жігаво слистити про життя і — любов.

Власність у фашистській державі.

7 квітня 1932.

Ця фашистською державою розумію не тільки італійську державу, що має фашистський уряд, але також всіку іншу однонаціональну державу, що хоче керуватися фашистським принципами. Фашизм — органічна теорія і тому вимагає — для свого існування й владної творчості — тільки однородного, а не якось потвори, де голова й половина тулубу паджать до одного національного організму, руки й ноги — до другого, а друга половина тулуба — до третього. Ні, фашизм, на думку його творців і ідеологів, не тільки неможливий в такій різномірній державі, не тільки не може привести до зміцнення державної ідеї, що лежить в основі фашизму, але навпаки необхідно спричинитися є до загострення в ній національних конфліктів і до небезпечноного ослаблення такої держави. Більше того — фашизм стяпить взагалі під великий сумнів можливість і реалію існування в наші часи неоднородних держав.

І тому, коли я ставлю питання про власність у фашистській державі, я думаю про однонаціональну державу, яка в цей момент дозики й переоцінки в сіх вартостей, мусить необхідно виробити собі новий погляд і на власність, що так довго вважалася „святою“ й „щедотикалькою“, а так недавно була ототожнена — бодай у большевіків та в великої кількості соціалістів — з „крадіжкою“ Звідти „Грабуй награбоване“.

Ідеологи фашизму винагадали, що в визначеній приватної власності „святою“ забагато перебільшення, що межує з блюзірством і лицемір'ям, бо саме завдяки накопиченню приватної власності в руках все зменшує кількості осібників, які не вміють і не хотять розпоряджатися всею для загального добра, виникають кризи, подібні тій, яку ми тепер із усім світом переходимо. Але з другого боку, заперечений приватної власності, яке ми знаходимо у соціалістів в теорії, в большевіків на практиці, приводить до занепокоєння та падіння того нерву життя, що зветься особистою ініціативою, і викликає чисто урядницьке відношення до справи — аби відбутти

призначену кількість годин, а тим лоч і світ заваленя. Відомо, що піде на світ нема стільки бюрократій, стільки того урядництва, та ганнин по різних міністерствах, які ніколи й нікуди не поспішаються, як саме в большевицькій Росії, що заперечила власність та рівність платню висококваліфікованих робітників із платнею звичайних чорноробочих, щоб перші не буржуазилися та не робилися власниками „домів” та „салків”. Але наслідком такого наставлення було таке страшніє падіння продуктивності роботи, що сам Сталін мусів виступити проти „урашніловки” і спробувати збудити приспаву ініціативу та енергію до праці різними спеціальними на-городами та привіліями для так званих „ударників”, щоб робітників, що виявляли більше продуктивності від інших, а також установленим розміс оплати праці в залежності від цієї більшої важливості чи підповіданості.

Тим самим, большевицька давня теорія „власності”, як „крадіжки” скрахувала, і верталася назад оцінка власності, як вина-городи за працю, ініціативу та енергію.

І тому Й зверед фашистами, що так само відрівались від давнього демо-ліберального погляду на власність, як на щось „сенте” та „ледотикальне”, повстало питання: якщо давній погляд на власність був хибний і привів до страшних суспільних катастроф, і якщо новий соціалістично-комуністичний погляд так само хибний і шкідливий для розвитку в сії сиї і можливостей суспільства, де знайти таку оцінку власності, що з одного боку не дозволяла б ці руках окремих осібніків іти за шкоду суспільству й державі, а з другого боку не паралізувала б — її запереченнем — творчої ініціативи тих осібніків, що під контролем держави має служити не тільки збагаченню цих осібніків, але — й особливо — розвиткові та збагаченню усієї суспільності?

Фашизм визнав що виніку не в запереченні власності, як у соціалістів, і не в визнанні безперечного права на власність, як в старому демо-ліберальному ладу, але в визнанні права й обов'язку на власність. Кожний має право мати власність, але мати право — не значить мати й обов'язок. Всі мають право вживати свою власність і розпоряджатися нею, як вважають за краще, аби це тільки не йшло на шкоду всьому суспільству, але ніхто не має права не розпоряджатися власністю. Власність не має права лежати облогом, вона мусить бути продуктивна, і то в найвищий мір. Фашистська Хартія Праці говорить про працю, та про суспільний обов'язок, і в цьому відношенні вони йде за Сен-беном, що визначав власність, як „привілей, що його при кожному поколінні треба відновлювати й використовувати власною працею”.

Якщо ж власність визнається не тільки за право, але й за обов'язок, то ю, що коли цей обов'язок не виконується, приходить обиждення збо скасування права.

Але таким наставленням приватної власності ще не кінчиться і наїйті не виснчується. Найдавні, й задавніша більше економіч-

ної та суспільної вартості. І в фашистському корпоративному ладу її більш охороняється, ніж в демо-ліберальному режимі, бо держава має інтерес її охороняти, щоб вона могла виконувати свої обов'язки. Але разом з тим, вона її не така небезпечна, як в демо-ліберальному режимі, бо її розмиток теж контролює держава.

Пам'яті Аніті Гарібальді.

4. червня 1932

Сьогодні, 4. червня, Італія святкує роковини смерті свого національного героя. Та її не тільки Італія, але світ увесь, особливо ж народи, що перейшли, чи переходят, стани визвольної боротьби — з підбитої, пригніченої, поділеної нації — до незалежності, вільності, соборної держави. Бо Гарібальді для цілого світу набрав значення прототипу борця за незалежність Батьківщини, і недурно й ми, українці, коли хотіли підкреслити значення нашого національного героя — Петлюри, називали його — „наш Гарібальді“.

Сьогодні, на Янінській горі, з якої відкривається чудовий краєвид на весь Рим, з його величними палацами, з його історичними руїнами, з його нечисленними церквами та кампанілами, з його хвилястими горбами, зеленими від розложистих піній та струнких кипарисів, святкує римський народ пам'ять свого героя в спосіб, гідний героя і Риму, відкриваючи пам'ятник Аніті Гарібальді, повертаючи з чужинкою Франції тіло (чи вірніше — попіл спаленого тіла) жінки, мужності якої (як писав Гарібальді) він сам собі бажав; „Амазонки, до богині війни подібної“, що на цій самій Янінській горі боронила Рим від французів поруч зо своїм чоловіком, для якого вона завжди була — „скарабом неоцінним“ Чи ж могла бути краще встановлення пам'ять великого героя, підкріплення поряд з його власним пам'ятником, — найідеальніше масно в Римі з модерного інстітуту, — пам'ятника його вірний Дружині? Досі тіло її лежало в чужинці Франції, в тій Ницці, що поординя героя для Італії, але не захотіла бути італійською, і лише тепер фашистський уряд, з величними почестями, перевіз його до Риму, склав в підмурішках нового пам'ятника, щоб могло воно відпочинти в місті, задля якого стільки терпіло й страждало. Потім, через кілька днів, вирушить воно зайди в останню подорож — до скельної й поетичної Капрери, де під кущами квітів, в безмежному спокою самітнього острова, в могилі з граніту, спінть Героїв сном непробудним, а коло нього — дочин Терезита, що була діан нього добрим янголом і живим спогадом про покійну Аніту...

На пам'ятнику, що належить творчості Маріо Рутеллі, Аніта Гарібальді фігурує на коні, як занчайно фігурувала воїн в усіх боях. З пистолею в одній руці, а посодами у другій, воїн має на грудях дитину, відважну широкого хусткою, яку саме — байдуже. Всі діти Аніти зазнали війну й народилися під туркіт гармат.

може бути, що це Менотті, який народився в інч після поразки в бразилійських лісах, коли батько, шукавочн за допомогою, не зміг більше повернутися до хібарки, де чекали на нього виснажена матір й її дитина. Помічаючи, що вороги оточують її з всіх боків, Аїта збирає останні сили, і з пистолею в руці, мчить баским конем, притискаючи немовлятко до лоня. Вісім днів блукає вона по лісі, не тратячи мужності ані перед ворожим від. воєнними стрічниками, бразилійськими селянами, ані перед небезпекою від страшних гадів, якими кишать бразилійську лісі, ані перед не- людською атоююю, аж поки не знаходить свого чоловіка..

На передній і на правій стороні базаменту розгортаються інші воєнні пригоди Аїти. Її участь в морських боях, коли в війні за Ріо-Грандеску республіку проти бразилійської імперії, Аїта «гор-донінга» Й спокійна, мов статуя «Паладі», внутрімус напад бразилій- ської флоти, знанівруочни рушиницею, не гірш від загартованих в боях воїнів. Даремно Гарібальді благає її сковоротися в триумф, — Аїта лише раз на хвилину спускається до нього, але тільки для того, щоб вигнати звідти — ударами шаблі двох переляканіх ма- тросів.

Тут же другий епізод, від якого вів мєлінхолією і жилем, поле кою річки Корибитані, де маленький онук гарібальдіїв був оточений і мало не винищений більшими снілами. Аїта Гарібальді скліплюється над однією із стількою трупів: її здається, що вона ві- зната плащ своєго чоловіка, з котрим розлучили й нещасливі по- дії того дня і якого вона шукає все від шести днів... Плащ ніби той самий, але хто пізнає в цьому покаліченному трупі що недавно живу людину?... І в величному страшному сумніві вона не знає, вони підносить плащ до гори й приглядається..

І ось ще один епізод, — останній. Останній на пам'ятку, як був він останній і в житті Аїти. Гарібальді після поразки під Ріном і розчиленного втікнення через Тоскану та Маркіи, несе на руках свою вірну дружину, що й вирів вже одноки крилою пигол смерті, до хутора маркіза Генчолі, на Мандронолах. Від кожного нерівного кроку, вона здрігается..

— Жозе, що це було? Куди ти мене несеш?

— Це я, моє серце, вже скоро...

Того ж вечора 4. серпня 1849 р., коли з ділскої церкви дово- ситься дзвін із „Аve Maria“, перегортавтесь останній сторінка ве- ликого десятилітнього роману самопосвяяні й пригод.

— Жозе... Діти... Італія... — ледве шепочуть уста, і Гарі- бальді, тримаючи її в своїх міцних обіймах, приймає останній віддих.

Але вороги наближаються. Селяни, що загостили втихачів, па- тискають, щоб Гарібальді негайно тікав далі, вказують, що на випадок його полону, ім всім загрожує шинбенниця, — і Гарібальді вмисить поступитися. Селяни ж, боячись, щоб жандарми не знай- шли в йоні хаті трупа Аїти, вивозять його в кочі на пустельну

прибережну панду і там ховають в піску. Вітер, через кілька днів, відкриває руку Аніти, й мандрівні собаки починають її рвати. Якесь шічика здіймає галас, тіло Аніти вигребують, переносять на цвинтар, звідки, десять літ пізніше, Джузепе Гарібальді, вже че відкач, в триумфуючий переможець, — переносить його до Ніцци: — „Спі спокійно, Аніто, коло моєї любої Неньки...”

Під новим пам'ятником на Янукульській торі, в присутності короля Й королеви, в присутності цілого ураду, спеціальних делегацій від Бразилії й Франції й усього дипломатичного корпусу, в присутності дітей і внуків Гарібальді, — не кажучи вже про тиличну торбу народу, Муссоліні тринав промову на честь Аніти Гарібальді:

— Пам'ятник, що його фашистський уряд вирішив присвяти на цій горі пам'яті Аніти, представляє її на коні, в поставі воїновичної жінки, що переслідує ворога, і матері, що боронить свою дитину. Внезъчний творець дав нам таким чином не тільки зовнішній образ Аніти, але й образ її духа, що об'єднує від часу свого короткого, але повного пригод, життя, високі обов'язки матері з обов'язками відродженого борця поруч Гарібальді... А в ньому... любить і подивляє Італія підважного мореплавця, генерала, що ослігнув усії перемоги і прийняв усі жертви, що обіяв своїм червоними сорочкам не почести та відзнаки, але „небозівд — та шатро, землю, як ліжко, Бога — як свідка”, — людину, що була бідка, як аскет, і піщадріша під Цезар...

Муссоліні й робітництво.

1 бересня 1932

Муссоліні вийшов з робітничої родини. Батько його був сильним ковалем. Сам Муссоліні вивчився на сільського вчителя, але за свою активну участь в соціалістичному русі мусів емігрувати до Швайцарії. Там чимало бідував, і тільки працював переважно, як музик. Але після важкої роботи у день, присвячував свої вечори на вчення та на читання. Тепер вони один з найбільших державних чужів всього світу. Але про своє робітничче походження й залишене емігрантське життя так добре пам'ятав, що від часу до часу про нього присліюдаю згадує. Поліпшення ж життя робітництва — це щось його життя. Але тинчасом, як раніше, коли він ще був соціалістом, він забував про націю й задоплювався інтернаціоналізмом, як теперішні комуністи є большевиками, перебування на еміграції розкрило йому очі. Він побачив (як сам писав пізніше), що „доля робітництва залежить від долі усієї нації. Якщо нація притягнена, то й робітництво притягнене. Якщо прapor нації поважаний, то й робітники з тієї нації поважані. . Умовини існування робітничої класи тісно зв'язані з умовинами розвитку їхньої власної промислової класи. Система мит, наприклад, що обмежує можливі-

вості вивозу промислових виробів, дуже зле відбивається ти лише на капіталістах і промисловцях, але й на робітництві. Во чим менше вивозять краму, тим менше праць, тим менше заробітної платні, тим менше загального добробуту".

Але дуже докладно висвітлив Муссоліні що залежність між добробутом робітництва й силою всієї нації в своїй промові до робітників на горі Оміята 31. серпня 1924 р. з приводу інавгурації пам'ятника тим, що загинули на війні

— „В нашій діяльності, — сказав він, — ми виходимо з пункту Нації. Шо ж таке Нація? — Це щось конкретне, це — ви. Поміжеть себе як до поважної цифри сорока мільйонів італійців, що говорять тією самою мовою, що мають ті самі звичаї, ту саму кров, ту саму долю, ті самі інтереси — і ви будете мати Націю, реальну рів. Треба поважати її. Шо я бачу в цей момент перед собою? Націю я бачу, Народ, що не має більше жадного класового поділу. Ось я бачу тут перед собою старшин нашого славного війська й бачу представників поліції, що являються сторожами закону; бачу техніків і промисловців, бачу робітників і фашистів, бачу нашу студентську молодь, що нагадує мені бурхливу весну. Це все складає народ. Не вважаючи на індивідуальний егоїзм, вся нація в'язнує спільні колективні інтереси... Горе тому, хто намагається перейти певні межі! промисловці мусять дбати, щоб робітники поліпшували свій стан життя, бо в ис інших інтересах і не в інтересах Нації, щоб робітники жили в зліднях. З другого ж боку, і робітники не повинні винаграти від промисловців більшого, ніж вони можуть дати..."

Але як осигути такий лад?

Для цього фашистський італійський уряд винтворив у кожній галузі промисловості окремі синдикати промисловців і робітників, які об'єднуються спільною й для промисловців і робітників корпорацією. Корпорація має своїм завданням вирішувати всі спріяні відповідної галузі промисловості в інтересах як робітників, так і промисловців. В корпорація беруть участь й представники уряду, які пінають, щоб не потерпіти при цьому інтереси держави і координувати діяльність різних корпорацій та склашують за тим, щоб поставники корпорацій переводилися в життя. В цих корпораціях обговорюються та ухвалюються колективні контракти праці, обов'язкові для всіх, хто працює в цій галузі промисловості, для всіх, хто надається до відповідної категорії. На винадон, коли б представники робітничих та представників промислових синдикатів не могли погодитися між собою, справа передається до Суду Праці, складеного з державних суддів та експертів. Рішення цього Суду Праці безапеляційні, щебто остаточні, що на них ні до кого не можна відкликатися.

Проте принцип корпорації також відтінений, в змислі погодження сторін, що за шість років з часу опубліковання в 1926. році закону про удержання синдикатів, між підприємцями й робітниками

було завязано 8.774 колективних контрактів. І з них лише тринадцять було внесенено на Суд Праці. Та й з цих тринадцятьох три були зав'язані добровільно між сторонами ще до кінця судового процесу.

Таким чином, ми бачимо, що корпоративна система в Італії намагається звести конфлікти колективних інтересів з анархічними формами сваволі, шкідливими для всієї суспільності, в формі погоцінства, нормовані законом, подібно до того, як це ми бачимо в випадках індивідуальних конфліктів. Коли якнайбільш іван вважає, що Петро його обдурює чи зневажає, то не шукав на Петра свогоного права силою, але звертається до суду. Такожмо мало бути й у випадках конфлікту колективних інтересів, — щоб робітники не запалили за страйк, а промисловці за локавт, як за свою класову зброю, шкідливу для всієї суспільності, а зверталися б до суду.

Виховання чи освіта.

1. жовтня 1932.

Виховання чи освіта — ось проблема, що хвилює тепер державних діячів усього світа, а головно — тих педагогів, що, тризакончані в руках державну владу, відповідають перед своєю нацією за долю майбутніх поколінь.

В минулому столітті таке питання майже не підносилося. Всі ширили в виховну силу освіти, і держава мала дбати лише про те, щоб нести цю освіту в якнайширші кола народу через безоплатну й «общев'язкову» народну школу. Школа мала давати лише знання, виховання належало цілковито родині, а в деяких країнах — ще й церкві. Відповідно до того, урядова інституція, що дбала про поширення знання серед населення, називалася Міністерством Освіти.

В післівоєнні часи відношення до школи радикально змінилося. В Большевицькій РРСР радянська влада відразу стала на шлях не «освіти», а «виховання». Вони визнала й проголосила, що освіта лише в тому разі дає бажані плоди, коли вона приходить на відповідно підготований — «виплеканий» ґрунт. Перш за все треба виплескати в молоді, починаючи з найменших років, комуністичний світогляд, а вже потім можна давати й освіту, — бо освіта — це лише засіб в боротьбі сформованих світоглядів і характерів.

Слідом за большевицьким пішов і фашизм. Фашистський Італійський Уряд в перші ж роки після опанування влади, недвомісечно виявив своє відношення до «проблеми» освіти чи виховання, перейменувавши Міністерство Освіти в Міністерство Виховання. Раніше, як писав з цього приводу один італійський публіцист, — справа була досить проста, треба було вишколити лише «певну скількість вчителів з дипломами й сказати їм. — „Напачайте, як хочете й що хочете, аби лише ви не виходили поза межі

ось цієї програми. Ту чи іншу історичну подію ви можете освітлювати як хочете — негативно чи позитивно, щоб лише знали діти про неї. Школа не має завдання формувати світогляди й тарактарія, — вона має лише забезпечити учням певну кількість знань й поглядів. Зрештою, все служить об'єктом особистих поглядів, навіть мораль, навіть суспільство, навіть Батьківщина!

Фашистський режим рішуче повстав проти такого «релігії-візіу» в школі! Він візнав, що існують речі, про які не може бути двох поглядів, — і серед них перш за все — поняття Батьківщини — абсолют, що до якого не може бути жодних загань чи сумнівів. Поруч культури, він ставить характер, поруч освіти — виховання моральне, громадське й фізичне. Зрештою сама освіта, навчання набирає в фашистському режимі особливого значення.

— „Для нас, — говорив міністер виховання Джуліано в парламенті, — навчати, значить збуджувати більшу енергію думки, і відповідно до того, всяка форма виховання, що сприяє збільшеню духовної енергії, є навчанням. Тому навіть фізичне виховання (в Італії існує Академія фізичного виховання, розрахована на 500 місць), фактично не тільки фізичне, бо хоча на перший погляд і вдається, ніби вони мілуються лише про дисципліну м'язів, в дійсності ж їхно скероване на виплекання сили волі й швидкості в вирішенню, і навчає дивитися в обличчя дійсності та призначає до почуття обов'язку й посвята..”

Але скажуть мені, большевицький й фашистський режими — це режими авторитаріїв, що виключають свободійний прояв всякої індивідуальної діяльності, тому натурально заперечують й вільне навчання. То поганяйте из демократичну „свободолюбиву“ Францію. Саме цього року, не вважаючи на всі свої антифашистські настрої, і Франція пішла слідом Італії та перейменувала своє Міністерство Освіти в Міністерство Виховання.

„Відмінночі явища, — пише з цього приводу французький журнал „Ле Мас“ (ч. 6, ст. 129), Міністерство проголосило своє бажання перебрати на себе частину тих обов'язків, які досі лежали на родині. Школа мала б бути все більше „малим храмом згоди“, що його Республіка вибудовує в найменших селах. З цих малих храмів згоди, до яких входять однаково діти буржуазії й діти селян та робітників, виходитимуть громадські діячі, „виховані для корисної суспільної діяльності“.

Таким чином, як бачимо, і найдемократичніша Франція не вважає більш можливими залишити дітей щодо виховання на призвінні долі та випадкових впливів. І, очевидчаки, має рацію, бо характер і моральні звички формуються з перших років існування, і якщо ці роки пройдуть безпайдно чи від'ємно, марно таискавати про потребу характерів в громадському житті горбатого хіба могила винравить..

Дополаворо — італійська просвіта.

1933. рік.

Житємо в часи, коли щоденне життя майже кожної людини по ділиться на три рівні частини: вісім годин праці (згідно з Вашингтонською конвенцією, яку, шовковида, не всі держави ратифікували), вісім годин сну, або, може більше кажучи, відпочинку фізичного, і відпочинку "тіла", і вісім годин розваг чи відпочинку інтелектуального.

Італійське „Дополаворо”, яке на нашій мові означає: — „Після праці” — має на увазі саме ці останні вісім годин. Людина може розважатися по різному: може взяти гарну книжку і, єднаючи присніння з поганочинами, дещо навчитися, дещо пізнати, піднестися над щоденними життим і, якучи за автором, побувати в далеких країнах, в незнаніх світах, може піти в кінематограф чи театр; може піти на танці, може засісти і приятелями за карти і провести усі ті вісім годин, а то ще й з тих, призначенні для сну, в хмарах тютюнового диму, що отруюють організм, без всякої користі для себе і для інших; або може піти десь напітиси, руйнуючи своє здоров'я і щатий спокій, — а то й здоров'я своїх піщадків.

Фашістський уряд, що дивиться на кожного громадянина, як на частину великого національного організму, не зупиняється, підноситися байдуже до того, як той громадянин уживав свій час, — бо чим більше підупадає той громадянин, (особливо якщо таємна громадянин є багато), тим кворіший стає вмісся організм, і чим більше підноситься в моральному чи фізичному здоров'ї громадянин, — тим здоровіший стає й національний організм. Тому фашистський уряд відразу почав піклуватися про те, щоб громадяни уживали свій вільний від роботи час з користю для себе і для суспільства, і для цієї мети зорганізував в 1925. р. велику державну організацію — „Дополаворо”.

„Дополаворо” має піклуватися про фізичне й моральне виховання робітничої праці, фізичної й інтелектуальної. Для того воно училищеву школи, екскурсії, спортивні організації, театральні вистави і т. д. Немає галузі людської діяльності, яка не знаходила б в „Дополаворо” своє пристосування.

При кожній великій Фабріці чи якій великій інституції (міністерство тощо) є своя організація „Дополаворо”, що об'єднує всіх тих, хто працює в тій інституції. Вступ до „Дополаворо” вільний. Хто хоче — вступає в його члені, (за відповідну членську вкладку), хто не хоче — ніхто не скаже. Члені „Дополаворо” мають за те державну допомогу, що виникається в знижках по залізницях, по театрах, кінематографах; є зваскуювані державою на випадок можливих нещасть під час різних спортивних змагань, екскурсій в гори тощо. Серед членів „Дополаворо” панує повна рівність в усіх правах — і директор якоїсь інституції трактований нічим не краще від найостаннішого урядовця чи портєра. Всі принадлежать до „Дополаворо”.

"поліаворо" мають членську картку, і ця членська картка для всіх однакова без будь-яких привілейв для тієї чи іншої категорії — кермансант чи селянин, бюрократ чи підмітальник вулиць, лікар чи працівник на дівірцю — всі допускаються до „Дополаворо" з однаково широкою радістю, досить лише вміти себе чесно поводити і відчувасти до члена іншої категорії не класову ненависть, але національну солідарність.

На першому місці стоять, розуміється, спортивні організації. Але з них виключається великий дух професіоналізму і значить заробітку колективного чи індивідуального. Спорт розуміється лише як добра розвага, що змінює тіло і бадьорить дух, скеровує й дисциплінує енергію, налаштовує пристосовувати й до колективних цілей, і тому розвиває почуття відповідальності.

Поряд з спортом велике місце займають організації, присвячені вітчизничному вихованню та професіональному вдосконаленню; вдається безконечна сила всіх конференцій, екскурсій по музеях і галереях, дечірських курсів по всіх спеціальностях, діяльності мов, для підготовки до різних іспитів, що вимагаються тут для переходу з однієї посади на іншу і т. д.

Велику увагу присвячується дітям і жінкам. Для дітей щороку вдається на морі дитячі колонії під наглядом фельдшерінь і одного-двох лікарів; для жінок — курси нагляду за дітьми, курси крою, курси куховарення, курси хатньої економії, гігієни то і т. д. По селах „Дополаворо" намагається дати селянам всі ті корисні розваги, що могли б притупити їх потяг до міста — це то радиоконцерти, кінематограф, спортивні змагання тощо.. З 7249 сіл і містечок, що нараховують собі Італія, вже більше шести тисяч мають своє „Дополаворо", що під проводом вчителів чи інших інтелігентів провадять свою широку освітню й виховну діяльність. Шоб вказати як росте „Дополаворо", ось кілька чисел: в 1926. році, вписаніх до „Дополаворо" було 240.584, і то головно урядові по містах. А в 1931. р. дополавористів було вже 1.772.085; до липня 1932. року ця кількість зросла ще на 100 тисяч, і, як думають, в початку 1933. року вона перебуде за два мільйона, причому більшість складають тварів із інтелігентів, які впочатку, а саме робітники і селяни, що в минулому році перебили за 70%.

Всі чужинецькі спостерігачі італійського життя знаходять, що „Дополаворо" — це одна з найкращих та оригінальніших установ фашистського режиму, — що відбуває колосальну роботу над підвищенням морального й інтелектуального рівня свого народу А в загаду тоді про нашу „Просвіту", яка не має за собою жадної урядової підтримки, — наявні встановила всіх урядових переслідувань, і думаю про геній нашого селянського народу, що напомашки, в біді і темряві, самотужки, ще які п'ятдесят років тому, почав яти ціликом, яким пішла тепер фашистська Італія. Певно, що не можна навіть порівняти роз-

мірів тієї роботи, що провадить наша „Просвіта” й італійське „Дополаворо”, але — коли б у нас була своя держава, чи не нам належала б честь витворення тієї установи, яку тепер так подивають чужинці? Во принципи італійського „Дополаворо” ми знаходимо відповідь в нашій „Просвіті”, що все мала на меті піднесення нашого затурканого неосвіченого люду на можливо вищий культурний рівень, що все мала на меті культурними установами відтягнути його від шинку, від пияцтва, від безглуздого лузання насіння на вулицях і відкрити йому легшу дорогу до ширшого світу...

Але лише в вільній великій державі можлива така робота в тих розмірах, що ми знаходимо їх в Італії. Поки не матимемо ми нашої Держави, народ наш все буде пасти задніх... Італія дає добрий приклад!

В гостях у Антонія Шортіна.

І. березня 1933.

Українське громадянство вже забуло про Антонія Шортіна. І не дивно: стільки подій, стільки імен і осіб перебігло за останніх двадцять років на екрані української боротьби, що пам'ятати всіх че можливо й не потрібно.

Але Антоніо Шортіно ще добре пам'ятає про українське громадянство. І цьому теж дивуватись не треба, бо українське громадянство любить і вміє пошанувати чужинця, в якому знаходить симпатії й зрозуміння до української справи. А до зліднів большевицького панування, в Україні таки було й чим і як вшанувати й почастувати.

І Антоній Шортіна свого часу таки в нас добре вшанували, бо ви ж маж були тими першими різьбарем — та ще й чужинцем, який заініціював своє ім'я з ім'ям нашого великого Шевченка. Його модель пам'ятника Шевченкові поміж всіма, що були на трьох конкурсах, проголосованим комітетом будови пам'ятника Шевченка в Києві, найбільше відповідав духові самого Шевченка й нашим національним традиціям. Це було ще до війни, коли українське громадянство ще щойно збиралося в «пірячко» й свою першу масову акцію визвило в зборі грошей на пам'ятник Шевченкові в Києві. Зібрали тоді більше як 100.000 карбованців. Проголосили інтернаціональний конкурс, й на них переміг Антоніо Шортіно, — але... прийшла війна! На гроші наклав руку московський уряд, а проект пам'ятника Шевченкові опинився в київському міському музею, де жде кращих часів.

Саме цими днями я знайшов його фотографію в італійському тижневику „Гран Мондо“ (з 10. квітня 1920), де він прикрашує статтю про Шевченка п. Мавриція Россара. Постать самого Т. Шевченка, а особливо сліпого хобзаря, що грає під ним на бандурі.

так промовлюють до серця, що впрост не вириш, що іх міг вирізь
бити чужинець.

Антоніо Шортіно, малітієць — цебто італієць з острова Мальти,
що належить до Великобританської Імперії. Він уже від довгих ро-
ків править за директора Британської Академії Мистецтва в Римі.

Я знайшов його в його студії на вівія Маргутта, осередку арти-
стичного життя найбільш артистичного міста Європи.

— Маestro, — сказав я, — я приходжу запитатись у вас про
одну велику таємницю, якої дрештою ви можете мені й не відкри-
тити. Ось гляньте: сьогодні я знайшов у себе поміж старими папе-
рами оци фотографію вашої праці. Скажіть мені, яким чином ви
змогли передати так гарно й виразно, в глибокій синтезі, зміст
Шевченкової поезії, коли всі є от інші — російські, польські й на-
віть українські мистці, на тім залишилися?..

Мій ласкавий господар вправітно всміхнувся.

— Це, забути, горю, що це мій фах і покликання. Перше, захи
приймаюся за працю, я інтуїтивно вчуваюся в неї, вчуваюся в П
оточенні, вчуваюся в природу, з якої вся виросла.. Адже я тричі
був в Україні. Я багував по її степах. Я розмовляв з її людьми, я
приналежав до її селянського життя. Пам'ятаю, як одного разу
мене завезли до Чернігова — претарне місто, але після двох днів
я нуска сказати моїм пресимпатичним провідникам, українським па-
ном з Комітету (пам'ятаю, була там премиля пані, українська по-
етка, тепер не пригадую імені). О! імена всі мені вже вилетіли з
пам'яті! — „Будьте таки добре, відпустіть мене самого походити
троях по селах“.

— І вас пустили? — Як же ви порозумівалися з селянами?

— О-о, дуже просто. Ми ж, італійці, зрештою й вдома гово-
римо румуні. Порозумівалися дуже добре. Потім я студіював фо-
тографії, старовинні гравюри. Ах, у час там дійсно стільки краси й
поезії! Відні лише люди, відні країна..

— Спасибі за добре слово! А над чим же тепер працюєте?

— А ось бачите, — він ловів рукою по студію, повному прé-
гарних статуй, — відготував виставу в Америці... .

— В Америці?

— Так. З Америки приїздить щороку до Європи спеціальна ко-
місія знанів і запрошує мистця, який П найбільше вразив своїми
творчими, зробити виставу в Америці... На іхній рахунок, розумі-
ється. Цього року мене запросили, і я потуюся. Але ще не знаю,
коли поду. Мабуть, краще трохи перечекати цю кризу.

І він почав мені пояснювати.

— Як бачите, що все на американські теми. Още разъби, що
symbolізують рух, швидкість у небесних просторах, на землі й під
водою. Ось Ліндберг, що зо швидкістю блискавки летить через
трансатлантичні простори. Оща різьба з арабськими чінами, що
мчать в шаленому порві, символізує безмежність пустині з П та
Египетом; оща прегарна жінка, що вібі підвіситься в повітря, що

риваючись від землі, — це символ плідності народів, а ці дві дитини, що танцюють у неї на голові, символізують мові покоління, що радіють світлом життя й вірять у майбутність.

Маestro Шортіно ще довго показував і пояснював месі змисл своїх праць, і я почував, що він так само радіє світлом життя й вірить у майбутність.

І месі було з ним так приємно й добре. Спогади про Шевченка, про Київ, Чернігів, Дніпро, степи, наших селян, наші хати ніби відав нас золотою ниткою, і я так само радіє світлові життя й вірила у нашу світу майбутність.

В 11. роковини Фашистської Революції.

28 жовтня 1933.

Фашистська Італія відсвяткувала 28 жовтня одинадцяті роковини своєї революції й надіється святкувати таких роковин ще багато, — бо фашистська революція не тільки що не закінчилася, але розвивається все далі, відповідно до все нових і нових цілей, які висуває II Дуче, найвищий Провідник.

В протилежність до московської „комуністичної“ революції, італійська фашистська революція ніколи не ставила собі за далеких, утопійних цілей. Італійські фашисти мислять ісключайно конкретно, реально і йдуть від одного здобутку до другого, керуючись одною ідеєю — загального добра Батьківщини. Зпочатку треба було для добра Батьківщини звільнити Італію від безсильного ліберально-демократичного уряду, що дозволяв всімним большеміністрам безкарно провадити свою рубинецьку роботу. Потім, захопивши владу, треба було енергійними засобами вичистити країну від всіх отих руйнищих елементів, що підкопували силу держави та єдність нації. Потім треба було переробити конституцію країни, що не відповідала більшішим вимогам нового часу, треба було обмежити владу парламенту, збільшити владу уряду, щоб він міг в кожному відповідному дзвінку діяти, і нічого не огляджаючись та не губаччи дорогоцінного часу в безкоштовних дискусіях. В часи автомобілів та літаків (саме цього місяця один італійський автор побив рекорд швидкості, літаючи по більш, як 600 кілометрів в годину) всяка втрата часу — це злочин, що ніколи не окупиться. Треба діяти, а не дискутувати. Потім треба було перевести соціальну реорганізацію країни, щоб всі члены нації почувалися співпрацівниками в одній величезній роботі для вироблення сільського багатства, духовного й матеріального, а не ворогами та конкурентами, що рууть один у одного шматок хліба та з ненавистю хапають один одного за горло. Треба було викорінити давній культ класової боротьби, щоб заступити його культом національно-корпоративного співробітництва та за-

беззечити населення від наслідків світової економічної кризи. Все це з успіхом фашистський уряд осiąгнув. Але тим не менш він не ладоволь-
чиває. Продовжуючи справу внутрішньої реконструкції, витрача-
ючи величезні засоби на громадські роботи, на будування нових
шляхів, мостів, дікорень, народних домів, на розкопування пам'ят-
ників старовини, для виховання молоді в традиціях славного мину-
лого та для приваблення чужинця, що приносить такі потрібні для
Італії, позбавлені сирітів, грошей, фашистський уряд починає
приставувати все більше уваги й на поширення своїх ідей і за кор-
доном по цілому світу.

„Нова Італія”, — вище з цього проводу міланська „Кор'єре
делла Сере” — потребує, щоб жити, нової Европи, а звичай і но-
вого світу Італія, що розбудувалася, не може почувати себе добре,
як токи Европа не звильниться, як і Італія, від фатальних наслідків
війни, що стоять на перешкоді відновленню співробітництва між
націями — необхідної умові розвитку життя націй. Ліга Націй в
Женеві, як знявся, не може служити для необхідних пору-
шень, які можливі лише на ґрунті реального взаємовідношення
сил... На думку автора, далеко краще служити для цієї цілі Пакт
Чотирьох, завдяки якому „відкриється цілком нова умова, щоб
зробити такий перегляд трактатів можливим. Ми підходимо, пож-
ше, лише до зорі будучого дня європейської перебудови, і коли
сподіє злітиметься на горизонті, Італію визнають, внаслідок збіль-
шення силы й ваги, за націю, що перша почала творити історію
нової Европи...”

Муссоліні зо своєго боку підкреслив як дічі ці нові мети фа-
шистської Італії, раз в універсалі до всіх фашистів від 27. жовтня
ц. р. — „Чорні Сорочки цілої Італії! На зорі двадцятого року,
наші завдання ще поважніші (ак попередніх років), бо фашист-
ська революція — це не тільки повільгія й зусилля самої Італії,
але й гасло та надія усього світу..”

Другий раз в промові до двадцяти гісич винагороджених за
війни, що пройшли тріумфальним походом через щойно відкритий
Тріумфальний Шлях колишніх римських імператорів, 28. жовтня
шального року: — „Сьогодні в даю Вам нове, трудне, але величне зав-
дання — завдання Італійського першества. Італійці мусуть бути
першими на землі, і в небі, і на морі, в пануванні над матерією і
в розвитку духу... Зробіть так, щоб слава будучої Італії вершила
славу минулого Риму...”

І коли ми пригадаємо собі оті недавні триумфи фашистської
Італії (переїзд ескадри Бальбо через Атлантику, освітлення чимліо-
нету світу італійським бомбардиром Карнерою, побиття рекорду швид-
кості в леті літаків, побиття рекорду довготривалості в леті ав-
торів ногами, винакда італійця Маркона, поширення в світі ідей
карпоратизму та азагай фашизму і багато іншого), ми не можемо
не відзначити, що італійська нація вже від кількох років, вся нала-
лася в цьому найвищому стримленні до першества..

Для нас це шляхотне зусилля, що, як бачили, в багатьох пунктах досягає успіху, тим цікавіше, що ще до недавна — цебто до приходу фашистів до влади і до об'єднання всіх творчих сил країни в одному палому бажанні служити спільній батьківщині, Італія була однією з найупослідженіших націй, італійське ім'я за кордоном тішилося зневагою та пренебреженням!

За короткий час одинадцяти років — яка колосальна зміна по-змії!

Фашистська Італія користується в світі незвичайним престижем, і причинна цього полягає в умінні фашистського уряду повернути всі сили країни не на братобінчу класову боротьбу, а на творчу роботу над спільною національною силою й на творення спільногоНаціонального багатства, матеріального й духовного, з чого кожний член нації однаково користає, в міру своєго розуміння й здібностей.

На виставі фашистської революції.

Ч. п'ята 1933.

Вчора я довго блукав по виставі фашистської революції. Відкрито її було 28. жовтня минулого року і 21. квітня ц. р. Її мали зачинити, — але успіх її такий великий (вже досі коло мільйона відвідувачів) і пропагандистське значення таке безперечне, що саме кілька днів тому, виришено її тримати відчиненою аж до 28. жовтня, щоб всі ті паломники і туристи, які чекають тут літом в великій кількості, могли її теж підвідати.

Так, немає сумніву, — враження ця вистава робить дуже сильне. Впорядчники мали на увазі виказати світові в о л ю і с и л у фашистського руху, — і ціль свою цілком осягли. Особливо щодо винну в о л і як мас народу, так і їхніх провідників, що ще волю снити зувиали, освідомлювали і відповідно скеровували. Стіни кімнат вистави вкриті уривками зо статей і промов Муссоліні та його близьких співробітників. Цікаво констатувати, як з хаосу подій і роагардієшну думок, що зияє в усій Европі в зв'язку з великою світовою війною, виростається все більше ясній і ніби пророчий голос теперішнього провідника Італії, який тоді належав ще до голос соціалістичної партії. Він перший зрозумів тоді, що війна — це своєрідна революція, яка мусить привести до заломання старого ладу і до заміни його новим. Як справжній соціаліст-революціонер, він приняв війну, як революцію. Він зрозумів, що революціонер не може залишатися нейтральним, що нейтральність — це очевидна прикмета трусості, і що воєнна акція — це найкраща школа для виховання революційних кадрів. Тому він не завагався виступити проти всіх партій. 18. жовтня 1914. року в офіційному органі соціалістичної партії „Аванті!“ (Вперед!) з'являється стаття Муссоліні, його тодішнього директора, під заголовком „Від абсолютної нез-

втральності до нейтральності активної і чинної", в якій находимо такий цікавий уривок:

— «Партія, що хоче жити в історії й робити, наскільки можливо, історію, не може підлагати нормі, як чікісь безперечний догні в вічному законові, що ніби не віддається залізним необхідностям простору і часу... Програма абсолютної нейтральності на будуче була б реакційна. Вона мала свій змисл, тепер його більше не має. Тепер вона зробилася небезпечною формулою, що нас мертвить... Дійсність рухається і то прискореним ритмом. Ми маємо привілей жити в найтрагічніші часи історії. Чи ми хочемо залишитись, як люди і як соціалісти — лише інертними глядачами драми? Чи хочемо бутти — бодай в деякій мірі, і протагоністами, головними акторами? Соціалісти Італії, остерігайтесь: іноді „буква" заливає „ дух ". Не треба ритувати „букви" партії, якщо можемо ти забити „ дух " соціалізму...»

Але італійські соціалісти, як справжні марксисти, мало думали про „ дух ". Болонський конгрес, що відбувся 19. жовтня висловився проти війни, і Б. Муссоліні 21. жовтня вийшов з редакції „Аванті". — „Я відхожу, — писав він в прощальній статті, — з воєнним думком, а гордістю і з ісманією вірого"...

А 15. листопада 1914 року вийшло перше число часопису „Дль Пополо д'Італія", що зробився пралором, символом і організаційним осередком нового інтервенційного руху, що вилився потім у фашізм. В підзаголовку часопису стояли два висказані відомих революціонерів: — „Хто має зброю, той має хліб" (Б'янкі) і „Революція — це ідея, що наїшла багнети, на які сперстися" (Наполеон). 24. листопада 1914 року соціалістична партія виключила Муссоліні зі своєго зони за його інтервенційську пропаганду. А 25. листопада Муссоліні писав:

— „Мене виключили, але не прибрали до рук. Як що вони узяли, що зробили мене політичним трупом, то матимуть страшну несподіванку віднайти мене живим, невмоляним, впертим в поборовані іх всіма моїми силами" „Іх" — значить соціалістичні політиктантів, бо його боротьба є в чому разі не буде скроєна проти пролетаріату, але проти його святіх стремлень як сам писав. Але в відміну від соціалістів, він починає говорити пролетаріатові в усному вародові не лише про „права", але й про обов'язки. І в цьому йде слідом за величним своїм попередником Мачіні: — „О, соціалісти, о, робітники", — пишеглава 13. грудня 1914 р., — „яку вагу може мати звощадження нашому поколінню зусиль і трагедій війни, якщо це означатиме накинення будучими поколіннями незносного тягару невідмовної ганьби?" Бо ганьбою було б не використати моменту для повернення Італії тих частин її національної території, що стояли під австріанцем. Ганьбою було б не використати війни для підготовлення кадрів революційних борців. Во він, Муссоліні,

твірдо знов, що війна мусить привести до революції, до перебудови соціального ладу. Не дурно писав він 24. січня в одній статті:

„Войн, який знає, за що він змагається, війн, що усвідомлює своє завдання в відповідний момент історії, непереможний війн”. Лише треба бути воїном, щебто борцем: — „Греба боротися”, — писав він в листопаді 1914. року на картці, що йшкть тут же на стіні, — „треба дати себе побити комінним, якщо цього треба, але треба боротися”.

І коли тепер на віддалі мало не двадцяти років, оглядаємо тут на виставі асі ці документи, коли спиняємося на довший час, щоб перечитати розвішані на стінах уривки із статтів і промов, — починаємо розуміти таємницю успіху Муссоліні, що з маленького вчителя, який отримував 36 лірів на місяць, або з лізіншого робітника-смігранта, що працював 11 годин на денні, водочні каміння на будівлі і знаходив ще час і силу студіювати сучасну науку, дійшов місця й слави одного з найбільших державних мужів сучасного світу: таємниця цього успіху полягає в твердій, незломній волі, в свідомості своєї історичної місії, в сміливому прийманні всікого ризику, всякої небезпеки, коли того треба для його великої ідеї А також — в невиснічій активності та вмінні ставити потреби життя понад вимоги партійних чи міжнародних формул: — „В Італії наїжуть”, — писав він зараз же після підписання версальського мирі, — „що нема вічних трактатів...” І в тій фразі єн знаходить вже перший натяк на ревізіоністичну політику, перший поклик до переможення — не коритися, не винавати, а змагатися й готуватися.

Тріумф Італіо Бальба.

13. серпня 1933.

Сьогодні і вчора — дні тріумфа Бальба й трансатлантического летунів його італійської ескадри, що — на протязі сорока двох днів — дачі перелетіли Атлантический Океан, залишивши на своєму шляху лише двох мертвих. З 25 літаків, що брали участь у цьому трансатлантическому леті, лише два не повернули до дому. Один загинув в самому початку, на березі моря в Голландії, другий — вже на поворотному шляху — коло Азорських островів.

По всіх усюдах італійських авіаторів зустрічали овациами, тиличні натовпи — особливо в Америці — робили їм ентузіастичні привітання, але певна річ лише рідна Італія могла приняти їх в такому тріумфом, якого ми були свідками вчора й сьогодні.

Так колись зустрічали в давньому Римі хіба імператорів, що поверталися з далеких походів, вкорити свою воєнну перемогу, извантахти золотом і сріблом чужовісніх монархів, в супроводі безчисленних закутих в ланцюги полонених, що мали розважати римський народ кризовими гринчами в ширках або служити йому важкою рабською працею. Входили вони в Рим по Тріумфальній

Дорозі, проходили до під спеціально для них поставлену Тріумфальну Арку, виходили на Капітолійський горб, де стояло величне божине Юліяна Капітолійського, і перед статуюю богів складали свою жертву тріумфатора, вдячного за ласку до Його вередливої Долі.

З тих часів пройшли не століття, а тисячеліття. З одною столицею світу Рим поволі перемінився на маленьке село з кількома тисячами мешканців, потім знову почав зростати, потім знову підузати, набув під Папами значіння столиці цілого західно-європейського християнського світу, куди з'їздялися на поклоні Папі королі й імператори, потім втратив і це значіння, перемінився в столицю маленької Папської Держави з територією в один наш погіт, потім зробився національною столицею Італії і — нарешті — при фашистах повертає до давньої слави, в'яже сучасне з даний-минулім, воскрешає в щоденньому життю традиції й звичаї тих давніх римлян, що зуміли поліпшити в усій Європі монументальні сліди своєї екзистенції й сили.

Воскрес — з поворотом Бальба з переможного лету через Онейду — і звичай тріумфи. Відкопали фашисти й давню Тріумфальну Дорогу, що зросла була гравовою та деревами, відкрита була купами нагромадженої землі та принипла була — за папських часів — назустріч вулиці св. Григорія. Відкопали й тріумфальну арку св. Костянтина, що на ткій метер була нижче рівня вулиці св. Григорія, і що через неї проходив урочистий похідом, святкуючи свою перемогу над імператором Масенцем, імператор Костянтин, — перший християнський імператор, який чинив, — як каже тогочасний напис на Арці — „по надліянню Божому”

І сьогодні Бальбо та його товариші пройшли по тій Тріумфальній Дорозі, пройшли погід та Тріумфальну Арку, а після неї — пройшли погід цілу галерію прапорів всіх організацій воєнної й спортової молоді, що мала в той спосіб засідчувати переможцям Онейу та повитря своє захоплення й своє жадання наслідувати героїв. І тільки на Капітолій не пішли тріумфатори — їх приймати там увечері римський губернатор, — але звернули на Палатин, де серед руїн палаців давніх імператорів — ждав їх Муссоліні з усім італійським фашистським урядом. Коло арки Костянтина зустрічали тріумфаторів римські жінки — представниці всіх класів і станів із хлібом і цвітами. І цвітами устежений був увесь Імпій шлях від Остії, де вони спустилися на море, до Риму, і в Римі від палацу короля до Палатину. І цвітами не переставав обкідати їх наряд, що густим непрохідним натовпом покрив всі вулиці й площі на Іхньому путь. А ввечері — Рим — північне море вогню і світу! Все Ілюміноване, все прикрашене. І серед виставлених по всіх усюдах портретів і написів на честь летунів — портрет Скавалі, що загинув при Азорських островах, з написом: „Присутній”. Во в радості і тріумфі житих мусить жити пам'ять про тих, що могли б жити, та себе поспільнити...

Від тисячеліття не бачив Рим такого тріумфа, і сам Бальбо мусив застерегтися за себе і своїх товаришів в промові перед натовпом: — „Я хотів бы, щоб ви всеж не втратили почуття дійсності, і щоб — через вас — не втратили цього почуття мої товариши; менше скромні солдати і чинним по наказу великого Провідника, що в його імені легко й солодко здобувати всі перемоги”...

І натовп відповів: — „Хай живе Муссоліні!”

Тріумфом вітають Героїв. Але герой, великі душі, завжди скромні, — вони не мають потреби надуватися. Іхні учнини проводяють за них. І потім — в словах Бальба, окрім геройчної скромності, говорить і велика правда; не досить мати в душі нахил до геройства, треба мати ще можливість той нахил вінавити. Нарід любить вінчати героїв тріумфом, але лише тоді, коли герой тріумфує, цебто перемагає, і не падає жертвою якоїсь недачі. Бальбо в одній своїй промові сказав, що він більше року підготувався отої свій лет через Атлантичний Океан, все сурово вирахував, все передумав, і залішив на долю випадку, на долю непередбаченого, мінімуму можливого. Він сміливо йшов на зустріч і смерті коли б зона його десь там стрінула (як зрештою стрінула тих двох його товаришів), але зробив все можливе, щоб ризика тієї зустрічі було якнайменше. І коли я думаю про цю рису героя й тріумфатора Бальба, я згадую одну цитату з великого французького соціолога Ле Бона: „Ризико, що має дуже мало шансів на успіх, відповідає відвазі”. Це форма сміливості, одночасно непотрібної й небезпечної, що коштувала нам в останню війну тисячі людей. Бо існує ціла безодні між хоробрістю й відважністю.

Справжня хоробрість розважлив і виявляється лише в межах небайдужого, без непотрібної фанфаронади...” (*des enseignements psychologiques de la guerre europeenne 1916*, ст. 229, 233).

Українська молодь не може ір'яті про тріумфи роду Бальба, — бо для цього їй бракує головнішого — Української Держави, бо лише держава може давати можливість доконання того роду героїзму. А поза тим вона може підготуватися до іншого роду тріумфів — до тріумфів входу в звільнений Київ та Львів. І тоді теж буде багато радості, багато захоплення, багато цвітів...

Але — щоб дійти до того роду тріумфу треба ще більше праці, ще більше підготовки, ще більше хоробрости (не відважності), як то було потрібно Бальбої... Велика праця чекає охочих, не всі діядуть до мети, але Я ті, що загинуть, все будуть, як той Сквалія, „Присутні”... в тріумфі звільненої Батьківщини.

Підсумки італійського фашизму.

8. квітня 1934.

Від часу до часу провідники кожного руху мусять підводити підсумки своїх досягнень, і то не лише для самого себе, але також і для громадської думки як своєї країни, а навіть і всього світу.

Італійський фашизм встановив наявіть осібну інституцію, що має вислухувати загальну доповідь Провідника Фашизму — Муссоліні. Називається вона „П'ятирічна Асамблея”, збирається раз на п'ять років і складається з усіх відповідальних членів партії, в кількості до п'яти тисяч людів, що займають командні пости міністрів, членів Вищої Фашистівської Ради, Парламенту, Сенату, Академії Наук, федеральних секретарів і т. д., і т. д. Перша така Асамблея відбулася в 1929. р., друга — 18. березня 1934. р., третя намічена на 1939. рік і т. д. „П'ятирічна Асамблея”, як висловився сам Муссоліні в своїй останній доповіді, — носить типовий характер відчуту після перейденого шляху...

Одже, перше, що Муссоліні уважав потрібним відмітити в своїй цьогорічній доповіді, це осягнення універсальності фашизму. Але в цій універсальності фашизму треба відзначити дві сторони — під'ємну і додатну. Від'ємна полягає в критиці минулого, в руйнуванні застарілих формул демократизму й лібералізму, і в цій критиці, як знаємо, московські большевики, і взагалі комуністи, не менш завжди від фашистів. І вже тим самим треба бути обережним в поширюванні фашистівського імені на всюку критику передідих систем урядування, хоча б та критика й приймала такі пункти фашистівської ідеології як визнання потреби сильного авторитетного уряду. Не в тому нахилі до диктатури зміст фашизму, але в його додатній конструктивній діяльності. „Нас цікавлять лише ті, — сказав Муссоліні, — хто признає позитивну сторону фашизму, цебто лише ті, хто зрозумівши, вміють будувати...” А при цьому будуванні не треба забувати, що — „Народ — тіло Держави, і що Держава — дух народу. В фашистівській концепції народ — це Держава, а Держава — ще народ...” Інакше кажучи, фашистівський сильний уряд має бути побудований в такий спосіб, щоб він спирався дійсно на широкі народні маси, зорганізовані з одного боку в партії, а з другого боку в усіх тих професійних організаціях і спілках, що об'єднуються в корпораціях, і надають право громадянства і активної участі в державній праці всім тим, хто в той чи інший спосіб — чи головою чи рукою — працює й підносить добробут країни. „Партія і корпорації, — сказав Муссоліні, — в тим знаряддям, через яке здійснюється ця тотожність між народом і Державою...” І здійснюючи цю тотожність, держава зверне свою увагу — через корпорації, що мають опанувати безладний, егоїстичний, індивідуалістичний світ економічних інтересів — на головного ворога народних мас — машину, яка спричинила в величині мірі до

витворення теперішньої кризи." Фашнізм відновлює в сучасному світі необхідну рівновагу між людиною й машинною: машина може підбити собі окрему людину, але мусить поступитися перед деревою, яка поверне її на службу людини й колективу, як знаряддя звільнення від мізерії, а не як знаряддя накопичення мізерій.

Взаємі завданням фашизму має бути переборення мізерії, боротьба за поліпшення умовин існування всіх верств населення. Покищо в цьому відношенні було зроблено багато, головним чином для міського населення. Щоб дати роботу безробітним, переведено колосальну працю над оздоровленням міст: старі, негігієнічні будинки, і навіть великі дільниці, повалено, а на їх місця побудовано модерні чисті domi, повні сítтів я повітря. Цю роботу треба продовжувати, бо, як сказав Муссоліні, — „що залишилося чинило діяльниць в більших і менших містах Італії, які являються справжньою образовою для гігієни й моралі", але головну увагу треба на майбутнє звернути на селянські хати. Із статистичних даних, зібраних по наказу Муссоліні, виявляється, що в Італії існує коло трьох мільйонів 390 тисяч окремих селянських хат. З них 142.298 треба цілковіто зруйнувати, бо в них не можна жити, 475.000 потребують великої naprawи, без якої в них також не можна жити, 900.000 вимагають меншої naprawи. Отже тут для фашизму є роботи бодай на яких 30 років. Власники цих хат не мають можливості перевести потрібні роботи самі, і тому тут мусітні прийти держава з відповідною допомогою. Нашим гаслом мусить бути праця, щоб через кілька десятків років усі італійські селяни, мали здорову й простору хату, в якій селянські покоління, як певна й непорушна база італійської нації, змогли б жити й процвітати впродовж століть. Лише в такий спосіб можна побороти зло урбанізму й повернути до села і землі всіх тих, що шукають тепер в місті мареzi легких розваг... " і піддаються всім спокусам міста, виснажуючи таким чином демографічну силу нації, цебто і можливість фінансового розросту. Муссоліні далі твердить, що кількість населення — при наявності добrego національного проводу — це одно з головних умовин національкої й державної сили. Із зменшенням населення через зменшення народженень зменшується й вага нації в світі. Саме тому фашизм зробив дуже багато для підтримання фізичної сили раси: „День матері й дитини, податок на не-жонатих і їх моральній осуд, боротьба проти переселення селян до міста, боротьба за поліпшення ґрунту, діяльність установи охорони материнства, встановлення морських і гірних колоній для дітей, фізичне виховання, організації молоді, закони про гігієну, — все це сприяє охороні раси..." Але позатим — треба ще звернути увагу на те, як живе головна база раси — селянство, і дати йому добру хату...

Підводячі загальні підсумки, Муссоліні залишає, що „весь італійський нарід тепер за фашизмом...", а проте існує ще одна небезпека, яка може загрожувати фашистському режимові: що не-

безпеку представляє так званий „буржуазний дух”, цебто дух за-доволення й пристосування, пахм до скептицизму, до компро-місія, до вигідного життя, до кар'єризму. Обуржуазеним фашистом є той, хто думає, що тепер все, мовляв, нека чого більше робити, що ентузіазм лише перешкоджає, що ми маємо забагато параду-вань, що вже час спочинку, що досить мати одну дитину й що сво-їйні сiddження в каті — це найповажніша з людських потреб. Я не виключаю існування таких буржуазних темпераментів, але за-верчуло, що вони можуть бути фашистами. Фашистівське „вірую” — це героїзм, буржуазне — егоїзм. Проти цієї небезпеки існує тільки один протиєк — принцип постійної революції. І цей прин-цип ми поручаємо тим, хто ще молодий серцем і роками. Цей принцип відгоняє інтелектуальних трусів і підтримує інтерес на-родію нас; він не винобілзує історії, але розвиває її сили. Рево-лююча, на нашу думку, це творчість, що чергує сіру роботу що-дених розбудови з бліскучими моментами самопожертви й слави.

І це визначення революції відається мені одним з найбільш вадливих: не вандалським руйнуванням, не бунтом розлючених ра-блів має бути революція, але — творчістю, напіянуттю душ, розпи-ленням всім і любови, готових однаково й до сірої роботи і до бліскучих подвигів героїзму. Лише та революція може бути успішною, в якій творчість все бере гору над руїнництвом і саме в тому позиґань велика істотна різниця між большевицькою й фа-шистівською революцією, — і саме в тому — один із найважливі-ших підсумків італійського фашизму.

Зустріч із співаком.

16. липня 1934.

Це було в Вілла Боргезе.

Там, де південний вітер виграє на хвої струнких піній гомінку плесно моря. Там, де над ними безконечне небо настилає свою без-журну блакит. Там, де серед колишніх імітацій давніх руїн, що їх нікогданій Час переробив на спиральні руїни, порепані та порослі мозом, швидкі ящірки вигріваються проти сонця та листя дерев вилітає мережево тікі на пожовкому мармурі, — там зустрів я смогодії сілого.

Іноз він, спираючись на пальці та камазуточи цю ґрунт, і кіби під ніздрями очима проміні сонця, що зникали безслідно в томарі вітрочного зору. Було щось незимовно скорботне в його позлий постаті, та на його обличчі читав я великий спокій.

Він сів ходо мене, камазуточи пальцею давку, і сидів непо-руко. Навколо нас — цвітли квіти. Садівницьке мистецтво роз-стеляло різномірні кількості на радість і відічу тих, що можуть ба-чити. Пашні жоржини, рожеві азалії, червоні, білі гвоздики й синя

дрібних маленьких квітів, незнаних з Іменін, але токи вже зважих для ока, вабили й пестилі зір. Понад ними коливалися риско виникнені рожевим цвітом кущі олеандрів, а ще вище, над олеандрами, бліскучо-листи магнолії порозставляли в проворому повітрі білосніжні великі чаши, посні райськія пахощі.

І нараз сліпий заговорив:

— Як гарно! — сказав він. — Який я щасливий!

В моїй душі зросло здивування. Чи часом я не помінився? Чи не бачить „сліпий“? Як може він знати, що тут дійсно так гарно?

І мене зродилося жорстоке бажання — залишати. Стільки споводою й інтимного задоволення будо в його обличчі, що мені захотілося навмисли давню рану й трохи попорватися в цій чужинці, байдужими пальцями...

— Вибачте, — сказав він, — ви мене, здається, не бачите, але я сиджу коло вас на цій самій лаві і впиваюся красою землі й неба. І єдине, що мені псувало трохи гармонію цієї краси, — були самі ви. Ви видавалися місні таким голосним протестом проти всіх цих розкошів, — такою страшною плямою на цьому райдужному святі баро і ліній... І от нараз ви кажете, що гут „Гарно“, що ви „щасливі“... Пробачте, що я звертаюсь до вас так грубо і в таких незвичайних виразах, — але Я ваша постава така незвичайна...

По його обличчі перебігла тінь, і вуста злегка затрептіяні, — але незрячі очі продовжували вперто дивитися кудись вперед, де ніби щось бачили...

— Юначе, — сказав він, — я вас не бачу, але з тону вашого голосу, я суджу про вашу молодість. Ваш спосіб звертання до мене міг завдати мені страшного болю, — але я радий сконстатувати, що я вже це переміг. Я щасливий. Я дивлюсь поперед себе, і я кажу: — „Як гарно!“ Бо исна зовнішній краси, яка могла б зрівнятися з тією, що перед моїми очима. Я знаю, що ви бачите прекрасний краєвид, що ви бачите дерева і квіти, став і кочок, цих дітей, що бігають навколо нас, і далеких ластівок, що кружляють в блакиті неба. Але ви бачите лише це, а я бачу ще стільки іншого! Досить звісності одного запаху чи звуку, як перед моїми очима починають береги Соренто, вкриті помаранчевими деревами, чарівна синя моря, де коливаються на хвильях прегарби Океаніди, яких не в силах побачити замчайше око; або тропіканські ліси Суматри й Яви, де пройшла моя молодість; або снігом вкриті гори Швайцарії, де що хвилинки дунуло йде гром лавін та безчисленні водопади і на хвилину не спиняють свого безкінечного співу...

— Ви бачите квіти і подивітесь ізмі барви. Але для мене кожний згук має свою барву. Кожний згук і всякі пахощі. Коли в чую, як грає скрипка, передо мною з'являються простори близницт. Звуки сурми виникають у мене спомини червоного. Голос фасети відповідає філактовій барві. Широкіння ластівок нагадує срібло з блакитю. Шелест листя — никаку перламутту. Вечірній дзвін — краплі золота на чорному оксамиті. Голос любої дівчинки — тепле соняч-

і потім — є ще музика. Музика, якої ви школи не матимете можливості так відчути, як відчуваємо І ми, сліві, що зосереджуємо, слухаючи, всю свою увагу на хвилях звуку, що підносилося, на цих хвилях, якби на срібних сходах, поміж блакиті скрипок і послум'я сурні, до безмежності зоряніх просторів. Музика є для нас ніби величезним вікном, що відкривається в вічність, де зникає нібі її саме. Її розпускається всяка особистість. І коли остання хвиля звуку виникає нас із цього октаву безкінечності на береги щоденної дійсності, ми почуваємо себе трохи приголомшеними, але — все кращими.

Він встав. Минуводі я теж встав і допоміг йому віднайти його капелюх, що він був поклав його коло себе на лаву.

— Багато людей, — сказав він мені, подикувавши, — мусить широко вітріщати очі щоб бачити Арг и муши призватися, що николи не бачив так добре, як коли зробився сліпим. І лише тоді я помітив, що велика частина щастя полягає в тому, щоб в усікій ситуації і в усікій речі знаходити те, що в ній є кращого... Ви здивувалися, коли я сказав, що я щасливий. Але я дійсно щасливий, бо я николи не забуваю про Євгенія Малесін, що в своїй чудотворний кузні в Неаполі николи не перестав працювати, як тонкий механік, і був сліпий, глухий та німий, і николи не зустрінув в своєму житті любові, і все ж ніс гернелюв всі ці свої п'ять хрестів...

— Але яну ж силу духу треба мати, щоб все тё знести!...

— Так, юнаке, чим важче б'є молот долі, тим ясніше відповідає душа.

„Хай живе Дуче-селянин!”

20 липня 1934.

„Дуче” — це Муссоліні. В італійській мові „дуче” означає — „провідник”, „отаман”. І в італійському фашизмі є ймення арбітров інін другими ім’ям Муссоліні, як найвищого провідника італійського народу.

Отже — „Хай живе Дуче-селянин!”

Ми — яких діл сотни різного народу, італійські министри, високі гієрархи фашистської партії, італійські журналісти, кореспонденти закордонних часописів, фотографи, і звичайні собі люди з сусідніх кат — товпилися на дворі новенького хутора, намагаючись не виходити з тіні, що падала під дво-поверхової хати, а він — „дуче” — на молотильці, в розтібунтій сорочці, з закасаними рукавами, в шофєрському картузі і автомобільних окулярах від порогу, ретельно прашковав, заливавшись потом під налючим сонцем. Наакругу нього прашковала вся родина господаря — чотири дівчини й два хлопці, з яких одни, в одягу авантгардиста (парубка-фашиста, ще занівдо молодого, щоб носити фашистську со-

рочку) мало не за кожним десятим словом, що йшов через руки дівчат до рук Муссоліні вигукував: — „Хай живе дуче-селяни!”

Минулого року, цього самого дня Муссоліні так само молотив дві години, осяючи своїм особистим прикладом фізичну працю селян, що повертали що ще тає недавно неплідну болотисту землю в заорані й оброблені поля. І цього року він уважав потрібним повторити обряд. За програмою, яку кожний з присутніх мав в руках, обряд молочення мав продовжуватися лише одну годину, — але година пройшла. Дуче молотив ділі. Лише зняв свій автомобільний картуз та надів великий солом'яний капелюх, що його тут чали від сонця всі робітники. Але присутні почали вже втомлюватися. Сонце пекло з безхмарного неба без жалю. Стараче, секретар партії, що теж був на молотилці, але лише в якості глядача, готового кожній хвилі виконати наказ Муссоліні, вертів у руках маленький золотий годинник, не знаючи, що з собою робити. Нелегко вистояти отак під сонцем півтори години, нічого не роблячи! Нарешті він нахилився до Муссоліні і показав йому годинник. Але Муссоліні лише хітнув головою.

— Дуче сказав, що працюватиме до півдня...

Натовп заплескав, загреміли вигуки „Хай живе дуче-селяни”, але один французький журналіст не вітримав: — „Ні, це вже занадто! Вимагати від нас, щоб ми тут під сонцем діялися впродовж трьох годин на цю монотонність!” Робота йшла швидким темпом. Величезна молотилька викидала з себе пухи соломи, щари пороху й струмок чистого зерна. Гурт молоді, до якого поводі почали приставати мало не всі присутні, виспіував хором народні, головним чином, вояські пісні. Міністер хліборобства Ачербо, побачивши в месні на гордях тризуб, зацікавився його значенням та кваліфікацією естетику нашого національного гербу. На блакитному небі мібі золота стилізована птиця нашої малишньої слави, нашої будучої волі.

Але не місце було тут говорити про політику. Забагато цікавих! На близькому дереві співали цикади, голосчи велику спеку. І один немецький журналіст, що йх ніколи не чув, питав мене:

— Ішо то за птиці, що співають на дереві?

— Та то зовсім не птиці!

— Але ж вони співають на дереві!

— А ви думаете, що як ви вилізете на дерево та заспівите то вже й зробитесь птицею? ..

Рівно в дванадцятій годині Муссоліні підівся, залорощений, червоний та спіткливий, і, спираючись руковою на край молотильки, сказав: моди грім оплесків трохи вища:

— Хочу сказати вам лише дів реці: Перше, що доба переваги інтелектуальної роботи мусить скінчитися. Мусить бути осячена робота на землі. Поширення інтелектуаламу — це загроза для життя нації, бо інтелігенція неплідна, або обмежується на одній літності. Римська імперія повстала завдяки зусиддям селян і почала

відупадти, коли Греція й Схід заразили її отруєю інтелектуалізму. Селянство запліднило землю й свою плодючістю підтримує їй поширене життя нації. І тому ось те друге, що я хотів вам це сказати: цього самого дні будучого року я молотитиму першу пшеницю Сабавді!"

Сабавді — цілком нове місто, що постало наслідком заходів Муссоліні на просторах давніх Понтійських болот, тепер за фашизму майже просушених. Перше місто, тут вибудуване за Муссоліні, — це Літорія. Відмолотивши зерно, Муссоліні, а за ним і всі присутні, подалися автомобілями до Сабавді на сніданок, а потім до Літорія, де Муссоліні запросив із собою на міську башту самін дніне кореспондентів закордонних часописів, щось коло двадцяти людей. І тут, показуючи рукою на величезні простори, що відкриваються з високої башти: — „Все це, — сказав він, — ще недавно було болотом, на якому на протязі століть миживлялася — і то дуже але я низерно — хіба сотка людей. Тепер тут живе вже — і то в дуже вигідних умовах, як ви могли ствердити — шістдесят чотири тисячі люду. На протязі 1923. року тут познерли лише 24 особи, в народілого 304. Відвідовано 129 нових шлюбів. Всіх цих тут присутніх я запрошу вже тепер на 18. грудня цього року на відкриття нової провінції, яку ми тут організуємо, та на закладення першого каменя нового — вже третього — міста — Понтийї!"

В голосі його почувалося задоволення й гордість з отриманням наслідків Я стояв поруч з ним і дивився на матові, що далеко внизу хвилювалися, вимахувавши капелюхами й кусточками та вигукав славу своєму дуче.

— Експресіонізм, яку архітектуру ви волите? Літорія вже досить модерна, а Сабавді навіть дуже витримана в новому раціональному стилі... .

— Кожне століття мусить мати свій стиль. Пройшли часи різблесника колонн, пройшли часи вузеньких барориних вікон, з яких Джульєта виглядала свого Ромея. Вимагаємо тепер побільше світла, сонця, повітря, чистоти. Шо більшого раціонального модернізму, гам краще, аби лише було здорове й гарно, і щоб задовольняло військ потреби життя...

Сходачи з башти, Муссоліні хотів запізнатися з міжним журналістом закрема. Довідавшися, що я українець, він затримав трохи мою руку в своїй, яби хотів щось сказати, але... не сказав нічого. І що міг би сказати підвойдальний голова уряду українському журналістові, в присутності двох десятків інших журналістів, з яких деякі належали до країн, українській ідеї ворожих? ...

А проте — спогад про дуче-селянинка, що особистим прикладом намагається піднести й освятити селянський труд та повернути інтелігенцію і безробітні робітництво до землі, залишившися зевно однією з найцікавіших спогадів моого життя.

Ілюзії.

17 серпня 1934.

В соняшній літній день найбільша радість для мене — це лежати в зеленій траві й дивитися проміж мережево листя й галузок у високе небо. Листя ледаві тріпочеться. Тихо. Все ніби спить, або прислухається. Але там угорі, видно, бує превередливий вітер, щене поперед себе отари біленьких смарок, бавиться нині, вирізьблює іх на свій смак і вподобання. з одної зробить величного лебедя з довгою вигнутою шию, з другої — баского коня, з третьої — ніби велику жінку. Все небо ніби одика студія химерного мистця, що безнастанино творить і сам же руйнує. Ось він повідрив уже крила в лебедя, знівечив коня не до познання, а з жінки зробив поетичного верблюда.

Дарма! Люблю відвідувати в ту гру й вгадувати якісна безнастанино творчості, в якій я сам своєю уявою приймаю чи не найактивнішу участь.

Я знаю, що коли б тут коло мене лежав хтось інший, з більш „реальним“ наставленням, і дивився отам, як і я, в оте небо з біленькою смаркою, не побачив би він там ні коня, ані жінки, ні ніби верблюда. Все те, сказав би мені, „ваші особисті ілюзії“. Гра моєї власної уяви.

Але що мені до того! Що мені з того, що хтось інший не бачить, коли я бачу, й коли з того бачення мое життя робиться повнішим, цікавішим, привабливішим. Хіба я боюся слів?! І хто сказав, що оте „реальні наставлення“ не гірша ілюзія, як моя; так само порожня, але гірша, бо безбарвна й монотонна, темна й мертва, без іскорки життя?!

Сьогодні прийшла до мене дівчина, що мала раніше свої власні ілюзії. Гарніша від досвітнього світла була тоді душа її, бо ілюзія вічної любови сповнювала до краю й серце й перезивалася в радісний сміх, у цікавість до життя, в бажання допомогти й пірати з собою в світле царство надій і сподівання.

Але існують люди, що не можуть стерпіти, щоб хтось жив ілюзіями. Вони мусять відкрити прададу. Бійтесь людей, що мають цю жорстоку пристрасть до правди, бо вони справжні кати життя. Бо їхня „правда“ — найгірша ілюзія! Життя живе з віри, а хто вбиває віру — вбиває життя.

Дівчина тірко скаржилася: „Навіщо, навіщо віднали в мене мої золоті сині? Наріщо мене так рано збудили? Я так тежко плачала, що всі мої добре слізом скінчилася, й душа моя нині — ніби висхла криниця, порозята й темна. Ніякий промінь життя в ній більше не відблискуює. Мені байдуже! Мені до всього байдуже“...

Відня дівчинко! В тебе віднали твою золоту кінку, але ти знайдеш другу. Ти муєш захисти. Але для цього жени від себе отнигід другу. Ти муєш захисти. Шукай ілюзії! Твори! Лише зелені ілюзії пайдні, лиши ілюзії залишають по собі сладкі віянки

творчості. Хіба піраміди Єгипту, найбільші пам'ятки людського духу, що пережили тисячеліття, хіба вони не під ілюзій египетці, що вірять на свої спосіб у посторонній світ? А чарівні готичні кафедри містичного середньовіччя, що жнаю самими ілюзіями, воювали за гріб Господній та змагалася на лицарських турнірах за честь своїх дам серця?

Та зрештою все життя... Хіба ж не ілюзії оті веселі голоси дітей, що бавляться під деревами? Оті райдужні барви цвітів, що встеляють землю багатими княжизні? Оті спів водогравія, оті звуки далекої музики, оті проміні сонця, що просіваються поміж галузями? Оті розкіш дерев, оті блакити небесної блані, що й — на протязі тисячеліть — уважали за твердий хрустальний небозід? .. Все те — світа ілюзій! Всі ті претарні речі існують лише в нашій уяві, якщо винтворює барви, звуки й світло із стинку хвиль безбарвного і безгучного етеру, що котяться через безконечний простір, а нерви вуха й ока. Досить лише ушибдити ті нерви, і всі барви і звуки зникають.

Для сліпого не існує царства бара. І для глухого не існує царства звуків, і коли б всі люди сліпі й глухі, вони навіть не підохрізали б можливості існування отієв краси. Зрештою, є люди, що хоч і бачать, та все ж не розрізняють деяких кольорів; та хіба не в кольорах, а в них самих їх творчий світ бідніший. Існує так само багато людей, що глухі й сліпі щодо царства духа. Воно для них — порожнеча, вони не можуть бачити, аві чути. І вони назмагаються знищити в інших цю здатність бачити й чути. Горе й трагедія для мистців кольорів у царстві сліпих! Горе й трагедія для музиків в царстві глухих! Горе й трагедія для люднин духа в царстві „рев-лістів“, що не знають ілюзій!

Mілітаризація Нашії.

Італійський уряд оголосив 18. вересня декрет про мілітаризацію нації, — декрет, що набирає величезного значення не лише в самій Італії, але і в усьому світі, бо визначає нові етапи народів на шляху охорони своєї незалежності.

Буди часи, коли держава була дуже далека від народу і ототожнювалася з монархом, королем, імператором, князем. Завдання охороняти межі держави належало тоді самому монархові, що був ніби власником всієї території і міг по своїй волі ділити її поміж своїми синами, віддавати в придбане за своїми дочками, вимінювати з іншими, програвати в карти і т. д. Населення, що жило на тій території, не відігравало в тих змінах державної приналежності жалкої ролі: мусіло коритися новому панові, як корилось перед тим старому. А що коритися по своїй волі будьякому панові не всякому охота, то монархи послуговувалися проти того населення та проти несподіваних нападів з боку сусідів і за йманім військом.

Але після великої французької революції, з поширенням свідомості про права нації, яка в особі своїх представників, перебирала від монархів і усю державну владу, поширилася свідомість про територію, як про власність національної, яку треба боронити всім народом. Ідеалом зробився чати всенародно міцію. Але — ісдала злившися самки ідеалу. Во показалося, що військове виховання задорого коштує, і що з розвитком цивілізації, торговлі, мистецтв і науки та з поширенням інтернаціональних теорій, цілі шари населення не мали жадної охоти братися за рушницю та „антрачати“ час на воєнні вправи і хоча уряди, из яких дежав обов'язок охорони державної незалежності та незайманості національної території, і не могли приймати на увагу бажання чи небажання того чи іншого громадяниня нести військову службу та примусили призвати й обов'язковість, — проте мусили також піти на різні комерції та звільнення від воєнної служби численні категорії людей (ак наприклад вчителів, духовенство, різних урядовців, студентів тощо), і саму військову службу обмежувати досягти короткими часами, залишаючи справжню охорону держави війську, яке складалося з людей, що робили з воєнної служби свою професію. Це професійне військо, як і поліція, дуже часто — наслідок особливих привілій, якими користувалося, — не почувало тісного зв'язку з народом, а робилося службянином знищадям в руках людей, що — іноді й проти волі народу — опинювалися у владі. Народні ж маси залишалися супроти того безсильні, бо не мали зброї, а коли іноді й мали її, то не вміли виклід з нею поводитися, та юс мали маліжної воєнної підготовки. На випадок несподіваного нападу з-пода кордонів, уряди, щопразда, проголошували мобілізацію населення, яке — бодай в великий частині — відразу ставало до збройної боротьби з ворогом, — але й тут невистачальність воєнної підготовки виявилася фатально і коштувала нації величезних сил і дарсніх втрат.

Італійський уряд здавна став на шлях постійної мілітаризації всього італійського населення. Муссоліні не раз проголосував, що фашизм прийшов до влади, щоб перевести радицький революційний відчуття всього соціального й політичного укладу італійського народу. Ще кілька місяців тому, він повторював, що революція в Італії ще тільки не закінчилася, але тільки починає розвиватися. Але в тій своїй революції італійські фашисти визнавали себе не лише внутривалічними та впертими, але також і незвичайно обережними. Італійський парламент, який, як говорили фашисти з перших днів свого існування, давніо вже відіграв свою роль, все це існує і має відійти у вічність лише у наступному році, відступивши своє місце корпоративній підати, що означатиме завершення політичного перебудови Італії. І так само на полі національної охорони державної території фашизм пішов дуже позаду. Затримуючи професійну армію, він утворив перш за все добровільну міліцію, що складалася з фашистів, які хотіли зброєю в руках

боронити Італію та фашистську ідею, а під тією моліцею (яку було зроблено в правах з армією) почав утворювати організації молоді — баліл, авангардистів та молодих фашистів, які формувалися теж по принципу доброти волі, але повсіля охопили в свої рямини мало не всю молодь.

З декретом 18. вересня принцип доброї волі касується. Уводиться обов'язковість для кожного хлопця пройти перед авійковим вчилищем. У восьмому році він вступає до Баліл — першого ступеня воєнного й спортивного виховання і з цього часу не перестає проходити — поруч з іншими науками — восьмну науку. І то так теоретично, як і практично. Таким чином, коли молодик вступає в 20 році до армії для виконання терміну обов'язкової служби, — він вже настільки підготовлений воєнно й фізично, що в армії йому лишається тільки спеціалізація та призвисначення до заняття в касарні. По закінченні воєнної служби, громадянин продовжує разуватися жовніром, якій кожній хвилині може бути по-експансій до виконання своїх обов'язків перед батьківщиною, до 35 років. Таким чином від 8 до 55 років кожний італієць знаходитьться практично на воєнній службі. Цікаво відрізняти, що на останніх військових маневрах, які відбулися в серпні цього року, більшість міністрів, на чолі з самим Муссоліні залишили свої міністерські кабінети і маневрували з жовнірами, ніправляючись під пекучим італійським сонцем.

З приходом нової чудерної техніки, особистому героїзму в армії залишається дуже мало місця. В усікому разі він дуже мало може важити на долі самої війни, — на зміну йому приходить колективна витривалість. Перемога випадає не тому, що виявляє більше коробрости та відваги (яка може бути відвага, коли всяко дуже часто ворога павіль не бачить, а тількичу чуєтимі та бачить смерть!) а тому, що виявляє більше витривалості й зідворності. Поразка й перемога, як казав один італійський генерал, полягають не в матеріальних втратах, а в психічному настроєнні. Той, хто хоче бачити свою націю переможною, мусить виховути в ній психічне наставлення, яке виникаєтиме в саме момент можливості поразки. І це даеться лише в тому випадку, коли людина з дитинства починає виховуватися в розумінні необхідності боротьби батьківщину з абрюсом в руках, і коли ніхто не виключається від цього обов'язку. Озброєна нація! Але не соціалістична міліція. Во тим часом, як соціалістична міліція буде своєю речею проти мілітаризму воєнної класи та виходить з облудного нацизму, озброєна фашистська нація означає визнання необхідності мілітаризму, але в межах не одної класи, а всього народу. В розумінні італійського фашизму поняття „громадянин“ та „вояка на службі своєї нації“ від чині зливуються.

Італія стає модерною Спартовою. Більшу революцію дійсно трудаю собі укрити. А як би нам вона згодилася! Уявіть ви собі коли б ми дійшли до того, щоб всі наші сорок п'ять мільйонів

українців визнали, — чи були принужені визнати — що ні хто в момент небезпеки немає права ухилятися від обов'язку боронити батьківщину з рушнишево в руках, — думаете, була б тепер Україна теж поділена і второзертана?

Офіційне й народне.

2 листопада 1934.

Ічора — за католицьким календарем — був тут день „Всіх Святих”; сьогодні — день „Всіх Мертвих”.

Ті, що стояли на чолі католицької церкви, знали, що хоч усі святі давно померли, та не всі, що померли, були святими. І тому виразно ці два дні відрізняли, хоча й поруч один з другим посталили.

Перший день присвятили офіційним святым, а другий залишній — святым родинним і народним. Та оті невизнані церковні святі, оті всі мертві, що іх лави доповнюються з кожного ро-дина, на ділі захопили народну душу. День „Всіх Святих” — свято, як свято. Крамниці зачинено. Банки зачинено. Міністерства зачи-нено. Людина, яка має справи до пильного полагодження, не знає, що з собою робити. Не знає навіть, кого святкувати. Бо це легко сказати „Всіх Святих” А скільки Ти справді? І як вони назива-ються? Роз на рік людина святкує день свого „янгола”, як назали на Придніпровщині, цебто день свого святого Михайла, Петра, Тетяни... Але, кануучи поправді, хто, святкуючи той день, думає не про себе, а саме про свого святого? Бояєся, що таких мало знай-вастися! А тут ось усі святі накупу! Побожні люди пішан до церкви Молитись... Але ще все так, як водиться і як годиться. Як у кож-ног свято. Як у неділю, що повторюється щотижня... Звичайні, офіційне свято, що приносить людям їще й спочинок від щоденної роботи

Ось навіть і папа з приводу свята „Всіх Святих”, він пишуть часописи, перервав щоденні прийоми, щоб відпочити від огla-зання всіх отих молодят подружжю, що, користуючись в Муссолінії своєю демографічною політикою (80% заміжні на залізницях для всіх молодих-подружжяних як італійців, так і чужинців, що йдуть до Ринку і до папи). За один тільки жовтень папа прийняв був 12 ти-сям тир молодих, що прийшли по його благословення на нове життя. Трохи дивно бачити по залізниці Ватикану всі оті, сиюочі щас-ти молоді подружжя, що свяють свої виглядом заперечують ідею послібату. В день „Всіх Святих” треба відпочити від цього напли-вального земного щастя. Треба згадати тих Героїв Духу, що перемогли себе, свою земну природу і присвятили себе цілковито служенню одній ідеї. Але скільки їх було? Тисячі? Сотні? Може одиннадцять? Але, на всякий випадок, щоб нікого не пропустити, щоб нікого не забути, офіційні установи кажуть нам святкувати „всіх”.

І забувають, що в абстрактному „всі” не знаходиться „нікого” конкретного. А культ віни агає конкретного. І знаходить його — на другий день — день „Всіх Мертвих”, коли кожна родина святує пам'ять свого дорогого покійника. Хто його не має?! Дав офіційної церкви цей покійник — пуль, один із мірідів людей, що померли. Але для відповідної родини він є приватний святий, що навколо його культу збираються всі своїки. Культ покійника був одною з перших форм релігії, і він і надалі залишається її важливим складником.

Сьогодні в Римі, на всіх трамваєвих і автобусових лініях, що ведуть до кладовища — Кампо Верано — збільшено в значній мірі кількість трамвайів і автобусів. Натовпи народу сунуть у напрямку до Кампо Верано з руками, посвіченими цвіті, щоб усилити ними дорогі могильки. І римський губернатор дав від себе наказ, щоб не кожину могилку поїздти „від Риму” китицю цвітів. На кожну, я особливо на ті, що залишилися — через брак родичів — осамітнені. В Парку Спогадів, де можна окреме дерево присвячене пам'яті якогось воїнка, що згинув на війні, і засне на причепленій таблиці його ім'я, відбувається сьогодні вроčисте богослужіння з участю губернатора Риму, представників уряду, війська фашистської партії та представництва з усіх римських школ. Культ мертвих, цих невизнаних церквою родинних і народних святах, нимовіль не може знаходити визнання офіційних чинників, бо день „Всіх Мертвих” через свій конкретний характер здобуває все більше приязні не лише в народних масах, але і в офіційних колах, що прив'язують до цього дnia почтанніх покійників, дорогих не лише окремій родині але й шлях нашій. День Святих розплівається в фігурках універсальності. День Мертвих оформлюється в образах життєвої дійсності. День Святих залишається зовнішньою формою; День Всіх Мертвих все більше заповнюється замістом і инверює втімніші традиції родинної й іпціональної спільноти.

Католицька церква відділила день Всіх Святих від дня Всіх Мертвих. Але тим самим відділила вона з своїх офіційних святах від тих неофіційних, що їх образ кожний носить десь глибоко в серці. А те, що живе в серці, все важливіше в людському житті далеко більше від офіційних принципів. На це треба пам'ятати особливо в суспільному житті, бо тут потрібне вміння поєднати офіційне з приватним, вміння утворити такі спільні культу, які будуть близькими величезними з тих всіх ісмокорок, що живуть у серці кожного.

І на цих думках я розгортаю міланське „Кор'єре делла Сера”, і переходжу в інший сайт Читаю чергову кореспонденцію Бенедіктора з Советщини, а в ній таке:

„Росія поділяється на дві частини: на Росію офіційну і на ту другу Росію (щобто неофіційну). — Б. О.). З одного боку знаходиться Москва за своїми законами і свою поліцією, а з другого боку — народ за своїм серцем і своїми поривами. Ця друга частина

щікавити мене далеко більше від першої. І з дні на день помічам, що ця друга цілковито протилежна отій першій. Тепер я розумію багато речей, які раніше мене страшенно вражали. Наприклад, оте незвичайнє поширення злодійства по великих містах. По ночах віда-да примушена ставити узброєніз жандармів (щебто агентів ГПУ. -- Б. О.) коло дверей крамниць. І якщо хтось важиться віддалитись від осередку міста, ризикує дістати доброго стусаня по голові, тимчасом, як годинник і все, що маєте, безслідно занікне. Уряд намагається з цілою енергією тому зарадити. Накладає жахливі карти: розстрілює на місці. Але хворобу треба було б лікувати в ІІ дже-релі, а не в дрібних ІІ наслідках. Під час моєї зупинки в Одесі я про-водив цілі години по трибуналах, прислухуючись до процесів. Обвинувачені будинайже завжди ті самі. крадіж, волонкство, під-роблювання документів, напади і т. д. Під покришкою ле-гального комунізму відроджується смак до кон-спіративного життя. Большевики переборщили в своїй бюрократичній механізації. Коли натиск робиться незносним, лю-дина перетинає мотуз, що їй в'яже, і опинюється по той бік греблі. І тут починається Росія неофіційна. В повені мас, що їх вириває з корінem з ґрунту пролетарська „борона“, в тому аномальному по-тоці зільйонів людських атомів, що їх якась телеграма московсь-кого уряду перекидає відразу на 6 чи 7 тисяч кілометрів від рід-ної кати, зручна людина має за собою багато шансів. Зручність полягає в тому, щоб умыти з часно пірнути. Починаєте відчувати запах арешту? Зникайте! На фабриці ваші друзі пропинуть вас як мертвого. А тимчасом мертвий блукав, з револьвером у кишені, п'ять чи шість місяців десь по лісах та стежах, в ночі на буферах залізничних вагонів, в день серед черг, коло крамниць, де можна знайти трохи грошей. Треба лише мати пронизливе око та швидку руку. Спати під відкритим небом і завжди мати зброю під руковою. Тимчасом підроблені паспорт добути досить легко. Майже всі тут одни на одного похожі: біла сорочка та стрижена голова. Од-ного дні ви з'являєтесь знову на світ божий, десь на другому кінці суходолу... Поруч з великою удержанівленою масою залякання лю-дей, які тягнуть нудне життя в допомогою всяких „карточок“, що дозволяють ставити в чергу перед крамницями, та мріють про ме-даліку „ударника“ або про ордер Леніна, існує тут іще інші дру-гій світ авантурників, скваліфікованих героїв, виключених з офі-ційного життя протестантів. Слов'янський темперамент тисячу разів живіший, багатшій, фантастичніший, більш творчий, ніж тем-перамент філософа Маркса, на образок якого хотіли б тут побу-дувати життя всього народу".

Життя офіційне я життя неофіційне... Хіба можна сумніва-тися в остаточному перемогу цього останнього?

Біль... Утома... Бажання...

14. лютого 1925.

Ти витягеш мене — нашо терпіти.
Ти кажеш мені, що хотіла б вмерти.

Ти кажеш мені, що хотіла б заснути і більш николи не пробудитись.

Ти кажеш, що боїшся вічності і жадаєш нірвані. Жадаєш спокою. Забуття... Спокою...

А я слухаю. Серце в мене розривається з болю. Я не знаю, що маю називати. Але знаю — я не в стані тобі помогти. І тому я — мовчую. Мовчу, заціпивши уста, хоч у серці моїм страшний крик. Як я боюся, щоб ти його не почула! Во він — жахливий! Щосили затискаю уста. Охоплюю руками голову, хоч на ній уже і так — сталеві обручі! — тисаю, тисну. Боюся, щоб не тріснула. Але крик — отої несвітовитої — рвеється з серця. Розшматовує груди. Давить зникну на горло. — Хоче вихопитися, як голодний звір з вузької в'язниці, і заревіти стома голосами...

Біль...

На безкрайому морі в маленькому човнику безборонна дитня. Така маленька, тана самітна на безкрайому морі. Страшно-могутньому в загрозливій тиші. Бурхливо-жахливому в нестимній люті. Сама...

Не пітай, хто принес і які книзу в безмежність сіаводу; неопанованіх хвиль. Не пітай.

Вона — сама.

Море тихо гойдає, заколисує, навіває перші сині, перші мрії. А над дитинською здіймається рожева легенівна хмарка — без окреслених контурів, без три світла і тіні. Ледви помітна хмарка — першого Бажання. Тягнутися до неї маленькі рученята. А хмарка здіймається вище і вище...

Чотирех у морі, хмарка за небі.

Із між ними чайка, що скинглить... Збирає сльози дитинки і носить до хмарки, яка росте і темніє...

Ти кажеш, що не можеш більше терпіти.

Ти кажеш, що чайка виносила до неба вже всі твої сльози, і вони пішли над тобою важкою хмарою.

Ти кажеш, що хотіла б навіки зтонути в тій повені, що над тобою збрігається. А я думаю, що колись на світі був мудрий Будда, який не міг знести людського болю. Був багатий, гарний, здоровий, щасливий. Але не міг знести людського болю. Боявся, що від крику його серца розтрощиться небо, і торі з жаху попадиуть...

Не міг знести людського болю.

І коли побачив човник на морі, і хмарку на небі, і між ними чайку, що скинглить і носить сльози, — зрозумів, що з життя нарівнілось Бажання, з Бажанням — перший Біль.

Захотів знищити Бажання, щоб знищити Біль.
Захотів знищити Життя, щоб знищити Біль.
Захотів, щоб не було моря, аї дитини в човніку.
Не пітай мене, хто приніс ту дитину і кинув у безмежність
сваволі неопанованіх крилъ. Не пітай.

Але було так — від віку.

І ти кажеш, що Будда мав рацию.

Ти кажеш, що тобі цілком байдужа, як там було — від віку.

Ти кажеш, що іг хочеш вічності, і що ти занадто втомлена,
щоб хотіти сучасності.

Ти не хочеш нічого.

Але я бачу, що ти помилляєшся.

Я бачу, що ти хочеш чогось. І в цьому твоюму хотінню є
знаходжу надію. Я знаходжу проблиск життя

Бо життя — це бажання, і бажання — це життя.

Емігрантське.

23. лютого 1935.

Ідути дні за днім... роки за роками...

Пересуваються події, як на скрині дешевого кінематографу —
затуманені, незрозумілі в своїх цілях і напрямках, відрізані від
реального — таємою реального життя.

Події — самі собі, і ти — сам собі.

Бо події — ніби плюски хвиль вічно-чинного моря, а ти — ніби
тріска з розбитого човна, кинена на пустельний берег.

Кому потрібна тріска на пустельному березі?

Чи хто де лагодить розбитий човен?

Ідути дні за днім... роки за роками...

Безцільно...

Мимо...

Сірим піском вкривається тріска...

Я думаю про тебе, Тоті...

1. береза 1935.

В хвилинні упадку духа, коли імла безнадійності застилає про-
зорі обрії; коли стра однозначність днів притискає до землі най-
країші пориви; коли не хочеться більше вірити, і немає сили чинити;
коли завалття в душі м'якне, мовляв Франко, „личе мокрая глина”
(..Мойсей“) — я думаю про Тебе, Тоті... Я йду під Твій пам'ятник,
поміж лаврів й вічно зелені дуби Пінчанської гори, і пітно вдя-
лююся в Твою постать, Тоті, — в напружені м'язів всього Твого
тіла, в піднесенні з винканком погордні в трохи зваринкою ляту Твою

голову, Тоті, і — особливо — в отої обрубок ноги, що відкинув
Тебе, як каліку, і виходив Тебе, як героя.

Скульптор не зробив Тебе гарним, Тоті — але він зробив Тебе
сильним. Він склав і втілив у камені тільки один момент Твоєго
життя, що певно, не мог бути гарним — момент смертного бою з
ворогом, коли замісся зброй Ти вжив костура, а костур ніколи не
належав до пристмет і атрибутів краси. Та все ж у каменінні упадку
духа і приходжу до Тебе, Тоті, і розгортаю поволі сторінки Твоєго
життя.

*

Коли Тоті мав двадцять шість років, потяг рідстви йому ногу
повине коліна. З гарного сильного спортивного глумчанів доля зро-
била безногого каліку. В безконечних просторах світосвітнього
стету хтось вищий поклав душу Тоті на вінтар Проби, і вдарни по
ней важким молотом — і душа Тоті відповіла дзвоном металю,
чистим згуком лицарського завзяття, чистим тоном духовної ве-
личі.

Коли завичайна людина, заважана на простій глиніні тратить ногу,
вона вважає за найкраще — спинніться. Вона вважає своїм законом
ні вправом — в ідпочинати. Тоті — уважав своїм обов'язком —
почати бегти. Віджидаючи з погордою всікі оті візки
для безногих, всікі оті дерев'яні ноги, штучні протези, — Тоті
віддавав вправам та іні ци на бішникі. Виграв срібну медалью на
інтернаціональних змаганнях плавання на Тібрі і вирушив у 1911. р.
з Риму в подорож довкола світа на своєму колесі. Рахував, що
йому вистарчить і однієї ноги, якщо руки та вміння працювати не
ірадять заробітку.

«Я почав студіювати народи, — писав він пізніше герцогові
д'Аоста, — ірияти про те, що Італія мусить бути великою й ба-
гатою».

Франція, Шельгія, Голландія, Данія, Німеччина, Швеція, Норвегія, —
пішали в свій час одноногого велиоспедиста. В одному місті він
продажав поштові карти, В другому місті — заробляв на житті
малюванням. В третьому — вчив італійської мови. Добившись все на
своєму колесі — аж до полірного края, і прожив там деякий час,
з огляду на сніг і лід, разом з ескімосами Лілліаніді. Звідти дістався
до Фінляндії, потім до Росії, з Петрограду поїхав до Москви...
Потім — Польща, Австрія. У Відні поліція наказала йому зняти
триколійову італійську фінду, — він відмовився і мусив перер-
вати подорож. Його затримали в авселяні до Італії. Але через кілька
місяців він вибирається до Африки. Ось він у Каїрі, піднімаючись
костуром, пітне шляху до пірамід, пересікає Нубійську пустелю
і завітає хоч обов'язково дістатися до Конга, щоб пізвати диких
жорстких нарликів пан-пан, страшних своїми отруйними стрі-
лами та людоедством. Але англійські урядовці не дозволяють
йому подорожувати самому, без великот скорони — і він мусить

днову вертатися до Італії. Тимчасом в Італії починаються демонстрації інтервенцістів, що вважають необхідним для Італії вмішатись у війну, щоб сповісти давні мрії італійських „соборників“. Тоті приймає найдіяльнішу участь у цих демонстраціях. Але, коли Італія таки вступає в війну, виникається що дещо більш заоровому захочатися десь у запіллі, ніж наліці попасті на фронт. Розлюченій постійними відмовами, Тоті не вважає більш потрібним звертати увагу на бюрократичні прилиси, робити собі воєнний одяг і з'являється в боєвий штаб. Деякий час його використовують штабові старшини для передачі наказів. Тоті робить на своїму велосипеді по 80 кілометрів в день, відкриває шпигунів, роздаровує цигарки поміж раненими, намагається бути по всіх усюдах потрібним і корисним. Але зрештою — його ганге в окопи. Тоді його принужають вернутися до Риму, поки не прийде „регулярний дозвіл з міністерства“. Тоті в розпуші починає бомбардувати листами й проханнями всіх значущих генералів, поки нарешті герцог д'Аоста не наважується принести його в свій корпус велосипедистів. Нарешті Тоті — щасливий! Нарешті він — в окопах, вірний вонк своєї батьківщини. Перед ним — Триест, що мусить бути італійським, море, що зв'язує Адрійським, але мусить називатися „нашим“ (небо італійським) морем. „До Триесту — мріє він — увійдути берсалієрі й кіннота. Я нестиму на чолі берсалієрів наш дорогий триколійовий прапор, і Музика гратиме марш із Аїди“. Бо Тоті — великий приклоненник ізвісниць італійської музики. Свого часу він не пропускав ніжкої операції; вистави, і з далекої галерії вчимся високого духовного наслідку ірагічних постатей. Коли його воїк піде в атаку, полковник оркестра мусітиме пригравати марш із Аїди.

В атаку пішли 6 серпня 1916. року. Дряпалися вгору, як напівмісяці. Падали, вставали, знову падали, знову вставали. Але чимало частини — більше не встало. Тоті — попереду. Оркестр йому не пригравав, — авт не час думати про оркестру. Важче тіло на одній ногі несокотро коритися наказам духа. Тоті здається, кричить, лізе, падає, знову встає, тягнє наперед у розлущину паскудніше тіло та змушеніх товаришів. Ворожа кула влучає Тоті, і він падає. Але він мусить встать, — і він встає. Нарешті добивається туди де він хоче добитися. Він — в окопах ворога. Тут уже можна й помирти. Поранений втретте, здіймає вгору свій костур і зо сніхом штурмав його в слід за втікаючим ворогом, — отої знак свого звереннятного наліцтва, оту непотрібну більше підпору.

Коли 24 травня 1922. року тіло Тоті перевезено до Риму, щоб поховати поруч із Мамелієм, героем італійського відродження, його труну, прикриту національними прапорами, вустріла соціалістичні та комуністичні мешканці прищентарного кварталу Сан-Льоренцо, револьверовими стрілами. Але той дух заважта, що волоїв і кермував безформеним тілом Тоті в скрому часі запланував

над усюю Італію й поставив на її чолі людину, що могла б бути другим Тоті, коли б вона вже не була Муссоліні.

«

В хвилині упадку дука ч думаю про Тебе, Тоті, — але думаю також про тисячі тих незнаних наших завзятців, що загинули в безвісти, втонули в мільйонах темної месиводомої маси. І що, якщо Тоті може служити символом свідомості своєї цілі завзяття, така вага його імення походить із свідомості вічного загалу, що зберіг його імення для потомства й вирізьбив його у вічному камені. Хіба ж у нас було мало завзятців, що наложили своїми головами? А хто їх знає, хто може, на загадку про них — набратися сил і мужності для дальншого бою аж до побіди?

Перегортаю наші старі журнали й знаючи у „Віснику Союзу Визволення України“ прегарні „Листи з поля битви“ д-ра В. Гериновича; листи, що в них «скрізь змальовується процес виловування й у нас цього свідомого завзяття».

Війна навчила нас не подаватися. Як нераз тяжко нам було серед торбаних вогнів, як шербідилася наша залога, як зойком і смертними конанням наповнялося повітря, чи ляялася тепла кров'ю, а ворожий вогонь рів, розривав скопи, ми не подавалися. Як нераз ворожа сила перемогою йшла на нас, як нераз здавалося, що ось-ось паде наша позиція в руки ворога, ми боролися до останку. Кидали кріс, як не стало місця, хватали гранати, а як тих не стало, йшли на дужими руками, зубами. Покіренка позиція була в нас усіє свято, а почуття обов'язку Глибоку в нас вкорінилося. Нераз йшли позаду за похвалами для нас. Вони принесли нас вражали. Але ми не для похвал сповіювали наш і обов'язки. Це було щось інше, більше, могутніше, що вселилося глибше, тає глибоко, що там не місце для проміннозачого виразу поклавши. І вже не солом'яним вогнем була наша оборона, завзятість, кричавління. Під цим оглядом ми змінилися. Ми не запалювалися й не погасали — ми горіли постійно. І цей постійний вогонь усе був нашим спасенням. Це щось таке, чого не можна описати, означити нам його годі, алечуємо його присутність у собі, його могутню силу, його несумірчість. Часом, о, не часом, а багато разів то бувало, без хліба й води, серед слоти та спекоти, у воді й у болоті, на розжарених полуничевих сонцем камінцях, серед гаричого, вбивчого для наших трудей повітря, серед грязі, могутньої новочинної воєнної техніки — ми таки не подавалися. Здавалося, що удари та злидні перейшли граници сил наших, що голод і холод стануть паном ситуації. А таки так не сталося! Сильнішим над усе, що нам зносити доводилося, було те, що в нас торіло, що було істотою нашого організму, що вселялося в найменший атомик нашого тіла. Оцим то ми спінавали ворожий на-пір, і не чим іншим. Оце то ставило нас неподвижним муром на-поперек дороги наших ворогів... Оце то невинищущу силу прин-

семо в рідний край, коли доля нам позовітиме щасливо вернутися до дому..." (Вістник СВУ, 4. II. 1917.).

Д-р Геринович каже, що лише „війна нарвала нас не подаватися”. Отже перед війною і в поколінні, що війни не візнало, того заняття було мало серед українського народу. Щоб завзяття могло розвинутися, необхідно була війна, необхідна взагалі боротьба. В цій боротьбі можуть бутні моменти втоми, моменти в надією і поразки, коли ворог трохи фує, — але часто ці видні поразки є лише моментами необхідного відпочинку, і самі ці поразки нарешті перетворюються в переніву, бо сила дужа незмірна, і людина, що в деякі моменти видаеться цілковито кроюю й знищеною, в інші моменти розвиває нерідко нечувані сили, що їм ніщо не може протиставитися. Аби тільки людина була свідома визначеності Й і П поколінню цілі! В боротьбі за нашу державність мусимо виховати ото свідоме своєї цілі завзяття. Дурно ми, українці, самі себе часто наземо „м'якотілими”. М'якотілість неминучка коли нема вправи м'язів, бо тільки вправлені м'язи творять „гвердотілість”, а м'язи вправляються лише в боротьбі. Два століття ми відчуваємо від боротьби, — тепер мусимо до неї привикати. Будемо ще нераз падати, але мусимо вставати беручи собі за приклад не лише італійського Тоті, але й усіх наших піонерів боротьби за українську державність, що про них так писав у віденській „Волі” за 1919. р. пок. Осип Турянський, родом із Галичини:

„Коли ім не вдається їх незорганізована, несистематична, а імпровізована праця (бо все треба було починати зпочатку, треба було „імпровізувати” — С. О.), то вони не тратять ні накрихітку, ні на хвилину відваги й надії і, як та мурашка в байш, що кілька разів усе заново носяла на горбок камінець, який усе скочувався із уши, так і надмініпрянці сто разів падають і сто разів встають. Нема слів на подно тієї просто демонічної завзятості, витривалості й жилавості, що її виявив із себе наш геройський Петлюра. Був час, коли надмініпрянці під його проводом мали всього на півсього шість верстов України за собою, зпереду знаходилися поблизу російські большевики, а ззаду стріляла польська артилерія. Який народ, більше розвинений від нас, не був би з таких страшних хвилях, не стратив усюкот надії й не кинув зброї з рук? Факт, що так не сталося, свідчить не тільки про безкінечну глибоку віру Петлюри в побіду української справи, але також про незвичайно життєву силу та про невинищість душі українського народу... („Воля”, 1919, V, ч. I., с. 11).

Від того часу пройшло п'ятнадцять років. Нашу усю територію поділено між займанцями. Український народ опинився знову в найгіршій неволі. Але чи він переможений? Ні! Бо свідомість спільнот всім українцям цілі поширилася в значно більших як масах нашого народу, і та силою та вп'язаною з нею боротьба

роть біл виплекали в народніх масах ще більше, ніж давніше, за-
важта.

Ми впали, але ми все встанемо! І коли нам знову прийдеться
власті, ми ще десять разів встанемо, але таки до своєї мети
дійдемо!

Сіцілія.

L

Перед виїздом

20. травня 1935.

Вчора я купив собі грубенький шинток у чорний оправі і вини-
сав у нім величними буквами: „Мій подорожній щоденник”. Бо я —
їду в Сіцілію. Коли хто засидиться дуже довго на одному місці, як
я вже від двох років, не виїжджаючи з Риму й на пару кілометрів,
то буде радий (хоті зочини до чорті на ленішку, щоб тільки іскати,
а тут ще в додатку неабиши, а таки Сіцілія!

Острів пальм, нигдалів, помаранч, вульканів і — сонця, змішано-
ного з морем!

Правда, всі порядні туристи вибирають для Сіцілії циклонич-
ний час: їдуть багато осінню, їдуть багато зимою, а найбільше
весною, в період так званої „Сіцилійської весни”, коли природа
роздоровляється перед зливовими очима чарівні барви квітів, наповнених
повітря соловідними пахощами, вибрасує давні гречки є морганські
руби і пишні жилли зелені, а італійський уряд ьянготуює спé-
ціальні — для туристів визначені — свята й вистави греческих тра-
гедій в Сірануузькому театрі, що наражовує вже більше як дві ти-
сачі років.

Але коли українця були порядними туристами?? Вони ради-ради-
сенькі, іншо взагалі ще можуть бути туристами, бодай не поряд-
нини, а будькими.. З „Сіцилійською весною” я спізнився, захі-
чилася вона 15. травня. Але так временно дотримувати національ-
ного характеру, що жаль не дуже грізє. Коли ж українці не спізнюю-
валися?? Краще пісно, між мюзиклами Українці спізнюються, але ніколи
не відмовляються. І якщо потяг піде перед самим носом, бо украї-
несь спізнився на п'ятери хвилин, він — будьте певні — не втра-
тить надії і піде пошкі за потягом, а таки свого додиба! Отже —
їду..

І подумайте соби. Цілий тиждень не мусити слідкувати за оти-
ми часописами, вишукувати, що там і що сказано. Во генер тільки
ї знають, що „говорять”, а ти мусиш те все вислухувати. Говорив
Цен, говорив Баддини, говорив Гітлер, говорив Муссоліні, потім
аною Баддини. Як соби хочете, на один тиждень ніби трохи за-
багато. Я знаю, народи уважно прислухуються до тих всіх промов,

бо відчувають, що від промови до промови виходить іхня доля, але для того, хто мусить відшукувати в тих промовах так звані про-відні лінії будучої політики, того всього трохи забагато. Мимоволі забагатиться бездумною красою природи з її майстерно впорядкованими лініями далеких і близьких обріїв, що мимоволі надають рамки твоєму життю і ні до чого не зобов'язують. І людина винагає рамок і дуже не любить обов'язків. А сучасне життя вимагає повно обов'язків і не дає жадних рамок. І в наслідках — ота політична панорама безкомічної розгубленості, в якій, як кілька безладних шашів, стірчать постаті „говорунів“.

Мушу признати, що в останній промові Муссоліні, бодай відчуваюся щось вульканічне, що нагадувало мені вогнедимущу Етіку на Сіцилії „Хай ніхто не надіється, — казав він, — зробити з Абісинії нову пістолю, щоб тримати нас постійно під її загрозою і зробити, на випадок заверюхи в Європі, наше становище в Африці безвідхицінні: хай кожній собі добре запам'ятати, що коли йде справа про наші території і про життя наших воїнів, ми готові перевірити на себе будьяку, навіть найвищу, відповідальність“.

Це звучить гарно й переконуюче і хідає в повітря пожум'я вулькану, що ось-ось може вийти в період горячкової діяльності.

І в промові Гітлера відчувається темна сила наростиючої хвани, небезпечної, як Сцилля і Харніба, для кожного, хто наважився фітіти проти неї.

Але гляньте, який туман розвів перед комуністичним і соціалістичним світом „товариш“ Сталін: пін, бачите, „розумів і ціховито вимірює політику національної оборони; яку переводити Франція діла підтримання своєї збройної сили на рівні, потрібному для її безпеки“.

Французькі соціалісти й комуністи, щоб — кожній набіг на власний кошт — вели в Франції антимілітаристичну політику, почалися враженнями: „Сталін, — скажуться п. Блюм, лідер французьких соціалістів, — підтримує уряд, який ми поборювали“.

П. Блюмові дуже сумно, що „товариш“ Сталін воліє бти разом з буржуазним і капіталістичним урядом, ніж із соціалістичними про-літаріатом; але це сумнішє має бутів товарищеві Кашенові, лідерові французьких комуністів. Досі він мосів, з ласкою того самого Сталіна, дуже почесний, але ні до чого незобов'язуючий титул „полковника червоної козаків“. Тепер йому, очевидччи, для вінчання збройної сили французької національної армії й для вінчання побажань товарища Сталіна прийдеться перевінчатися з советською червоною армією в армію французьку. Можна надіятись, що французька вища команда не підмовиться затримати за товарищем Кашеном навіть і відповідну рангу полковника. Те саме, очевидччи, треба буде зробити й товарищеві Еріотові, який теж посить титул „полковника советської армії“. За діло, товариш! Час уже перевінити слова в діло. Товариш Сталін не любить сабожів.

Невідрадна панорама в бік советсько-французький.

І так само невідрадна в бік англійський. На промову Гітлера відповідає Мек Донедд, як усі того сподівалися, а Болдвин, бо Мек Донелла „був занадто занять у Шотландії на щорічному конгресі презвітеріанських церков“ Болдвин був, мабуть, із цього самого приводу, теж дуже по християнському настроений і прийняв промову Гітлера з ізлом, що після народження Христа знаходяться ще люди, які думають про отруйні гази. Але зрештою обіцяло, що англійський уряд розгляне слова Гітлера з найбільшою увагою й зоряністю і тє саме приобщили всі англійські часописи. І тільки „Морнінг Пост“ відважна сказала, що „слова — це дуже сунівний ірам між людиною й людиною, а слова між нацією й нацією влагалі ніякій країн“.

Мабуть так само думав і Болдвин, що, не вважаючи на свою обіцянку найбільшої уважності, чи може бути саме завдання Й, прыобщев також, що в 1937 році Англія матиме 1,500 літаків і в такий спосіб дожене Німеччину. Здається, англійський прем'єр забув, що Німеччина теж уміє бігати, і до 1937 року вспі... хто звінє куди добігти.

Ні, не відчуваю я задоволення, коли дивлюся на що європейську панораму. Може бути це тому, що вона запростора. Може бути це тому, що вона захочітчина. Може бути тому, що вона висіра, і в їй більше болотянів, ніж залиних сонцем гірських маківок.

Отже Ізі Ше сьогодні! В кишені вже лежить готовий квиток...

II.

Месіна.

Сонячний острів зустрічає мене дуже похмуро. Низькі хмари вкривають гори за червонистими дахами Мессіни і вода в Месінській протоці між Сіцилією й Італією темна-темна, аж чорна. Тепер я розумію, чому Й ішов в море, що так часто хмуриться й гнівається, з'явився Чорний морем. Але все ж — ді ти, о прославлена зелені-куната блакитні вод Сіцилії?

Біля фери-бот (з англійського), важко підказачині під тягаром трьох поїздів — одного пасажирського й двох товарових — посуються вонколі, залішачини за собою скелесті береги Калібрі. За маківку Аспромонте зачепилася хмарка і нараз зарожевідає, ніби засоромилася. Та не надовго... Мотор скважно працює й чердач „Фери-боту“ дрібно тримтить. Порині вітру пронизують легенькі вібрації, і я з жален згадую про камізельку, що, побояючися великої спеки, завдаєгід сковав до валізи. Час-від-часу трим-Бррр...

Хто б сказав, що я під'їждаю до острова сонця, пальм, помаранч і вічних квітів, та ще й при кінці травня!

„Ферн-бот” увесь із заліза. Але мені чомусь пригадується дерев'яний пором на Дністрі, жндівська балагула, що нею я їздив із Кам'янця до Ларги, де брав поїзд до Києва, дід Харон (як ми його звали, пригадуючи собі Ілайду), пирхання коней, вигуки й лайки балагульщників, і дзюркіт та бурхання нестремної дністрової води, що кіраш поважно загрожувала відірвати пором і погнати його разом із наїн по волі своїх швидких хвиль.

„Ферн-бот” на Месінській протоці повинить функцію дністрового порома. Вони — два брати. Але один з них — посвідчує, що дає чуже варварське поневолення народові на найбагатшій землі, а другий — що дає цивілізацію вільшому народові й на я-бідніші землі. Коли б ви бачили, як плавко й спокійно, без злівого галасу й крику вхочівся до „ферн-боту” мій поїзд по рейках, що примикали з берега до прокладених на пароплаві (бо „ферн-бот” — ще арештою від інше, як великий пароплав є спеціальними функціями) рейок. Білі балагульщики! Після дністровського порома іхні голоси міколи не могли більше набирати нелодійної згучності!..

Переїзд триває сорок хвилин. На чердаку „ферн-боту” існують дуже добре ресторани першої й другої класів, де можна пообідати за десять лір, тоді, як у вагонах-ресторанах на залізниці треба заплатити за такий самий обід, двадцять п'ять лір. Обиді вагонах-ресторанах знаходяться в руках інтернаціональної організації; обиді на „ферн-бот” в руках італійського місцевого підприємства. На своїй пласкій кишені відчуваю з приємністю цю різницю між „національним” і „інтернаціональним”.

На ресторанному меню написано, що услугу вражовано в цінній рахунку, — але я, на всякий випадок — залишаю на таці зайвих п'ятдесят чентезінів, і кельнер відчию кланяється. І так по всіх уходах: коли хочеш відчюності, мусиш давати більше, ніж із тебе за право належить. Дійсно щасливим, щобо завдоволенням і сповненням людської відчюності, може бути мабуть тільки той, хто має можливість і хоче завжди більше давати, ніж брати. Бо в акті давання вже вияв вішості. Наш народ усе був широким, він усе був щедрим, він любив давати, гостювати — і в тому велика запорука його вішости, що вимагає лише скоординування, щоб його щедрість скерувалася по лінії національної солідарності, а не інтернаціональної розперераності.

Спираюся на поруччі й дивлюся в чорну воду. Білі шумоманія здіймається вгору від ударів стерні й коліс, і вода навколо ки-пить і вирує. Тут десь поблизу мають бути Сицилія й Харебда, що відомі людського історії ляками наїзджаніших мореплавців. Сицилія, кажуть, була огидною потворою з дванадцятьма ногами, шістьма головами на шістьох довгих шиях, озброєних трьома рядами зубів — „лових — після вислову Гомера — жорсткоб

смерти". Була колись вона претарною давченою, але заздрісні боги (які ті заздрісні боги!) перекинувши її в жахливу потвору й поселили її тут у цій протоці, в скійській печері на високій скелі, щоб охороняти протоку, як відів собаха, і яка постійно гавкала в віда всіма своїми шістьма пашечками.

На другому березі, напроти неї, знаходилася не менш страшна й небезпечна Харніба, що трічі на день ковтала мало не всю воду в протоці й потім знову й з себе викидала. Пройти поміж Сциллою й Харнібою вдавалося колись найвідважнішим геройством — також як тепер вдається передетою Тихий чи Великий океан.

Але мені, з висоти пароплавного чердаку, гавкання Сциллі вдається лише докучливим голосом вітру, а ковтання води Харнібою — грою хвиль у скелястого берега. Одна з моїх сусідів запевняє мене, що не для величного „Фери-боту”, але для звичайних таки сріб рибацьких човнів плавання через Месінську протоку ще й досі небезпечно, внаслідок силь швидкін і несподіваних течій. У деяких місцях протока сила течії досягає 9 кілометрів на годину. Ці течії відмінюються в зав'язку з позицією сонця на небі, з відмінами місяця та з напрямками вітру. Вони чергуються в навпрямку кожного шість годин, але буває чимало винятків з цього загального правила. Поміж двома відмінами напрямку течії буває з півгодин рівновагти, словою, — і давні мореплавці вичікували заходи отієї півгодини, щоб проскочити безпечно — още й було тоді: пройти поміж Сциллою й Харнібловою. Але горе їм, якщо вони попадали в протоку в момент зустрічі двох течій, коли формуються глибокі вири, здіймаються з моря великі хвилі і, якби чиось жалюї руки, перекидають лицю човни. Тоді море вис, як шестиголова Сцилла, і западає вока, якби викидає в Харнібліній горлянці. Навіть справжні морські чудища не витримують гри й тиску вод у несамовитих вирах, і в Мессії від років існує Інститут морської біології, який студіє ті глибоководні риби, що їх викидає море из месінської береги, і що їх ніколи не можуть зловити звичайні рибалки, бо іхні сіти не схагають так глибоко.

Кажуть, що в Месінській протоці спостерігається ще й інше незвичайне явище: в дни великої свеки й тихоцеркального моря мешканці Калібрі — головним чином коло Реджо Калібрі, що розкинулося в півдні Аспромонте — бачать береги Сциллі незвичайно наближеними, якби месінська протока була не частиною моря, а хіба ріком, а на них, та в воді й у повітрі над ними бачать вони палати, сади, міста, що постійно відмінюють форму та фантастично видовжуються. Це явище, якого мені не пощастило спостерігти, наближується до тих морів, що їх знеснілені й спрагді мандрівники бачать так часто в безводних пустелях, — та досі не знайдено діяльного тут, у Месінській протоці — нікого певного наукового пояснення.

Саме Месіна робить враження одноріднітє; по всіх-усюдах одинакові двоповерхові дому, вибудовані на один і той самий зразок.

з одного й того самого матеріалу — бетону. Найвищі дому не перевищують третього поверху, — та й тих дуже мало. Вулиці широкі, просторі. Крамниці гарні, багаті. Усю теперішню Месіні вибудували яких два десятків років тому на руїнах старої Месіні, що зникла в страшному землетрусі 1908. року. Зломіж 120 тисяч тодішніх мешканців міста, згідно з переписом 1901. року, 84 тисячі знайдали смерть під руїнами власної хати. Це була справа — однієї храмини! Скільких невиновнених зобов'язань, скільких исповиненіх мрій!

Місто відбудовано засобами італійського уряду з допомогою пожертв, що надходили з усіх кінців світу. Тоді ще людність була дуже чутливі до стихійних нещасть й поспішала з допомогою. Страхіття великої європейської війни, а потім повоєнних революцій настільки притупили вражливість душі й серця, що навіть голодування мільйонів (нажу — мільйонів!) українських селян під московським режимом, залишає людство байдужими: свої маленькі непримінності так докучають, що відаються далеко важливішим видом ісподіських страждань далініх чужинців...

Візники в Месіні — як і по всіх інших містах: обачають у чужинцях єдину можливість якось прожити. Тому доназуточують чудес і порушують усі закони землеміряння. Це дарма, що вони мають ходометри, пікі точно вимірюють простір між пунктом від'їзду й пунктом приїзду. Саме з огляду на цей ходометр тільки й можна говорити про чудо. Автім, коли навіть земля стоїть тут так нетвердо, чого винаграти від ходометра?! До одного з місцевих чудес треба віднести факт, що від двірця до готелю в Месіні віддалі від вічі більша, ніж від того самого готелю до того самого двірця. Я тут цілком ні при чому. І візник таксамо. Маємо перед собою не якесь суб'єктивне відчування, а цілком об'єктивну бездушну машину, що лише сухо реєструє факти. Отже факти говорять ясно: від двірця до готелю чотири ліри. Від готелю до двірця — два лари. Все — за ходометром...

Перше враження, кажуть, найсильніше враження. Всі подорожні отримують це перше враження від носія, шоферів і візників. Що воно дуже сильне, цьому трудно заперечити, але що воно дуже присильне, в тому можна сумніватися. Але шнода, що це перше враження від візників і шоферів поширюється — через другорядні готелі — на всю країну. Тут можливі величезні помилки в психологічній перспективі.

Брак часу не дозволяє мені затримуватися в Месіні задовго — хіба кілька годин. Автім, саме місто мене не приваблює, — трудно придумати щось більш стандартизоване, підігнане під один і той самий образок. Всіх хочу плянунти на собор, вибудуваний десь коло 1092. року (мало не одноліток нашої Київської Софії). Але година не відповідає — собор замкнено. Бачу тільки, що його відбудовано після землетрусу з старого й нового матеріалу, імітуючи з найбільшою точністю всі подробиці, відомі з давніх образів та репродук-

цій. Типовий норманський стиль. Мабуть, знайшов би щось цікавого в середині, але раз не можна — то не можна. Зате знаходжу дуже швидко потік у спогаданні соборної дзвінниці, що має по-важну роль держати на собі і в собі найбільший в світі годинник.

Над епісом цього годинника заслуга сомнітися.

З кожного боку чотирокутної дзвінниці на горішньому поверсі знаходиться по однім циферблаті, що має по два і пів метра у промірі. Під циферблатом на передній фасаді, на кожному поверсі знаходяться різні алегоричні постаті, а посіді між величезними позолоченими левами, що тримають в лапах правору Месіна, дали таксама дуже великий півень, та Діана і Клеренса, дали героїчні жінки так званої Сіцілійської Вечірні, щебто народної революції 1282 року, коли то вирізано було мало не всіх французів, що живли панами в під-бітій нині Сіцилії. Дали бачимо Мадонну на троні з Божим Дитятком, анголів, апостолів, модель християнської церкви, а на найнижчому поверсі — пальми-правника зо своєю хаткою на спині та інших дрібних зверяток.

Олівії все це приходить в рух: пальми починають „кукурукати“ (що він робить також у вечір і у досвіті), вимахуючи крилами та головою, як то його спадковий звичай; зев підносить дотори свій правор, поводить поволі головою, вимахує сердито хвостом і реве, як належить голодному звереві (адже південь — час обіду). Діана і Клеренса тягнуть за мотузи, що ведуть до дзвонів і починають дзвонити, якби склянкою нарид на важкі справи. З середини виходить янгол з пальмою в одній руці та листом у другій, подає листа Мадонні, виконується й проходить далі; потім приходить св. Павло, стримує від Мадонни благословлення й забирає лист із собою; за св. Павлом ідуть різні послі, що — один по одному — відають шапу Царині Неба.

З другого боку, ми бачимо мисливця і підвести, сцену Різдва Христового з пастухами і королями, потім Голгофту з Христом між двома злодіями, Воскресіння, Вознесіння і Сошествіє св. Духа на апостолів з апостолами та Мадонною. Все це таксама рухається, а янгол із списом в руці відзначає на циферблаті, що має на собі починний календар, кожного дня нову дату: сьогодні 30. травня 1938 року.

Я вже мав нагоду бачити подібний баштовий годинник у Венеції, де дві величезні стікові постаті, що їх звати „Морами“ (мури-нами) відбувають на даху по черзі молотами години по величезному дзвону. Під ними в горішньому поверсі знаходиться позолочена Мадонна, і кожної години перед нею відбувається похід короля з іх почотами, попереджений янголом, що сурмить на довгій сурмі. Та венеціанський годинник перед мессіанським мало не як двісторонній пором перед «фери-ботом» (перебільшення іноді додає смак!).

Нараз я весь задрігнувся, почувши воло себе заногильний, територіальний голос: — „Ти занігнувся, певно, котра година, але поки ти витягнеш, час утикає...“. Ця філософічна завважа походила від

маленькою чоловічка, дуже зле вбраного, що усім своїм виглядом дасвідчував про відсутність усікого бажання поспішати за втікаючим часом і певно не мав навіть годинника... може бути, арештою, без своєї в тому вині.

Помігивши мое зацікавлення його особою, філософ продекламував далі:

— Якщо ти дивишся на годинник, мусиш пам'ятати, що поміж його дванадцятьма годинами знаходиться й година твоєї смерті...

— Ви, пане, здається, досить мелянхолійно настроєні, — сказав я, усміхаючись. — Мушу призвати, що не маю в цей момент ніякої охоти й заміру думати про такі поважні речі; волію краще думати про життя...

Години твоого життя, — підхопни ми знову, — є ще тільки квити, з яких буде злитий віночок на твоїх похороні.

— Не перечу, — відповів я, — і думаю, що було б дійсно добре, коли б так було... На жаль, я не певний, чи воно так дійсно буде... І — повторюю — є цілком не поспішалося до свого власного похорону Волю Яти в цьому напрямку ходом отого павлініза-ранніка...

— В житті буде ще чимало годин, що впадуться тобі безконачними...

— Маєте рахунок... і мені, наприклад, здається, що ми обидва чекаємо з нетерпінням, коли наречті прийде ота година сміданку. Зробите ласку з'їсти зо мною тарілку макаронів?

— Не клібом єдиним...

— Знаю, знаю, — але ви не відмовитеся поділитися зо мною також і клібом нашої культури, що його, здається, винченено в добрій кухні...

Філософ повеселішив і без дального вагання прийняв мої запрошення. П'ять хвилин пізніше ми сиділи в маленькій тракторії й заїхали з добрим аппетитом білі макарони, щедро политі червоним помidorовим сосом та пріправлені паризьким сиром.

Розмова, раз склерозана на рейтинг мезмірої проблеми взаємовідносин між людиною й часом, продовжувала безкінечно котитися все в одному й тому самому напрямку, — і то тимбільше, що мій співрозмовник виявляв дійсно рідку ерудицію, був, як виніклосл, моїм колегою в журналістичній, що — внаслідок різних обставин, — опинився без роботи і... без годинника.

Я дивився на впаві лиця моого гостя, на бліскучі чорні розумні очі, на темну оливкову фарбу обличчя, простий, трохи загнутий уніз ніс, сідкувані за його нервовими рухами тощих руки і жалував, що така інтелігентна сила залишається без ужитку.

— У нас, — казав він, — страшна перепродукція інтелігенції. Ми бідні на залізо, пугіль, нафту, — все не треба нам добувати ціною важких жертв за кордону, але людей ми маємо навіть забагато. Це арештою наше єдине багатство. Але не намоє місця, де багатство прикрасти. Ми тут душимося — в нашій бідній Італії... Ми мусимо кудись вийти — і ми таки вийдемо... Але ми го-

ворили про наш месінський годинник. Дійсно, він — чудо сучасної механіки. Синхронізм, щебто одночасність рухів всіх його постатьей вражавоча, — але тільки тому, що вона виставлена всім на показ на соборній дзвіниці, та що цей годинник займає собою мало не всю дзвіницю. Та я по тому! Такий самий синхронізм, і навіть удалеко більших розмірах, ви могли б побачити на сучасних величезних збудах, де вся робота десятків тисяч робітників розрахована з точністю до однієї секунди! Коли я дивлюся на цей годинник, я, звісно ж, його подивляти, шию йому прокляття, бо вбачаю в ньому втілення нашої економічної жалюївої механізованої доби. Народження першого механічного годинника було народженням тієї доби. Чи ви читали працю Американця Люїса Мемфорда „Техніка й інвалідізація“? Ні? Шкода! Мусите перечитати. Утворення першого механічного годинника приписується славнозвісному німецькому черепеві Гербертові, що пізніше став папою під ім'ям Сильвестра II. В кожній легенді, добре вдумавшись, можна знайти глибокий зинсл! Так і в легенді про папу Сильвестра...

— Коли не помінялося, я бачив його могилу в Римі в Латерані.
— Здається, його дійсно там поховано.

— О, тепер я пригадую собі цілком точно. Чорт пообіцяв Гербертові, що він так довго папуватиме, як поки не ввайде до Єрусалиму. Папа Сильвестр залішився на троні чотири роки, одни місяць і десять днів, — аж поки одного дня, відправлючи мессу в базиліці, що носить у Римі ім'я „Св. Хреста в Єрусалимі“, зрозумів, що переступна через фатальний поріг і що має незабаром умерти. Повинний жалю до себе за свої пертрактації з діволом, Сильвестр II. вийшов до народу й показався в усіх своїх гріях, зважуючи відженити від себе всяку гордінво та не піддаватися спопусям. Потім звернувся до своїх близкіх із проханням пошимати після його смерті його тіло, як вони того заслужило, покласти його на простого воза, і дати коням повну волю везти, а де стояти, там і поховати. Та Милосердя Боже бековищне, і щирість камття зниває найгірші прогріхи; коні спикилися у базиліці Літерської — „матері християнських церков“, і тут папу й поховали. Та ще досі, — оповідають у Римі, — як має папа вмерти, чути стукіт костей у могилі Сильвестра II., і камінь що інин й накрито вкриється піби золодним потом.

— Легенду, — сказав філософ, — прикрашено дитячими подробицями й зроблено з неї мало не казку. Але правдивий зміст її високо філософічний. Не в тому єстота, що народ вбачав у вченому папі-механіку небесапечного мага, що запродає свою душу чортові, а в тому, що, 1) механічного годинника вигадано, на думку народу, з допомогою чорта, а 2) що вигадав його папа, щебто голова католицької церкви.

— І в тому є глибока правда.

— Наскільки справа єде про чорта, то механічний годинник насправду віявольська вигадка: він відірвав час від вічності, во-

шматував його на дрібні, точно розмірено шматочки, і незалежні від будь-яких івниць природні чи людських намірів і бажань. До того часу люди користувалися соняшним годинником, що з'явився певно в перших початках цивілізації: яктільки люди помітили, що тінь від дерева чи палиці, поставленої сторчака, опівдні коротша, ніж вранці чи ввечір, вміння вимірюти час було знайдено. В Біблії, в IV. книзі „Царів“, уже згадується про соняшний годинник. Соняшний годинник, знайдений у Гезері в південній Палестині, відносиється, як підраховують, до часів Мернепта, фараона часів жидовського виходу з Єгипту, цебто якіх 3.000 років тому. Але досить; щоб хмари вкрили небо, як соняшний годинник залишається без всякої можливості вживати. Римляни зарадили тозу, вигадавши годинника з водою: вода зберігалася з одного посуду в другий через маленьку дірку, і час, що йшов на цю операцію, вимірюючи допомогою соняшного годинника, щоб потім служити й без нього. Але вода випарювала або замерзала. Пізніше воду заступлено піском. Та кожному ясно, що вживок водяників чи пісочників годинників, чи, як їх звали — кліпсидр, мав бути дуже обмежений, бо зміг служити тільки на виміри коротких уривків часу й потребував постійного заповнення посудин водою чи піском. Виникла механічного годинника змільшена виміри часу від ускої залежності від природи та постійного людського втручання. Навпаки — він ще й зробив саму людину рабом часу, регулюючи усю й діяльність із точністю до однієї секунди, і намагається перетворити живу душу в такий самий мертвий механізм, де все відбувається внаслідок разакрученої пружини. І тут відкривається другий глибоко філософічний глупд нашої легенди, — що механічного годинника вигадав папа, цебто представник духовності влади, що запородив свою душу чортові. Але я, мабуть, зловживаю вашим терпінням..

— Говоріть, говоріть...

— Німецький економіст Зомбарт вбачає в бенедиктинському ордені початок формування великих соціальних і економічних центрів, зорганізованих відповідно до існуєї системи спрецизації правил. Вже й раніше по різних захистах молитви й спогадання почали ділити час на правильні інтервали між різними формами побожності й аскетичних вправ. Неспansія по ночах, пости й мовчання мусіли чергуватися відповідно до найбільш раціонального поділу часу. Св. Бенедикт вдосконалив що обов'язковість „стabilitatis“, цебто постійності в різних функціях культу й літургії та в правильному чергуванні покаянних вправ. Він додав сьомий період до побожного поділу дня. Потім папа Сабініан наказав, спеціальною булею, щоб давони монастирів давонян сім разів на кожніх двадцять чотирі годинни. Отже якщо механічний годинник увійшов у широкий ужиток не раніше XIII. ст., то раціональний поділ часу з огляду на соціальні потреби вже давно функціонував по католицьких монастирах. В монастирській комуні, як в осідку життя, регульованого в часі й протиставленого постійними

відмінам та нерегулярностям світського життя тих неспокійних середньовічних часів, особлива роль випадає на долю давінниці, що має маркувати так звані канонічні години. Але давоені — чутні далеко. І тому монастирські давінниці відіграли величезну роль у синхронізації всього тодішнього життя, що набирало саме тоді економічного розмаху по більших міських осередках. Можете собі уявити, як збільшніся вплив монастирської давінниці на загальній ход життя з виникненням механічного годинника, що вимірює — з високою стримкою башти — запанував над усім містом. Не винайді пари, але винайді механічного годинника визначає початок модерної промислової доби. В кожній фазі свого пізнішого розвитку годинники завжди був і залишається типовим символом машини. І ще інші одини машини, що і людина завжди тягає з собою, — це годинник; і ще інші годинники відіграє фатальну роль в становлінні і соціального життя та розвитку економічної імперіалізму. Подумайте тільки, як усе сучасне життя залежить від правильного функціонування заливників і інших сполучень. Досить забути поглянути вчасно на годинники, і ви стоїте вже перед загрозою найбільшої катастрофи.

— Маєте рацію, — сказав я, — ще півгодини, і ч проганна бу потяг на Таорміну..

III.

Таорміна.

7 червня 1935.

Вгору.. . вгору.. . ще вгору.. . завжди вгору!..

Панорама поширяється щоквідини, ніби я підношуся літаком. Літаком, якому працю, я ще ніколи не підносився, але дуже добре себе уявляю, як би воно мало бути. До того ж не шкодить уявити модерних порівнянь, якщо хочете бути зрозумілім сучасній „мототорівій“ людяні. І то цілком незалежно від того, що майськогодинний спосіб подорожування півнік не можна назвати модерним, бо відбувається він лідію із святотом апостольською традицією — редійніс *сокалібес* — або, по нашому, пішки.

До речі, в наші часи, коли взаємоіншошення між Сходом і Західом набирає все більше актуальності, я не знаю, чи звернув що увагу на той вражальний факт, що західно-европейська цивілізація починає все більше наблизятися до східньої, азійської, і то в такому цілком несподіваному місці, як в сідальній частині людського тіла,

Бог створив людину винпростованою, поставив її на рівні ноги й дав їй зрозуміти, що вона пануватиме над усіма іншими божими створіннями, як довго твердо стоять її рівно ходити на двох ногах. Христос вив ноги бідням, ніби від ніг хотів дійти до Ісусового серця, і Марія, стоючи на Голготі, винизила свій мовчазний

крях серця на ноги Христа. Шануючи давню традицію, вірні християнської церкви молилися спершу (і ще досі в православній церкві), стоячи на ногах або навколоішках. Але Будда на пайїському Сході, і католицтво на європейському Заході відмінили справжню базу людини, перенесли її з підошви ніг до найбіже осередку тіла, посадили. І Схід завжди праґнув солідних нірванческих лівоців; Захід — найбільшого комфорту, як втілення тих же самих лівоців, але позбавлення усікої філософічної підумовини. Ше Шопенгаузер у своїй славнозвісній книзі: «Світ як воля і уявлення», писав, що, коли одного подорожнього, який бачив багато земель і народів по різних частинах світу, запитали, яку характерну сміливу рису змайшов він у всіх цих людей і народів, він відповів: — „Всі вони склонні до лівоців”...

Глянемо, живемо в часи найбільшого динамізму, найбільшої швидкості. І в дійсності, маємо можливість розмовляти з людьми, що знаходяться від нас не віддалі тисячі кілометрів; маємо можливість (при відповідно грошових засобах) того самого дня сидіти в Римі, обідати в Відні, вечіряти в Берліні. Але одночасно, ніколи ще світ не був більш нерухомий. Балакемо з людьми через простори в тисячі кілометрів, сидячи в кріслі, і літаком з Риму до Відня, Париза, Берліну, також сидячи в кріслі. Сидимо по трансвалях, сидимо в поїздах, сидимо в автомобілях — і, після кількагодинного сидіння, виходимо тіба на п'ять хвилин розправити зайняті ноги, що в перші хвилини відмовляються нас назвати тримати. Поступ механічної швидкості веде нас до найбільш бразильчичної органічної нерухомості. Давній біблійний вівтар про велетні на глиняніх ногах набирає значення найбільш гострої актуальності. Щоб мати залиші витривалі ноги, треба ходити. Не йдти, не літати а — власне ходити. Недурно. Христос, воскрешаючи мертвого, сказав Йому: — „Ходи...”.

Вгору... вгору... все вище вгору!..

Стрімка, покрученя стежка, іноді всяка дрібнин : величним камінням, що шарудить і розлазиться під ногами, іноді випалірована й гола, як дзеркало, в'ється по снелястій горі, відкрита промінням сонця. Спершу скідаю з себе піджак і капелюх. Потім приходить черга на каміньку. Мокра дустка до носа вже більш не витирає чоловіка, тільки його патириє. Колись я драпався так по скелях в ізому Кам'янці Подільському. Але це було вже так давно! І ноги ще тоді служили далено краще...

Тепер мушу спочити. Сідаю коло старих, забитих, колодками будинків екс-капуцинського монастиря й власалуюсь.

В сучасному світі, коли ви шукаєте краси природи й краєвидів, ви неминуче знайдете в найкрасщому пункті якісь великий потель чи пансіон, або бодай якісь ресторант. Давніше в таких місцях будувалися замки-фортеці або монастирі, що передко служили також фортецею й дахищом для голодних і потомденів мандарінів. В Таорміні були колись монастирі — капуцинів, залишений по-

кішо без уваги, і черинць домініканок, перетворений уж в люксусний Палац-готель св. Домініка, з прегарним садом і незвичайними краєвидами. Сьогодні вранці я довго сидів на екс-манастирській терасі, поміж червоною й синіми геранями, рожевими й білими олеандрами, і дивився як в прірві підо мною, фантастичні філінги олімпійські та трагічні атави змагалися за суверенітет на стрімкій скелі.

Море у берега було прозоро-зелене. Рибальські човни в затоці лежаво коливалися на ледве видимих хвилях, і — скільки бачило око праворуч і ліворуч — бігли до моря обсмалені червонясті гори, і зникали в погожій воді. З колишньої церкви черинць, що теж перейшла до готелю, час від часу доносився ісеній голос давону, що відивив години. Але тих, чиє життя він колись регулював, я не бачив і тік.

В довгому коридорі під низькими склепіннями, понад дверима колишніх келій — кілька афресківих портретів найвизначніших з колишніх черниць — Маргерити, герцогині Самойської, Іванни, королеви Португалійської, Катерини Рагонської; — але келії, де минув однозамінне суверене життя, присвячене молитвам і відмові, перетворено в розкішні стальні з найбільшим модерним комфортом — ванною, водяним опаленням, телефоном, биксантиними кріслами й шовковими ковдрами на біlosніжному лінку. Під склепінням кіосtru — чантальня з англійськими, французькими, німецькими, — і певна річ — італійськими часописами та журналами; в колишній манастирській іdalії — танці, що починаються в п'ятій годині під звуки джаз-бенду і кінчуються (коли є охочі) далеко за північ.

В колишньому манастирі капуцинів замість того — пустка й тиша. Але хто знає чи надовго? Місце чудове. Краєвид ще ширший й багатіший, ніж в готелі св. Домініка. Усі Таорміна, як на долоні. Ось так греський театр, найбільший в Сіцилії після Сиракузького; трохи ближче церква св. Катерини, і ззаду неї ледве поміти руїни римського театру Одеону. Ось там праворуч — рештки сарацинських башт коло Катанської брами, а поміж ними величезні палаці Готеїв, привабливі віллі, розкішні парки й сади...

Згадую Муссоліні, як він, стоячи на башті вибудованого ним міста Літорії, казав нам, кореспондентам чужинської преси. —

— «Бачте, які різниці в точці погляду, в залежності від того, чи ви дивитеся згори додолу чи здолу вгору...»

І ми всі одноголосно признали, що дійсно різниця величезна, бо можливість бути згорі й внизу. Горе ж тим, хто вічно гливе в болотистих кінзах, і горе тим, хто залишається вічно в криштальєвих палацах стрімких верхогір! Недурно в Ніцшеанський Заратустра, пробувши десять років у самотності високих шпилів, відчув негальму потрібу спуститися в долину і, одного ранку, встав супроти сонця й так до нього промовив:

— „О велике світло! Що було б з твого щастя, коли б не було тих, для кого ти сレス?!. Погання: мені нудна моя мудрість і „я“

бджола, що набрала забагато меду, я маю потребу в руках, що жадають... Я хотів би давати й розподіляти, але, поки мудрі поміж людьми не зробляться знову щасливі в своєму безсумні, і бідні в — своєму багатстві. І тому я мушу зйті в долину: подібний у щому тобі вважері, коли ти зникаеш за морем і віддаєш своє світо також у світі нижчих, о, найпізніше світло...”.

Алг я покищо радий, що можу підвестися в долину вгору. Тут тактико є спокійно! Тут справжнє царство тиші й первового розрізняння. С тиша, що чекає нас на порозі радості, і є тиша, що й дає нам глибокий біль. Несміліва тиша надії й непорушна тиша вірні Райські, тиша, що припечатує уста любові, коли душа разуміє гармонію другої душі, і тиша безмежного зосередковання, що акривав очі коханючі, коли душа намагається залишити цей світ, в гармонії до себе самої. Сіра тиша архівів, що принадають порохом минулого, і рожева тиша колиски, що й гойдає разомрівані мати, занурена все в майбутнє. Красномоліна тиша величезних лам'яток мистецтва, і ніжна тиша порожніх могил. Містична тиша готичних церков і бундючна тиша римських базилік. Загрозлива тиша настявлених гармат і заколисуюча тиша спокійного моря; жахливо-глука безконечно-м'яка тиша нічного туману, що в ньому без сліду й без відгуку зникають крик болю й сміх радості, і прозора тиша корозного вечера, що в ньому ніжній згун, ніби гостра стріла; нервово-істерпляча тиша весняної почі, повна жадін, і сонна тиша літнього дня, знесилена скелю. Кошмарно-важка тиша темних заувіків, насичена злочином, і ієлюські венії й чиста тиша снігом вертих, незайманих маківок гір.

Безконечна гамма можливостей тиші. І мусимо поспішатися заре-
струвати всі ці тони й півтони, бо сучасна цивілізація веде проти
її безпощадну війну. Пройде якийсь час, і душі, спраглі тиши, бу-
дуть вмирати від своєї спраги, як знесилені мандрівники в безвод-
ній пустелі. Пройде ще якийсь час, і наїде з далеких зірок, де ніби
панує так звана велика інтерпланетарна тиша, заревутуть до нас го-
досномовники рекламістичного радіо, що вмовлятимуть в нас не-
обхідність купувати лише вироби тієї й тієї, а не іншої фабрики;
інформуватимуть нас, що акції того й того підприємства постійно
зростають, а того й того постійно падають; встраватимуть неспо-
дівано в нашу розмову, будитимуть нас серед ночі, супроводити-
муть нас у найінтимніших моментах життя. І поки до цього ще не
дійшло, мусимо з пожадливою радістю вимагатися благословленою
тишею, що оновлює душу й вливав в неї животворчий бальзам.

Сидну на терасі, ніби підвішений в повітрі. Ще далено до ве-
чера, але сонце вже поволотило повітря, ніби попростягало в неба
до моря тоїсенькі, на око невидні золоті струни. Під мною, по
провалю й по скелях — цілі патовин індійських фіг (фікілідів),
— чудернацьких дерев, що цвітуть жовтим квітом на величезних
зелених м'ясистих лопатах, які заступают у цих деревах звичайні
листя, і охороняють ці свої квіти (а пізніше й овочі) чашею че-

лінок і маленьких шпильок. Найбільші з них такі великі й гострі, що ними можна проколоти цілу руку. Найменші з них такі маленікі, що їх навіть не помічаете. Але зате — я ви іх пізніше відчуваєте! Товсті стовбури викручаються в нічному розпацу свого безсилля й не можуть нікак підместитися вгору — ростуть вшир, а не вгору. Зате іх коріння має таку силу, що нікак смоля іх не витримує і, дускаючи з пересерда, дає їм дорогу. Коли Усельє творив свої фантастичні пейзажі в „Перші людя на місяці“, він, мабуть, чимало запозичив у своїх описах рослинності з англійського пейзажного дерев, що їх в будь коли бачив.

Від мене висичими садами над прірвою йдуть додолу ніби склони Титанів, тераси за терасами. На них — сріблясті оливки (маслини), розмашисті пальми, стрункі й тонкі кипариси. Доми Таорміні червонно віблисують в морі різноманітної зелені, і яскраво-прозора блакітність неба сходить повільно до срібло-мережаної Олакіті моря, що поволі до нього підноситься, і в нічому втопає. Повітря піомніє свіжі. Від дальших гір лягають уже тіні. Але високо в небі, далеко в ловітря іде бліскучий трикутник — снігом вкрита паківка Етні. Над нею хмарка чорного диму. Дим над снігом; під снігом, мало не вічним, — вічний вогонь.

Чую кроки. В нічнозвінній тиші, що мене з усіх боків огортає, лунки кроки люднини падають в душу, як каміння в глибокий колодець. Сідає недалеко від мене, на кам'яній лаві, вимурованій з скелі, що тут по всіх усюдах пропонують прохожим фізичний спочинок і насолоду очам і душі. Витиряє спіннілого лоба й чимсь вітається. Кладе коло себе величезний пакунок, що його ніс на длані, і втомлено спирається на обшараний мур.

- Ви, діду, тутешній? — завинтує
- А так, з Таорміни.
- Як живеться, діду?
- Так от так собі... Ян Бог дастъ.
- А чим власні люди живуть у Таорміні?
- Чим живуть? То цим, то тим...
- Мабуть, багато з риболовства, — підказує. — Адже за риболовство тут часів не видно...
- Яке там риболовство! Хіба ж вродить хліб на такому місці!
- Адже ж маєте сади...
- Та садів є більшо — черешні, персика, мідальни, маслині, фіги...
- А лимонів та помело чи багато?
- Для тих води треба, а де тут води, — повів він рукою.
- І справді, — згодився я. Де тут може бути вода... А проте, в місті води, здавається, досить...
- В місті — в Гір, Адасека проведено... Та й то недавно. А то все зошківми возили, — а хто бідніший, то й на голові — носив.
- Добре... А всеж — як тут у вас з риболовством?

— Та що з риболовством! Відно в нас на рибу. Ловиши-ловни, іноді нічого за цілій день не спіймаєш... ну, а іноді й сіті не витримують... риба ходить усі більше табунами. Як найде на сіті, то й е, а як не найде...

— А яка тут у вас більше риба?

— Сардинка, вичоуси, все дрібна риба для смаження...

— А більшої не має?

— Та як коли. Ось тепер починається тонно, меч-риба...

Нараз пакунок, що лежав коло ліда, упав, і я поміг його піднести.

— Це ви трохи хмизу назбиравали, — сказав я зо слівчуттям...

— Та трохи... — відповів він неожидано, і попрошаючись за меню, пошвидко відійшов вгору. Навколо ніде не було видно лісу, і хто зна, де той дід збирал свій хмиз. Відно, мізерія сильно допікає, але дід тримається гідно й свободно. Я довго слідував за ним очима аж поки він не занік за поворотом стежки.

II

2. червня 1936.

Червона книга італійського Турнінг-клубу висловлюється цілком ясно: „Країни, що відкривається з горішньої частини грецького театру, один із найкрасивіших, що тільки можна бачити, особливо коли сходить сонце; він славний на весь світ своєю красою, широтою та незрівненою грою фарб...“

Отже встаю вдосвіті і, без сіданку, поспішаючись, чим дуж, на побачення з сонцем — до грецького театру.

Але знаходжу ворота — замкнені. Вчора вечерею там само знайшов замкнені ворота таормінської середньовічної фортеці, що панує на шпилі гори над усюю Таорміною. Відчувається велика потреба тримати під замком старі пошарпані руїни! З огляду на те, що тут ніхто навіть на ніч не замикає своїх дверей, роблю висновок, що бояться тут не злодії, які врешті — коли б навіть були — навпрід чи спонукалися б на величезне старе каніні. Подумуйте тільки про вінтрати транспорту! Бояться тут, очевидччи, що якийсь неосвічений турист міг би оглянути ці руїни без... відповідних пояснень місцевих „спеціалістів“ — і без відповідного вислову своєї зворушеної відчутності..

Але тин часом — що робити?

Сідаю на кам'яну лаву, вирізьблену в скелі та починаю терпіально чекати, зиркочучи раз-по-раз на небо. Не щастя сонце — теж не поспішається. Ранок сірий. Один із тих ранків, що із нами не сподівається в Сіції. Боги кімарн відмовляють либо густоко заноною і, замість сонця, хто зна, чи не почне накривати.

Якийсь маленький дідок у неймовірно подлітньої одязі вештається позад і вперед вулничо, посмоктуючи ляльку, і співчутливо

на мене поглядаючи. Старого певно жучив безсонниця, і він вийшов на вулицю дихнути повітря та потягнути кілька разів із обсмаженої ляльки. Крім цього й мене, на вулиці він собаки в сусідньому готелі. Тимчасо він відмінно сплять за щільно зачиненими перегородками. Нарешті, старий наважується заговорити. Але говорить такожнім сіцілійським діалектом і таким беззубим ротом, що роблю географічні засилля щод його зрозумітні. Старий починає допомагати собі енергійними рухами рук, і нараз — я розумію: він радить мені перелізти через ворота, бо кустод (сторож) відмікнє театр дуже пізно.

Чи не добра ідея! Ворота досить низькі, і гімнастичні вправи француз належать до найбільш пожиточних для здоров'я й доброго настрою.

— Дякую, діду! — І, напружаючи всі м'язи тіла, я опинююсь на другому боці.

Але дід — через гроти — простягає до мене худу, трентячу руку:

— Моя добра ідея.

Дійсно, не можу заперечити. Добра ідея дійсно — дідова. Бачу, що почування власності — наїйті на ідейну продукцію — тут добре розвинене. Але дивлюсь на полатає шмаття й думаю: більший діду! Або тобі дуже рідко приходить до голови добри ідеї, ібо недавні люди винескують твою ідейну продукцію й не відчувають нікого обов'язку за неї тобі відповідно віддатися. Скільки винайдінків гине отак у мізерії, тим часом, як іх винайди збагачують людство та набивають кишечки арччиками спекулянтів. На, грижай, діду, і пам'чтай, що українці винуть бути відчінниками... —

Але, боясь, що дід гає саме все чине розумів, як і в його. До того ж, як чує він коли такий чудний народ, отих укратців? Чи бачив він їх? Чи міг їх пізнати в прибраних — як та ворона в пів'ячих перах — чужих національних іменнях?

Коли ви думаете про театр, ви певно уявляєте собі великий будинок із просторою залею, сценою, півколом лож і комплікованою системою коритарів та проходів. Гречеський античний театр немає в собі нічого подібного. Перш за все він не має над собою нікого даху; всі вистави відбувалися на свіжому повітрі під відкритим небом. Увесь театр складався з півкола сходів, що на них сидли глядачі, і що конусом сходили до рівня сцени, як відбувалася вистава. Обабіч сцени знаходилися кімнатки для артистів та для перевозування потрібного для театру приладдя. Понад сходами знаходилися портики, прикрашені колонами та статуями, де слухачі могли розправити ноги в присині проході та вести товариські розмови. Ніяких лож нема. Ложі з'явилися в кінці пізні часи розквиту бароко й сальонів, коли замінування в світських пілтиках аристократичних кол брало гору над зацікавленним виставою й розбивало увесь театр на сотки маленьких сальонів, повернених — по формі — до театральної сцени і відмі-

живаних один від одного. В грецькому театрі все зацікавлення зосереджуване на виставі; вона об'єднує всіх слухачів в один культурний колектив. Форма грецького театру може служити, як іскривлений візерунок демократизму й культурності грецького народу, що в дампуванні до мистецтва, які знав ще культурних прошарків і жив спільною для всього народу культурою. В пізніші часи, театри відчудли клясовий поділ суспільства та мусили переділантися на різно відмежовані частини. І тільки в останні часи, коли народні маси починають все сильніше брати гору над нечисленними аристократичними верхами, і накидають театральним підприємствам, що разуються з числом, а не з якістю, свій смак, відроджуються нову прості сходи грецьких театрів в сучасних стадіонах, де багатотисячні натовпи слідують за розвитком... змагані копаного мяча.

Грецький театр у Таорміні бувби найбільшим грецьким театром в Сіцилії, коли б не було перед ним грецького театру в Сіракузах, що за час більш, ніж двох тисяч років, примиав несхильну пальму першості. Сходи твормінського театру вирізьблені таки просто в скелі, але від них уже мало що залишилось — трава й каміння. Зате добре зберігся задній мур сцени, що служив ніби аскоративним тлою для артистів, шість заглядень в мурі для ставтей га кілька надбитих мармурових колон, що дві з них ще досі заїздані різьбленим архітравом.

Краєвид із театру дійсно претерпіт, але сонце на побачення не з'явилося. Величезна маса Етні — вкрита загрозливими хмарами, і море, — що показує свою чарівну блакітні через кожну арку театральних портиків, через кожну щічину в мурі сцени, — то покривається дрібними рухливими зморщками, ніби намагається прояснити неуясну велику надокучливу муху, то знову лягає спокійно-гладке, але темне в глибокій задумі.

Не маю сумніву, що твори давніх грецьких класиків — Софоклес, Евріпіда й інших — захоплювали слухачів високим трагізмом життя героїчних персонажів, чарували їх вуха красою й гармонією класичного вірша — але всім — чи ця краса природи й оточення не відбирала частину уваги?

Грецькі театри були славні своєю акустикою. Ни одне слово, навіть сказане в ледве помітному шепоті, не пропадало для слухача. І ще досі всі туристи невідмінно пробують свій голос на грецькій сцені, — особливо, якщо знаходяться в приємному товаристві, що радо їх слухає й зносить навіть... фальшиві тони. Але я сконстатував цю незвичайну прикмету грецького театру в Таорміні в цілком інший спосіб. Уже хвилини п'ять, як і цілком ясно чув чіткі кроки, що внесе час наближувається, але іноді нараз переривались кроки, що внесе час наближувається. І я згадувався, що хвилю згуків перетинав якийсь мур. Без сумніву, хтось ішов до мене, це такими переходами, де я ніколи не був його побачити. Нарешті, кроків на десять від мене, зза колючків з'явилася постать і привітала мене фашистським рухом руків до гори. Я відповів тим же.

— Чи ви часом не кустод театру? — запитав я.

— Ні, — відповів той. Кустод ще спати, а я його помічник. Але скажіть, будь ласка, як ви тут опинилися? Через ворота?

— Через ворота.

— Гм...

— Провідник Туринга, — сказав я, вказуючи на книгу, що я тримав у руці, — радить відвідати театр приході сонця, — і я думаю, що єдиним способом для виконання цієї поради та найменш шкідливим для здоров'я потомства людей, що хочуть спати, є саме оцей — через ворота... А що я, на щастя, не якась там англійська стара міс...

Говорив я цілком свободно й певний свого права. Розуміється, перелазити через замкнені ворота було також порушенням чиїхось прав (інакше не треба було б замикати), але я великою покладався на мою журналістичну картку, підписану Чаном, зятем Муссоліні, ін міністром преси й пропаганди, та віцедиректором італійської поліції; в цій картці доручалося всім відповідним властям всіляко мені допомогати в виконуванні моїх журналістичних обов'язків. Крім того, я мав ще картку від Міністерства Освіти (чи як його тут називають „Виховання“), що давала мені право безплатних відвідувань усіх державних музеїв, колекцій, розкопок тощо. Отже я був цілком спокійний і певний себе. І моя певність, очевидчічка, вилікувалася на строках. Поздоровивши мене знову по фашістському, він дав мені спокій.

А я задоволено мацнув кишенью й — з жахом сконстатував, що в мій киць було оного портфеля з документами, що на них я тільки-що був таким гордий. Якщо щастя, що він не спітав у мене документи! Прийшлося б може бути мандрювати до касетурн (поліції), винести, виповнювати тисячі бюрократичних формальностей, що отруїли б усю подорож... Але всеї, де може бути мій портфель? Неваже я його загубив, як перелазив через ворота. Думки проносились тисячами бліскавок. І нараз я згадав, що ввечері, лягаячи спати, я поклав його під подушку. В той же самий момент я дав собі слово, що перше, ніж перелазити через будьчі ворота, перевірити завжди, чи документи в кишенні.

Сідаю, щоб пустити волю думкам до ладу, і пригадую, що сповідний самопевний тон врітував мене колись у лещо гірших обставинах.

Це було в ті часи, коли большевицькі війська Муравйова й Юрія Коцюбинського брали Київ. Після цілого ряду безсонін, ночей, я нарешті якось заснув непробудним сном у підвалі нашого дому. Тим часом, війська Центральної Ради почали виходити з Києва, але мене, одного з чотирьох секретарів Центральної Ради, ніхто навіть не подумав про те сповістити. Коли я проснувся, ввесь Київ був в руках большевиків. Мені сказали, що большевицькі війська вже ходять з будинку до будинку, ловлять підозрілих і одних разом розстрілюють на місці, а других відвозять до чрезвичайки. Треба

Було тікати. Б нашому дому швейцар був большевик, і не було ніякої надії десь перекошатися. Вдигнувши студентську шинель, на якій золоті гудзинки з вірбами були обшиті чорною матерією; наложивши на їх металеві окуляри з позолоченою ніжкою, що І заступав шматок покрученого дроту; сунувши якусь книгу за пазуху, так, що І горішній кінець стorchав з шинелі й я підтримував його рукою, — я вийшов з дому, маючи в кишенні аж три документи, що кожний із них (як я пізніше довідався) був присудом смерті. Я пройшов із ними вісім Андріївський спуск, вісім Поділ, всю Куренівку й Пріорку, зустрічав мало не на кожному розі озброєні большевицькі варти, — і ніхто, і хтось разу не спітав у мене документів! В садах горішнього Подолу ще точилася збройна боротьба, я чув постріли, бачив людей, що ховалися чи тікали, але вулни були вже цілковито в руках большевицьких латрунів. Я вийшов завжди просто на них:

— Что, товаріщи, уже кончилось? Можна праїти?

— Кончилось. Прахаді, товаріщ!

І я проходив. Ще досі, як згадую, дивуюся. Побіч мене перевозили людей на розстріл. Одного разу мало не бачив, але в усякому разі — чув, як іх розстрілювали, — але мене ніхто навіть не зачепив

— Всьо кончено. Прахаді, товаріщ!

Після сніданку, зіпсованого виглядом голих, волосатих ніг якогось туриста, вибираюся в дальшу мандрівку по місті.

Приднялається Його вузеньким вулицям із старими палісадами, з височими садами, з мальовничими дворами; Його балкончиками, увінчаними густо-густо вазонами з різновареними квітами; Його готичним, високим на-двоє й на-трое поділеним вікнам, так званим біфорам і трифорам; Його старим баштам і зубчастим мурам, добре погрізеним залізним зубом часу; Його верхами, вимеженими чорно-блілим геометричним орнаментом, білини від мармуру, чорним від яви, — двома матеріями, що йшли тут впередміж на будову; Його крутими сходами, що лонад артистичною аркою, ведуть просто з вулиці — чи з двора, почорнілого й темного — до першого, а то й до другого поверху, де над дверима зберігається від давніх часів чийсь шляхетський герб.

Заходить до двору старого палацу Корвайя, зазначеного в провіднику Турніга, з порталем із 1412. року і з характерними зовнішніми сходами. Назустріч виходить німецький чоловік із гострим носом і з пронизливими очима. Сує в руки якийсь лист і представляється, як сторож цього палацу, що Його проголошено національною власністю. На листі в мовах німецькій, французькій і англійській є пояснення про палац і рекомендується „подарунок“ сторожеві.

— А чому ж тут нічого нема в італійській мові? — питаво.

— А ви італієць? — додав без іронії: — Лист для тих, хто не розуміє.

Пояснювати зрештою нема чого, — треба тільки бачити й відчувати.

Задоджу також до собору. Ні в одному італійському місті ят можна синнати собору. Мало не кожна церква в Італії має навіть мистецтва, — але собор завжди має в собі щось цікавого. В цьому соборі найбільш цікавим був... черговий дідусь, який не відходив від мене ні на крок і все намагався давати мені пояснення, хоч я й заливав його, що «людина дуже вчена й знаю далеко більше від меного...» Він трохи відідав очіни, дивився на мене з нахмуреною, і потім починає знову. «Оні коломки взято з грецького театру».

— Але, — зауважую я, — скільки, на myність Бога, в тому театрі було коломок — коли де не ступиш усіх знаходиш „коломки взято з грецького театру”!.. Здається, ви вважаєте, що для кожної коломки не на більшій частині, ніж бута „взятою з театру”..

Він клікає очіни, а через хвилину починає знову:

— Оде Мадонна з дитятком..

— Та не може бути? — ніби дивується я, — а я думав, що це старий дід із торбово... .

Але він не розуміє моого жарту.

Тин часом Мадонна з дитятком дійсно дуже цікава й стара, ма- буть із XIV. ст. Дитятко ніби лежить на руках, але насправді (Мадонна не сидить, а стоїть) висить у повітрі, і чимоволі дивуєшся, як воно досі не впalo. Але якщо воно втрималося так п'ятсот років, можна бути спонізним, що й ділі протринається. Тут же під склом коло Мадонни прогаря голова Христя, відомого типу «Ессе хото», повна експресії, вирізьблена із дерева, якимсь величним анонімним майстром.

Всі вінтарі в соборі з гарного рожевого мармуру місцевого по- ходження.

Рештуку дни товаришить мені малій хаотець одинадцять років, — Карлоцця Джованні ді Джузеппе. Він знайшов мене на терасі нового готелю Ексельсіор, коли я, з олівцем в одній руці й замисливим в другій, сидів на низенькому мури над прірвою, намагався списати свої враження. З вродженою всім місцевими людьми грізною доброю волгою він сів коло мене й почав допомагати. — „Оні насупроти нас гора Мола, а фортеця Мола, місце дуже гарних і цікавих прогулок, далі вліво гора Сірано, потім гора...”.

Я дивився на цього з посмішкою, і нас переривав. Скінчивши з горами, він узвісся за мури: — „Праворуч від нас сарацинська башта... Коли Сарацини в 902. році узяли Таорміну, вони геть чисто й порубанували. Але каліф Аль-Моси так захочався в цю місцевість, що наказав її знову відбудувати. Відбудоване місто було названо Ал-Моецією. Зрештою в 1078. році в сарацинів відняли це місто нормани й повернули її назад старе ймення, але від часу сарацинів залишилася башти й мури...”.

Я думав: коли б наші діти так змали рідину історію!

А ви продовжував, повертаючи в дальше минуле: — „На площі коло собора — ви певно бачили? — в водограй. На тому водограї Сирена, напів-жінка, напів-риба, — це наш таормінський герб. Колись під грецьким театром...

— Без грецького театру, тут адяється, ніхто не обійтеться! Але він не зважає.

— під грецьким театром жила така страшна-страшна звіріна, що звалася Сиреною. Вона кипала людей і їх поймала. І не можна було никому жити в цих околицях. Аж одного разу з'явився тут один великий сильний чоловік, що звався Тарзан, — він убив Сирену й на її місці збудував Театр...

— Тарзан?! Алес, братіку, щось ти здорово вигадуєш... Про Тарзана ти довідався хіба з кінематографу. Ходиши до кінематографу?

— Ходжу.

— І Бачив фільм про Тарзана?

— Бачив...

— І я теж, братіку, бачив... і смію тебе запевнити, що коли була Сирена, то про Тарзана ще ніхто не чув... і греський театр тут зосін і при чому...

Але хлопець обов'язково хотів мене переконати, що ніхто, як Тарзан, убив Сирену й збудував греський театр. Ось вам несподіваний приклад впливу кінематографу на кування „Історії”!

Міський сад в Таорміні найкрасіший, найбагатший, найрізноманітніший, з усіх, що їх я будьколи бачив. Він не дуже великий, і по своїм просторі не може зірвнятися з Багатьою римськими парками, — та зате краса його положення на скелях понад морем, багатство рослинності й архітектурних фантазій роблять його просто казковим. Тут відчуваєш дійсні чарі Таорміни, що вже від століття звуться „перлою Сіцілії”. Від тисячоліть тут працюють, її німій згоді й злагоді природа й людина. Людина відмінне простір і вірює його точно й щільно, як вінагаюти того його потреби комфорту й естетичного смаку. А природа йде за нею крок за кро-ком, і де людина спиняється, вона заповнює залишок порожніх місць квітами й бервами, дороблює недороблене, домальовує не-дорисоване. Таорміна має все довгу історію. Таорміна має вже славні руїни, прадавні мури, обтожені роками суворі середньовічні палаці, — але не для них приїздять в усіх кінцях світу туристи до Таорміни; не вони зміст і суть Таорміни. Вони лише іншій доказок, люксусова прикраса джес з природи прогарної жілви.

Справжній зміст життя Таорміни — сонце, море, скелі, квіти — радість життя, опаніння краси, насолоди кохання.

І недурно в садах і кімнатках колишнього монастиря св. Домініка, замість суворих мовчазників черниць, блукують тепер вічно весміхні й спраглі любови гарні дівчата; завинув розпустно галасливий джез-бенд; і закохані пари завиваються в ритмі падзочого

такого, — Таорміна не для посту й віднови, Таорміна — для беністу й радошів.

Але як банкетувати самому? .
Щоб не піддаватися тузі, сьогодні ж вікаю до Сиракуз.

IV.

Сиракузи.

В Сиракузах знакому спрощенійському літо. Розпалене сонячне світло ніби вибиває чіріди дрібних іскорок з білого каміння брукованих вулиць, розтоплює тіні, злегти і тримтити сівуче від спеки

В Месіні — знайшов я був прохолоду. В Таорміні було вже гаряче, але там були гори, парки, сади... Була тінь... А тут — залишаю за собою кілометри за кілометрами по розлещений білій дорозі — і небачу жадного дерева. Не бачу навіть живої дushi, щоб співати, чи довго ще мені йти. Тільки море час від часу юниться за вонотонними, теж гарячими, мурами і грає і забить своєю рожевішою блакиттю. . Зануртнися б в м'яого.. . відчути б його прохолоду на кожній частці розвареного тіла... Але — ні! треба йти, йти, йти.

Ні душ!

Я йду місцями, де клекотіло колись великоміського життя; де вулиці напільні гладіаторським південним катоютом; де відбувалася оміна-шнайдаційними здобутками всього колишнього культурного суспільства Сиракузи булиного часу — і даліко раніше від Риму — найбільшим і найкультурнішим містом давньої Европи, параховували більше мільйона мешканців і поділялися на п'ять органічних частин — Ортізію, маленький острів, де скуючилося сучасне місто, Ахрадіну, Тихе, Неполіс та Епіполі, — і тому в старовину називали Сиракузи — Пентаполісом, що значить з грецького — П'ятичастинним Містом.

Але з цього П'ятичастинного Міста тільки Й залишилося житого, що маленька Ортізія Завелад Сиракуз почався від часів забуття міста римським військом в 212. році до Р. Хр. О 278. році по Р. Хр. війська франків пограбували Сиракузи. В 498. році також сама дола випала їм від готів; в 835. році — від візантійців (з Царгороду). В 878. році, після десятимісячної облоги, Сиракузи впали жертвою сараценів (арабів), що так знищили місто, що від нього від тих часів зможе віджити тільки Ортізія. Перші Сиракузи зазали ще панування норманів (з 1085. р.), потім пизанців (з 1204 року), генуїців, французів, еспанців. . Заливали жахливі землетруси 1170. року та 1693. року, чуму 1729. року.

І тільки в останніх часах, особливо за Італійської національної держави і під фашистським режимом, Сиракузи починають по-

волі відживати і набирати все більшого значення, завдяки своїому чудовому портові, як головному централі морських і повітряних комунікацій з Грецією, Мальтою й Африкою. Але ще досі, в протилежності Таорміні, де богаті рештки давнини — лише цікаві і поширені додаток до приваб сучасного міста, утвореного дбайливовою рукою людів в співробітництві з творчою фантазією природи, — Сиракузи приваблюють головно рештками своєї незвичайної багатої давнини, що в порівнянні з нею сучасне життя виникається сірим і нецікавим.

І тому, залишивши Ортізію, де зосереджується сучасне життя міста, на пізніше, я вирішив присвятити відразу найбільшу увагу старому місту, почавши з Ахрадінн, а ІІ славнозвіснішим Латоміннім капуцинського монастиря. Дарено візинки коло моєго готелю запевнили мене, що я маю право розміку свою скрою на обичні і підошви на черевниках, пускаючись в таку божевільну подорож під такими пекельними сонцем, і додавши з виглядом безневинності, що і тому і другому можна було б легко зарадити за якісної там двадцять лір. Я ніколи не вірна багато в безневинність візинок та антиків, а під час моєї єцілійської подорожі ще більше затверд у цьому моєму експертнамові. І тому — ось я сам-саміський на оції безконечній сліпучій дорозі

У блакитному безмирі⁷ сонце ніби пізвірює супроти мене і, як маючи якого іншого на перекину, пече на згавюочи. Маки та стократки на полі, поміж білим камінням, ніби поміж кісткамін потворних фантастичних звірин, мовчики гнуться — поранені вогнестими стрілами — на хвильах стебленах. Ніде їхні птиці. Навіть горобці проховалися. І тільки цвіркуні та коминки звершать чим дуж, наявпередязи.

Відчуваю велику радість — гра контрастів! — коли нарешті вічно мало не широк перед собою вхід до двору, поросого травою, і з церквою в далішому кінці. Заходжу, пле чернець капуцин спіння мене, кажучи, що Латомі ще трохи далі.

— Далеко? — пытаю з розплуково

— Ні, ні, ось там за рогом.

Ну, слава Богу!

Плачу одину ліру і входжу до неширокого, але все прохолодного коридора, вкритого по всіх усюдах рослинами і що поволі сходить все глибше і глибше. Іду, не поспішаючись, відпочиваючи кожною клітінкою тіла. Яка прохолода! Яка тиша! Які лахощі! З кожним кроком моя втома проходить, і я починаю все більше захоплюватися тією красою, що розгортається перед моїми очима.

Латомі — це величезні сади. Найбагатші сади. А головне — найоригінальніші сади. Таких садів я ще ніколи не бачив. Більш того — про такі сади я ще ніколи не чув. Всі ми зважали, що сади ростуть на поверхні землі. Таким наївнимим садом був навіть той рабський сад, що його створив Господь Бог для першого людського подружжя. Щоправда, ліпні того саду до нас не дійшов, але

англійці запевнюють, що їхній земляк (що то значить національна самопозага! — а може піка?) Мілтон був цілковито в курсі інженерно-архітектурних можливостей тих первісних часів і відбудував план райського саду з вражуючою точистю в своєму „Загубленому Раю“. З цього твору ми довідуємося, що райський сад був на високій горі, і що цю гору Всевишній поклав на велику широку ріку, і що ця ріка, замість пристосуватися до обставин і спортуватично обігнути гору, почала сизянію прокладати собі шлях навпротилежні крізь гору, заповнюючи в середині її всі печери, щільності проходів та здіймаючись в їхі все вище і вище, поки поки не вийшла на самій мажевці на поверхні землі та не потекла з гори тисячами гоминик і тисячами струточків. Ця система автоматичної ірігації цілком прадконоїдна, якщо припустити, що Белінкій Творець, в своїй передбачаній чудрости, спинився на валінковій горі. Приклад такої натуральної ірігації є ще досі можемо бачити в валінковій горі Комей, на північ від Париза: коли приплив води буває заважаний, всі внутрішні канали в горі переповнюються і вони відчиняють сланці з самої мажевки.

Мілтон додає, що дерева і квіти в цьому райському саді росли по повній своїй волі, відповідно до вимог найбільш непогамованої фантазії. І з цього останнього твердження можна зробити висновок, що райський сад, описаний у Мілтона, був ідеальним зразком так званого англійського саду, що був лише вдохновленням натуралізму англійським пейзажем, відповідно до того культу штурального, дикого, ієрархічного, що започаткував Фут в Англії від племені Руса, Валлода, Адисона, Галера й інших. Повною протилежності цьому „англійському“ садові-паркові був „французький“ сад, чітко розрісований, штучно поділений, гармонійно-систематичний і архітектонічний. Зразки його чи знаходимо в Версалі, у Віденському Шенбрунні, в римській Віллі д'Бете в Тіволі. Зрештою, цей „французький сад“ був лише вдохновленням давнього римського, якого зразки чи знаходимо в набивових розкопках Помпей.

Окрім усіх цих родин наземних садів були ще славні в стародавніх височі сади вавилонської національної парції Семіраміди. Вони вважалися за один з сімох найбільших подивів світу, — і то саме тому, що росли не вгору на поверхні землі, а на спеціально для того пороблених будвалих та штучних терасах. В сучасному світі чи знаходимо чимало „височих“ садів на дахах палаців, хотівщо.

Але Латомії не мають з тим всієї іншого спільногого. Їх навін не називати і не виділити, а підземні сади.

Первісно Латомії були величезними каменоломами, що на зразок катакомб були прорублені під землею в місцевому снелістому ґрунті. Всі давні монументи, божинці і палаці в Сиракузах були збудовані з білого вапенка, взятого з цих каменоломів Пізанії.

вони зробилися жахливою «язницею», що з ісю хіба большевицької тюрем могли б витримати порівняння.

Боротьба за гегемонію в світі — це не модерна вигадка. Понад кілька існує сильна молода держава, вона все намагатиметься поширювати свою владу і вплив на все дальній й дальші території. Саме слово „гегемонія“ — це давнє грецьке слово. І так, як тепер мало не все політичне життя в Європі відчуває вплив суперництва між Паризієм і Берліном, так в старовину, більш, як дві тисячі років тому, увесь тодішній політичний світ зосереджував свою увагу на суперництві між Атеними й Сиракузами. Вже в 427. році Леонтиної, обложенні сиракузанськими військама, зверталися за допомогою до Атен. Десять років пізніше друге сіцилійське місто, Сегеста, загрожене Сиракузами, в свою чергу прохало Атени порятувати його політичну незалежність. Красномовному Алькебіадопі вдалося відісти атенціям, що звіст політичної сили Сиракуз не може не підібнитися на престілі Атен, і в 415. році до Р. Хр. атенське військо під командою того самого запального Алькебіада, старого Нікія та Лам'ика, виrushило морем до Сиракуза. Але Алькебіад скоро мусив повернутися до Атен, і вище командування залишилося в руках нерішучого Нікія Спершу Атени звали перевагу і здобули Еліоні, де вибудували сильну фортецю Лібдолон. Але старий і забобонний Нікій злякався затяги місяця і, крім того, на допомогу Сиракузам прийшли спартанці, що завжди допомагали тим, що були проти Атен. В страшному морському бою, одиноччю з найбільших, що їх коли бачили стародавні часи (більш ніж 200 кораблів) знагалися за гегемонію в грецькому світі) атенське військо було цілковіто знищено. З сорока тисяч чоловіків залишилося тільки сім тисяч взятих в полон. Їх вчинено в Латонії, де вони гниють як мухи. Після вісімкох місяців тих, що залишилися живими, продано в рабство. І тільки незначну частину — тих, які вміли малам'ять вірні поста Евріпіда — звільнено з полону і рабства.

А Сегестою тинчасом захоплені картагінці — новий загрозливий ворог не тільки Сиракуз, але й усього грецького світу. Не тільки грецького світу, але й взагалі арійського світу. Бо картагінці були семітами. Перед Сиракузами почстало велике завдання. Суспіранцтво між Атеними і Сиракузами було суперництвом різних політичних і культурних центрів одного і того самого народу; суперництво між Сиракузами і Карthagіною — було смертельною боротьбою двох ворожих рес, двох суперечних культур.

З того вісімкох залишилася тільки загадка — і там, де сім тисяч атенців вмиралі з голоду, спраги, журні й морального приниження, там, де голі, похмури мури підземних печер слізали на них вогністю й ревматизмом; там, де тезирівя й жах панували неподільно, і радість світла і барвя видахалася тільки казковою мрією, — там тенер розкішне царство красуні Флори, фантастичні палати з вічнозелених дерев і різанобарваних квітів. Тиха непримінна праця водні та раптові гвалтові земляструси зруйнували мисоке склепіння даху,

падтиан товстелезні стовпи, що вони на них трималося, і відкрили глибоке провалля сонячному світлу. Вогкий ґрунт на дні радо приймає коріння, а високі мури — на тонціть і сором метрів — боронять від вітру.

Як тонко, як чітко працювали каменоломи! Там, де склепища ще тримається, можна добре бачити, як вони різали камінь, вітво-рюючи фантастичну готику лішій, скерованих вгору. Подекуди ще залишилися й стовпи, як панцири величчного храму. Темно-зелений плющ в перемішку з багровими бугенвіллями, прстаріними квітами звортниковими (тропікальними) крайні, вкривають їх зверху до низу. Море зелені; куди не кинути оком, — праворуч, ліворуч, ззаду, зпереду, над головою — все вкрите звожеволілою зелениною. Ніби усесь ростинний світ Сіцілії зійшовся тут на якесь розкішніше зелене свято. Який розгардіації листя, яке багатство барв і квітів! Червоні, білі, рожеві герані викривають землю, сторчати на мурах, оточують вузьким колом дерева, білі ніжні гардії, бліскучі лаври, філанкові гіганті й олеандри розливають в поштірі п'яні пахощі; величезні дерева магнолій пороастували на вітах білосніжні чарі солодкогоектару, а між іншими темно-червоні гранати ніби бризкають кров'ю, і по всіх усюдах натовпли фінікових чинарарій, блакитні запашні жасминіні, рожевих струнких глядіолій, блідих аристонратичних гертеній, синіх-пресиніх замрізних астрів, високих квітавих фірляцетів. Маленькі бліденки стокротки в перемішку з червоними маками, з жовтими козельцями га лівнінми пашані, і тисячими інших незнаних мені з назви квітів, то купами, то в розарібку, як святочний наряд на вулицях, наповнюють різно-барвною радістю зелену просторову.

Всі стовбури й стебла пінутуть до неба, до світла, вгору, все вище вгору... товляться, штовхаються, піднирають одно одне в спільному зусиллі... Кожна галузка хотіла б бути стрілою, щоб злетіти до світла, кожен листок — легеньким крильцем. Мури вгорі — ніби одна розкішна гірлянда, і в чистім блакиті неба спікнеться надо мене маленька кругла хмарка, ніби її тут ще бракувало в повній синій лінії і барві.

В один великий зал, з іще непорушними високими склепіннями знаходжу глибокий колодязь, а в стінах — дві мармурові панти: одна в пам'ять британського консула Річарда Рейнгарда (помер у 1838. році), а друга — в пам'ять американського землемера Ніколо-сона (помер у 1864. році). Не зла ідея — вибрати собі таке місце для вічного ску. Але щакаво, чому така честь выпала двом чужинцям, тоді, як із місцевих італійців ніхто на неї не зважився?

В найширшій частині саду, серед натовпу рожевих олеандрів та привато-червоних гранатів білі мармурові погруддя Архімеда, величного оборонця Сіракуз під час облоги 212. р. до Р. Хр. — „Дайте мені точку опертя, — назав він, — і я підійму світ...“. На щастя, ніхто йому тієї присиності не зробив, і світ залишився на своєму місці. На щастя, чи на превеликий жаль?

В усікому випадку, шукаючи отримати точин, Архімед познаходить багато інших цікавих і пожиточних речей, як наприклад сверло, що нині тепер сверлять криниці в землі для спраглих води і відкорковують пляшки для спраглих... більш веселих трунів; блок для піднесення тягарів меншої ваги ніж земля; зубчасті колеса, що без них не обходитьться нікака машинна, починаючи від малесенського годинника до величезних тракторів і повзів. Він відкриває славнозвісний закон, що ще й досі носить його ім'я — так званий закон Архімеда: — „Всяке тіло, покладене в рідину (воду, гощі), тратить частину своєї ваги, рівну вагою тій скількості рідини, що й те тіло випирає”. Всякий з нас бачив і бачить, що коли ми покладемо якусь річ у маску в воду, вода в масці підносяться, асін, купаючись у річці чи в морі, чи просто в купелі, помічає, що він робиться легшим у воді, але ніхто — до Архімеда — не вів зв'язати цих двох фактів докупи. І тільки Архімед, лежачи одного-тигричого дня в холодній купелі, і дригаючи ногами від глибокого задоволення (не треба думати, що великі філософі вчені навіть у купелі зберігають усю свою поважність, — людський організм вимагає розпружнення, жартів, розваги, сміху), нараз підсвічнив, щоб його хтось шпигнув ізнизу, вибіг, як був голий, на вулицю, та, ингукуючи „Еureka! Еureka!” (Я знайшов, я знайшов!), побіг до сиракузянського короля Гіерона. Історія промовчує про враження, що його робив вигляд голого Архімеда на вулиці, — але в усікому випадку Архімед дійсно знайшов спосіб визначити вагу окремих речей і металів, порівнюючи їх з вагою води, яку вони відсінюють. А король Гіeron був дуже в тому зацікавлений, бо підтрівав, що йому зробили нову корону, замісну із чистого золота, як він хотів, а з прінцішкою срібла і не знає, як відкрити очкувано, не ломаючи дорогої корони...

Три роки, завдяки мудрості й знанням Архімеда, Сиракузи витримували облогу римського війська. Оповідають, що Архімед знайшов був спосіб, концентруючи спеціальними дзеркалами сонячні проміні, палити на віддалі ворожі кораблі. Аж нарешті, весною 212 року, Сиракузи були здобуті та до щенту зруйновані. Римський вождь Марцель виказав був своїм воякам не чистоту великої люднини, але Архімед, зайнятий розв'язаннями якось скомплікованої геометричної проблеми, навіть не помітив, що римляни взяли вже місто; навіть не помітив, що якнайський римський вояк увійшов до його хати; навіть не помітив, що той його про щось питав і може бути, не мав жодного наміту, як той вояк, роздлучений незрозумілою йому неуважністю, і не знавши, з якою має до діла, нараз розвалив йому голову. Близкі гарячої крові, як червоні догощінні пелюстки, вкрили геометричні рисунки... Так, як тепер пелюстки червонно-кристалічних гранатів вкривають землю навколо мармурового погруддя...

Трохи далі, в кінці алеї струнів і сумінх кипарисів, знаходжуємо одну цікаву пам'ятку: великий мармуровий трикутник, увінчаний

ний фашом, щебто жнутом різок, зв'язаних докути лавровими вінами. Тут же — різні прилади робота. Посередині напис — „Джунон. Тут же — на уріковіччина пам'яті цієї великої людини з заслугою пошаною кладуть оци пам'ятку робітники товариства Архімеда 1881. року“. Щікаво бачити на пам'ятку Машині емблему фашистів, і то покладену робітниками, та ще в — 1881. році.

Довший час різні італійські ліберали й соціалісти протиставляли постаті І між великого італійського патріота й революціонера італійського фашистам, що ніби порушували найбільш дорогі для Машині ідеали свободи й республікан. В дійсності між колишніми ідеалами Машині й теперішніми ідеалами Італійських фашистів пролягає глибока безоднія. Відмінені часи, відмінилися ідеали. Але залишилася все та сама гаречка любов до батьківщини та готовість самосмерті для неї. І тому італійські фашисти, поборюючи не тільки словом, але і ділом, сучасних запізнених маціністів, не можуть дозволити собі розкоши вижинути з національного пантеону постаті Машині. Навпаки, вони роблять найбільш зусилля, щоб підкреслити те співне, що є між ними й Машині. — „Сказати, що Джузеппе Машині, — говорив 5 травня 1930. року в Генуї на святі Машині тодішній міністр корпорацій і теперішній губернатор Ріму, Боттай, — був попередником фашизму, значило би повторювати втерті слова Я не вагаюсь проголосити, що увесь фашистський рух — від початку і до нині — походить саме від Машині, і юшті більше того — що він є сповідником справжнього наційнізму... Принцип співробітництва клас всупереч принципам лібералізму, що ставився байдуже до всіх соціальних конфліктів, і всупереч соціалізму, що розпалював усі ці конфлікти, був головним в органічній соціально-політичній системі бессмертного генуезца та залишається головним у синдикалістичному режимі італійського фашизму... Машині не боявся вказувати робітникам на необхідність для них піднестися понад чисто матеріалістичні ідеали до ідеалів духовних. — „Матеріальні поліпшення життя, — говорив він їк, — це справа істотна, і ми змагаємося за його подінення, та не тому, що людям ніби треба мати добре помешкання й добру рику, але тому, що свідомість вашої гідності й ваш моральний розвиток гальмується вашою постійною боротьбою за зміни“.

Скільки глибокої правди в тому! Людина — не тільки кров і тіло, але й дух, і людина — не тільки дух, але й кров і гід. Гордих народів проїздникам, що про не забуваютъ. Горд тим, що обираєть у народі тільки зоологічну масу, але й горд тим, що хотім б бачити в народі тільки одуховлену націю. Мусимо тому брати в Український Нарід такі, яким він є — з його страшними скономічними землями, з його жахливими духовними убожествами, і мусимо складати всі сили для його всестороннього піднесення, пам'ятати особливу, що таке всестороннє піднесення можливе лише в своїй власній незалежній державі.

З Латомії капуцинів поспишаю безпосередньо до так званої Райської Латомії з її славнозвісним Вухом Діоніза.

Але перш за все про Діоніза. Потім же — про його вухо.

Діоніз був найславнішим із усіх тиранів Сіцілії; А — після короля Персії — найсильнішим монархом тогоденого світу. Головна його заслуга полягає в тому, що він звільнив Сіцілію від карthagінців і наніс їх семітському імперіалізму смертельні поразки. Як признаються навіть італійські історики давнього світу, без Сіракуз та його славного тирана Діоніза вся південна Європа була б тепер семітська.

Шодо назви „тирана”, то греба пам'ятати, що „тираном” в греческих землях називали кожного узурпатора влади, або кожного, хто приходив до влади революційним, а не конституційним шляхом, без огляду на те, чи він був добрим, чи злім монархом. Пізніше з огляду на те, що мало не всі тирани, закопнані владу силово, утримували її також силово, і при тому частенько нечестиво, назва тирана прийняла значення жорстокого губителя. Діоніз Великий належав до категорії отих справжніх тиранів, і про його підозріливість та жорстокість складалося чимало легенд. Оповідали, що він завжди носив під одягом панцир для охорони перед можливими замахами, прикушував обшукувати кожного хто мав із ним побачення; не наважувався послуговуватися циркулями для своєї тоалети, бо зони завжди мали в руках гострі кілади, коли мусів промовляти до народу, казав вибудовувати собі височезні башти, недоскінні для нападників. Не було двох нічей, коли б він спав у тому самому лісі.

Таким був сиракузький славний тиран. Що ж до Діонізового Вуха то очені люди тепер сумніваються, чи воно дійсно Діонізове. В усіному разі, так називається величезна, прорублена в скелі печера, висока й темна, як готичний собор, а своюю формую нагадує вухо. Оповідали, що Діоніз замінив у ній найбільш небезпечніх в'язнів і через маленьку дірку вгорі підслухував кожне його слово. Тепер піби доведено, що назна цієї печери порівнюючи молоді, бо походить із 1586. року, коли відомий італійський мальт Караваджо, відвідуючи ці місця, звернув увагу на особливу форму печери й охрестив її „вухом”. Пізніше до цього вуха додано ім'я Діоніза, що досі живе в усіх сиракузьких руїнах.

При вході одині сторохи видав мені вхідний карток, два кроки далі другий сторож його в мисі відбирає. Запевнюють, що для цієї „операторії” потрібно аж двох людей... У цьому можна було б сумніватися, але я звертаю увагу, що обидва воїни — воєнні інваліди. Очевидчина, в цей спосіб урях австрійської національності борго щодо тих, які віддали батьківщині все, що могли... Кожний із них почергі супроводить відвідувачів, щоб показати славнозвісну луну: ррє гуматочини наперу — і десь вгорі розриваються величезні поглотниці, дме, щоб адмухнути з рукава порошинку, і — їхніх сімдесятів метрів вище — луна віддахве, як розсердженій велистень;

Б'є легенько по заливу й тоді здається, що десь гатять із гармати; наже ледве чутно „луна”, і згори відповідає, мов з голосномовника. „Луна”; каже „вогонь”, і згори відповідає „вогонь”... Здається, ніби некаже нічого, а згори ледве чутно: — „правда”.

— І так щодня, мій любий пане! Щодня треба рвати папір, бити в заливо, говорити луна, вогонь, правда... або подібні слова. Однажды зимою й літом. Одніково, чи сонце пече, чи дощ забиває в очі Діонізово Вухо...

— І давно ви тут служите?

— П'ятнадцять років, мій пане, п'ятнадцять років...

Д мінноволі відчуваю співчуття до останньої жертви сиракузького тирана.

— Чи не мог би я внести якусь відміну у вашу одноманітну програму й проспівати, наприклад, якусь українську пісню?

— Чому ж ні? Співайте! Тут все так: приходять німці — і співають німецької... приходять французи — тягнуть своє... А Вухо мусить відповідати... Співайте, пане, співайте вашої, як кажете української.

І я алегемінка, але добре скандуючи слова, починаю співати: — „Гетьмані, Гетьмані, як би ви встали...”, а луна слухливо співає за мною, наповнюючи величезний темний простір надхненними словами Шевченка. Що особливо вражає в цьому Діонізовому Вусі — не особлива чіткість і чуйність луни. Вона ніг повторює одного й того самого слова кільканадцять разів, як у деяких гірських околицях, і навіть не повторює його кілька разів, як наприклад в круглому храмі Меркурія в Баях коло Неаполя, але обмежується одним разом, послюноючи в незрозумілій спосіб кожний малесенький згук. Ця властивість Діонізового Вуха викликала вже безчисленну складистість студій різних спеціалістів, що аж в досі не можуть розв'язати питання, чи незвичайна акустика цієї печери винайдена, чи штучна? Чи в вона грою привередниці природи, чи примилою якогось великого пана старовини, що захотів, на злість інженерів цього світу, витворити це акустичне чудо. Справу ускладнюють й та обставина, що акустика Діонізового Вуха — це не самітис, відокремлене явине — стародавні грецькі театри, як уже згаданій вище, Таормінський театр та театр Сиракузький, що знаходиться в двох кроках відсід, також славні своєю акустикою. Отже чи не треба вбачати в Діонізовому Вусі монументального доказу втраченої тепер давньої науки про мистецтво акустики?

У такому випадку ця печера була б доказом не тільки великій інженерської техніки, але й значного поступу на шляху релігійного розвитку, бо народи на примітивному щаблі релігійного життя ніг любляти жартувати з луною, вважаючи її голосом невидимих душів. Гречка мітологія принесла нам міт про прегарну німфу Ехо (шо з гречького значить „луна”), яка авкохалася в себесловному Нарцисі, але, не знаходчи взаємності, так скудла й знарила, що виділа залишенню один тільки голос, що його ми й чуємо іноді пе-

горах та лісах. Мандривники сповідають, що багато ермітажних народів уважають луну за голос покійника, і коли його чути, віддають йому дешо в жертву. Болгари ще я досі вірють, що луна в лісі — це голос чорта: щоб його відігнати, болгарин крачить перше в свою шапку, а вже потім відкрито, бо лише, мовляв, в такий спосіб чорт не може перешкодити голосові дійти до того, до кого він звернений.

В сусідній великий і мокрій печері кілька товстолезників стоять підтримують нависле скеління. Під дальніми муром — велика кам'яна вода, по середині та коло стовпів — менші камінці. Із стелі постійно капає і в заленому камулі каплю кулюють язики. В погані вітри — Безпереривне мигіння й цвірінання щвидких ластівок.

Ближче до зовнішнього краю печери мотузарі — вже від століть — сучать мотузязі, і тому ця печера так і називається — „Ла гротта де Корварі“ — Печера Мотузиря. Тепер залишилося їх тільки одна родина — старий батько і два малі хлопці, — бо від тоннівкою поворозочин до грубой линви тепер все виробляє машина.

— Прошу пана посунати мотузу, — і в голосі і в руках хлопець відчувається фах прохача.

Злідні й чизерія...

В двох кроках далі — знову розкішна природа, сади помаранч, цитрини, гранат... і сонце, таке байдуже... таке непростимо байдуже.

III.

Сиджу на сходах грецького театру — може бути на тому самому місці, де перед двадцять двохма - двадцять трьома століттями сиділи Есхід, і Піндар, Аристід і Платон. Сиджу сам-санський у театрі на десять тисяч місць, і передо мною тільки сонце відчиняє європейський монолог Білі сходи, окрадені з мармуру, що пішов на прикраси сиракузьких церков та палат, серпом повзуть угтору, де в скелестому біло-сліпучому мурі вирисовуються темнини плямами вирубані в скелі гробовища давніх сиракузців. Про них лукаві атенці розпускали чутки, зарекомідані в трактаті Аристрата, що вони „лили, як жаби, і навіть тоді, коли нічого не було“... Я думаю, що я теж уже здатний піти, як жаба, і зовсім не відчуваю потреби істи. . Приклад із видавів оточення... .

Скучний камінь ледвін тримає ріденьку траву, але трохи далі, по над театром, невінагальні агази та фініліндія безладним матовим ведуть завзяту боротьбу за право на життя.

Це — найбільший із усіх грецьких театрів, що дійшли до нашої часів. Більший навіть ніж театр Діоніса в Атенах; більший ніж театр у Таорміні. І єдиний, що в ньому ще досі правильно що року відбуваються на весні театральні вистави грецьких трагедій, хоча й не в рідній, а в італійській мові.

Але заставатися довше на цих вибідених від сонця сходах — значить ризикувати бути живцем спеченим або звареним. На раз кіш заставатися й не бути спеченим можуть собі дозволити хіба прегарні смарагдові фішки, що величодушно приймають на себе ріло відсутніх глядачів і раді пlesкати сонцю мало не з кожного місця театру.

Кидамо останній погляд на далеке море, на трохи близьчи доми Optirii, на вималені сонцем пустельні околиці, на скелісті гробинища сиракузів, і помічаю, як проти синього неба сильними штихами вимальовуються чорої кінтариси, чіткі та величні, як твори великих покійних геніїв на тлі марної суети щоденного життя.

На місяц чекає ще Евріка — величезна фортеця, найбільший тир сиракузького Діоніса. Її відбудували буди за двадцять днів, але над нею працювало сімдесят тисяч робітників, що вкрили Епіпольський горб шістдесяти кілометрами мурув, на просторі п'ятнадцяти тисяч квадратових метрів. Два мури, що були від Евріку в обручу охоплювали ціле місто, були завдошки 80 кілометрів. Цей сиракузський Верден стародавніх часів має все за собою двадцять три століття життя, але він ще зберіг глибокі канали, підземні тунелі, башти, цистерни для води, мури касарень. І в, збиряючи рештки сил, дряпаючись по зруйнованих сходах, спускаючись у тунелі, шкотильгаю в темряві підземних проходів, з'являючись, несподівано для самого себе, на високих відкритих терасах, спускаючись знову, занурюючись в лабіринти фортифікацій і, нарешті, перейнятий найбільшою пошаною до цього дня воєнного мистецтва старого Діоніса, почиваю себе остаточно переможеним. Що днівше днівно було б, коли б вони із собі тут не полонили.

Сонце починає спускатися в море й поволі підмальовує обріг рожевими фарбами. Спершина на мур і випроставши потомлені ноги, я впиваюсь незріманою красою цього вечора. Довгий і низький обрис Іблейських гір відається темно-синім муром, ніби наявнісно вібудуванім для охорони цього божеського спокою. Захід сонця такий повільний, ніби занокраще світло не може наважитися покинути розінжену землю.

Але в місті вже подекуди вікна домів починають палати, як бліскучі топази. Треба якнайскоріше втрутатися.

Перше, ніж світло загасло, я входжу до храму Мінерви-Атени в Optirii. Колись він викликав захоплення Ціцерона своєм багатством і величиною. Двері храму були з золота та слонів'яки. На внутрішніх стінах були прегарні фрески воєн із картагінцями. На даху — золотий щит богині Атени, що здавася служив мореплавцям своєрідним маяком. Від цього колишнього багатства — не залишилось в сайду, але велич храму ще досі вражочча. Це єдиний старий грекійський храм у цілому світі, що в ньому ще досі модяться, хоча 6 не грекійськими богами. Ось уже тисяча триста років, як колишній храм Мінерви зробився християнським собором.

Оглядую одну по одній Його двадцять чотири величезні титанічні колонни, що іх ні одна ворожа армія не могла повалити, і ні один землетрус — зрушити з місця. Признаюся щиро, що я ніколи не думав, щоб вигляд простих колонн міг робити таке сильне враження, відчувається в них така міць, такий подих титанічний, зустріль, і сам собі відається в порівнянні з іншими такою безсильною кощкою, що зрештою якесь містичне чуття пошаны й побожності тубе мимоволі охоплює. Ці колонни датуються з п'ятого століття до Різдва Христа. Тут молилися греци. Тут молилися римляни. Тут молилися сарацини, нормани, еспанці, французи... А в останніх часах розкопки під вівтарями всіх цих народів відкрили вівтар культу вогню, де приносили жертву перші мешканці Сіціїї, що не знайти, заїди прийшли... Чи знайдеться де на земській кулі місце, де б так безперервно й так довго жило й чоловіки й маленя діти хилили голову перед незрозумілою тайною всесвіту й шукали в них потіхи й роаради в своїх щоденних труднощах і турботах? Понад гордовитою піхвою поганського культу, понад грабженицькою анархією різноплемінних напасників, понад християнською левцимірною покорою й понад мусульманським фанатизмом, понад триомфами переможців і понад стихійними катастрофами, понад лицарською жертвеністю героїв і самовідреченою пристрастю любовіні святих, — це святыняще в усіх віднінах внеробуваних тут релігійних обрядів стоїть непорушно в часі тисячеліть, ін символ непереможної віри, ін символ вічної спраги людства за Богом, за Вищим. А Його титанічні колонни, при всій їх грубій прымітивній силі, при всій їх величі й важкій поважності виникають, у трьох хвилястих лініях напітілів, стільки ніжності, поезії й траєць, що я мимоволі пригадую собі вірш Кіплінга: „Коли ти зможеш бути сильним, не перестаючи бути ніжним... тоді ти будеш людиною”.

Почалося, як взагалі: від тисячеліть починається: в любові молодого клоця до гарної дівчини. Він був палким, бурхливим юнаком, непоганованим у своїй пристрасті; вона — тиха, скромною соромливішою, що склада на руки богині Діані шлюб ніжності. Він катисяла, просик, благав, сердився, — зона сльозами очі виплачувала, по ночах не спала, від ньюго втикала, ховалася. Аж ось бділого дня...

— Ратуй мене, богине Діано — я ж на твої руки склада шлюб! — голос дівчини рветься від страху й розлуки, а юнак уже жагою, як вогнем, наливається...

І нараз — сталося чудо: чистим струмочком побігла до моря чесна дівчинка, бурхливим потоком помчав слідом за нею непоганований юнак...

— Не так склалося, як думалося ти гадалося. — І ще досі бурхливий Алфей, непоганований потік, шумить і вирує в далекі Греції, і Аретуза, холодна, незаймана німфа, що від неї тільки й зо-

сталася глибока блажнь чарівних очей, байдуже приймає, прихвишись пушнитим папірусом (тож гостем із далекого Єгипту) відвіднин цікавих туристів отут в Сиракузах, на самому березі моря. Не легко, мабуть, було пробити пойді цілим морем і зберегти свою свіжість і солодкість. Але — богам все можливо.

Місце коло джерела Аретузи дійсно дуже гарне й мальовниче. По високих нурах, що оточують живець гравінтової води, в'ються прегарні фіалкові бугенвілі й ще більш гарні жонто-червоні літанії. Поміж листям повзучих рослин приміщено з десяток голубиників, і білі голуби — виключно білі голуби — та різнопері качки вносять життя і — багато любові в це житло холодної німфи.

Я вінтратив з пів години часу, розлитуючи всіх проложних (а тут їх багато, бо навколо громадського булаввар, що тягнеться здовж набережної), іх зауваживши від жонто-червоні квіти (ліантанії), бо я їх вперше бачив. І з-поміж усіх цих проложних, що половина з них налево проходила тут кожного дня, місто не міг задоволінити моєї цікавості. Нікто! Навіть прегарні панночки, що їх в спіння, нарощуючись на небезпеку ворожого виступу тутешніх завждин смертельно-задирісних кавалерів; навіть доброзичливі католицькі священики, що, позбавлені можливості мати дітей, нерідко знаходить вихід для своїх піжніх почутань у любові до квітів. Нікто! Аж нарешті з доломогою чисельних добровольців знайдено огородника й задоволено, як моєї цікавості, так і цікавість усіх тих, що ще адатні будуть гім зацікавитися.

Прогуляка здовж сіранузької набережної дає багато до думання й відчуттям. Пoesія легенд і міфів переплітається тут із пастором історії й трагедією життя.

Недаліко від джерела Аретузи — мармурове погруддя нерідкого мені чоловіка. Послішаюся іробити в нім близьке занайомство й знаходжу в тому потіку. Напис на пам'ятнику промовляє ізвичайно красномовно:

„Кармель Кампізі, визначений лікар, люблений за свою доброчинствість. Завждин боровся за свободу думки для відродження батьківщини. Шляхетно робив змови проти Гнобителів” . . .

Задіймаю перед ним капелюх. І низько кланяюся. А сам думаю: щаслива та країна, де є урідні, що терплять такі пам'ятники на громадському бульварі! Чи моїдній був Білі такий пам'ятник у Росії? Або навіть у Польщі? „Шляхетно робив змови против Гнобителів” . . . В Росії такий пам'ятник давно б стягнула в підвали Чека, а всіх тих, що його ставили, — або їх родичів і потомків — загнані б на Сибір чи на Соловки . . .

Виходжу на високу терасу над морем. Око біжить по смарагдовій поверхні ген-генів у блакитну безночечність. Дивлюся вінза: кілька гострих каменів сторчати загроzoльно з води. Хвилі б'ють глухо й гамбоно. Тераса називається досить трагічно: „Тerasa Безпорядку”. Очевидчими, відограє тут роль турецького моста в Кам'янці.

Подільському, згідно з говіркою: — „з мосту та в воду” Але, на перший погляд, сама можливість існування в Сіцілії оції категорії „безпорадних”, що каважуються з нечев’я скакати в воду, на загрозливі скелі, видається сумнівною. Хіба ж оця розкіш природи, оце райдужне сонце, оці барвисті квіти, радість для ока, оці заїжні овочі, радість для рота, оці пам’ятки минулого — радість для чутті й інтелекту не повинні бути створити з нешканди Сіцілії вічно веселу, радісну, задоволену, щасливу людину?

А отже — ні!... Коли приглядаюся до матову, бачу вражаючу сильність чорного. Я ис кажу вже про чоловіка, про що принципово монотонну, безбарвну половину людського роду. Але мало не всі жінки, особливо з простолюддя, ходять убрани також у чорне, і в їх переважно чорних очах (хоча зустрічаються й глибокі блакитні очі, глибші й блакитніші від моря у „Гераси Безпорадного“) можна прочитати непримковану мелянхолію, безконечно безрадісний смуток. Сіцілійці — нарід вульканічної пристрасті, спильна відчувань. Вони вміють любити й вміють неспавидіти. Побратимство серед сіцілійців не просте слово; за друга й побратима сіцілієць дістю може віддати все, що має, — виключно з життям. Але сіцілієць вміє й неспавидіти. В задоволенні своєї піни він знаходить найбільшу насолоду. Сильно відчуваючи, синялієць, і в найбільшій своїй насолоді, завжди страждає й терпить. Бо людська натура не може розкошувати в сильних, чуттях без страждання. І тут, набуть, одна з причин мелянхолії сіцілійського народу.

Але є ще й друга. Багатство природи, оци незрівнана розкіш фарб: пахощів, кіби ще більше підкressлю, ще більше вілююче! І байдужність до людської долі. Людина любить в’язати себе з природою, любить уявляти її собі співучастицею її радостей й горя. Погляньте на вислови народного поетів всіх народів, з українського починаши, і он із кожному крохи зустрінете оцей вражайчий параделізм. Досить пригадати собі хоча б „Слово о Полку Ігоревім“, де вся природа ввесь час бере найживішу участь у подіях людських переживаннях, і коли трапилася відома катастрофа з поразкою нашої тодішньої української армії:

„Ничеть трава жалощами,

А дрено с тугою к землі приклонилось”..

В тисячеліттях сіцілійської історії, серед вибухів вульканів, в страхіттях жахливих землятрусів, у нелюдських кровопролиттях, людина мусіла бути вражена байдужністю природи, І себелюбним самоприкрашуванням, І небажанням „с тугою к землі приклонитися”, І рішучою відмовою співчутити людським стражданням. Кожний крик, кожне зідхання й стогін губляться тут у глухій порожнечі байдужності вічності, без відгуку, без „жалощів”.

Мої останні відвідання — до Музею, де в маленькій кімнатці чекає на мене богиня Любови, що тільки що вийшла з купелі. Рухомі руки вона підтримує віврания, що ледве вкриває соромливу частину тіла, і дододний сторож грехи причиняє внутрішні ставні віла.

вигтворюючи штимки сутинки. Білий мармур відразу набирає життя й у м'яких контурах тіла оживляє безконечна грани. Де ти тепер, о, чорнана дівчинко, та, що послужила зразком для богині Любови? Як тебе знали перед двома тисячами років? Кого ти любила? Хто був отком щасливими коханцем? В маленькій кімнаті — глибока тишина. Нікто й не жде відповіді, але і відчуваю живе тремтіння єдиності, якою можуть дати тільки вже давно мертві речі.

Беніто Муссоліні.
ДОКТРИНА ФАШИЗМУ.

|

Пластикові ідеї.

І як кожна здорована пойдітчна концепція, фашізм — це акція й думка, це — чин, що йому імманентна доктрина, але це одночасно й доктрина, що, повставши з відповідної системи історичних сіл, у пій залишається й діє з середини.)*

І тому вона має форму, залежну від умови місце й часу, але

*) 27 серпня 1921 р. Муссоліні писав до М. Біанкі (про п'ятьо днівесь мот статті в „Ділі“ № 20. В 1930, „Від союзника до фашізму“ і „Місце Біанкі“) звернувся підкріплити в Мілані школи фашістської пропаганди та культури:

„Спершу італійський фашізм, що не єдине вибір, або ще принайменніше свого контингенту самогубством, — мусить дати собі „документ доктрини“. Вони не будуть, не починяти Несовину борщою, як їївала ф'єс інока, бо будучи членами І від подружжя, — даючи нам термін для орієнтації нашої щоденній та особистої діяльності“.

І сам, що є предпостука, підкріплює, що наша скромна программа — поганічна в практиці організації фашізму — розглядається як метод, підприємство, розроблене, до якого підходять все зможе тиби часу й думки, що юстують зерно все ж залишається в тих землях, що впередом діяльності служать для засновання нашої італійської фашізму, — та, що підбиваємо на залути їх первинне зерно, час у нас приходиться на широкого сприйняття своєї программи.

В цій життєвій спаді відношні ф'єс зможуть участь в об'єднанні разом з іншими учасниками утворення фашістської Італії, особливо ж у тих районах, де, з уявленням чи без нього, дійшли до широкого співідношення двоє антиконсервативних рухів.

Но слово трохи зазначай, — дає в лоті ф'єс, щоб за їх два мети, які відповідають нас від Національного Зборів фашізму, було відтворено філософію італійського фашізму. Мілан за свою вершину школю провогодив й культуру обрієв осагнення цієї мети.

Слово Аде не тільки що та, щоб підготувати зважані кlementи, що відповідають нашим вимогам в твердо спертих організаціях народів, в якій піднімається внутрішнє відновлення фашістської руки, але й про те, щоб структурувати другу північну, південну фашістську самих газетниць Відійсності, які об'єднують всіх людей їх несподіваних або спогадливих душам.

Цей новий напрямок фашістської діяльності є швидкість — в пісній тогу — тому чудовому дужеві та технічними відомостями, що скобітво заряджає фашізм. Собирати нові залізничні та твердинні перековини, не засновувати фашізм, але піднімати замінити, робити все гостинніше нашу землю. Всіх, що знаєть, за що візять, людів підпірай! Фашізм може й піднімати усіх за своє гріло вислів Мачині, Драма і чите.

В серпні 1924 р. Муссоліні говорив у Національній Раді фашістської Партиї — «Треба змінити доктрину фашізму, що й діяльність була діяльністю доктрини, — діяльністю душі та душі. Коли б ми відрізняли були темп зрушів на наших зборах, вони відрізнялися ф'єс, що фашізм не тільки вони, але й армія».

разом із тим має й ідеальний зміст, що підносить її в історії вищої думки до формули правди.¹⁾

Людська воля, коли вона виявляється, як воля до влади, не може діяти духовно в світі без концепції про проміжнуочу й партікулярну дійсність, що вимагає чину, і про дійсність тривалу й загальну, що в ній перша знаходить своє буття й свое життя. Щоб знати людей, треба знати людину, і, щоб знати людину, треба знати дійсності та її закони. Конна концепція держави — це одночасно підставова концепція життя: філософія чи інтуїція, система ідей, що розвивається в логічну будову чи скупчується в одній вірі або вірі, — але — бодай потенціально — вона все являє в себе органічну концепцію світу.

Фашизм був би незрозумілий у багатьох своїх практичних виявах, — як партійна організація, чи система виховання, як дисципліна, — коли б ми не дивилися на нього через світло його власного загального способу сприймання життя, — способу духовного.²⁾

1) В промові 27. жовтня 1930 р. зверненні до ерархії кіртів, Муссоліні сказав: — „Сьогодні в поєднанні, що фашизм, як ідея, доктрина, здійснення, універсальне інченція, [підійманий у своїх партійно-збройних установах], фашизм одночасно інченцію в світому духу, — якоже не могло б і бути Дух універсальний у самій своїй істоті. Тому можна сказати передбачити фашистську Европу, — Европу, що виникаєтиме із становленням в лектріні й практиці фашизму, — Европу, що реалізуємо проблему модерної держави, якто лежала ХХ ст. у фашистському уміслі, цілком відмінно від тієї держави, що живали до 1789 р., і від тієї, що минула позаду. Текущий фашістичний відповідь має загальний універсальний характер. Він реалізує позірну проблему відносин між державами й окремою людиною, чи державою й групами, чи групами й групами...”

2) В 1927 р. Муссоліні писав у „Gergarchia“ ч. III.

„Цей підійманий проект супроводжується процесом філософічним; якщо вразі, що відроджані старі матерії залишили на місті, то тепер її місце там займе дух. Тому треба відійти від спадкоємців прошої демократичної післяво-версальської, імпресіоністської, брак особистого почуття національності, скажімо (піднесенням вартисти) міжності. В тієї таємничого божества, що з'явиться „двором“. Усі матерії духа, — починаючи з релігійного — виходять из першої віхи, і жіль батьки не насміються затримуватися на позиціях того антиклерикальізму, що було діяльністю лекціїнітів — глобальними заняттями західно-европейської демократії! Коли жануть, що Бог вертається, під тим розуміють, що вертаються вічності духу.”

На конгресі наукової думки у Болонії 31. жовтня 1926 р. Муссоліні сказав: „Існують зараз розриви в більшій спогляданню інших цілей життя, аник послання. Знання походить з досвіду, але фетально виливається в філософію, і, як моє думку, тільки філософія може освітити знання й поронести його на груди універсальному ідею”.

В „Пісні до англійського суспільства“ 1. січня 1924 р. Муссоліні писав: „Щоб зреозуміти фашистський дух, треба споглядати Бога в усіх його ім'ях, а гамбоні, духовного явища. Його земельні земи були духом рівні в смислі, але не треба на них сонячник. Італійський фашизм не відіймості не тільки політичне постулює поетів ізомію і музикантів гравія, що парнізовані авторитетами. В загрожувавши сонячні Італію на шанку й більшого розвитку, — але в духові постулює противі стоків іконогозів, що підіймуючи святі проповіді, багатівницьким в родині. Отже, фашизм — не духове постулювання, що виходить беззосередньо з самого народу.”

Світ для фашнаму — це не цей матеріальний світ, що з'являється на поверхні, і що в ньому людина виступає, як відокремлена від усіх інших самостійна одиниця, — світ, що нині жермує природний закон, який тягне його — силовою інстинктів — життя існуванням егоїстичних і закоротких утіх. Людина фашнаму не одиниця, що зливається з нацією й батьківщиною; що визвав моральний закон, який в'яже докупи одиниці й покоління в одній традиції та в одному післанництві і нищить інстинкт життя, замкненого в вузькому колі втіхи, щоб встановити інше життя обов'язку, вільне від обмежень часу й простору: життя, що в ньому окрена людина, через самопосвяту, через жертвування своїми партікуляризмами інтересами, через жертвування власним життям, реалізує те, цілком духовес, існування, що в ньому тільки й полягає її вартість, як людини.

З. Отже, фашнам — духовна концепція, що виникла з загальної реакції нашого століття проти квадрального й матеріалістичного позитивізму ХVІІІ. в. Концепція антипозитивістична, але позитивна: не скептична, не агностична, не пессимістична, не пасивно-оптимістична як усі ті доктрини (всі негативні), що покладали центр життя поза людиною, яка може — і повинна — своєю власною вільною волею творити собі свій власний світ. Фашнам хоче активної людини, що віддається акції з усією своєю енергією: він хоче бачити ії мужньо-свідомою тих труднощів, що стоять перед нею, і завжди готовою їх перемогти. Фашнам дивиться на життя, як на боротьбу, уважаючи, що кожний мусить здобути собі становище гідне його особи, витворивши для того — перш за все в собі самому — необхідні знаряддя (фізичні, моральні, інтелектуальні). І ще відноситься як до окремої людини, так і до нації, так і до всієї людськості.¹⁾

Звідси — велика вартість культури в усіх її формах (мистецтво, релігія, наука) і величезна вага виховання.²⁾

¹⁾ 30 вересня 1930 р. Муссоліні так говорив у Політехні в Тріесті.

«В початку всіх речей завжди була боротьба, бо життя вине контрастів, любові й ненависті, блогої й чорного, дні й ночі, хліб й добра, і доки є контрастів не зрівняважаться, боротьба все буде в істоті людської наутру, як вине фатальність. Та зрештою й добре, що так вони є. Тепер може бути боротьба високої, складичної, боротьба ідеї, — але того дня, коли не треба б було більше боротися, повстало б молитові, занклаз, руки. Отже, цього дня шкоди не буде, і схожу історію з'являється перед нами в усіх відмінній повтори. Колиб з тої повернутись до тиші, спокою, миру, мусіть би боротися проти теперешніх тенденцій нашого динамічного періоду. Треба приготуватися до іншої, несвідомої, до іншої боротьби. Ніхони не буде періоду миру, як поки народи не піддалися хрестинській мрії про братерство й не підадуть один одному руки через моря й гори. Шоло мене, то я не дуже то вірю в ці ідеї, але в їх і не включаю, бо я нічого не винлюю».

²⁾ В разоміж з Людвігом (Ludwig „Gesicht des Mussolini“ 1932, с. 199). Муссоліні сказав: — „Під честю нації я розумію тобі вілья, що вони роблять у культурі людськості“.

Звідси також — Істотна вартість праці, що нею людина перемагає природу й творить людський світ (економічний, політичний, моральний, інтелектуальний).

4. Ця позитивна концепція життя — очевидно, концепція етичіза (моральна). Вона охоплює всю дійсність, і тому також людську діяльність, що над тією дійсністю панує. Ніяка акція не винесеся з-під морального осуду; ніщо в світі не може бути позбавлене вартості, що належиться всьому в світі задля моральних цілей. І тому життя, якого собі уявляє Фашист, це поїжне, суворе, релігійне, цілком зравноважене в світі життя, що тримається на моральних і відповідальних силах духа. Фашист погоржує спокійним і лінійним життям, без ризику й зусиль.*)

5. Фашизм — релігійна концепція,*) що в ній людина бачить себе в надприродному зв'язку з вищим законом, з об'єктивною Волею, що перевищує окрему особу й витворює з неї свідомого члена духовного суспільства. Хто вбачає в релігійній політиці фашизму тільки міркування звичайного опортунізму, той не зрозумів, що фашизм — не тільки система уряду, але також — і перш за все — система світосприйняття.

6. Фашизм — це історична концепція, що в ній людина виступає, як гама, тільки посільки вона бере участь у духовому процесі — в родинній і суспільній групі, в нації й історії, — і процесі, що в ньому співпрацюють усі нації. Звідси випливає велична вартість традицій в спогадах, у мові, у звичаях, у побуті.†)

Поза історією людина ніщо. І тому фашизм проти всіх індивідуалістичних абстракцій, з матеріалістичним підложком, типу XVIII в., і проти всіх утопій та якобінських новин. Він не вважає можливим "рай" на землі, що був ідеалом економістичної літератури XVIII ст., і тому відкидає всі телесологічні концепції, що за-

*) В Римі, в сьомі роковині закінчення фашизму, 23 березня 1926 р., Муссоліні говорив: — Я називав тоді цю організацію „Італійські бойові фаші“ В цій твердій і металевій назві, вже була вся програма фашизму, як в про цього мріїв, як в його дія, яким і якого зробив.

Це в тім випадку, що таємни, та сама програма багатої!

Для нас, фашістів, життя — це поєднання, безпеки, гароти, яку ми приймаємо як щось цілком натуральне, з великою музичністю, з необхідною відчайдушністю. „

В Романові з Людантом, Муссоліні сказав (c 190):

— Ось ми знаємо в складіку фашістської філософії. Коли недавно один фінляндський філософ попросив мене дати вону зміст фашізму в одній фразі, я написав вому в німецькій мові, — «Ми проти комфорта бельного (виданого) життя».

*) „Коли б фашисти не були вірою, яким чином вони би від надкнуті своїми редакціями сточимали і знищили? Тільки віра, що осагає величіння високостей, тільки віра може підкріплювати такі слова, які є, що вишили з — тепер уже безвірових — усі Фредеріко Фафіо!“ — писав Муссоліні в „Лівою д'Italia“ 19 січня 1922 р.

*). „Традиція висно одна з найбільших сил народів, бо вона походить з тої садової в постійній творчості іх душ“ (Муссоліні в передмові до „Геранії“ 1922, ч. I).

певняють, щоб в якийсь історичний період прийде до остаточної систематизації людського роду. Це значить б — виходити за рамки історії й життя, чи являють собою постійний рух і чільництво. Фашізм хоче бути в політичному відношенні реалістичною доктриною: практично, він намагається розв'язати тільки ті проблеми, що самі виникають з історії й самі знаходять, чи підказують, підлівідну розв'язку.")

Щоб діяти між людьми, як і в природі, треба увійти в процес дійсності й опанувати ті сили, що діють.")

7. Як антиіндівидуалістична, фашістська концепція за державу, але одночасно воїна боронить окрему людину, поскільки та людина вливається в державу, що править за універсальну свідомість і волю людини в її історичному існуванні")

*) Наш темпетажені понижують нас звичайно уяву на конкретний бік проблем, а не на її ідеологічні чи мистичні надбудови. I тому ми легко відмінююмо різновиди (Муссоліні в „Інтеро д’Італія“ 31 лютого 1927.)

1. січня 1922 р. Муссоліні звертається: — „Маша боротьба — одна з найважливіших, але зовсім й однієї з найдорожчих, бо примушує нас рахувати виключно на власні сили. Ми подергали всіх попередніх правд, написаних на всі діаграми, відкинули всіні відмінні риси шарлатанства — білак, червоних і чорних — що допомагають чудодійним лікам для надання „шахти“ людському роду! Ми не віримо в програми, у сказки, у сюжети, в апостолів, особливо ми не віримо в щастя, в початунок, в обіткану темлю!

Ми не віримо в те, що існує юда тільки одна роз'язка, — чи то юда еко-номічного, чи політичного, чи морального, — одна простийшій роз'язка проблем життя, бо, — о слава! співаки всіх сектантів, — життя не є простийшій! І не нікогді не зможете замінити юда в один сегмент (урок) історії потіснів!"

*) 13 листопада 1914 р. Муссоліні писав в „Город д’Італія“

„Ми не юда, наскільки улюбленими, в обличчях, зверненням постійно в один і той самий бік, — і не хочемо цими буди; ми не хочемо замінитися поюбом вузької загородки революційного лінійкістства, де меканічно й нерозрізано відмежовуються Фермула, відповідні до модів прийняття груп: але ми люди, і після тому люді живі, що хотять зробити свій вклад, хоча б скромний, у творчінні історії!"

В „Інтеро д’Італія“ в 23. березні 1921 р., — він знову писав:

— „Ми підносимо моральні й традиційні варгости, що соціальні норми велтуху чи зневажки; але фашістський дух особливо улюблений такого того, що може б уважатися за бібліотеку (заставу) на таємничу будущість!"

В „Розмовах“ в Лідовіані Муссоліні сказав: — „Завдячування (іногда), вічно ветвями, — ще проклетьї! Й стоя за руці Я — якщо в русі...“ (с. 204).

*) 14 вересня 1929 р. Муссоліні говорив спіркам партії:

„Ми перші створювані, всупереч демократичному лібералізму, що робить тільки згодами історії тільки постільки, поскільки вони перебувають в діїсності й ворітися необхідностю держави, і що, — в міру того, як ціннішіше привозити до все складніших форм життя, свободу окремої людини юга більш обмежується..."

В промові 25. жовтня 1929 р. з приводу VII роковин революції, Муссоліні сказав:

— „Почуття держави юса зростає в силоюмості Італії, які відчувають, що тільки держава — недоступна гарантія їх відності й надійності, що тільки верхова юрисдикція (існування в будучності юстиції в історії...)“

12 травня 1928 р. Муссоліні тема говорив до Сенату:

— „Якщо за останні пісімдесят років ми освоїли такі позади, успіхи, які можете собі уявити в перевбачати, що в нафтовій п'ятірці чи пісімдесят роках, поступом Італії, — це юда Італії, яку ми відчуваємо такою могутністю, такою же-

Фашизм проти класичного лібералізму, якій виник з потреби регулювання на абсолютній і виполнював свою історичну функцію з часу, як держава підмінилася в самій народній свідомості й волі. Лібералізм заперечував державу в інтересах окремої особи, фашизм змову стверджував державу, як спрощено дійсність особи.")

І якщо свобода має бути за атрибут дійсної люднини, а не тієї абстрактної ляльки, що про неї думав індивідуалістичний лібералізм, фашизм обстоює за свободою

Але він стоять за таку свободу, що — єдина — може бути визнана за поважну, це їбо за свободу держави й особи в державі.")

Бо для фашиста все в державі, і чогось людського та духового не може існувати, — а мати вартість і ваготів — поза державою. В цьому розумінні фашизм — исконочленальний (тоталітарний), і фашистська держава, як синтез і зразок усякої вартості, інтерпретує й поспішає все життя народу")

реконструкцію матеріальними енергіями, — буде дійсно величний, — особливо, якщо втромається ідея понятія всіма громадянами, якщо держава продовжуватиме бути за обріття в ролі позитивної і соціальної змагання; якщо все буде з компенсацією держави, і якщо поза державою, бо нічого не можна собі уявити окремої особи поза державою, якщо в образі диктатора, якщо тільки й може, що винагадати для себе самостійність та приступного піску. ")

В Державі Італії 22. грудня 1938 р., Муссоліні говорив

— „Фашизм післякої державі й суперну дільність, — винагоджочі для неї, — купуючи їхні партікулярності клас та категорії, — абсолютної етичної гарності; він повернув державному урядові, що зникла був по піконічному знищенню македонської зброй, його гідність представника держави, як юридичної особи, і поштову його верховну влади; при винагодженні адміністрацію під підніманням усієїх партій та інститутів (партикулярних) інтересів...")

") В промові 13. травня 1929 р. в Палаті Депутатів, Муссоліні сказав

— „Не можна заперечувати корінного характеру фашистської держави, що ворожає і пропонує з цієї трибуни, коли б не відчував, що представляю корінну в духовну силу держави. Чим була б держава, коли б вона не мала свого духа, своєї міри, що надає силу й законам і що через неї починає притягувати і сприяти?")

Фашистська держава заявляє свої права на характер етичності чоловіка — католицького, але найбільше, звичайно, істотно вона фашистська. Католицькі роботи її більш лекоманською, — і ми це проглядаємо відкрито, але як ніколи не заперечуємо відмежувати — під наглядом філософічним чи метафізичним, — картн на стіні. (Заголовок трактату з Ватиканом)

Такі ж тані, говорючи про фашистську державу, він назвав її „...державою, що скірома свого підзагальнота, представляє нафт, що поступає; державою, що постійно відмінне їїї нафт, наяву у його фізичному вигляді. Цією державою держава мусить говорити величі слова, відносні перед ними величі ідеї в величі проблеми, а не замінити їхнім занадтою адміністрацією...")

") В п'ятій роздільній формулізм філії, 26. травня 1924 р. Муссоліні говорив

— „Концепція свободи не абсолютна, бо в житті нема такого абсолютноного. Свобода не право, а обов'язок, не надзвичай, а звичай; не рівність, а пропорції. Концепція свободи змінюються в часі. Свобода в часі миру не та, що свободи в часі війни; свобода в часі добробуту не може бути дозволена в часі війни...")

В „Розмові“ з Ліндвалом він сказав: — „В іншій державі не бракує свободи для окремої особи. Вона має її більше, ніж має її земельна людина; до держави її обов'язки, коли віднести у силу держави (зольовані з людиною земельним безбородівим). (c. 120)

") В Палаті Депутатів 26. травня 1927 р. Муссоліні сказав,

В. Аhi: однинні, ані групи (політичні партії, товариства, синдикати, класи) не можуть бути поза державою.¹⁾

Тому фашизм проти соціалізму, що замкне історичний рух у боротьбі класів — не визнане державної єдності, яка спає класи в одну економічну й моральну дійсність, по аналогії, які проти й класового синдикалізму. Але фашизм хоче, щоб — у менші організуючій державі — визнані будуть ті дійсні потреби, що породили соціалістичний і синдикалістичний рух, і тому підносить іх вагу в корпоративній системі інтересів примирення в єдиності держави²⁾).

9. Одиниці формують класи, відповідно до розподілу своїх інтересів: формують синдикати, відповідно до здійснюваної економіки.

— „Сьогодні оповіщаемо світу, створюючи скількою сценами (універсальної) італійської держави, від Альп до Сицилії, — держави, що виникається в з'єднаній демократії, організований і об'єднаній. В цій демократії народ рухається вільно, по своїй улюблений, біль, панувати, оба ви висловите народ у формах державності, і вони її боронитиме, або ви залишите його поза нею, і вони її залишати...”

9 березня 1928 р. він знову говорив у Палаці Депутатів:

— „У фашистському режимі, єдність усіх класів, єдність політичних, соціальних в нормах італійського народу здійснюються чрез державу; і то тільки через державу фашистську.”

¹⁾ „Ми використовуємо об'єднану (універсальну) італійську державу. Подумайте, що на часі римської імперії, до наших часів, Італія ніколи не була об'єднаною державою. Ми стверджуємо тут урочисте нашу виснічу про державу, створюючу також не менш енергійно мою формулу, виголосжену в міланському театрі „Скала“: — Все і держава, якщо проти держави, якщо під державою...”

(З промови Муссоліні в Палаці Депутатів 26 березня 1927 р.)

²⁾ „Ми живемо в державі, що контролює всі сили, які діють у цій державі. Ми контролюємо всіх політичні, моральні, й економічні, — це значить, що ми живемо в корпоративній фашістській державі... Ми представляемо в світі новий принцип, як представлена цілісністю антикапіталізму, — категоричну, остаточну, — цілого світу демократії, пізотерії, матеріїстії, — революції, цілого світу, що ще жить „неклерикальним“ принципом 1789 року.”

„Міністерство Корпорацій — це не бюрократичний орган. Вони завжди не мають зацікавлення синдикалістичними організаціями і їх необхідно-автономійній зоні, що скеровується на організацію, процесії та високоякісність як членстві. Міністерство Корпорацій — це орган, що через свою здійсненість — в осередку в національній, — інтеграція корпорація, підпорядкована здійсненням інтересів і сим господарського світу. Здійснення в залежності наступні держави, бо тільки держава перемагає суперечні інтереси окремих людей і їх згрупувань, щоб скоригувати їх по одній іншої меті. Цьому здійснення сприяє також фах, що є господарські установи, знання, забезпеченні і претензії в колонізаційній державі, рухаються в спільному рівні фашізму: цілобідінський континентальний й практичний концепції фашізму...” (З промови Муссоліні 30 лютого 1926 року при інавгурації Мін. Корпорацій)

— „Ми видорвали корпоративну й фашістську державу, — державу національного суспільства, — державу, що збирася, контролює, гармонізує й примирює інтереси всіх соціальних класів, що починають себе одинаково високоцінними. І таємна, як рапід, за демократичного режиму, підмінка класів злилася за державу з недобірім, уважаючи державу за свого щаденого й щогданного воїна, тобто якщо практично італія, що не шукав би свого місця в корпорації, що не хотів би бути життєю клітинкою того величного життя організму національної корпоративної фашістської держави...” (З промови Муссоліні 28 жовтня 1926 р. в бальзамі Венеційського палацу в Римі).

міжної діяльності спільніх інтересів; та перш за все й понад усе вони формують державу. Але держава — це не число, не кількість чи сума однини, що складають більшість народу. І тому фашизм проти демократії, що рівняє народ до більшого числа, принижуючи його до рівня більшості її та разом з тим він уявляє з себе найчистішу форму демократії¹⁾ якщо дивитися на народ — як і треба на цього дивитися — з точки погляду скромності, а не кількості, — цебто як на наймогутнішу, бо найморальнішу, найлогічнішу й найправдивішу ідею, що справді діється в народі, як свідомість і воля небагатьох, настав одного, і що, як ідеал, шамагається здійснитися в свідомості й волі всіх.²⁾ Шобто всіх тих, що знають у природі та в історії стичні підстави для вигтворення нації й скріпуються по одній і тій самій лінії духового розвитку й духової формізації єдинства свідомості й волі. Не раса, ані географічно-окресленна країна, — це глибина людського роду, що історично увіковічнюється; маса, об'єднана однією ідеєю волі до життя й до влади, самосвідомістю, особистістю.³⁾

10. Ось вища особистість і є наша, поскільки вона — держава. Не нація — відповідно до яке віджилії натуралістичної концепції, що послужила підставою публіцистикі національних держав XIX. в., винтворює державу Наполеон, держава, — що дає народові, свідомому свої власній моральної єдності, волю, а значить і дійсне життя, — винтворює націю. Право нації на незалежність походить не з літературної та ідеальної свідомості свого власного буття, і поготів не з того чи іншого фантичного стану речей, більш чи менш несподіданого і інертного, — але з чинної свідомості, з політичної волі, що виявляється в акції й що завжди готова виникнути своє право цебто зо своєрідної держави, поже в процесі винтворення. Бо, співді, держава, як стична загальна воля, творить право.⁴⁾

1)¹⁾ Діана була „революційна“ в тому змислі, що вона відмінювала — в різкі країни — добу демократії, добу числа, добу більшості, добу кількості. (Муссоліні в „Лініях“ 1922).

2)²⁾ З.г. примітку на ч. 13.

3)³⁾ „Раса — це почуття, а не дійсність; а 95% — це почуття“ — (Муссоліні в „Романії“ з Лодінгою, с. 75).

4)⁴⁾ „Нація живе, поскільки існує народ. Народ підіноситься відповідно до своєї чисельності, превіантності й організованості. Велич нації — наслідок її вітчизненої відповідності...“ (Муссоліні на загальних Зборах Ренесансу 10. березня 1929. р.)

— Для нас нація не головний член складу, а не тільки територія, існування якої, якщо віднесені території і не залишили після себе жадного сліду в історії людства. Не тільки число, бо буде в історії бути маленької держави, відкритої на покорення, що падають величі, глибітні, які бачко відмінують у всіх, що виникають, в філософії!

Велич нації — це виникнене усіх цих умовами. Наши тоді вільна, коли надійна смерть цього друга“ (Муссоліні, промовлення 24. жовтня 1922 р. в Наполеоні).

— „Де починає об'єднати націю в суперечній вершиці, що над усими є їх воля бути проти всіх, бо представляє моральні пропозиції нації в історії. Багато аргументів налічує нації, а тоді тільки хобіть згрутування, що легко підпадають усім

11. Нація, як держава, — це стична дійсність, що існує й живе, поскільки розвивається. Спинення розвитку — смерть. І тому держава — це не тільки влада, що урадує та надає форму закону й вартість духового життя волям всіх осіб, але є одночасно й погута, що виявляє свою волю назовні, примушуючи інших визнавати її й шанувати, щобо чинно виявлюючи її універсальність у всіх волевих актах, необхідних для її розвитку.”)

І тому, організація й експансія, бодай потенціальні. Таким чином, вона може пристосуватися до природи людської волі, що в своєму розвиткові не знає перепон, і що здійснюється, випробовуючи власну безмежність.”)

12. Фашистська держава, найвища й наймогутніша форма особистості, — це сила, але духовна, що зсулює всі форми морального й інтелектуального життя людини. І тому ю можна обмежувати її до простих функцій охорони ладу, як того хотів лібералізм. Це не якісь собі занадтайний механізм для обмеження обшару та її індивідуальності свобод. Це форма й внутрішній закон, це — дисципліна цілої особи, що проймає однаково волю й розум й принцип, що служить за головний осередок надкіння людської особистості в півділованому суспільстві, сходить у глибину й укорінюється в серці людини чину, ік і в серці мисленика, артиста й ученого, душа душі.

13. Фашизм, акторотці, — це не тільки законодавець і творець установ, але виховуватель і рушій духовного життя. Він хоче переробити всі форми людського життя, але Його зміст, людину, харктер, віру. І саме тому хоче дисципліні й влади, що складає її у глибину дука й панувала її там незаверечно. І тому Його відзнака — фашо” (ліктора”), символ єдності, сили й справедливості.

II.

Політична й соціальна доктрина.

1. Коли, в уже далекому березні 1919 р. я, зо шпалт „Ревію д’Нація”, скликав недобитків інтервенції, що дійсно взяли участь у війні та яшли за мною з часів сформування фашів революційної акції — що відбулося в січні 1918 р. — я ще не мав у голові надмогутностями, як тільки піднімав Імперію...” (Муссоліні в промові до Національної Ради Фашистської Партії 8. серпня 1924 р.)

“) „Я думаю, що народи... мають хотіти мати, мають розглянути волю по владі, інші вони завидіють і пророблятися дерев'яно сельського народу, що не волю до влади сильніше розуміє”. (Муссоліні в промові до сенату 26 травня 1926 р.)

“) „Фашізм переважав наочну глядіння, зчистивши в паніку кум усіх буржузних та усіх міжнародних міртвих, піддавши Італійському обличчю справжній вигляд сині в яскрах” (Муссоліні в промові в Півн. 28. травня 1926 року).

“) Задача робіт, а конкретно в середині

“) Поліційний агент у старому Римі.

доктринальної й спеціяльної програми. Я приносив із собою досвід тільки однією особисто пережитої з 1903—4 р. до зими 1914, щебто коло десятих років, доктрини, — доктрини соціалістичної. Досвід радовника й провідника, але все ж таки не доктринальний досвід. Моя доктрина в у той період була доктриною чину. Єдино, загальню визнаної доктрини соціалізму не існувало вже з 1905 р., коли почався в Німеччині революціоністичний рух на чолі з Бернштейном, і з другого боку, в протилежній гру тенденцій, сформувався лівий революційний рух, що в Італії ніколи не виходив поза межі фразеології, тим часом як у Росії був прелюдієм большевизму. Реформізм, революціонаризм, центризм, — від цієї термінології теж й зуки давно завмерла, тим часом, як у великому розливі фашизму ви знайдете течі, що походить від Сореля, від Негої, від Лагардаста з його „Montagnes Socialiste“ і когорті італійських синьошляхів, що — між 1904 і 1913 роками — внесли будь нові потяг в італійське соціалістичне оточчя, — виснажене і спарадоване анонімітетською проституцією, — свободи „Радіє Нічте“ (Вільні сторінки) Оліветті, „Лара“ („Вовчице“) Орано, „Diventate Sociale“ („Соціальні винтворення“) Енріка Леона.

В 1919 р., по скінченні війни, соціалізм, як доктрина, був уже мертвий, але існував ще, як залиця йому залишилася особливо в Італії, ще одна можливість — помститися на тих, хто хотів війни й хто мусів гепер ІІ, „локутувати“. „Il Popolo d'Italia“ мав у своєму підзаголовку — „щоденник вояків і виробників“ Слово „виробник“ служило вже за ознаку певного психічного наставлення. Фашизм виплекала не якось доктрина, вироблена спочатку за столом, — але він народився з чину і був чином; він не був партією, але — в перші два роки — був антипартиєю й рухом. Ім'я, що й надав організації, визначало її характер. І все ж, якщо хто читатиме в уміє поміжлих листах тих часів відчутні про установочні збори італійських бойових фашів, знайде, — правда, ще не доктрину, але теж індикту вихідних точок, натяків, згадок, що, звільнюючись від неминучих познак моменту й місця, пізніше, за кілька років, розвинуліся в низку доктринальних тверджень, які робили з фашизму все цікаво осібну політичну доктрину, відмінну від усіх попередніх і сучасних.

— Якщо буржуазія, — казав я тоді, — думає, що знайде в нас громозвід, вона помилується. Ми повинні йти назустріч праші. Хочемо привчити робітницькі класи вийти керувати, хоча б і для того, щоб вони навчалися, як не легко восувати наперед якесь горловинське підприємство... Ми будемо поборювати технічну й душову підставість... З огляду на відкриту можливість змін в розвинутому, буття лівонянин трусами. Мусимо рухатися. Якщо робітницькі класи мусимо захищати тільки ми. Право спадковості віддаємо, якого місце мусимо зайти тільки ми. Право спадковості віддаємо нам, бо ми штоденули країну до війни і повели її до перемоги. Теперішнє політичне представництво не може нам відповісти, ми хочемо безпосереднього представництва окремих

тересів... Можна було б закинути проти цієї програми, що ми хочемо повернутися до корпорацій. Байдуже!... І тому я хотів би, щоб збори прийняли вимоги національного спідніалізму в їх частині економічній". . .

Хіба не дивно, що від першого дня Санкетольмірністської площі¹⁾ прозвучало слово „корпорації”, що мало пізніше, за часів революції, визначити один з політично-соціальних утворів, що ліг в основу режиму.

2 Роки, що попередили поход на Рим, були присвячені вимогам чину й не сприяли доктринальним дослідам та цілковитому опрашуванню доктрини. Відбувалася війна по містах і по селях. Дискутували, але — і це було найважніше й найсвятіше! — але й виниагрили. Вміян вимрати¹⁾ Доктрина, — гарно виложена, з поділом на розділи й параграфи й у супроводі пояснень, могла й бракувати, бо заступало її щось поважніше: віра. І все ж той, хто пригадувавши собі внизу книжок, статей, резолюцій на конгресах, більшій менші промови; той, хто виїде студіювати й вибирати, побачить, що підстави нашої доктрини було покладено саме в ті бойові дні. Саме в ті роки фашистівська думка озброюється, викристалізовується, скеровується до своєї організації. Проблеми особи й держави; проблеми влади й свободи; проблеми, політичні й соціальні, і потім проблеми спеціально національні; боротьбу проти ліберальних, демократичних, соціалістичних і масонських доктрин було переведено одночасно з „нарінними вимправами”. Але тому, що не було „системи”, наїї противники закидали в злій волі фашизмові цілковиту нездатність до вироблення доктрини, тим часом, як доктрина сама тоді повстала, досить бурхливо, перше — як гвалтovне й догматичне заперечування — як то завжди буває з новими ідеями, — і потім у вигляді позитивного винтвору, що знайшов свою оформлення в 1926., 1927 і 1928. р р. у різних законах і установах режиму.

Тепер режим уже твердо визначений не тільки як режим, але й як доктрина. Інакше кажучи, тепер фашизм, переводачи критику себе й інших, має вже свою власну точку погляду, свій власний критерій супроти всіх тих проблем, що обсягають — у речах і в душах — народи світу.

З Перш за все, фашизм, у відношенні до будущності й розвитку людства й залишаючи остронь усі ніркування сьогочасної політики, не вірить у можливість чи поживочність вічного миру. Тому він відкидає пацифізм, що ховає в собі відмову від боротьби й труєсть перед необхідністю жертв. Тільки війна приводить до максимального напруження всіх людських сил і відбиває печатку шаленості на народах, які мають відвагу й прийняття. Всі інші докази гідності — тільки сурогати, що николи не ставлять людину

¹⁾ Римська 4 Зав Збройової в Мілані, де відбулися установчі збори фашистської партії.

супроти неї самої, в альтернативі життя чи смерті. Тому доктрина, що виходить із принципового визнання потреби миру, чужа фашизму; так само чужі фашистському духу, — хоч і визнаються за позиточні при деяких політичних ситуаціях, — усі ті інтернаціональні організації, що, як виказує історія, легко розвиваються з вітром, коли чуттєві, ідеалістичні й практичні елементи здіймають бурю серця народів. Цей свій антифашистичний дух, фашизм переносить у життя однини. Гордівите гасло бойовників „Наплювати!”, — написане на біндах рані, — це не тільки акт стойкої філософії, не тільки синтеза політичної доктрини, — але викование до бого, прийняття ризику, що тобі бій з собою принесить, — це новий стиль італійського життя. Фашист приймає й любить життя; не визнає й уважає за бонгутство — самогубство; розуміє життя, як обов'язок, піднесення, здобуття. Життя, що повинне бути високе й повне: життя, що живеться для себе, але — є особливо — для інших — близьких і далеких, сучасних і будучих.

4. „Демографічна” політика режиму — часідок цих залежень. Во її фашист у дійсності любить своїх близьких, але цей „бліжній” для нього не якось певна обстрактна концепція: любов до близнього не виключає необхідної вищої суровості і — ще менше — диференціації та взаємної піддалі. Фашизм відкидає універсалне обіймання і, все злишаючись у громаді цивілізованих народів, діється їм просто в вічі, спостерегливий і недовірливий, відзначає іншін іх душевного стану й матеріальних інтересів, і не дозволяє дурити себе змінами і брехливим зовнішнім виглядом (удаванням).

5. Така концепція життя приводить до рішучого заперечення доктрини, що служить за підставу і зв. наукового чи марксистського соціалізму доктрина історичного матеріалізму, яка налагаеться з'ясувати всю історію людської цивілізації виключно боротьбою інтересів різних соціальних груп та зміною засобів і приладів продукції. Що економічні обставини — відкриття, нових сировин, нових методів роботи, нових наукових винаходів — мають свою вагу, того ніхто не заперечує, але абсурдно твердити, мібі всін вистачають для з'ясування людської історії, виключаючи всі інші чинники. Фашизм усе вірить і віртиме в святість і героїзм, щебто в акти, що в них економічний мотив, ані близькі, ані далікі, не відобрає жадної ролі. Відкинувшись історичний матеріалізм, ще інші люди будуть б тільки статистами історії, що з'являються й зникають на її поверхні, тим часом, як справжні керівники історії знаходяться й брачують десь у незнаних глибинах, — фашизм заперечує й боротьбу класів, відмінну й непоправну, природні породження цієї економістичної концепції історії, і особливо заперечує боротьбу класів, як переважний чинник соціальної трансформації (звіс). Поза цими двоїнми своїми головними твердженнами, соціалізм не має іншого іншого, як тільки сентиментальний порив, — старий як людство, — до такого суспільного поєднання, що в ньому будуть облегчені страждання й терпіння бідн-

шого люду. Та й у цьому пункти, фашизм відкидає концепцію економічного „щастя”, що маю б здійснитися соціалістично й майже автоматично в якісь певний момент економічного розвитку, з забезпеченням усім і кожному максимума добробуту. Фашизм заперечує матеріалістичну концепцію можливості такого „щастя” й залишає її економістам першої половини XVIII в., цебто він заперечує, що добробут дорівнює щастя, бо таке звріння перетворило б людей у худобу, що думала б тільки про одну річ, про те, щоб бути найбаженими та вигодованими, цебто обмеженими до найменчайшіснього прагматичного життя.

6. Окрім соціалізму, фашизм поборює цілій комплекс демократичних ідеологій і відкидає їх в їх теоретичних заложеннях та в їх практичному застосуванні. Фашизм заперечує, що ніби число, самим фактом кількості, може керувати людським суспільством; він заперечує, що це число може урядувати шляхом періодичних парад. Він стверджує исправницу, підіймай добродинну нерівність людську, якої не можна механічно зразити шляхом загальника виборів. Демократичні режими можна визначити, як режими, що в них від часу до часу подається народові ілюзію, кіби він суворений, тим часом, як справжня суворіність знаходиться в руках силь, звичайно невідповідальних і потасманих. Демократія — це режим без царя, але з численними царками, далеко більш виключними, руйнівними й тиранічними, ніж будь-який спрощений цар-тиран. І саме тому, фашизм, що до 1922 р. стояв на республіканських позиціях, підновився під них ще перед походом на Рим, бо зрозумів, що питання політичної форми держави в наші часи не є перворядне, бо студії монархій, минулих і сучасних, і студії республік, минулих і сучасних, приводять до висновку, що на них не треба дивитися з точки погляду тічності, а тільки як на форму, що в неї вільгається політична сполюваність й психологія відповідної країни.

Таким чином фашизм перемагає автітезу монархія-республіка, на якій затримався демократицизм, обвинувачуючи першу в усіх либих і надаючи другій прикмет досконалого режиму. Історія виказала, що існують республіки інтимно реакційні та абсолютні, і монархії, що назавжди відмежуються на відмеженні політичні й соціальні експерименти.

7. „Розум, знання, — писав у своїх Філософічних Міркуваннях Ренан, що має справжню префашістську інтуїцію, — це продукти людства, але хотіти розуму безпостредньо для народу й через народ, — це химера. Для існування розуму зовсім не необхідно, щоб усі про нього знали. В усіхому разі, коли б така ініціація була потрібна, вона повинна була б відбуватися не через низьку демократію, що веде як здається, до вигаснення всікої трудної (вищої) культури й ускої вищої дисципліни. Принцип, що суспільство єдине тільки для добробуту та свободи однини, що те суспільство складають, здається, не відповідає плязам природи, в якій приймається на увагу тільки порода, а однинці все приносяться в жертву.

Треба дуже боятися, щоб останнім словом так зрозумілої демократії (спішуся зауважити, що її можна розуміти й цілком в інший спосіб) не був би суспільний стан, що в ньому зануродила маса тільки й шукала б, що інъзьких утіх вульгарної людини".

Так писав Ренан. Фашизм відкладає в демократії абсурдану умовну брехню політичної рівності та звичай колективної безвідповідальності, а також міт економічного щастя, та безмежного поступу. Але якщо демократію можна розуміти й інакше, цебто якщо демократія означає не відсування народу до гранів держави, то автор цих радів мав рацію визначити фашизм, як „демократію організовану, централізовану та авторитарну“.

8. Супроти ліберальних доктрин фашизм знаходиться в абсолютної опозиції, як у політичному житті, так і в житті економічному. Не треба перебільшувати — в цілях теперішньої тимчасової політики — заги лібералізму в минулому столітті та робити з однієї з чисельних доктрин, що виникли в тому столітті, якусь реалігію людства для всіх часів минулих і сучасних. Лібералізм прошвітав тільки якож п'ятнадцять років. Народився він у 1830 р., після реакції на Святий Союз, що хотів відкинути Європу до часів з-перед революції 1789 р., і досяг своєго найвищого розквіту в 1848 р., коли папа Пій IX, був ліберальній. Зпраз же після того почався занепад. Якщо рік 1848 був рік світла й поезії, то 1849 р. був рік темряви й трагедії. Римську республіку знищила друга республіка, французька. Того самого року, Маркс кинув світові евангелію релігії соціалізму, зо славнозвісним Комуністичним Маніфестом в 1851 р. Наполеон III. переворот відновив свій ліберальний державний переворот з паную над Францією до 1870 р., коли його скинув народний руль, але внаслідок однієї з найбільших воєнних поразок, зареєстрованих ув історії Переніг Бісмарк, який ніколи не зізнав, що це таке релігія свободи й де знаходиться її сантініща. Симптоматично, що народ такої високої цивілізації, як німецький, цілковіто не зізнав, впродовж цілого XIX століття, релігії свободи. Існує тільки один короткий виняток. Його представляє т.зв. „кунедіні Франкфуртський Парламент“, що протривав один сезон. Німеччина осягла свою національну єдність поза лібералізмом, проти лібералізму. Ця доктрина віддається цілковито чужою німецькій душі, душі істотно монархічній, тим часом як лібералізм — це історичний і логічний переделкій анархії. Три війни 1864., 1866. і 1870. р. переведені такими „лібералами“, як Мольтке й Бісмарк, були зачатки німецької єдності. Що ж до італійської єдності, то лібералізм причинився їй у далеко меншій мірі, ніж Гарібалді та Маніні, які були далеко не ліберали. Без участі не-ліберального Наполеона ми не мали б Ломбардії, і без допомоги не-ліберального Бісмарка під Садовою та в Седані, дуже ймовірно, що ми не мали б у 1866. р. Венеції, а в 1870. р. не вийшли б до Риму. Від 1870. до 1915. р. ми живемо період, що його самі жерці нової віри визначають як сутінки їх релігії, розвитку в літературі декадентизмом,

а в практиці активізмом. Активізмом — щебто націоналізмом, футурізмом, фашизмом. „Ліберальний“ вік, накопичивши гору Гордієвих узлів, намагається роз'язати їх у іссякотибах світової війни. Ніколи ще й така реалія не накидала таких безнірників мертвих. Боги лібералізму були такі спраглі крові?

Тепер лібералізм готується зчинити двері своїх порожніх святыни, бо народи відчувають, що його агностицизм в економії, його байдужість у політіці й моралі призвели б — як і привезли — держави до певної руїни... Тим з'ясовується, що всі сучасні політичні спроби світу — антиліберальні, і тому в вищій мірі смішно намагатися класифікувати їх поза рамками історії, так, — пізні лібералізм — останнє слово цивілізації, що його жіже не можна перевіднести.

9. Фашистівські заперечення соціалізму, демократії, лібералізму не повинні викликати підозріння, що ніби фашизм хоче відкинути світ до того стану, в якому він знаходився перед 1789. роком, що на його вказується, як на рік, коли почалася доба демолібералізму. Назад не можна вертатися. Фашистівська доктрина не приймає Де Местра за свого пророка Монархічний абсолютизм поховано, і так само поховано всяку еклезіопатрію (панування клерикалів). Так само поховано феодальні привілеї в події на замкнені касти. Концепція фашистівської влади не має нічого спільного з поліційною державою. Партия, що приймає на себе цілковито урядування нації — цілком новий факт в історії. Тут не можливі ніякі пригадки та порівняння. Фашизм з недобитків ліберальних, соціалістичних і демократичних доктрин вибирає ті елементи, що ще мають якість життєву вартість. Він утримує все те, що може бути визнане за факти, придбані історією, все ж інше відкидає, — щебто відкидає концепцію доктрини, доброті для всіх часів і для всіх народів. Принпустимо, що XIX. ст. було добою соціалізму, лібералізму, демократії, цим ще не стверджується, що й ХХ. вік має бути віною соціалізму, лібералізму, демократії. Політичні доктрини минувуть, народи залишаються! Можна думати, що наш вік буде віком влади, віком „правди“, віком фашизму; якщо XIX. вік був добою прав окремої людини (лібералізм означає індивідуалізм), то можна думати, що п наш вік процвітати є колективізм, а значить і держава. Цілком логічно, що нова доктрина користає в кінцевих елементів інших доктрин. Ніяка доктрина не родиться цілком нова, ніжни не передбачена. Ніяка доктрина не може лишатися цілковитою „оригіналістю“. Вона завжди в зв'язку — хоча б тільки історичному — з тими доктринами, що були перед нею, і з тими доктринами, що з'являються після неї. І так науковий соціалізм Маркса походить із утопійного соціалізму різних Фурье, Овемів, Сен-Симонів і т. д.; і так лібералізм ХІХ. в. походить з ілюміністичного руху XVII. в. Так само я демократичні доктрини зв'язані в Енциклопедію. Кожна доктрина намагається скрувати діяльність людей до певної мети; але діяльність людей із свого боку впливає на док-

трану, відмінне ІІ, пристосовув до нових обставин або ІІ перемагає. І тому доктрина повинна служити не як словесні вправи, але як акт життя. Звідси прагматистичні розгалуження фашизму, його воля до влади, його воля буття, його відношення до факту „снані” й до його вартості.

10. Головний пункт фашистської доктрини — це концепція держави, її істоти, її завдань, її цілей. Для фашизму держава — це абсолют, у відношенні до якого одиниці й групи тільки релятивні. Одиниці й групи можуть служити об'єктами думання тільки постійно, посکльки вони знаходяться в державі. Ліберальна держава не направляє гри та матеріального й духовного розвитку колективу, але обмежується на реєстрація Іх наслідків. Фашистська держава, свідома своєї відповідальності, має свою волю й тому звертається „етичною“ державою. В 1929. р., на перших щодені річниці зборах ріжкому я говорив: — „Для фашизму держава не інчий сторож, що добає тільки про особисту безпеку громадян; не організація для цілей виключно матеріалістичних, що мала б гарантувати діяний добробут і відповідне мирне суспільне спожиття, — для цього вистачало б адміністраційного комітету; і не витвір чистої політики, без всякого зв'язку з матеріальною складовою дійсності життя одиниць і цілого народу. Держава, як І собі уявляє та здійснює в житті фашизм, — це факт духовий і моральний, бо він конкретизує політичну, правну й економічну організацію нації, а така організація, в своєму народженні й розвитку, є виявом духа. Держава забезпечує безпеку від внутрішньої та зовнішньої, але й охороняє та передає в покоління в покоління дух народу, як він виявляє себе впродовж віків у мові, у звичаях, у вірі. Держава, це не тільки сучасне, але й минуле Й — особливо — будуще. Сама Держава, перевинуточни короткий термін життя одиниць, представляє істотністю (вічно-присутнію) свідомість нації. Форми, що в ній держава виказується, відміняються, але необхідність (держави) залишається. Держава виконує в громадянках громадські привілеї, робить їх свідомими іх підслідництва, і піклується про їх об'єднання: гармонізує їх інтерес в законах: передає здобутки знання в науках, мистецтві, праві, людській солідарності; підносить людей з елементарного життя племен до найвищого піку людської сміли, дебто імперії; довіряє століттям імення тих, хто вмер за ІІ Цілість або корючись ІІ законам; указує, як на приклад (зразок) для наслідування провідників війська, що збільшують ІІ територію, і що освітлюють ІІ славою, та, рекомендує їх прийдешнім поколінням. Коли змисл держави занегадає, і переважають розкіші, страві та відносредні тенденції одиниць і груп, національні суспільства, схильності до смерті“.

11. Від 1929. р. до інші, економічно-політична еволюція ще більше поснанда від доктринальної позиції. Держава набирає все більшого значення. Тільки держава може розв'язати драматичні суперечності капіталізму. Т. що називається кризою, може бути

розв'язане тільки державою в державі. Де людініся тіні різних [Онії] Сімонів, що проголошували на зорі лібералізму, що ніби „держава повинна працювати над тим, щоб зробитися непотрібною та підготувати свою власну ліквідацію“? — або Мх. Келлохів, які в другій половині минулого століття твердили, що держава несуть утримуватися яког мага більше від урядування? — що скажали б тепер, супроти постійних, немизучих і пожаданих втручань держави в економічні справи, англієць Бентам, який твердив, що промисловість повинна домагатися від держави тільки однієї речі — а саме, щоб їй дали спокій, або німець Гумбольдт, який уважав, що бездіяльна держава найкраща? Друга хвиля ліберальних економістів була, треба це визнати, — менш крайня від першої, і уже напіть Сміт відчинає — хоч і дуже обережно — двері втручання держави в господарські справи.

Якщо, хто каже „лібералізм“, має на увазі — особу, одиницю, то хто каже — „фашизм“, має на увазі державу. Але фашистівська держава — це дійсно єдиний у своєму роді, оригінальний витвір. Це не реакційна, а революційна держава, бо вона випереджає розв'язку деяких універсальних проблем, що їх внесли були в політику — партійництво, завоївника влада парламентаризму, безвідповідальність законодавчих асазіблей: у господарство — все більш зростаючі й складніші функції як робітничих, так і власницьких синдикатів, їх конфлікти та їх порозуміння; в моральніс життя — зрозумілінне необхідності ладу, дисципліни, послуху супроти моральних наказів батьківщини. Фашизм хоче держави сильної, органічної, спротої на широку базу народних мас. Фашистівська держава привласнила собі контролю над господарським життям, і змінил держави — через її корпоративні, суспільні та виховні інституції — сягає до її найдальших складників; тому в ній вільно циркулюють, зорганізовані в відповідних організаціях, усі політичні, економічні та духовні сили нації. Держава, що спирається на мільйони осіб, які її визнають, її відчувають і готові їй служити, не тиранічна держава середньовіччя. Вона не має нічого спільного з абсолютистичними державами, що були й після 1789 р. Особа в фашистівській державі не знищена, а скоріше помножена, — так само, як наприклад, у полку один воїк не зменшується, але помножується на кількість своїх товаришів. Фашистівська держава організує нашю, але потім залишає одиницям вистарчальні можливості: вона обмежує тільки непотрібні й шкідливі свободи, але зберігає істотні. Та про це не може судити одиниця, а тільки держава.

12. Фашистівська держава не залишається байдужа супроти релігійного факту взагалі й зокрема супроти такої позитивної релігії, як італійський католицизм. Держава не має своєї теології, але має свою мораль. У фашистівській державі релігія вважається за одну із найглибших виявів духа, і тому її не тільки шанується, але й охороняється та протегується. Фашистівська держава не творить свого „Бога“, як хотів це зробити в дні Конвенції Робесп'єр; і не

намагається марно викреслити його з душ, як це робить большевизм. Фашизм шанує Бога аскетів, святих, горобів, шанує Бога такого, яким його вбачає й якому молиться наставник й примітивне серце народу.

13. Фашистська держава — це воля до сили й до імперії. Римська традиція в ній — це ідея сили. В фашистській доктрині імперія це не тільки територіальний, чи мілітарний, чи комерційний вираз, — але духовний і моральний. Можна думати про імперію, щебто про націю, що посередньо чи безпосередньо веде інші нації, не відчуваючи жадної потреби захвоювання хоч би й одного кілометра чужої території. Для фашизму тенденція до імперії, цебто до експансії нації, вияв життєвості, й протилежність, цебто відкуданням тільки про катні справи, вияв занепаду; народи, що повстають чи відроджуються — завжди імперіялістичні, народи, що змирають, завжди від усього відмовляються. Доктрина фашизму найподібніша для втілення гендерції і стану душі такого народу, як італійський, що відроджується після багатьох віків занепаду чи чужинецького панування. Але імперія вимагає дисципліни, координації зусиль, обов'язку й самопосвяти, — цим попоняється діяльність сторони практичної діяльності режиму й напрямок багатьох сил держави та необхідність суровості супроти тих, хто наважується перешкоджати — з допомогою вже віджилних ідеологій ХХ. в., піднесених по всіх усюдах, де гільки знайшлися сміливість перевести великих спроби політичних та соціальніх змін, — цьому стихійному та фатальному рухові Італії ХХ. ст.: ніколи ще народи не мали стільки спраги за владою, що керувала б і давала б лад, як тепер.

Якщо можемо століття має свою доктрину, тисячі вказівок провокають за тим, що наше століття — доба фашизму. Факт, що тін виживання віру, вказує, що ця доктрина життєвosa; а що вона дійсно виживання віру й добовує душі, це вказує факт, що вона мала своїх убитих і своїх мучеників.

Фашизм зробився універсальній, як всі ті доктрини, що, здійснюючись, характеризують певні моменти в історії людського духу.

З М І С Т :

Рядко в Римі	5
По Вілі Венето. У капуцинів	9
Рим зночі. О Колізей	13
Визнання советів	15
Весна. Американці й нови кардинали	17
День народження Риму	19
Римська температура	21
В оборону італійського фашизму	24
Промова д-ра Інсабата в італійському парламенті	25
Відмолодження та розбудова Риму	26
Побадка до Неаполю	29
Папи виходять з добровільної в'язниці	41
Культ родини	45
Молодь у владі	48
Організації молоді в Італії	50
Лотерейна гарячка	53
Мікеле Б'янкі	55
Прогулка до Вітербо	59
Фашизм як реальній політика	70
Закон морального престижу	74
Шикади й іншє	76
Вергелій — маг і пророк	78
Феррагосто	82
Свято Бальди	85
Ю дорозі до фашистського інтернаціоналу	87
Дон Паціфіко	91
Після Трансанталантського рейду	96
Декільки думок у Ватиканській Дрожжі	98
«Антисевера»	100
На «Святому Остріві»	111
У печерах Пастени	115
Колісцята у годиннику	118
Муссоліні, Гранді і вашингтонська віддача	120
Одна чи у Неаполі	125
Золотолиста смеся	132
Власність у Фашистській державі	135
Пам'яті Аніті Гарібалльї	137
Муссоліні й робітництво	139
Візовання чи освіта	141
Доповідь — італійська просвіта	143
В гостех у Антонія Шортіна	145
В II. роковині Фашистської Революції	147
На виставі фашистської революції	149
Трионіф Італо Бальба	151

Підсумки італійського фашизму.	154
Зустріч із сліпим.	156
„Хай живе дуче-селянин!”	158
Ілюзії.	161
Мілітаризація Нації.	162
Офіційне й народне	165
Біль... Утома... Бажання.	168
Еміграційське.	169
Я думаю про тебе, Тоті.	169
Сіцилія.	174
Месіна.	176
Таорміна.	184
Сиракузи.	196
Беніто Муссоліні. Доктрина фашизму.	
Підставові ідеї.	21
Політична й соціальна доктрина.	219